

Il Corriere della Somalia

QUOTIDIANO DI MOGADISCIO

TELEFONI
DIREZIONE GOVERNO 82
REDAZIONE E CRONACA GOVERNO 21
AMMINISTRAZIONE GOVERNO 78

Distribuzione: LIBRERIA ITALIA - Via S. F. d'Assisi - Pubblicità: Libreria Impero - Corso Vittorio Emanuele n. 35 - Telefono n. 93 - Tariffe per cm. di altezza, larghezza na colonna: Pubblicità So. 2,50 - Necrologi So. 2 - Cronaca So. 3 - Economici Cent. 25 a parola, minimo 10 parole. - La Direzione del «Corriere della Somalia» si riserva il diritto di non accettare gli ordini. I manoscritti non si restituiscono.

ABBONAMENTI
Annuale So. 60 - Semestrale So. 32 - Trimestrale So. 17 - Annuale ridotto per uffici pubblici So. 30.
PREZZO CENT. 20

MENTRE A PARIGI SI TENTA DI RISOLVERE LA CRISI

Permane la tensione tra Francia e Tunisia

Il Console francese a Kef invitato a lasciare al più presto la sua sede - Le decisioni del governo tunisino preoccupano Parigi - Incontro tra Pineau e l'Ambasciatore di Tunisia - Manifestazioni a Tunisi per chiedere l'evacuazione delle truppe francesi. Nessun incidente si è verificato.

PARIGI, 4.
La decisione del Presidente tunisino Bourguiba di richiamare il suo Ambasciatore a Parigi ha suscitato viva apprensione nella capitale francese in quanto l'incidente viene aggravare la crisi in cui dibatte la Francia. Benché il ripetersi di incidenti militari alla frontiera algero-tunisina e la nota francese a tale proposito preludessero ad un irrigidimento dei rapporti tra i due paesi, la brusca decisione del Presidente Bourguiba non ha mancato di sorprendere gli ambienti ufficiali. Ciò che maggiormente sorprende è il fatto che la partenza dell'Ambasciatore tunisino avvenga alla vigilia della conferenza franco-tunisina proposta lunedì scorso dal Ministro Pineau e accettata da Tunisi.

Stamane intanto l'Ambasciatore tunisino a Parigi ha avuto il previsto colloquio con il Ministro degli Esteri francese Pineau.

Il governo francese ha protestato per la evacuazione forzata dei residenti francesi dalla regione tunisina di frontiera di Kef.

L'annunciata dimostrazione anti-francese a Tunisi ha avuto luogo nel pomeriggio.

Un imponente corteo ha sfilato lungo le principali vie della città. I dimostranti recavano cartelli e gridavano slogan anti-francesi. Non si sono verificati incidenti.

Al termine della sfilata alcuni dimostranti hanno consegnato al Presidente Bourguiba una mozione in cui si chiede l'evacuazione di tutto il territorio tunisino da parte delle truppe francesi.

Lo sciopero di protesta nella città è stato pressoché totale. Si apprende anche che il Console di Francia a Kef, località tunisina presso la frontiera con l'Algeria, dovrà chiudere il consolato e lasciare al più presto possibile la sede, per decisione del governo di Tunisi.

Non sono state rese note le ragioni del provvedimento, ma si ritiene che esso sia da mettere in relazione con i recenti ripetuti incidenti di frontiera delle forze francesi operanti in Algeria.

La crisi di Governo: Mollet Incaricato

PARIGI, 4.
Il Presidente della Repubblica René Coty ha ricevuto questa mattina all'Eliseo il leader del partito socialista, Guy Mollet, al quale ha chiesto di formare il nuovo governo.

Mollet ha accettato di tentare la composizione della crisi ministeriale.
Al termine del suo colloquio con il Presidente della Repubblica, il leader socialista ha messo in evidenza il carattere informativo della sua missione, al termine della quale darà una risposta definitiva al Capo dello Stato. Egli si è, però, dichiarato piuttosto scettico sulle possibilità di riuscita del suo compito che gli appare « assai difficile » e che ha confessato di aver accettato non senza riluttanza.

Il leader socialista ha aggiunto, « io ritengo che pochi elementi nuovi siano intervenuti negli ultimi quattro mesi che sono stati caratterizzati da crisi relative successive, di cui la prima a proposito dei problemi economici e la seconda a proposito del problema algerino.

Lasciando l'Eliseo, Mollet ha manifestato l'intenzione di iniziare immediatamente le visite protocolari e di continuare nel pomeriggio.

Successivamente egli conterebbe di intrattenersi con un certo numero di personalità e in particolare, con il governatore della Banca di Francia.

Domani egli procederà agli incontri politici propriamente detti, ricevendo i leaders dei partiti fino a domenica sera. Egli si riserva di dare una risposta definitiva al Presidente della Repubblica nella mattinata di lunedì.

I primi commenti circa la missione informativa, affidata a Mollet sono orientati piuttosto verso lo scetticismo circa la possibilità di riuscita del leader socialista, e del resto il primo a mostrarsi scettico è stato lo stesso Mollet.

Ma vi è di più: il leader socialista è un fermo sostenitore di un programma economico finanziario e di politica algerina che furono ripetutamente bocciati dall'attuale Assemblea.

Fu, infatti, sul progetto di nuove imposte che il governo Mollet venne rovesciato ai primi dello scorso giugno, mentre la cosiddetta legge quadro per

l'Algeria che ha portato alla sconfitta il governo Bourges Maunoury è un prodotto diretto della collaborazione tra Mollet e il Ministro Residente d'Algeria Lacoste. Poiché non più tardi di ieri sera a SFIO ha ricominciato la sua fedeltà ai capisaldi della sua politica economica sociale ed algerina. Lo scetticismo circa la missione Mollet si può ben comprendere.

PER LA SOPPRESSIONE DI UN GIORNALE

Studenti e popolo scendono in piazza a Varsavia

Il settimanale era noto per il suo atteggiamento antistalinista e per aver appoggiato il ritorno di Gomulka al governo - Cariche della Polizia contro i dimostranti - Varsavia è strettamente sorvegliata.

VIENNA, 4.
L'abolizione del settimanale degli studenti polacchi «Po Prostu», noto per il suo carattere antistalinista e per aver appoggiato il ritorno di Gomulka al governo, aveva determinato ieri delle vivaci manifestazioni da parte degli studenti, che sembravano, però, terminate.

Ma il fermo di alcuni dei partecipanti alla manifestazione

Washington, 4.
A quanto viene annunciato dal Dipartimento di Stato, e riferito da una nota agenzia di stampa, il Signor Julius Homes. Aggiunto Speciale del Segretario di Stato Foster Dulles, partirà da Washington domenica prossima per un viaggio informativo di sei settimane in Africa.

PER LA PREPARAZIONE DI UN RAPPORTO

Un alto Funzionario del Dipartimento di Stato compirà un viaggio di 6 settimane attraverso l'Africa

L'invio del Dipartimento di Stato toccherà anche Mogadiscio

Il Signor Homes compie il viaggio per poter preparare un rapporto dettagliato, richiesto dal Segretario di Stato, su « questo continente la cui importanza aumenta in continuazione ».

L'Aggiunto del Segretario di Stato ha intenzione di intrattenersi con i Capi delle Missioni Diplomatiche americane e con i Rappresentanti consolari degli Stati Uniti nei paesi che egli visiterà.

Lo accompagnerà, nel corso del viaggio, il Signor Charles Manning, Direttore dell'Ufficio Affari Africani al Dipartimento di Stato, che è il responsabile delle questioni relative alle Rappresentanze diplomatiche e consolari in Algeria.

Il Signor Homes sarà Adakar il giorno 9 e successivamente toccherà Monrovia dove giungerà il 12. ad Abidjan arriverà il 17 per essere ad Accra il 20. a Lagos il 24, a Douala il 27 ed a Yaounde il 28. Il 30 ottobre toccherà Brazaville e Leopoldville.

Il 2 novembre l'incaricato del Dipartimento di Stato raggiungerà Johannesburg, il 7 sarà a Durban, il 9 a Lourenco Marques, il 11 a Tananarive, il 13 a Salisbury, il 16 a Dar es Salam, il 18 a Nairobi.

L'arrivo a Mogadiscio è previsto per il ventuno novembre, di qui il 23 si recherà ad Addis Abeba per poi il 27 portarsi a Khartoum e successivamente a Bengasi.

NEL QUADRO DELL'ANNO GEOFISICO INTERNAZIONALE

E' stato lanciato dalla Russia un satellite artificiale

Mosca, 4.
Radio Mosca ha annunciato che gli scienziati sovietici hanno lanciato un satellite terrestre.

Il comunicato diffuso dalla TASS annuncia che gli scienziati sovietici hanno lanciato con successo, oggi 4 ottobre, un satellite artificiale della terra che sta ora girando intorno al globo seguendo una traiettoria ellittica ad un'altezza di circa 900 Km.

Il satellite è costituito da una sfera di 58 cm di diametro e pesa Kg 83.6. Esso è fornito di un apparecchio radio trasmettente.

Il satellite, è stato lanciato da un razzo che gli ha impresso la velocità orbitale di circa ottomila metri al secondo. Un intero giro intorno alla terra viene compiuto in un ora e 35 minuti. Il satellite potrà essere osservato mediante semplici strumenti ottici (anche binocoli) alla luce del sole al tramonto e all'alba.

Il lancio del satellite, comunica la TASS, rientra nel quadro dei lavori per l'anno geofisico internazionale.

La TASS precisa che l'orbita del satellite fa un angolo di 65 gradi con il piano equatoriale. Esso è dotato non di uno, ma di due apparecchi radio trasmettenti i quali emettono continuamente segnali sulle frequenze di 20.005 e 40.002 megahertz (che corrispondono approssimativamente a lunghezze d'on-

da pari a metri 15 e a 7.5). I trasmettitori sono sufficientemente potenti per assicurare una buona ricezione da parte di un gran numero di radio amatori e di centri d'ascolto.

I segnali lanciati dai trasmettitori del satellite vengono inviati sotto forma di messaggi telegrafici della durata di tre secondi ognuno seguiti da una pausa della stessa durata. Ognuno dei due apparecchi radio del satellite trasmette su una frequenza durante la pausa osservata dall'altro.

Nell'Unione Sovietica vari centri scientifici stanno già procedendo ad osservazioni e calcolando gli elementi della sua orbita.

Incidenti alla frontiera libico-algerina

Il Cairo, 4.
Giunge notizia da Bengasi, di un grave incidente verificatosi ieri a Yasin, alla frontiera libico-algerina.

Forze francesi - affermano fonti libiche - hanno attaccato e distrutto ed infine occupato un accampamento dell'esercito libico. I francesi - sempre secondo le stesse fonti - hanno partecipato all'azione con forze ingentissime.

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

NEL POMERIGGIO DI IERI

Ricevimento dell'Assemblea Legislativa e del Governo della Somalia in onore delle Delegazioni convenute per la Fiera

Il Presidente dell'Assemblea Legislativa, on. Aden Abdulla Osman, ed il Primo Ministro del governo della Somalia, on. Abdullahi Issa, hanno offerto nel pomeriggio di ieri un ricevimento in onore delle delegazioni convenute a Mogadiscio in occasione dello svolgimento della IV Fiera della Somalia.

Ancora una volta l'ampia corte dell'Assemblea ed il bel salone d'accesso hanno ospitato, le più alte Autorità e Personalità del Territorio insieme ad un vasto numero di invitati rappresentanti le comunità minori nonché dell'economia, dell'industria e del Commercio della Somalia.

Gli invitati venivano ricevuti dai Segretari dell'Assemblea on. Scek Mohamed Mohamed Farah e Mohamed Scek Osman, e quindi, a metà del salone dal Presidente dell'Assemblea Legislativa e dal Primo Ministro, per poi disperdersi nel cortile ad intrecciare conversazioni nei vari circoletti e crocchi che qua e là si venivano formando e disciogliendo in un continuo e movimentato variare.

Il ricevimento ha, ancora una volta, permesso una serie di utili e proficui contatti tra i rappresentanti dei vari settori dell'economia sia della Somalia che di molti dei paesi che hanno partecipato alla Fiera.

Alle ore 18.30 è giunto, accompagnato dal Capo della Sua Segreteria Particolare, S. E. l'Amministratore che, dopo essere stato ricevuto dagli onn. Aden Abdulla Osman ed Abdullahi Issa è stato ossequiato da tutti i presenti.

Tutti i Ministri, il Sottosegretario alla Presidenza del Consiglio, i Vice Presidenti dell'Assemblea Legislativa e moltissimi Parlamentari hanno partecipato al ricevimento a cui erano presenti oltre, naturalmente, ai componenti le varie delegazioni, anche il Vice Segretario Generale, i Delegati dell'Egitto e delle Filippine al Consiglio Consultivo delle Nazioni Unite, il Presidente della Corte di Giustizia, i Consoli Generali di Francia, dell'Egitto e di Gran Bretagna, il Console degli Stati Uniti d'America, il Vice Capo Gabinetto dell'Amministratore, il Segretario Principale del Consiglio Consultivo, il Sindaco e la Giunta Municipale, il Capo dell'Ufficio Affari Italiani, il Pre-

Le udienze del Primo Ministro

Nella mattinata di ieri, il Primo Ministro, on. Abdullahi Issa, ha ricevuto:

— i Signori Alexei S. Pasiutin, Pavel Gevorkyan e Alexander G. Ostrovsky, rispettivamente Consigliere, Primo Segretario e Consigliere Commerciale della Ambasciata dell'Unione Sovietica in Etiopia.

Il Console Generale di Bonn in visita al Sindaco

Il 2 ottobre ha fatto visita al Sindaco di Mogadiscio il Dr. Ludwig Bege, Console Generale della Repubblica Federale tedesca, accompagnato dal Sig. Musch, Addetto Commerciale presso il Consolato della Germania a Nairobi.

Il Comandante della Regione del Benadir ed il Commissario Distrettuale di Mogadiscio, il Trade Commissioner del Pakistan, i Signori Pasiutin, Gervorkyan e Ostrovsky dell'Ambasciata dell'Unione Sovietica in Addis Abeba, il Comandante interinale delle forze di Polizia, il Comandante dell'Aeronautica della Somalia, il Comandante la Divisione di Polizia di Mogadiscio ed alcuni altri Ufficiali delle Forze di Polizia, il Presidente dell'Ases ed il Rappresentante dell'ICA, gli esponenti della Fiera della Somalia, gli esponenti dei partiti politici, moltissimi funzionari dell'Amministrazione e del Governo, notabilità e molte altre personalità.

Municipio di Mogadiscio

Segreteria e SS. GG.

Chiusura dei negozi in ricorrenza della Nascita del Profeta

IL SINDACO

CONSIDERATO che dalle ore 18 di domenica 6 Ottobre 1957 alle ore 18 del giorno seguente ha luogo la festività in ricorrenza della nascita del Profeta; RITENUTO necessario prescrivere in tale ricorrenza la chiusura dei negozi ed esercizi pubblici, salvo le eccezioni previste dal presente provvedimento;

VISTA la propria ordinanza n. 12 in data 16 settembre 1957; ORDINA A partire dalle ore 18 di domenica 6 ottobre 1957 fino alle ore 18 del giorno seguente è obbligatoria la chiusura di tutti i negozi ed esercizi pubblici, fatta eccezione per i seguenti: ristoranti, macaie, bar, caffè, rivendite di tabacchi, cinematografi, farmacie e barbieri.

Entro l'orario suddetto nelle sale pubbliche sono vietati i trattenimenti danzanti. Nelle ore antimeridiane di lunedì 7 resteranno aperti anche i negozi per la vendita di generi alimentari e del ghiaccio.

I trasgressori saranno puniti con l'ammenda fino a So. 400. Gli Agenti della Forza pubblica sono tenuti a cooperare intorno alla esecuzione della presente ordinanza.

Mogadiscio, 3 Ottobre 1957.

IL SINDACO

Mohamed Scek Giamal

Avviso del Capo dei Qadi della Somalia

Il 7 ottobre prossimo, corrispondente al 12 Rabi-al-Aual dell'Egira, ricorre la festività della Nascita del Profeta.

Nell'informare la cittadinanza di quanto sopra, si comunica che la festività avrà inizio dal tramonto del sole del giorno di domenica 6 corrente.

Ciò è confermato dal fatto che la luna del mese di Rabi-al-Aual, a quanto mi consta, in base alla Scaria, è apparsa la notte di giovedì 26 settembre.

Il capo dei Qadi della Somalia Scek Hagi Abubaker Scek Abdullahi

Le disposizioni del Governo per la celebrazione della Nascita del Profeta

Per la fausta ricorrenza della Nascita del Profeta, e perchè tale ricorrenza, possa essere celebrata in preghiera ed in letizia, il Governo ha emanato le seguenti disposizioni valide per tutta la Somalia:

La giornata che va dalle ore 18 di domenica 6 corrente alle ore 18 di lunedì 7, sarà considerata festiva ad ogni effetto, e pertanto:

- tutti gli esercizi pubblici e privati, ad eccezione di quelli che vendono generi alimentari, delle farmacie, e dei pubblici ritrovi, rimarranno chiusi;
- tutti gli edifici pubblici saranno imbandierati ed illuminati;
- i privati sono autorizzati ad esporre bandiere e ad illuminare gli edifici;
- le Moschee, imbandierate ed illuminate, rimarranno aperte per tutta la notte;
- riunioni di esponenti religiosi, etnici e politici saranno organizzate da ogni Distretto che è anche autorizzato a predisporre tutte quelle manifestazioni che riterrà più opportune per meglio solennizzare la ricorrenza;
- fuochi artificiali saranno sparati ove possibile o altrimenti alle ore 18 di domenica gli Ilalo potranno sparare in aria colpi di fucile;
- ai detenuti sarà distribuita doppia razione.

Queste le disposizioni emanate dal Ministero per gli Affari Interni, le quali aggiungono che dovranno essere favoriti l'esecuzione di giochi e fantasie.

Per quanto riguarda le scuole e gli ospedali disposizioni analoghe sono state impartite dal competente Ministero per gli Affari Sociali.

DISTRETTO DI MOGADISCIO

Celebrazione della Nascita del Profeta

Si avverte la cittadinanza che la giornata che va dalle ore 18 di domenica prossima, alle ore 18 di lunedì, Ricorrenza della Nascita del Profeta, in ottemperanza alle disposizioni del Governo, sarà considerata festiva a tutti gli effetti.

Il Sindaco di Mogadiscio impartirà precise disposizioni circa la chiusura dei pubblici esercizi.

Le Moschee, che rimarranno aperte per tutta la notte tra il 6 ed il 7, e gli edifici pubblici dovranno essere imbandierati ed illuminati a festa.

Anche i privati potranno esporre bandiere sui loro edifici ed illuminarli a festa.

La banda della Polizia rallegherà la cittadinanza con musiche varie, suonando sulle piazze e nelle vie del centro.

Saranno lanciati alle ore 17 di domenica su Piazza Rava, alcuni razzi di diverso colore.

Alle ore 18, l'inizio della giornata sarà solennizzato con alcuni colpi di cannone a salve.

IL COMMISSARIO DISTRETTUALE (Giamma Ganni Ahmed)



— 5 ottobre 1957, sabato
— 10 Rabi-al-Aual 1377 dell'anno dell'Egira.

EFFEMERIDI

Viene inaugurata a Mogadiscio, il 5 ottobre del 1955, la nuova, bella sede della Scuola Media Somala.

L'Assemblea Legislativa della Somalia, chiude, il 5 ottobre del 1956, i lavori della sua prima sessione. Ha inizio al Consiglio di Sicurezza il dibattito sulla questione del canale, mentre a Londra proseguono i lavori della conferenza della SCUA.

IL PROGRAMMA DI RADIO MOGADISCIO

PER OGGI E...

- 12.30 - Hello
- 12.40 - Gabai
- 12.50 - Hello
- 13.00 - Giornale Radio
- 13.15 - Notiziario in collegamento diretto con Radio Nazioni Unite (in occasione della XII sessione dell'Assemblea Generale delle Nazioni Unite).
- 13.20 - Ritmi ballabili e canzoni
- 13.30 - Giornale Radio (Ital.)
- 13.40 - Ritmi ballabili e canzoni
- 14.00 - Fine della trasmissione

- 16.00 - Recitazione del Corano
- 16.05 - Hello
- 16.15 - Gabai
- 16.25 - Hello
- 16.35 - Giornale Radio
- 16.50 - Hello
- 17.00 - «UNESCO»
- 17.10 - Hello (duetto)
- 17.25 - Gabai
- 17.35 - Canzone moderna somala (duetto)
- 17.45 - Giornale Radio (Dialeto Alto Giuba)
- 18.00 - Fine della trasmissione

- 19.30 - Recitazione del Corano
- 19.35 - Hello
- 19.50 - Gabai con musica
- 20.00 - Hello (duetto)
- 20.15 - Abbiamo trasmesso programma gentilmente offerto dalla RAI
- 20.30 - Giornale Radio (Ital.)
- 20.40 - Abbiamo trasmesso programma gentilmente offerto dalla RAI
- 21.00 - Giornale Radio
- 21.15 - Fantasia
- 22.00 - Fine della trasmissione

...PER DOMANI

- 08.00 - Trasmissione S. Messa in collegamento con la Cattedrale
- 08.45 - Fine della trasmissione
- 12.30 - Hello
- 12.40 - Gabai
- 12.50 - Hello
- 13.00 - Giornale Radio
- 13.15 - Ritmi ballabili e canzoni
- 13.30 - Giornale Radio (italiano)
- 13.40 - Ritmi ballabili e canzoni
- 14.00 - Fine della trasmissione

- 16.00 - Rassegna di opinioni
- 16.30 - Recitazione del Corano
- 16.35 - Giornale Radio
- 16.50 - «LUGABAHSI» a cura di Abdi Namus e con la gentile collaborazione di Augusto Volini.

- Musica a richiesta
- Un'antica leggenda somala
- Musica a richiesta
- Corrispondenza con gli alunni della V elementare
- Sommario delle principali notizie della settimana
- Somali Bararurtei Ianahai

- 17.30 - Conferenza del Capo dei Qadi Sig. Scek Abucar Scek Abdullahi in occasione dell'anniversario della nascita del Profeta
- 17.50 - Giornale Radio (Dialeto Alto Giuba)

- 18.00 - Fine della trasmissione
- 19.30 - Recitazione del corano
- 19.35 - Hello
- 19.50 - Gabai
- 20.00 - Hello (duetto)
- 20.15 - Ritmi ballabili e canzoni
- 20.30 - Giornale Radio (italiano)
- 20.40 - Ritmi ballabili e canzoni
- 21.00 - Giornale Radio
- 21.15 - Fantasia
- 22.00 - Fine della trasmissione

GLI SPETTACOLI PER OGGI E...

- CINEMA BENADIR - «Fuoco a Cartagena» - Technicolor - con Rhonda Fleming, Sterling Hayden.
- CINEMA CENTRALE - «Giulietta e Romeo» - Technicolor - con Laurence Harvey, Susan Shentall.
- CINEMA EL GAB - «Chhora Chhori» - Nuovo film indiano.
- CINEMA HADRAMUT - «Eroi dell'Artide» - In Technicolor.
- CINEMA HAMAR - «Il prigioniero del Re» - Ferraniscolor - con Pierre Gressoy, Andree Bedar - Cinegiornale.
- CINEMA MISSIONE - «Chhora Chhori» - Nuovo film indiano.
- SUPERCINEMA - «La catena dell'odio» con Helene Remy, Renato Baldini - Cinegiornale.

...PER DOMANI

- CINEMA BENADIR - «La maschera di Porpora» - Technicolor - con Tony Curtis, Colleen Miller.
- CINEMA CENTRALE - «Giulietta e Romeo» - Technicolor - con Laurence Harvey, Susan Shentall.
- CINEMA EL GAB - «Chhora Chhori» - Nuovo film indiano.
- CINEMA HADRAMUT - «Veer Gatoikatch» - Film indiano.
- CINEMA HAMAR - «Femmina ribelle» - Cinemascope - con Jane Russell, Richard Egan - Cinegiornale - Orario: 18, 20, 22.
- CINEMA MISSIONE - «Chhora Chhori» - Nuovo film indiano.
- SUPERCINEMA - «La catena dell'odio» con Helene Remy, Renato Baldini - Cinegiornale.

LE MAREE DI OGGI...

- ALTA MAREA (ore locali) - 02.48 - 14.38
- BASSA MAREA (ore locali) - 1.99 - 2.12
- ALTEZZA in metri sul livello di riduzione degli scandagli
- ALTA MAREA - 08.25 - 20.49
- BASSA MAREA - 0.84 - 0.75

E QUELLE DI DOMANI

- ALTA MAREA (ore locali) - 02.58 - 15.17
- BASSA MAREA (ore locali) - 2.14 - 2.14
- ALTEZZA in metri sul livello di riduzione degli scandagli
- ALTA MAREA - 09.03 - 21.09

ALESSANDRA COLETTI

Nell'intenso movimento di arrivi e di partenze di questi giorni, uno ne va segnalato: non ha a che vedere con la IV Fiera della Somalia, ma ha molto a che vedere con la gioia e con la felicità e come tutte le cose belle è disceso dal cielo a mezzo di una cicogna: si chiama Alessandra Coletti.

E' una bella e vivace bambina che è venuta a rallegrare la famiglia del Dr. Coletti e quella dell'Avv. Tucci, il felice nonno.

Al Dr. Coletti ed alla giovane mamma, ai nonni Tucci ed alla neonata Alessandra le felicitazioni e gli auguri più vivi de «Il Corriere della Somalia».

Ricordate i vostri cari inviando nelle prossime feste pacchi **MOTTA**. Rivolgersi al rappresentante per la Somalia **Gino CAPONE** - Mogadiscio e nei principali negozi

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

IERI ALLA FIERA

La giornata del Kenya

Aspetti particolarmente interessanti offre lo stand del Kenya. Esso è la chiara dimostrazione di quale sia il potenziale economico di quel territorio.

Preparato con un notevole buon gusto che ha saputo unire armonicamente il tradizionale ed il moderno, lo stand offre al visitatore una vasta gamma di prodotti grezzi e finiti. Mi-

E' uno stand quello del Kenya che offre all'osservatore attento ed interessato un interesse di primo piano anche perché si tratta di un paese molto vicino al nostro: uno stand, in sostanza che merita di essere visitato.

Di non minore interesse è lo stand di una ditta di legnami, anche essa del Kenya, ma che espone con uno stand proprio.

roero Pietro, Giuseppe Seroti, Mohamed Abdi Barre, Mohamed Abdi Abdulle, Mohamed Abdullahi, Mohamed Ali Moghe, Omar Ali.

GIURIA:
Presidente: Sig. Lusini Guido; Direttore di Corsa: Sig. Ferraresi Paride; Giudice di Partenza ed Ispettore di Corsa: Sig. Ghione Alerino; Giudice di arrivo: Sig. Morandi Giuseppe; Ispettore di percorso: Sig. Alessandrini Luigi; Membri di giuria: Sigg. Marziano Salvatore, Tassi Carlo; Cronometristi: Amoroso Fulvio, Sauli Luciano.

PREMI:
Al primo classificato: Coppa «GUGLIELMONE» - Medaglia oro piccola e So. 200;
Al secondo classificato: Targa «PATRIA» - Medaglia argento e So. 150;
Al terzo classificato: Medaglia argento e sveglia «Widesta» delle «ASSICURAZIONI GENERALI» e So. 80;
Al quarto classificato: Medaglia d'argento e sveglia «Felce» delle «ASSICURAZIONI GENERALI» e So. 60;
Al quinto classificato: Medaglia argento e So. 50;
Al sesto classificato: Medaglia argento e So. 20.

PREMI DI TRAGUARDO:
Al primo classificato del secondo giro: Orologio da polso offerto dal Sig. ALESSANDRINI LUIGI;
Al primo classificato del terzo giro: So. 50;
Al secondo classificato del terzo giro: So. 25;
Al primo classificato del quarto giro: So. 60;
Al secondo classificato del quarto giro: So. 30.

I Premi di traguardo per il terzo e quarto giro sono stati offerti dai componenti il SEGRETARIATO GENERALE DEL L'O.N.U.

I premi in denaro dal primo al sesto classificato sono stati gentilmente offerti:
a) - Dalla S.A. «OLIVETTI» di Ivrea - So. 250;
b) - Dalla «RIV» Officine di Villarperosa - Torino - So. 250;
c) - Dalla Ditta «PAOLO MORASSUTI» di Padova - So. 60.

Le medaglie d'argento sono state offerte dalla «GUGLIELMONE».

I cinque premi di traguardo, per espresso desiderio degli offerenti, saranno consegnati ai vincitori immediatamente dopo la gara.

Il Presidente la Giuria prega i Signori Giudici di Gara ed i Signori Cronometristi di volersi trovare per le ore 15 all'ingresso della Fiera.



Prodotti del Kenya (Foto Hussen)

nerali in abbondanza, caffè, tanto per accennare ai principali prodotti propri di quella terra che, del resto, sappiamo bene produce anche molte altre cose come cereali, arachidi, ecc.

Ma forse molto più interessante è l'esposizione dei prodotti finiti che sono la chiara dimostrazione di quanto il Kenya sia vitale: scarpe, utensili domestici, prodotti caseari ed una grande quantità e varietà di bibite.

Vi sono esposti dei mobili di buona fattura e di ottima rifinitura.

Il Kenya, è un vecchio e fedele amico della Fiera della Somalia e quest'anno si è presentato, per così dire, in forze non solo come stand, ma anche come esponenti del mondo commerciale ed industriale che sono venuti a visitare la nostra fiera. Anche questo è un aspetto dello interesse che la nostra manifestazione suscita.

SI SVOLGERA' DOMANI POMERIGGIO

La gara ciclistica "Coppa Guglielmone"

L'attesa gara ciclistica, prevista nel quadro delle manifestazioni fieristiche, prenderà il via domenica pomeriggio alle ore 16.

Gli iscritti non sono molti, solamente nove, ma, per quanto ne sappiamo ben preparati, e quindi in grado di dar vita ad una gara viva ed interessante.

C'è, poi, la possibilità di una sorpresa: abbiamo visto Premoselli in allenamento il che ci porta a sperare di poterlo vedere anche al via. Se la nostra speranza dovesse divenire realtà, la corsa acquisterebbe indubbiamente un interesse molto maggiore.

Il via, così come l'arrivo, av-

verrà davanti all'ingresso della Fiera e la gara si svolgerà sul seguente percorso cittadino: Via Barone Franchetti, Via Kamal Eddin, Piazza IV Novembre, Viale Italia, Viale Garibaldi, Corso Regina Elena, Corso Vittorio Emanuele III, Lungomare Duca degli Abruzzi, Via dell'Aeroporto, Bivio IV chilometro, Salita che conduce al Cimitero, Via Barone Franchetti.

Il percorso dovrà essere compiuto cinque volte per un totale di chilometri 58 circa.

ISCRITTI:

Abdulcadir Mohamed Omar, Farah Mohamed Ismail, Fer-

OGGI IN FIERA

- Ore 16 Apertura - Giornata delle Nazioni Unite.
- Ore 18,30 Proiezione dei seguenti films delle Nazioni Unite:
 - World is our;
 - Beni Abbes;
 - Intervallo e breve discorso del Ministro Mauro Baradi;
 - Somaliland votes;
 - The sunge and the plough.
- Ore 21 Rappresentazione teatrale della Compagnia Hai-Scag-Scieghin.

DOMANI IN FIERA

- Ore 16 Apertura - Giornata della Gran Bretagna.
- Ore 16 Partenza della gara ciclistica per la «Coppa Guglielmone». La partenza e lo arrivo della gara avverranno davanti all'ingresso della Fiera.
- Ore 20 Spettacolo teatrale presentato dal complesso artistico di «Radio Mogadiscio».

Domani sera alle ore 20
RADIO MOGADISCIO
Presenta al TEATRO «DUNA»

Maseirou is Maleg

(Il geloso si è suicidato)
Commedia a cura di ALI HUSSEN
con il Complesso Artistico di «Radio Mogadiscio»

Prezzo d'ingresso So. 3

Per la ricorrenza della Nascita della Profeta la celebrazione presso l'Assemblea Islamica

Domenica 12 Rabi al-awwal 1377
6 Ottobre 1957

1. - La celebrazione avrà inizio alle ore 16 con la recitazione di qualche versetto del Sacro Corano.
2. - Lettura della storia della nascita del Profeta Muhammad da Scerif Ahmed bin Hussein El-Saggaf.
3. - Discorso ufficiale della cerimonia dal Capo dell'Assemblea Scerif Eldarus bin Ali Al-Eidarus.
4. - Discorso del rappresentante della Missione Azharita.
5. - Discorso del Delegato Egiziano S. E. Ministro Mohammed Hassan El-Ziat.
6. - Discorso del Rappresentante del Governo della Somalia.

7. - La cerimonia terminerà alle ore 18 con l'invocazione a Dio da parte di Scerif Muhsin bin Salim Al-Giuned.

Il Capo dell'Assemblea Islamica di Mogadiscio
Scerif Eldarus bin Ali Al-Eidarus

Ricevuto dai Ministri per gli AA.II. e AA. GG. il Santone Scek Iaro Scek Abdi Latif

Il grande Santone del Distretto di Bur Hacaba SCEK IARO SCEK ABDI LATIF, è arrivato a Mogadiscio per rendere visita di omaggio al Governo.

Egli è stato ricevuto dal Ministro per gli Affari Interni e del Ministro per gli Affari Generali, ed ha esposto loro questioni di indole generale di quel Distretto, e rappresentato specialmente il problema dell'ac-

qua che ha natura urgente per quella popolazione.

Egli è stato presentato al Governo dal Vice Presidente Abdinur Mohamed Hussien.

Il predetto Santone ha ringraziato il Governo per l'interessamento e l'opera che svolge a favore del popolo, ed ha rivolto un particolare ringraziamento al Ministro per gli Affari Interni per le disposizioni impartite per la celebrazione della ricorrenza della Nascita del Profeta.

LE STRADE

La pista da Oddur a Baidoa è chiusa al traffico per autocarri pesanti fino a nuova segnalazione per abbondante pioggia caduta ieri 2 ottobre 1957.

Prime visioni Catena di odio

Un titolo pomposo ed un soggetto da quattro soldi (oltrattutto mal spesi), non devono certo aver consentito volli eccessivamente pindarici a Pietro Costa, cui è dovuto questo film di una banalità talmente esasperata da far accapponare la pelle anche ad un coltello inamidato.

Stupidaggine e tardezza mentale sono le fondamenta su di cui poggia una produzione come questa «Catena di Odio» data la assoluta vuotezza di concezione e meschinità realizzativa fondata su luoghi comuni di lega piuttosto scadente. Niente da fare, concesse le attenuanti, sembra proprio che al regista convenga radicalmente limitarsi alle realizzazioni del livello che gli sono intellettualmente concesse; i problemi sociali, almeno nella loro trattazione cinematografica con viene che li lasci ad altri, dedicandosi ai fumetti potrebbe invece raggiungere un successo indiscutibilmente migliore.

Festival della Cinematografia Africana

Quinta sera del Festival, sei proiezioni cinematografiche presentate dal Kenya, Sud Africa e Gran Bretagna.

Dato il numero piuttosto elevato dei soggetti presentati ci si è potuti rendere meglio conto delle realizzazioni più impegnative e di maggior valore e di quelle inevitabilmente di tenore nettamente inferiore. Di interesse turistico notato il veramente notevole «Border Highlands» presentato dal Sud Africa come pure l'interessante «Wild Splendor», sul parco nazionale e la riserva di caccia del Kenya.

A ruota gli altri ed ad una certa distanza uno in coda. Il pubblico che l'ha visto, sa a quale voglio alludere.

Toselli
CARLO BARTOLONI
Direttore Responsabile

Stamperia del Governo - Mogadiscio

GLI ADDITIVI SONO... ...SONO COSE CHE SI AGGIUNGONO AD ALTRE...

E' semplice, per dare a un olio caratteristiche speciali basta... aggiungergli qualcosa.

Semplice? In realtà è stata un'idea rivoluzionaria. La teoria che l'usura del motore sia dovuta principalmente all'attrito ne è uscita radicalmente modificata. Come è stato provato dai tecnici dei Laboratori di Ricerca Shell, un motore si logora, soprattutto, per l'azione corrosiva del vapore acqueo e degli acidi prodotti dalla combustione.

Questa scoperta ha posto l'esigenza di nuovi requisiti nell'olio lubrificante.

Oggi, infatti, un olio può dirsi veramente efficace soltanto se, oltre ad esercitare sul motore una normale azione lubrificante, neutralizza anche gli acidi della combustione.

I Laboratori di Ricerca Shell hanno trovato la soluzione con l'impiego di appropriati additivi chimici.

Così è nato lo SHELL X-100 MOTOR OIL, il lubrificante moderno per eccellenza.

SHELL X-100 MOTOR OIL possiede i requisiti richiesti dai motori di oggi nei quali si sviluppano temperature e pressioni più elevate che in passato.

Gli additivi chimici ne fanno un olio completo, la cui superiorità sta a dimostrare, ancora una volta, come la Shell sia sempre all'avanguardia nel rispondere alle esigenze di un mondo in continua evoluzione.

POTETE ESSERE SICURI DI



بريد الصومال

صفحة يومية تنص بالغة العربية

٥ أكتوبر ١٩٥٧ الموافق ١٠ ربيع الأول ١٣٧٧ هـ

المحترم كياريني والسفير بورقا يغادران مقديشو

غادر مقديشو باحدى طائرات الخطوط الجوية الايطالية المثل للبرلمان الايطالى المحترم ايجيديو كيارين والسفير بورقا مدير عام الشؤون الصومالية لدى وزارة الخارجية الايطالية . وقد قدم المذكوران الى مقديشو فى الاسبوع الماضى للحضور فى حفلة افتتاح المعرض الدولى الرابع لصوماليا . وكان لتوديعهما فى مطار العاصمة نائب السكرتير العام ونائب رئيس الجمعية التشريعية ووكيل مجلس الوزراء بالنابة عن الحكومة والسكرتير الخاص للحاكم الادارى وعدد كبير من موظفى الادارة الوصية والحكومة الصومالية والاعيان .

وكان يستقبل المدعوين القنصل العام وسكرتير الغرفة التجارية لأديس أبابا . ودامت الحفلة حتى ساعة متأخرة من الليل .

اعلان

اخبركم جميعا بان عيد مولد النبي صلى الله عليه وسلم سيكون يوم الاثنين ١٢ ربيع الاول موافق ٧ أكتوبر ١٩٥٧ . وبذلك سبديء ليلة الاثنين موافق بالافرنجى ليلة الاحد لان هلال ربيع الاول ثبت عندى بموجب الشريعة ليلة الخميس الموافق ٢٦ سبتمبر ١٩٥٧ . ولذلك المولد كما ذكر اعلاه .

المسافرون والقائمون

وصل على متن طائرة من شركة الطيران العدينية من ممباسة السادة :
على حسين قاسم ، رامبيونيسى كارلو ، رام كاندرا جاناناداس دروف .

وغادر العاصمة بنفس الطائرة الى عدن السادة :
ألدن جون ، بورتون جون ، كاداموستى جيوسبى ، فرانكونى اليو ، مورونى ألفونسو .

ووصل على متن طائرة من شركة شرق أفريقيا من نيروبي السادة :

بير ميكيلى ، باقهوت كرسفر ، بورو بريان ، كلارك فراهام كامينز روبرت ، كارنيكى

أنقونين ، كوبر كولين ، دنقوال أليكساندر ، اليس كارليس ، جلبرت توماس ، فولدوك أرتور قافين روبرت ، جونس روبي ، جونس ليسى ، ماكو جون ، مك دونيل باتريك ، مادانالى مانجى محمد ، سبرانى ألدو ، اسكريبى أترونى ، يوسف على اراج .

ووصل على متن طائرة من شركة عدن الجوية من عدن السادة :
عبد محمد عيسى ، حاج ناصر سالم عمر ، عبد الله حاج ناصر ، عبد القادر حاج ناصر ، محمد احمد محمود ، جانكوسيك بافيل .

وغادر العاصمة على نفس الطائرة الى ممباسة السيد نزارى توديرو .

ايطاليا والبلاد العربية

معرض ومؤتمر الزيوت الدولى

فى باشنزا

افتتح السنور دل بو ، وزير التنسيق ، الدورة الثانية لمعرض الزيوت الدولى ، بحضور المهندس «ماتى» رئيس منظمة البترول الايطالية وشخصيات عديدة أخرى وعقب ذلك أفتتح المؤتمر الفنى الاقتصادى للزيوت ، فألقى الوزير الايطالى خطابا أوضح فيه أن تدخل الدولة فى الاقتصاد أخذ فى الامتداد والتوسع مؤديا الى نتائج مجدية . وأعقبه فى الكلام المهندس ماتى فأشار الى الاتفاقات المبرمة مع ايران ، وأن الفنين والوسائط متأهبون للشروع فى التقيب عن البترول فى المناطق الايرانية . وأنه قد أعد حاليا جهاز للتقيب فى أعماق البحار لاستخدامه فى مياه الخليج الفارسى وفى شطوط القارة .

مؤسسة الزيوت الايطالية «اينى» والتزاماتها فى ايران

تصريحات هامة للرئيس انريكو ماتى أحدث تصريح المهندس «ماتى» رئيس مؤسسة الزيوت الايطالية «اينى» حول الاتفاقات المبرمة مع ايران اثرا طيبا فى دوائر روما الاقتصادية . فمما جاء فى سياق خطابه الذى ألقاه فى مؤتمر الزيوت الفنى الاقتصادى الدولى المنعقد بمدينة باشنزا - «تهيات لى الفرصة مرادا للوقوف عن نقطة يبدو لى أنها بديهية - ألا وهى أن

البحر عن البترول مسور حيث تتوافر شروط اقتصادية مجدية . وامكانيات التقيب عن البترول فى أراضى الشرق الاوسط معروفة لا تخفى على أحد . فاذا كنا قد تمهدنا بالنهوض بمشاريع فى هذا المجال ، فمعناه أننا مدركون تماما بجدية الالتزامات المالية والفنية والتنظيمية التى قطعها مؤسسة «اينى» على نفسها ، فضلا عن التبعات التى ستلقى على عاتقها وما يترتب عنها من آثار فى سياسة «الطاقة» القومية وتقاليد صناعات البترول الدولية .

والمشاريع فى هذا الميدان لها ما يبررها من اعتبارات كثيرة . فمن الواضح أولا - ضرورة ضمان تموين الاقتصاديات الايطالية مباشرة بكميات هائلة من البترول الخام اللازم لها ، من غير أن يسيء ذلك على ميزان المدفوعات ، وأن أمكن فبأسعار أكثر اعتدالا من المعمول بها حاليا . هذا الى المجال المهيأ لنا للدخول كبائعين فى السوق العالمية . يضاف الى ذلك أن مشاركة ايطاليا فى انتاج البترول الاجنبى ستعود بمزايا عديدة غير مباشرة بتشجيع حركة المبادلات ، وتهيئة فرص جديدة للعمل والخبراء الايطاليين . وأن مؤسسة «اينى» بتنظيمها الوافى لتعد أداة قيمة كفيفة بالحصول على هذه المزايا ، فان فى وسعها أن تعي لهذه الغاية وسائلها الهائلة من آلات وكفايات ودراية اجتمعت لها فى عشر سنوات ، مع متابعتها فى نفس الوقت ، بتوسيع نطاق نشاطها القومى فى البحث عن الزيوت واستثمارها داخل الاراضى الايطالية ، ويمكنها أن

الاذاعة اليوم

- ١٢ر٣٠ - هيلو
- ١٢ر٤٠ - قباى
- ١٢ر٥٠ - هيلو
- ١٣ر٠٠ - نشرة الأخبار
- عشرة للجمعية العامة للأمم المتحدة وذلك اتصالا مع اذاعة الامم المتحدة .
- ١٣ر٢٠ - أغاني متنوعة
- ١٣ر٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية) .
- ١٣ر٤٠ - اغاني متنوعة
- ١٤ر٠٠ - ختام
- ١٦ر٠٠ - القرآن الكريم
- ١٦ر٠٥ - هيلو
- ١٦ر١٥ - قباى
- ١٦ر٢٥ - هيلو
- ١٦ر٣٥ - نشرة الاخبار
- ١٦ر٥٠ - هيلو
- ١٧ر٠٠ - «الاونيسو»
- ١٧ر١٠ - هيلو (دويتو)
- ١٧ر٢٥ - قباى
- ١٧ر٣٥ - أغنية صومالية حديثة (دويتو)
- ١٧ر٤٥ - نشرة الاخبار (بلهجة جوبا العليا)
- ١٨ر٠٠ - ختام
- ١٩ر٣٠ - القرآن الكريم
- ١٩ر٣٥ - هيلو
- ١٩ر٥٠ - قباى مع الموسيقى
- ٢٠ر٠٠ - هيلو (دويتو)
- ٢٠ر١٥ - أدعنا برنامج مهدات من الاذاعة الايطالية
- ٢٠ر٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية)
- ٢٠ر٤٠ - أدعنا برنامج مهدات من الاذاعة الايطالية
- ٢١ر٠٠ - نشرة الاخبار
- ٢٢ر٠٠ - ختام
- والغد**
- ١٢ر٣٠ - هيلو
- ١٢ر٤٠ - قباى
- ١٢ر٥٠ - هيلو
- ١٣ر٠٠ - نشرة الاخبار
- ١٣ر١٥ - أغاني متنوعة
- ١٣ر٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية) .
- ١٣ر٤٠ - أغاني متنوعة
- ١٤ر٠٠ - ختام

تضمن - كما بدأت فعلا - أسواقا خارجية للصادرات الايطالية ، وبالاخص الآلات الميكانيكية التى لا تنتجها مؤسسة «اينى» وحدها بل وسائر المصانع الايطالية» .

وختم انريكو ماتى خطابه قائلا «ان هذا النشاط المبذول فى الخارج أخذت تؤتى ثماره فعلا . فمذ أواخر يونيه بدأت تتدفق من مصر الى ايطاليا أولى شحنات البترول بمعدل خمسين ألف طن . ويتنظر أن تسفر العمليات فى ايران عن كميات أبلغ وأشد جسامه» .

مباحثات وزير الاقتصاد العراقى

مع رئيس مؤسسة «اينى»
تباحث طويلا السيد نديم الباجهجي ، وزير الاقتصاد العراقى مع المهندس «ماتى» رئيس مؤسسة الزيوت الايطالية «اينى» ، بحضور السيد احسان رفعت ، المدير العام لوزارة الاقتصاد العراقية ، والدكتور بيكوتى ، المدير العام لمنظمة «سنام» . وعقب المباحثة أخذ الوزير العراقى فى تفقد المراكز الصناعية الهائلة القائمة فى «سان دوناتو ميلانيزى» بصحبة السنور «ماتى» .

وختم الضيف زيارته مغربا للصحفيين عن اعجابه العظيم بما شاهد ، مؤكدا بأنه لم يسبق له أن وقع نظره على أحدث وأوفى مما رأى فى هذه المراكز الصناعية الايطالية .

اشترك ايطاليا

فى سوق السلع التونسية الدولية سترك ايطاليا رسميا فى الدورة الخامسة لسوق السلع التونسية التى ستقام فيما بين التاسع عشر من اكتوبر والثالث من نوفمبر القادم . وسيقام جناح ايطالى مشترك لمائة شركة تشمل مختلف نواحي الانتاج فى الميكانيكا والنسيج ، والتغذية ، والحرف . وتشرف على تنظيمه وتنسيقه مؤسسة التجارة الخارجية الايطالية .

Il Corriere della Somalia

QUOTIDIANO DI MOGADISCIO

TELEFONI
DIREZIONE GOVERNO 82
REDAZIONE E CRONACA GOVERNO 21
AMMINISTRAZIONE GOVERNO 79

Distribuzione: LIBRERIA ITALIA - Via S. F. d'Assisi - Pubblicità: Libreria Impero - Corso Vittorio Emanuele n. 35 - Telefono n. 93 - Tariffe per cm di altezza, larghezza, na colonna: Pubblicità So. 250 - Necrologi So. 2 - Cronaca So. 3 - Economici Cent. 25 a parola, minimo 10 parole. - La Direzione di «Corriere della Somalia» si riserva il diritto di non accettare gli ordini. I manoscritti non si restituiscono.

ABBONAMENTI
Annuale So. 60 - Semestrale So. 32 - Trimestrale So. 17 - Annuale ridotto per uffici pubblici So. 30.
PREZZO CENT. 20

ESPRESSA DAL PRESIDENTE NASSER NEL CORSO DI UN'INTERVISTA

L'importanza politica ed economica dell'Italia nel Mediterraneo e nel M.O.

Il Presidente della Repubblica egiziana, dopo aver espresso il desiderio di conoscere il Capo dello Stato italiano, ha parlato della volontà che hanno l'Egitto e tutti i Paesi arabi di stringere più intense relazioni con l'Italia - Nasser non si recherà in Siria - smentita dall'Arabia Saudita la sua accettazione della dottrina Eisenhower.

Roma, 6.
Il una intervista concessa all'inviato speciale del «Il Tempo» al Cairo, il Presidente egiziano Gamal Abdel Nasser ha smentito le voci di un suo prossimo viaggio in Siria. «Non andrò in Siria - egli ha detto - non mi posso muovere per ora. Non vado in nessun posto».

L'inviato riferisce, inoltre, che Nasser ha notato come dalla crisi di Suez in poi, aggiunge tuttavia che «i rapporti dell'Egitto con l'Italia sono andati costantemente migliorando».

Nasser - prosegue il giornalista - «ha attribuito grandi meriti all'opera che svolge in Egitto l'Ente Nazionale Idrocarburi: «lo sfruttamento dei giacimenti petroliferi nella penisola del Sinai, ha detto, procede in modo più che soddisfacente ed il nuovo genere di collaborazione stabilito dagli italiani tanto in Egitto quanto in Persia, riscuote molto successo, contribuendo non poco a rendere l'Italia gradita nei paesi arabi».

Dopo aver espresso il desiderio di conoscere il Presidente Gronchi e accennato alla possibilità di un incontro tra i due Capi di Stato quest'inverno al Cairo, il Presidente egiziano ha parlato - prosegue l'inviato speciale de «Il Tempo» - «dell'importanza dell'Italia nel Mediterraneo e rispetto al Medio Oriente, della volontà che hanno i paesi arabi, ed in particolare l'Egitto, di stabilire più intense correnti di scambi con l'Italia; dei motivi politici, economici e culturali che potrebbero legare l'Italia e l'Egitto. Questi due paesi, nell'opinione di Nasser, possono svolgere una Missione importante nel Mediterraneo tenendo conto tanto delle alleanze esistenti, quanto della necessità di esplorare tutte le vie per assicurare il mantenimento della pace».

Circa la situazione generale nel Medio Oriente, si apprende che l'Ambasciatore dell'Arabia Saudita al Cairo ha diramato un comunicato ufficiale in cui

Pe Saud smentisce che il suo paese abbia accettato la dottrina Eisenhower, aggiungendo che esso non accetterà mai alcuna assistenza finanziaria da una potenza straniera. Ciò però - aggiunge il sovrano - non può turbare in alcun modo i rapporti tra l'Arabia Saudita e gli Stati Uniti.

Il sovrano auspica, infine, un miglioramento nelle relazioni tra i paesi arabi e quelli occidentali a condizione, però, che essi siano basati sul riconoscimento reciproco della sovranità e dell'indipendenza dei paesi stessi.

Da fonte ufficiale giunge, intanto, notizia che nel porto gior-

dano di Aqab una nave da carico battente bandiera americana ha scaricato oggi un carico di armi pesanti tra cui alcuni carri armati.

La fornitura rientra nel quadro dell'accordo degli aiuti militari in vigore tra i due paesi.

Secondo la stampa libanese uno scontro di due ore tra una pattuglia turca e una siriana si sarebbe verificato ieri al confine tra i due paesi. Non vengono segnalate perdite. Secondo le notizie sudette il combattimento sarebbe stato provocato da uno sconfinamento di una pattuglia turca la quale si sarebbe impadronita di un cittadino siriano.

HA SEGNATO L'INIZIO DI UNA NUOVA ERA

Il lancio del primo satellite artificiale

L'avvenimento ha vivamente emozionato tutto il mondo che ne ha già ascoltato la voce trasmessa dagli apparecchi radio trasmettenti installati sul satellite - Polemiche a Washington per il ritardo che ha permesso alla Russia di «arrivare prima» - Una dichiarazione di uomini politici e di scienziati - In America avrebbero già scoperto il satellite che, per altro, emette messaggi cifrati.

WASHINGTON, 6.

Tutto il mondo ha, oramai, sentito il «bip-bip» della radio trasmittente installata a bordo del satellite artificiale - la «baby moon» - lanciato dai russi. Le stazioni radio di New York, anzi hanno addirittura interrotto le loro trasmissioni per ritrasmetterle sulle loro reti di radiodiffusione.

L'avvenimento indubbiamente di grande portata, anzi di immensa portata, scientifica, politica, psicologica e, pare, anche militare, ha destato in tut-

to il mondo la più vasta eco. Terminata la storia delle esplorazioni terrestri, l'uomo si è lanciato verso quelle astrali e pare che si stia avvicinando il tempo in cui la «fantascienza» diverrà «scienza».

L'annuncio sovietico, superata la prima curiosità, ed anche il primo stupore, ha dato il via ad una quantità infinita di commenti.

Infatti, benché previsto il lancio del primo satellite artificiale della terra, da parte dei russi, ha provocato enorme emozione in tutti gli ambienti scientifici e non scientifici americani.

Russi e americani avevano entrambi progettato il lancio di alcuni di questi satelliti nel corso dell'anno geofisico internazionale che è cominciato il 30 giugno scorso e finirà nel dicembre del 1958.

Gli americani dettero per primi l'annuncio dei loro progetti, stabilendo la data d'inizio dei lanci tra il gennaio e il marzo del 1958; ma i russi fin dalla scorsa primavera rivelarono l'intenzione di precedere gli americani in questa corsa alla conquista dello spazio.

Frattanto la conferenza dell'anno geofisico internazionale ha auspicato oggi che l'Unione Sovietica ponga tutti i paesi del mondo in condizioni di compiere nel miglior modo possibile le osservazioni sul satellite artificiale e su di quelli che verranno lanciati in seguito.

In tutti gli Stati Uniti perdura l'eco del grande avvenimento e, come era facile prevedere, aspre critiche vengono rivolte al Pentagono per la lentezza ed i ritardi che ha subito il programma del satellite americano che avrebbe dovuto operare il primo lancio di sei lune artificiali in novembre e che, invece, ha rinviato tale

All'Assemblea Generale delle Nazioni Unite

New York, 6.

L'ufficio di Presidenza dell'Assemblea Generale ha oggi deciso di accogliere la proposta formulata da Italia, Paraguay, Norvegia, Filippine e Olanda circa la iscrizione nell'ordine del giorno dell'Assemblea stessa di una nuova questione intitolata: «creazione di una nona vice presidenza per la dodicesima sessione dell'Assemblea Generale». In un memorandum che accompagna la mozione, le cinque delegazioni hanno chiarito che la struttura dell'ufficio di presidenza deve avere un carattere rappresentativo che rifletta la composizione dell'organizzazione per cui il numero delle vice presidenze va considerato alla luce del maggior numero di membri dell'ufficio di presidenza nel suo complesso.

L'ufficio di presidenza è costituito dal presidente e dagli otto vice presidenti dell'Assemblea nonché dai presidenti delle sei commissioni plenarie dell'Assemblea stessa.

Intanto l'Assemblea Generale ha sospeso oggi il dibattito generale, ed ha iniziato l'esame del problema degli aiuti ai profughi, in particolare a quelli palestinesi.

LA CRISI FRANCESE

Mollet ha declinato l'incarico di formare il nuovo Governo

Si ritiene che il Presidente della Repubblica Coty incaricherà Plevin - Revocato da Tunisi il richiamo dell'Ambasciatore a Parigi al fine di «contribuire al miglioramento dei rapporti» tra i due Paesi.

PARIGI, 6.

Mollet ha declinato l'incarico di formare il nuovo governo francese.

Dopo il colloquio con il Presidente Coty, al quale ha annunciato di rinunciare all'incarico affidatogli, Mollet ha dichiarato di aver declinato il compito perché non è stato in grado di persuadere alcuni esponenti politici ad accettare la sua proposta di chiedere poteri speciali in campo economico e sociale.

Benché il rifiuto di Mollet fosse dato per scontato fino da ieri esso non ha mancato di stupire l'opinione pubblica francese in quanto si era, malgrado tutto, propensi a ritenere il leader socialista tra i pochi in grado di risolvere la crisi che ora sembra destinata a prolungarsi oltre il previsto.

Fallito il tentativo di Mollet, l'uomo a cui ricorgerà Coty, con ogni probabilità, sarà l'ex presidente del Consiglio Plevin appartenente ai socialisti della resistenza.

Sulle sue possibilità di riuscita gli osservatori francesi sono - ad onta delle estreme difficoltà della situazione - relativamente ottimisti.

Sempre da Parigi si apprende che il Presidente tunisino Bourguiba ha deciso di revocare il richiamo dell'Ambasciatore di Tunisi a Parigi, annunciato il tre ottobre scorso.

Questo nuovo provvedimento è stato preso, secondo quanto annuncia un comunicato dell'Ambasciatore di Tunisia, «per contribuire al miglioramento dei rapporti franco-tunisini».

Intanto un nuovo incidente militare rischia di turbare i rapporti fra Francia e Libia.

Si apprende che una compagnia francese è venuta a conflitto giovedì scorso con un gruppo di combattenti al confine algero-libico.

I combattenti, che provenivano in camion dalla Libia, sono stati dispersi dai soldati francesi, in appoggio dei quali è intervenuta l'aviazione.

L'incidente si è verificato a 25 chilometri a sud di Ghat, in territorio algerino. Tale al-

meno la versione fornita dal Comando Militare francese di Algeri.

Le autorità di Bengasi hanno invece diramato un comunicato di protesta nel quale è detto che importanti forze francesi, appoggiate da venti carri armati, da sedici autoblindate e da squadriglie di bombardieri a reazione, hanno attaccato una base situata in territorio libico.

Sperimentato un missile tattico italiano

PISA, 6.

Il Ministro della Difesa, Taviani, e l'intero Stato Maggiore dell'Aeronautica hanno assistito oggi all'Aeroporto di Pisa all'esercitazione «lancio dritto», durante la quale è stato presentato il primo missile italiano. E' un razzo tattico autoguidato a raggi infrarossi che «vede» il bersaglio (ad esempio un bombardiere) e lo raggiunge.

Viene trasportato dagli aerei da caccia, il cui pilota lo manovra in vista dell'obiettivo.

Esso è stato progettato interamente da tecnici italiani e costruito da ditta italiana, è attualmente in fase di sperimentazione.

L'importanza della nuova arma, di cui la NATO ha ammesso il brevetto, risiede in alcune caratteristiche tecniche che hanno suscitato vivo interesse nello Stato Maggiore americano, e soprattutto nel suo costo strettamente basso rispetto ai missili tattici di cui è attualmente dotata l'aviazione americana.

GLI INCIDENTI DI VARSAVIA

Un'espressione della lotta in corso tra Kruscev e gli stalinisti

Così i moti studenteschi vengono giudicati negli ambienti inglesi ed americani - A Varsavia è tornata la calma ma la città è ancora pattugliata.

Washington, 6.

I nuovi incidenti di Varsavia vengono seguiti con estrema attenzione al Dipartimento di Stato, che tuttavia si astiene da qualsiasi commento.

In via privata, i collaboratori di Dulles mettono in rilievo, tuttavia, che i nuovi fatti di Varsavia indicano la difficoltà, per i regimi di compromesso come quello di Gomulka, di «fermare il processo centrifugo che scuote il mondo comunista sin dalla crisi dell'anno scorso».

Il significato vero della situazione appare, secondo l'analisi che viene fatta a Washington, quello di porre i dirigenti comunisti di fronte al dilemma o

di un ritorno allo stalinismo o di un ulteriore passo avanti sulla strada della liberalizzazione politica ed economica.

Al Dipartimento di Stato si ritiene trattarsi dello stesso dilemma che si pose ai dirigenti sovietici un anno fa e che esso sarà al centro di una serie di riunioni tra i leaders dell'URSS e quelli degli altri paesi comunisti nei prossimi mesi.

Gli incidenti vengono in Inghilterra considerati particolarmente gravi dal «Daily Mail» che ne prevede le possibili conseguenze nella lotta per il potere in corso al Cremlino tra Kruscev e gli stalinisti.

(Continua in V pag.)

CIRCONDATI DAL MASSIMO RISERBO

I risultati del colloquio Dulles - Gromyko

I due statisti hanno effettuato un esame generale della situazione internazionale

WASHINGTON, 6.

Il colloquio tra Foster Dulles e Gromyko si è svolto come previsto sabato. Erano presenti lo Ambasciatore sovietico Zarin, il Sottosegretario per gli Affari Europei al Dipartimento di Stato Elbrick ed il direttore per gli Affari dell'Europa Orientale a quel dicastero, Freers.

Il massimo riserbo circonda i risultati del colloquio. Al termine di esso è stato diramato un breve comunicato in cui si afferma che i due statisti hanno effettuato un e-

same generale della situazione internazionale.

Da fonte bene informata si apprende che Foster Dulles ha voluto sondare le intenzioni del collega sovietico su tre punti centrali: la prospettiva di ripresa del negoziato sul disarmo; il problema del Medio Oriente e prospettive di una formula di stabilizzazione in quella zona; se, e come le elezioni tedesche e la ripresa della crisi nell'Europa Orientale abbiano modificato la posizione russa sull'unificazione tedesca e un accordo di «settlement» europeo più generale.

Djilas condannato a sette anni di carcere

BELGRADO, 6.

Milovan Djilas, l'ex Presidente del Parlamento jugoslavo, è stato condannato a sette anni di carcere perché è stato riconosciuto colpevole di aver tentato di scardinare le fondamenta socialiste del proprio paese.

Al termine della lettura della sentenza Djilas con voce ferma ha detto testualmente: «protesto con tutte le mie forze per il menzognero modo con il quale la stampa jugoslava e gli organi d'informazione ufficiali hanno presentato il mio comportamento davanti ai giudici di Sremska Mitrovica. Non ho risposto a nessuna delle domande postemi, fuorché a quelle di natura puramente tecnica e ciò perché i giornalisti e il pubblico sono stati allontanati dall'aula durante lo svolgimento del processo a mio carico».

Djilas ha pronunciato queste gravi accuse, pur non avendo ottenuto il permesso di prendere la parola dal Presidente del Tribunale.

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

La celebrazione della ricorrenza della nascita del Profeta



7 ottobre 1957, lunedì
12 Rab-al-Aual 1377 dell'anno dell'Egira

IL TEMPO

del giorno 5 ottobre 1957
 Temperatura massima C: 29,8
 Temperatura minima C: 24,6
 Vento prevalente Km. ora 7,4

LIVELLO DEI FIUMI

Belet Uen	
Uebi Scebeli	m. 1,65
Lugh Ferrandi	
Giuba	m. 2,25

Il 12 Rab' al awwal di ogni anno il mondo musulmano in tutte le parti del mondo celebra con grande gioia la ricorrenza della nascita del Profeta Mohammed, suggello dei Profeti.

E la Somalia ora che ha un suo Governo islamico, sente ancor più il dovere e la necessità di festeggiare con tutta la solennità e con il concorso di tutto il suo popolo questa grande ricorrenza.

In questo giorno solenne tutti i cittadini di tutte le categorie si devono sentire ancora più uniti nel vincolo religioso che ci lega e che ci sprona al

bene per la vita presente e per quella futura.

Il giovane Governo Somalo islamico ha voluto che questa grande ricorrenza fosse festeggiata come una delle grandi feste nazionali e noi mentre lo ringraziamo per l'opera religiosa che svolge fin dal giorno della sua istituzione, siamo veramente fieri che i nostri Capi tutti fermamente vogliono portare l'Islam all'onore e al posto che gli spetta.

In questa occasione presento ai lettori del nostro giornale un breve estratto sulla vita del nostro Profeta Mohammed preso dalla Storia Politica dell'Islam.

«Leggi nel nome del tuo Dio creatore il quale creò l'uomo». Questo fu il primo versetto rivelato del Corano.

Non appena il Profeta fece ritorno nella casa di Khadigia la informò di quanto accadde ed essa lo condusse da un suo cugino Uaraq Ibn Nausal, il quale era un grande Sceik che conosceva il Vangelo. Il Profeta lo mise al corrente di ciò che aveva visto ed egli gli rispose che questa era la legge rivelata a Mosè. Dopo poco Uaraq morì.

In questo ambiente in cui si diffuse l'idolatria, Allah inviò Mohammed in questo mondo perché rendesse noto la verità eterna e cioè che non esiste che un solo Dio e che il suo Profeta è Muhammed il quale vieta l'idolatria degli uomini.

Il Profeta durante tre anni svolse la sua missione segretamente ed invitava ad abbracciare l'Islam tutti coloro che credevano in esso.

Egli ed i suoi compagni si tenevano al riparo della tribù Quraysh durante le loro preghiere. Egli ordinò dopo i primi tre anni che la sua missione fosse scelta apertamente, senza tener conto delle incriminazioni degli oppositori, e seguito di un ordine ricevuto da Allah, si consigliò con i suoi primi discepoli e chiamò a raccolta Baem Abd Al Mutalib dicendo loro che egli era venuto per il bene di questo e dell'altro mondo. Ciò fece dal Monte Safa a ridosso di Mecca.

nenti delle comunità e delle varie categorie cittadine.

La cerimonia è stata aperta con la lettura di alcuni versetti del Corano dopo di che Scerif Eiderus pronunciava il discorso ufficiale al quale ne seguiva un pronunciato dallo Sceik Mohamed degli Ulema degli Azhar.

Parlava quindi il rappresentante dell'Egitto, Ministro Mohamed Hassan El-Ziat e quindi a chiusura dei discorsi il Prefetto della Regione del Benadir.

Dopo i discorsi con una invocazione a Dio la cerimonia solenne si chiudeva.

Ahmed Mohamad Allora

La nascita e la giovinezza

Il Profeta nacque il 20 aprile dell'anno 571 dell'Era Cristiana in base alla tradizione storica araba e ciò è avvenuto nell'anno noto col nome di anno dell'elefante, da genitori poveri ma stimati.

Suo padre fu Abdalla Ibn Abd Muttahib Ibn Hascim Ibn Abd Manaf e morì prima che Egli nascesse. Ebbe come tutore il nonno Abd Al Muttahib, e quando questi morì fu lo zio Abdutalib ad occuparsi di Lui.

Fu affidato per l'allattamento ad una donna beduina dal nome Halima, conformemente alle tradizioni degli Aseraf della tribù Quraysh. Egli crebbe in un clima prettamente beduino e parlò la lingua letteraria di tali tribù. Sua madre Amina, morì quando egli aveva l'età di 6 anni, ed ereditò poca cosa.

tra nera sul suo posto. Si addivenne ad un accordo in base al quale colui che fosse entrato dalla porta della venerabilità avrebbe avuto tale privilegio. Fu il Profeta ad entrare e la notizia si diffuse ben presto.

Il Profeta era di indole buona e fu noto tra il suo popolo per la sua generosità, per la sua fede verso gli impegni assunti, per la sua modestia e per la sua onestà tanto che fu chiamato l'«onesto». Odiava l'adorazione degli idoli, né prendeva parte al pellegrinaggio, né beveva vino, né partecipava a divertimenti.

Gli storici, e quanti trattarono circa la vita del Profeta, ci confermano che il medesimo non era favorevole, né ammetteva le religioni che gli arabi praticavano. Egli si isolava spesso per riflettere su tale questione.

La figura del Profeta e le sue doti

Il Profeta era di statura media, di folta capigliatura e di larghe spalle. Aveva gli occhi neri e teneva alla pulizia del suo corpo e dei suoi indumenti.

Era un saggio ed un politico ed aveva un animo tollerante proteso verso il bene ed il perdono.

Queste sono le doti del Profeta Muhammed, e cogliamo questa occasione per esprimere i nostri auguri al mondo islamico in generale ed al popolo somalo in particolare per questa solenne ricorrenza.

Mohamad Mohamed Farah
Deputato all'Assemblea Legislativa

Prime teatrali

"Maserou is maleg,"

La gelosia è la protagonista di questa seconda uscita sul palcoscenico del Teatro «Duna di Radio Mogadiscio».

La cronaca quotidiana dei giornali ci mostra vari aspetti violenti della gelosia, per fortuna l'autore-regista Ali Hussin si limita a far scoppiare la tragedia della gelosia in una semplice ripassata di bastonate. Speriamo che la cosa serva di lezione ai vari gelosi.

Il lavoro, comunque, si snoda agile e vivace e ricco di spunti comici che appunto scaturiscono dalla insensata gelosia di Abd Tuhun, abilmente impersonato da Mohamed Farah il quale «divorziata» una moglie, proprio perché spinto dalla gelosia, si decide, dopo qualche tempo di scapolaggio, a sposare nuovamente malgrado i consigli dei suoi intimi amici i quali conoscendo la sua debolezza, lo scongiurano vivamente dal contrarre un nuovo matrimonio.

Ma si sa che amore e gelosia camminano sotto braccio e, se non ci fosse l'uno, non ci sarebbe neanche l'altro, e, anche nella storia di Abd Tuhun l'amore finisce per prendere sotto braccio la gelosia di Mohamed Farah e il nuovo matrimonio ha luogo.

Naturalmente contratto il matrimonio, viene fuori la gelosia e questa raggiunge un limite talmente assurdo che Abd Tuhun diviene addirittura geloso della propria suocera che lui intravede, di notte, insieme alla propria moglie e ottennebrato dalla sua passionale gelosia, dà del resto anche questo rientra nella prassi matrimoniale — una fracca di legnate alla povera suocera.

La trama è sostanzialmente semplice e lineare ciò che rende il lavoro piacevole e che gli ha avuto gli aperti applausi del pubblico è stata la brillante interpretazione che ne ha fatto il complesso artistico di Radio Mogadiscio.

La ben nota abilità di Mohamed Farah, accoppiata ad un Guf veramente in forma nella parte della suocera, ed a quella di una Ubah, allo stesso tempo graziosa, civetta e contegnosa, più il contorno del gruppo degli amici e tutti quanti vi hanno una parte, hanno dato allo spettacolo una vivacità, un brio, una spigliatezza tali da soddisfare la più esigente delle platee.

Lo spettacolo è stato intramezzato da hello e da gabei cantati con la nota abilità e perfezione dagli artisti di Radio Mogadiscio.

Uno spettacolo, in sostanza, che meriterebbe di essere replicato se il complesso di Radio Mogadiscio non fosse impegnato nella preparazione della ben più impegnativa serata per il «Microfono d'Argento».

Oltre al numerosissimo pubblico che gremiva il Teatro, lo spettacolo è stato onorato dalla presenza di alcuni Ministri e di numerose personalità.

GZ

Apostolato

Il suo isolamento ebbe grande influsso su di lui e lo indusse alla preghiera. Andava e veniva da Ghar Haru dove ammirava le meraviglie del mondo e rifletteva sui problemi dell'aldilà, sul Paradiso e sul Fuoco. E ciò fece finché non ebbe la rivelazione.

Egli aveva allora 40 anni ed ebbe la rivelazione il giorno di lunedì e per 17 notti del mese di Ramadan. Egli vide l'Arcangelo Gabriele che gli apparve e gli disse: «Leggi». Egli rispose: «Io non so leggere». Lo indusse a sforzarsi e gli disse:

Mogadiscio illuminata

Mal Mogadiscio era apparsa, anche in circostanze particolarmente solenni, così bella, vivace, luminosa come si è presentata al primo far della sera di ieri.

In ottemperanza alle disposizioni impartite dal Governo, perché la ricorrenza della nascita del Profeta fosse celebrata nella maniera più solenne in tutta la Somalia, popolazione ed enti hanno risposto con quello slancio e quell'entusiasmo che solo l'attaccamento alla fede può suscitare.

Dall'Assemblea Legislativa che spicca con la sua alta torre sagomata da una miriade di lampade, al Palazzo del Governo, al Municipio, per citare per primi i più importanti edifici della Capitale, all'illuminazione in tecnicolor della sede della Sinclair Somal Corporation, al giallo-riccheggianti le mostrine del corpo, del Comando della Guardia di Finanza, alla vivace illuminazione della sede della Prefettura e del Distretto e via via a quello più modesto delle semplici case dei cittadini di questo o di quel quartiere della città. Mogadiscio era ieri sera una autentica gemma dell'Oceano Indiano.

Le Moschee, anch'esse illumina-

GLI SPETTACOLI

CINEMA BENADIR — «Quando la gale colpisce» con Scott Brady, Joan Vohs.

CINEMA CENTRALE — «Giulietta e Romeo».

CINEMA EL GAB — «Veer Ghatoteh» film indiano.

CINEMA HADRAMUT — «Gli innamorati».

CINEMA HAMAR — «Gli ultimi 5 minuti» con Linda Darnell, Vittorio De Sica, Peppino De Filippo, Rossano Brazzi - Nuovo Cinegiornale.

CINEMA MISSIONE — «Chhora Chhori» - Nuovo film indiano.

SUPERCINEMA — «Il prigioniero del Re» - Ferraniacolor - con Pierre Cressoy, Andree Debar - Cinegiornale.

Autoservizi corriera Pigafetta

Si avverte la Spett. Clientela che a partire dal 10 c. m. inizierà il nuovo orario sulla linea Mogadiscio-Chisimaio con partenza al giovedì per Chisimaio e ritorno al sabato.

ANNUNCI ECONOMICI

Wespa o Lambretta usata acquistate se perfetta efficienza. Borg - Telefono 203.

7 ottobre 1957, lunedì
12 Rab-al-Aual 1377 dell'anno dell'Egira

EFFEMERIDI

Il 7 ottobre 1953 viene inaugurato a Mogadiscio l'Istituto Chimico Farmaceutico della Somalia.

In tutta l'Italia proseguono il 7 ottobre 1954 le manifestazioni di Giubilo per la conclusione degli accordi italo-jugoslavi che restituiscono la città di Trieste all'Italia. In Persia prosegue l'epurazione degli elementi anticostituzionali.

La corsa agli armamenti, in corso nel Medio Oriente, preoccupa tutti e gli occidentali presentano, il 7 ottobre 1955, un piano per frenare la situazione.

Sempre i problemi inerenti al Canale di Suez in primo piano: il 7 ottobre 1956 la SCUA, varata di fresco, viene considerata un elemento di trattative per nuovi negoziati. Al Consiglio di Sicurezza, dove la questione si dibatte, Selwyn Lloyd presenta una risoluzione composta di cinque punti che dovrebbero sanare la situazione.

Chi arriva e chi parte

Con l'Adenayr, da Nairobi, sono giunti:
Abraham Samuel Abraham, Giovanni Capano, Reginald Carter.

Con lo stesso aereo, per Hargeisa-Aden, sono partiti:
Ali Hussin Gassim, Freddie Niemann, Aldo Soprani, John Webber.

Con l'Adenayr, da Aden-Hargeisa, sono giunti:
Ahmed Mohamed Saied Rajah, Pierre Boulart, Anthony Besse, Manganiyal Trambakal Shah, Alexei Passiontine, David Snell.

Con lo stesso aereo, per Nairobi, sono partiti:
Raymond Cox, David Cowan, Heshell Weamer.

Con la M'n «Algida» dall'Italia, sono giunti:
Giovanni Carcoforo, Margherita Carcoforo, Anna Maria Carcoforo, Emilia Frascarolo, Giovanna Gambaro.

Prime visioni

Il prigioniero del Re (La maschera di ferro)

I romanzi «Storici» Dumas padre e figlio sembra che stiano una delle miniere che la cosiddetta «Cooproduzione» Italo-Francese ha esplorato con maggior fervore. Cappa e spada devono avere ancora un certo quale notevole ascendente su un largo strato di pubblico se la prolifica vegetazione cinematografica continua a germogliare. Non diremo comunque che questi film rappresentino un passo avanti nella storica della filmografia Europea.

Femmina ribelle

Coloro che sentono particolare favore ed ammirazione nei riguardi di Jane Russel (e data la notorietà internazionale dell'attrice non debbono essere pochi) in questo film avranno di che saziare la vista a volontà. L'attrice in cui tutto è esuberante in una proporzione armonicamente combinata, le rotundità anatomiche, statura, circonferenza toracica e lunghezza delle estremità, impersona la parte di una ragazza perduta che non sa ravedersi a tempo, o perlomeno spreca una gran bella occasione. Il perché resto appena abbozzato, le risposte non sono risolte e nel film il primo attore il promettente Richard Egan limita le sue prestazioni alla figura di manichino. Nel complesso, imitazione di un sonetto interessante come film, una certa delusione.

Toselli

S/S "SHER"

atteso da Mombasa a Mogadiscio il 7 corr. accetta carico per Bender Beila e Bosaso.

Per informazioni rivolgersi alla:
MITCHELL COTTS & Co. (East Africa) Ltd.
C. P. 22
Tel. 115

DOMENICA SPORT

LA GARA CICLISTICA "COPPA GUGLIELMONE"

Mohamed Abdi Barre 1° con distacco su 2 compagni di squadra

La gara ciclistica per la «Coppa Guglielmo» è stata ad un tempo appassionante e no. E' stata appassionante per la conquista della piazza d'onore, è stata monotona per il primo posto.

Infatti Mohamed Abdi Barre ha vinto con due minuti e rotti di vantaggio, quindi senza lotta, sul suo compagno di squadra Farah Mohamed, l'atleta che può essere considerato non solo il vincitore morale, ma anche quello che ha sal-

Al via erano presenti nove corridori, non essendosi presentato Giuseppe Seroti, ma essendo presente Premoselli. Il primo giro si svolge ad andatura normale con solo un tentativo di allungo all'altezza del Bar Fiat da parte di due atleti della Squadra della Polizia. Comunque il passo è moderato e il gruppo rimane compatto. All'altezza dell'Ospedale De Martino, cade, per un improvviso scarto della bicicletta, il corridore numero «6» dell'Al-

di vantaggio e non accennano a diminuire l'andatura. Gli altri sono completamente fuori causa.

Il terzo giro viene compiuto a posizioni immutate mentre Farah Mohamed non accenna a dar nessun aiuto a Ferrero, nel tentativo di riprendere la coppia di testa, per cui il traguardo del terzo giro è ancora di Mohamed Abdi Barre. Intanto proprio poco prima della discesa, Ferrero si ferma per il crampo e Farah Mohamed si trova nel difficile compito di inseguire da solo il che fa per tutto il quarto giro sviluppando una poderosa azione che gli permette di riguadagnare metro a metro lo svantaggio nei riguardi dei due compagni in testa.

Abdulkadir Mohamed conquista il traguardo del quarto giro, ma avanti alla Stazione Orientale viene raggiunto da Farah Mohamed che, apparentemente in maniera inspiegabile, interrompe la sua meravigliosa azione per accoppiarsi al compagno. Tutto farebbe presumere che il solitario Mohamed Abdi Barre possa essere raggiunto prima del traguardo finale ma ciò non accade ed egli prosegue da solo verso la vittoria, mentre, i due inseguitori si risparmiano per la conquista della piazza d'onore.

Man mano che ci si avvicina al traguardo la lotta tra i due diviene sempre più serrata, Farah Mohamed che si tiene alla ruota dell'altro giallo-blu opera sugli ultimi metri di salita della strada del IV chilometro un deciso allungo che lo porta avanti ad Abdulkadir Mohamed e gli si incolla alla ruota, i due si buttano alla disperata per la discesa e, fino all'altezza dell'incrocio con Via -2 Ottobre, si mantengono nel-

la stessa posizione. Qui Abdulkadir Mohamed tenta di rimontare il compagno ma questi resiste al ritorno e taglia per secondo il traguardo con qualche macchina di vantaggio. Netamente distanziati giungono Ferrero, Amin Ali, Premoselli, Mohamed Abdulla e Mohamed Ali Moghe.

La corsa come abbiamo già detto, ha presentato aspetti interessanti solo per l'inseguimento di Farah Mohamed e per la volata per la conquista del secondo posto. Ma a prescindere dal comportamento degli atleti, quello che ha fatto enormemente piacere è stato il notare la grande massa di pubblico che lungo i marciapiedi ha seguito la corsa non risparmiandosi dall'incitare i propri beniamini.

La bella media tenuta, 34.500, l'entusiasmo del pubblico, la perfetta organizzazione nonché il servizio di ordine predisposto hanno dato alla manifestazione un valore sportivo importantissimo. E' fuori dubbio che l'entusiasmo e la passione per lo sport si possono valutare solamente quando le manifestazioni si svolgono. Le chiacchiere e le discussioni fatte al tavolino servono ben poco, solo i fatti contano e la manifestazione sportiva di ieri ci conferma nella convinzione che lo sport si diffonde solo facendo lo sport.

Nel chiudere questa nota di cronaca riteniamo doveroso rivolgere una parola di vivo elogio alla giuria tutta ed in particolare al prof. Fulvio Amoroso che di questa ripresa sportiva, abbinata alla Fiera della Somalia, è stato l'animatore costante ed infaticabile.

Il servizio d'ordine predisposto dalla Divisione di Polizia del Benadir è stato superiore ad ogni elogio.

Al termine della corsa i premi di traguardo sono stati consegnati personalmente dal Sig. Luigi Alessandrini e dal Rappresentante del Segretariato Generale del Consiglio Consultivo delle Nazioni Unite.

BART ORDINE DI ARRIVO

- 1) Mohamed Abdi Barre in ore 1 37' 47"2 media km. 34.500;
- 2) Farah Mohamed in 2 39' 12"2;
- 3) Abdulkadir Mohamed in 1 39' 12"3;

LA TERZA GIORNATA DEL TORNEO DI PALLACANESTRO

"A. Volta" - "Hamar", 21 a 21 Somalia Nuova-Leonardo Da Vinci 10-21

La terza giornata del torneo di pallacanestro «Coppa Terme S. Pellegrino», è stata piuttosto agitata nel primo incontro in cui la squadra del G.S.S. «Somalia Nuova» ha affrontato quella del «L. Da Vinci».

Lo spirito goliardico ha prevalso su quello sportivo e, quindi, la partita è risultata piuttosto indisciplinata, malgrado l'arbitro fosse un professore.

Dal punto di vista tecnico l'incontro è apparso buono, benché i leonardini segnassero una netta superiorità, il che, del resto, era nelle previsioni.

La seconda partita della serata, terminata con un inatteso, quanto raro, pareggio è stata, invece, correttissima ed fortemente combattuta come del



La vivacissima «Somalia Nuova». (Foto Hussien)

resto indisciplinata, malgrado l'arbitro fosse un professore. Nessuna colpa al professore senza posa di fiato al fischietto, e tutta la colpa alla «classe» indisciplinata. Il fatto è che i «livelli» della squadra «Somalia Nuova» non se la sentivano di cerderla ai colleghi della «L. Vinci». Una pura e semplice questione di rivalità scolastica, dunque, alimentata dal tifo dei compagni e, soprattutto delle compagne, che è valso a far salire la temperatura a gradazione «asiatiche».

Comunque l'incidente, tanto più che l'incontro era già finito, è stato immediatamente composto con la classica stretta di mano che sana tutte le vertenze di carattere sportivo.

CLASSIFICA

S. S. «San Giorgio»	p. 4
G. S. S. «L. Da Vinci»	» 4
G. S. S. «Somalia Nuova»	» 2
G. S. S. «A. Volta»	» 1
S. S. «Hamar»	» 1

Classifica dei «marcatori»
Scotti P. Luigi punti 34; Sorrentino Mario 33; Abukar Mohamed 29; Hassan Elmi 17; Abduraman Mohamed 14; Abdulkadir Mohamed Hassan 12; Maregno Vittorio 10; Squarcia Sergio 10; De Martino Giulio 10.

- 4) Ferrero Pietro in 1 45' 20"7;
- 5) Amin Ali in 1 45' 20"8;
- 6) Premoselli in 1 45' 38"1;
- 7) Mohamed Abdulla in 1 55' 35"1;
- 8) Mohamed Ali Moghe.

PREMI DI TRAGUARDO

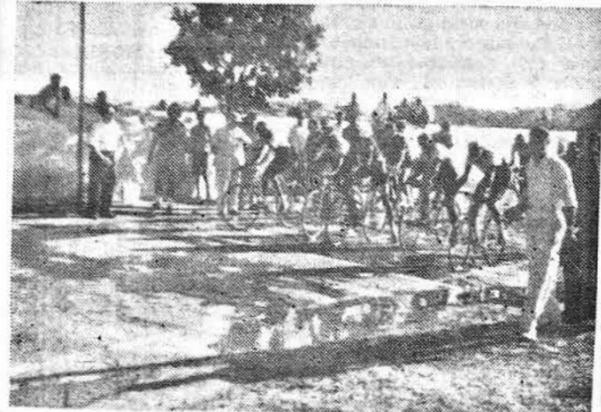
Orologio da polso per il primo del secondo giro: Mohamed Abdi Barre; So. 50 al primo del terzo giro: Mohamed Abdi Barre; So. 25 al secondo del terzo giro: Abdulkadir Mohamed; So. 60 al primo del quarto giro: Mohamed Abdi Barre; So. 30 al secondo del quarto giro: Abdulkadir Mohamed.

I premi di traguardo sono stati personalmente consegnati: l'orologio da polso dal Sig. Alessandrini Luigi. I premi in denaro dal Rappresentante del Segretariato Generale dell'ONU.

Rettifica: Il risultato della partita «L. Da Vinci» - «A. Volta» deve intendersi per punti 27 a 26 e non 27 a 25.

De Bruyne vince la Parigi-Tours

Tours, 6.
La Parigi-Tours non ha avuto praticamente storia e si è conclusa in volata, disputata da un gruppo fittissimo di corridori tanto che è stato necessario ricorrere alla fotografia per stabilire l'esatto ordine d'arrivo che è il seguente per i primi dieci posti: primo De Bruyne 251 Km in 5 ore 51 primi 31 secondi, secondo Louison Bobet terzo Conterno.



Il via e..... (Foto Hussien)

vato l'interesse di tutta la corsa, essendo stato autore di un magnifico inseguimento che per un qualche momento ha fatto pensare addirittura che lui potesse tagliare per primo il traguardo finale.

Prima di entrare nella cronaca vera e propria della competizione, vogliamo sottolineare il comportamento sia di Farah Mohamed che di Ferrero, due atleti che hanno dato una piena dimostrazione della serietà con cui sono scesi in gara e dello spirito sportivo che li ha animati. Autori, insieme, di un serrato inseguimento, in cui il Farah Mohamed accortamente — e con perfetto comportamento di gioco di squadra — ha succhiato la ruota di Ferrero, si sono ad un certo momento divisi, perché Ferrero, colpito da un crampo, si è dovuto fermare ed allora si è visto un Farah Mohamed maturo, impegnarsi in un inseguimento dei due compagni di squadra che in qualche momento è stato addirittura commovente. Questo elogio al secondo classificato non toglie, anzi accresce il merito dei due quasi protagonisti della corsa Mohamed Abdi Barre, il primo classificato, e Abdulkadir Mohamed il terzo.

sandro Volta, in conseguenza di ciò Ferrero rimane solo in corsa. Premoselli si mantiene nelle posizioni di testa ed il gruppetto compatto si presenta in fondo alla discesa di Via Franchetti per iniziare il secondo giro che nell'arrivo della discesa viene affrontato a passo sostenuto, il che frazionava leggermente il gruppo che però all'altezza dell'Ospedale De Martino si ricompone.

L'andatura, finora vivace, cala di colpo all'altezza del Campo d'aviazione, ma a metà della salita che porta al bivio del IV chilometro gli uomini della squadra delle Forze di Polizia operano un marcato allungo che stacca momentaneamente Premoselli e allunga la fila mentre, sulla strada del IV chilometro in vista della discesa di Via Franchetti e del primo traguardo a premio, il passo si fa ancora più vivace e Mohamed Abdi Barre, insieme ad Abdulkadir Mohamed, di forza staccano gli altri per disputarsi l'orologio da polso offerto dalla Ditta Alessandrini: la spunta Mohamed Abdi Barre.

Si inizia così il terzo giro con Ferrero e Farah Mohamed all'inseguimento mentre i due di testa hanno circa 500 metri



.....l'arrivo del vincitore (Foto Hussien)

...il pieno, per favore!

Chissà quante volte avete pronunciato questa frase. Sono poche parole, riassumono un fatto di tutti i giorni. Eppure, quale enorme cammino deve compiere la benzina per arrivare al vostro serbatoio!

I giacimenti petroliferi si trovano spesso in regioni impervie. Per raggiungerli bisogna attraversare giungle, esplorare deserti e persino sondare il fondo degli oceani. Ogni anno la SHELL investe miliardi in queste ricerche. Ma trovare il petrolio è solo l'inizio. Bisogna portarlo alla superficie, fargli percorrere migliaia di chilometri con oleodotti e navi-cisterna, avviarlo alle raffinerie, dove infine ha luogo il lavoro complesso per ottenere una benzina moderna e potente.

E' qui che gli additivi chimici giocano con importante ruolo nella determinazione della qualità di un carburante.

E' il caso di I.C.A., l'additivo scoperto dalla SHELL per eliminare i depositi incandescenti.

Questo additivo rappresenta il più importante progresso degli ultimi 35 anni nel settore dei carburanti perchè risolve il problema dell'accensione difettosa e consente al motore di sviluppare tutta la sua potenza.

Prodotti come SHELL con I.C.A. attestano la funzione d'avanguardia svolta dalla SHELL nel rispondere alle esigenze sempre nuove e in continua evoluzione del mondo moderno.

POTETE ESSERE SICURI DI



Campionato Italiano di Calcio

SERIE A

Alessandria-Lazio	4-0
Inter-Milan	1-0
Lanerossi-Fiorentina	3-0
Roma-Genoa	2-1
Udinese-Atalanta	1-0
Bologna-Torino	2-1
Juventus-Padova	2-1
Napoli-Verona	6-0
Sampdoria-Spal	1-1

SERIE C

Carbosarda-Catanzaro	3-1
Fedit-Sanremese	1-1
Pro Patria-Legnano	0-0
Reggina-Vigevano	2-0
Siracusa-Salernitana	1-1
Cremonese-Mestrina	1-3
Livorno-Reggiana	1-0
Pro Vercelli-Ravenna	1-0
Siena-Biellese	1-1

LA CLASSIFICA

Juventus punti 10; Napoli 9; Roma 7; Alessandria, Inter, Sampdoria 6; Udinese, Lanerossi, Fiorentina, Padova, Verona 5; Bologna, Lazio, Spal 4; Milan, Torino 3; Atalanta 2; Genoa 1.

SERIE B

Bari-Taranto	2-1
Como-Novara	3-0
Messina-Lecco	2-1
Parma-Sambenedettese	1-0
Venezia-Catania	1-0
Brescia-Modena	4-1
Marzotto-Simmenthal	3-2
Palermo-Cagliari	3-1
Triestina-Prato	6-1

LA CLASSIFICA

Marzotto punti 6; Taranto, Venezia, Triestina, Brescia, Como, Bari, Messina, Modena 5; Palermo, Simmenthal 4; Parma, Cagliari, Sambenedettese, Prato 3; Catania, Lecco, Novara 2;

LA CLASSIFICA

Reggina, Mestrina, Biellese punti 6; Pro Vercelli, Carbosarda 5; Legnano, Siena, Vigevano, Livorno, Reggiana, Fedit 4; Pro Patria, Cremonese, Siracusa 3; Catanzaro, Salernitana, Sanremese 3.

TOTOCALCIO

Alessandria-Lazio	1
Bologna-Torino	1
Inter-Milan	1
Juventus-Padova	1
Lanerossi-Fiorentina	1
Napoli-Verona	1
Roma-Genoa	1
Sampdoria-Spal	x
Udinese-Atalanta	1
Bari-Taranto	1
Como-Novara	1
Messina-Lecco	1
Venezia-Catania	1

Il risultato più sorprendente della giornata, però, è venuto da Vicenza ove il Lanerossi che domenica scorsa era stato per novanta minuti alla mercé della Lazio, ha trovato oggi la forza di battere, con sonoro punteggio, nientemeno che la Fiorentina: una Fiorentina che, si badi bene, ha tutt'altro che deluso tanto che se il risultato fosse stato rovesciato nessuno avrebbe trovato da ridire. Ma il gioco del calcio a volte fa di questi scherzi non basta giocare bene per vincere e viceversa.

Così può spiegarsi anche la vittoria dell'Inter con la variante, però, che se la squadra di Angelillo ha giocato male, quella di Grillo ha giocato peggio. E' vero che il clima di derby stracciatino può aver menomato l'efficienza delle due squadre, ma è anche vero che i difetti palesati oggi corrispondono esattamente a quelli messi in luce negli incontri precedenti.

Gli assi di entrambi le squadre sono imbottite non riescono a legare fra di loro e forse non se ne preoccupano nemmeno molto, più preoccupati a strappare applausi alla platea con qualche personalista che a trasformarsi in meno appariscenti ma più utili ingranaggi.

Sorpresa anche ad Alessandria non tanto per la vittoria della squadra locale, quanto per il punteggio con cui la Lazio è stata liquidata. Niente da eccepire comunque: l'Alessandria ha meritato in pieno l'affermazione anche se la Lazio può invocare le attenuanti generiche dell'assenza da alcuni elementi di primo piano tra cui la colonna Tozzi e Lovati. E sorpresa anche a Genova. La Sampdoria aveva dato la settimana scorsa l'impressione di aver raggiunto un'eccezionale grado di forma, questa impressione è stata subito cancellata oggi da una esibizione completamente negativa.

Di Bologna, Torino e Udinese, meglio tacere, per quel rispetto che, nonostante tutto, ancora portiamo al gioco del calcio.

*

Tarda a mettersi in moto la serie B e, soprattutto, manca,

finora, una qualsiasi indicazione circa la squadra destinata a sostenere il ruolo di vedetta.

Dopo la quarta giornata nessuna squadra è scesa da sconfitte, nemmeno il Marzotto che guida con sei punti seguito da ben otto squadre a quota cinque.

Il Taranto, che sembrava destinato a grandi cose, è caduto a Bari e il Modena ha subito una grave sconfitta a Brescia.

Segni di risveglio vengono invece dal Palermo che è tornato a vincere sconfiggendo il forte Cagliari e dalla Triestina che ha marasmaleggiato sul Prato.

Il fattore campo è stato decisivo nella giornata di oggi come del resto in serie A ed un solo punto è stato guadagnato in trasferta: dalla Sambenedettese che ha chiuso a reti inviolate sul campo del Parma.

Eli allenamenti della nazionale italiana di calcio

Roma, 6. Il dott. Pasquale, Presidente del settore tecnico federale della FIGC ha illustrato il programma generale di preparazione della squadra nazionale di calcio italiana esposto dal dott. Foni in vista dell'attività azzurra del mese di dicembre.

Mercoledì 18 ottobre a Modena la nazionale giocherà con una formazione allenatrice di serie «B»; probabilmente il Venezia; mercoledì 30 ottobre a Bologna contro una formazione di serie «B»; mercoledì 6 novembre a Milano la nazionale giocherà con una squadra allenatrice che sarà una formazione anglo-sassone; mercoledì 13 novembre a Milano una formazione anglo-sassone sarà squadra allenatrice ed infine mercoledì 20 novembre a Bologna la nazionale si collauderà contro una squadra allenatrice formata da elementi stranieri tesserati per squadre italiane.

Giovedì 21 novembre verrà comunicato alla FIFA l'elenco dei ventidue nominativi prescelti per la gara con l'Irlanda del Nord, mentre l'elenco definitivo dei giocatori convocati per questa gara sarà reso noto domenica 24 novembre.

La crisi della F.I.G.C.

Roma, ottobre.

Il consiglio della Federazione Italiana Gioco Calcio può considerarsi ormai in crisi. Infatti, più della metà dei suoi componenti (i Vice Presidenti Ronzio e Pasquale, i consiglieri Spadacini, Meomartini, Bertone, Chiesa, Magrini, Bonelli e Campilli) hanno ufficialmente presentato le loro dimissioni, mentre la possibilità di una rinuncia al loro mandato è già stata annunciata da altri consiglieri.

Le ragioni di questa grave situazione sono piuttosto complesse e vengono fatte risalire ad un dualismo da tempo creatosi tra la Lega Professionale, a cui fanno capo le società di di-

visione nazionale serie A, B e C e la stessa Federazione, di cui la Lega è un organo.

Recentemente, il presidente della Lega Professionisti, Giulini, aveva inviato al presidente della Federazione ing. Ottorino Barassi, una lettera in cui, in sostanza, chiedeva per la Lega stessa una più ampia autonomia a ragione del fatto che è da essa che la federazione trae in massima parte vita.

Si sa, inoltre, che per le stesse ragioni la Lega reclama per se la destinazione di una parte maggiore dei proventi derivanti alla federazione dal totocalcio.

I vice presidenti della FIGC Ronzio e Pasquale, mossero allora a Barassi l'accusa di essere stato sempre eccessivamente accondiscendente nei confronti della Lega Professionale, pretesero di vedere nella lettera di Giulini una conseguenza di questa accondiscendenza e colsero l'occasione offerta loro da una intervista concessa da Barassi a un giornale torinese e nella quale il Presidente della FIGC si definiva «prigioniero» del consiglio da lui presieduto — per dare le dimissioni, imitati da vari consiglieri.

A questa situazione si sovrappone, poi, il malcontento pubblicamente manifestato dal presidente della commissione di controllo della FIGC Rognoni, il quale ha visto in questi ultimi tempi la lega professionale respingere o al massimo punire con provvedimenti molto blandi, casi — da lui ritenuti oltremodo gravi — di corruzione sportiva o infrazioni commesse da società appartenenti alla Lega Professionale.

Viene, intanto, annunciato che il Consiglio Federale della FIGC si riunirà sabato prossimo e che ad esso parteciperanno quasi certamente tutti, o quasi tutti, i consiglieri dimissionari. Si attende pertanto che tale riunione chiarisca, in un modo o nell'altro, la complicata situazione.

CON COPPI PROTAGONISTA D'ECCEZIONE

Bruno Monti vince, su Fallarini e Conterno, il Giro dell'Emilia

Bologna, 4. Bruno Monti ha vinto con pieno merito la 41ª edizione del giro dell'Emilia, ma insieme a lui, come protagonista della corsa va citato almeno un altro corridore: Fausto Coppi.

L'anziano ciclista, oggi in vena come ai tempi del massimo fulgore, ha dato spettacolo per circa tre quarti della competizione guidando ad andatura eccezionale un gruppetto di atleti fuggiti insieme a lui dopo appena 40 Km.

L'impresa, considerando la notevole lunghezza del percorso — Km. 236 —, parve sin dall'inizio destinata al fallimento, ciononostante l'intramontabile campione non tentennò un attimo a finché il suo fisico, nella ultima parte della corsa, non cedette all'improbabile fatica, egli tenne in scacco tutti gli altri concorrenti, giovani o esperti che fossero.

La folla capi quanto il «campionissimo» aveva fatto e al termine della corsa gridò a gran voce il suo nome e non si chetò finché egli non fece un giro d'onore insieme al vincitore Bruno Monti.

Centouno corridori erano alla via a Bologna. Dopo un vano allungo di un gruppetto, comprendente Sabbadin, nei pressi di San Giovanni — Coppi e la sua squadra davano battaglia. In breve si formava, al comando della corsa, un gruppo di 16 uomini tra cui Sabbadin e Germano Barale.

A Modena (Km. 66) il grosso era già in ritardo di due minuti. Coppi e Sabbadin si prodigavano a fare l'andatura del plotone di testa con molto impegno, tanto che sui primi asscendenti della giornata il vantaggio era salito ad oltre quattro minuti.

A Pavullo (Km. 116) i fuggitivi ridotti a dieci, precedevano di 2 45 Boni, Fini e Ciampi e di tre minuti altri 20 corridori. Si attaccava, quindi, la salita verso Sestola. A questo punto Coppi accusava lo sforzo e perdeva contatto con i primi.

Nei pressi di Ponte Dardagna, Km. 154, erano in testa Coletto, Sabbadin e Fini, a 35 secondi Germano Barale e Fallarini e, a tre minuti, il gruppo con Coppi.

Dopo la salita della Masera (Km. 162) si formava al comando della corsa un plotone di venti corridori tra cui Monti, uscito di prepotenza nell'ultima parte della gara.

Coppi, con uno sforzo commovente, tenta di recuperare lo svantaggio per giungere a Bologna, ormai prossima insieme ai primi ma la sua azione, non più sciolta e potente come all'inizio, non aveva successo.

Nella volata finale Monti, vincitore del giro dell'Emilia dello scorso anno, prendeva la testa nell'ultimo giro dello stadio di Bologna e regolava agevolmente il tentativo di rimonta di Fallarini e Conterno.

Ecco l'ordine di arrivo:

- 1) MONTI che coprì i Km. 236 in ore sei 13 e 20 alla media di Km. 37,980;
 - 2) Fallarini;
 - 3) Conterno;
 - 4) Germano Barale;
 - 5) Bruni.
- Coppi è 24esimo a due minuti e cinque.

fondando una fabbrica di biciclette che porta da un cinquantennio il suo nome.

Con i colori della «Ganna» Fiorenzo Magni vinse sul circuito della «Tre Valli Varesine» il titolo di Campione d'Italia nel 1955.

FLASH

NUOTO: NUOVI RECORDS ITALIANI

ROMA. — Nel corso di una seduta di allenamento di nuotatori della nazionale italiana sono stati stabiliti due nuovi primati italiani.

Nei quattrocento metri misti Elsa ha battuto il record precedente di Ciacci con 5 41 8 con il tempo di 5 36 7.

Nei cento metri farfalla Ciacci ha portato il limite a 1 09.

CAPRARA: SCALATA AL TITOLO MONDIALE

ROMA. — Il procuratore Proietti ha inoltrato, tramite la Federazione Pugilistica Italiana, regolare sfida del campione italiano Caprari contro l'attuale campione del mondo Bassey per il titolo della categoria piuma.

La decisione finale spetta ora alla Federazione Mondiale che ha sede a New York.

L'incontro dovrebbe avvenire in Italia.

FERRARI E MASERATI PRONTE PER CASABLANCA

MODENA. In vista del gran premio di Casablanca, e del Gran Premio del Venezuela per vetture sport, in programma a Caracas il tre novembre prossimo (che vale come ultima prova del campionato del mondo) la «Ferrari» ha effettuato all'autodromo di Monza una serie di prove vetture monoposto.

La «Maserati» ha comunicato di avere iscritto al gran premio di Casablanca tre vetture che dovrebbero essere affidate a Fangio, Behra, e Schell.

LA MORTE DI PIERO GROSSO

VERONA. — Il calciatore Piero Grosso, del Brescia, è morto in seguito alle ferite riportate in un incidente stradale occorsogli una decina di giorni fa, mentre era al volante della propria automobile.

Trentaquattroenne, aveva militato, fra l'altro, nel Torino e nella Roma e fatto più volte della squadra nazionale.

RIVIERE: DESTINAZIONE ALGERIA

PARIGI. — Il primatista mondiale dell'ora, Roger Riviere, che presta attualmente servizio militare col grado di caporale, è stato trasferito ad un reparto destinato a raggiungere presto l'Algeria.

Riviere ha ricevuto una comunicazione in tal senso mentre trascorreva una licenza premio, concessagli in seguito alla sbalorditiva impresa compiuta il mese scorso sulla pista del Vigorelli, dove ha battuto il record ciclistico dell'ora detenuto dall'italiano Baldini.

L'UTILITARIA AUSTRIACA

GRAZ. — L'automobile utilitaria «Steyr Puch 500», la prima prodotta per gran parte in Austria dopo la guerra, è stata messa in vendita sul mercato al prezzo di 23 mila scellini (circa seicentomila lire).

E' una macchina fabbricata con motore austriaco, costruito negli stabilimenti Puch di Thondorf, presso Graz, e con carrozzeria fornita dalla FIAT di Torino.

La nuova macchina — ha detto il direttore della fabbrica di Thondorf durante una conferenza stampa — corrisponde pienamente alle esigenze del traffico moderno e presenta un alto grado di economicità, di modo che diventa accessibile a vaste categorie della popolazione.

IL COMMENTO al campionato di serie A.....

Nonostante la brutta prova sostenuta oggi contro il Padova, la Juventus conserva il primato in classifica e a pieno punteggio.

La squadra bianca, nera è andata letteralmente alla deriva e deve ringraziare la generosità degli attaccanti avversari se non ha avuto oggi il primo dispiacere di questo campionato. Il solo Boniperti si è dato molto da fare, senza però trovare alcuna «corrispondenza da parte dei compagni» svogliati, quando non addirittura rinunciatari. Né la perdita dell'apporto di Sivori può essere invocata a giustificazione. Se la Juventus pro-

seguirà su questa strada, perderà molto presto lo scettro del primato. C'è il Napoli questo resco, giovanile, garibaldino Napoli, che la incalza da vicino e se si considerano gli indici di prestazione delle due squadre in questo primo scorcio del torneo, la palma spetta senz'altro alla squadra partenopea, dimostratasi non solo più continua, ma anche più armonica.

Oggi l'undici napoletano ha dato nuovamente spettacolo infliggendo sei reti ad una difesa che non ne aveva subito che quattro nelle prime quattro partite. Forse è giunta l'ora per parlare del Napoli come di squadra rivelazione.

Per la Roma, che detiene il terzo posto assoluto e anche è vergine da sconfitte, si potrebbe fare lo stesso discorso fatto per la Juventus. La squadra non esiste; pasticcia, balbetta e si affida alle doti di realizzazione del brasiliano Da Costa come un ammalato ad un medico di grido: ma sappiamo purtroppo, che quando la malattia è grave, raramente il medico riesce a trasformarsi in taumaturgo. Alla Roma sinora è andata bene o quasi, ma per il futuro non c'è da farsi eccessive illusioni. Oggi la squadra giallo-rossa si è trovata di fronte a un Genoa che era la sua copia conforme, con Abbadie in veste di «medico».

Senza sforzo Anquetil ha ragione di Baldini nell'inseguimento sui 10 km.

Milano, 6.

Anquetil ha battuto nettamente Baldini nella gara ad inseguimento sui dieci chilometri disputata al Velodromo Vigorelli, nel corso di una riunione su pista.

Il francese, sia dall'inizio ha mostrato di essere a punto nella forma. Il campione italiano della strada dava, invece, l'impressione di pedalare di forza, accusando forse il peso dell'attività svolta in questo ultimo scorcio di stagione.

A cominciare dal quarto giro, Anquetil ha aumentato l'andatura. Baldini si è prodigato per non perdere terreno, ed è stato un momento molto emozionante. Ora l'uno, ora l'altro dei due campioni si avvantaggiava di una frazione di terreno. E' stata una altalena condotta allo spasimo, alla quale il pubblico ha partecipato con viva emozione.

tenza rabbidasama, Anquetil ha prodotto il suo sforzo e la seconda metà della gara è stata sua. Il finale non ha avuto grande storia.

Baldini ha tentato una partenza rabbidasama, Anquetil era vigile ed ormai padrone della situazione sfoggiando uno stile sicuro e composto e guadagnava, negli ultimi quattro giri, ancora una decina di metri.

Tempo del vincitore 12 37/25 media 46,751, tempo di Baldini 12 43 1/5 media 47,169.

Il tentativo di migliorare il primato mondiale di 500 metri con partenza lanciata, effettuato durante la riunione imperniata sul confronto Anquetil-Baldini, dal Campione d'Italia della velocità dilettanti, si è concluso senza successo. Il velocista ha coperto la distanza in 30 secondi netti.

Il primato è detenuto dall'italiano Gasparella con 29 4/5.

Comincia a sorgere la Roma Olimpica

Roma, ottobre.

Si è inaugurato a Roma — alla presenza del Presidente del Consiglio Zoli — il «Palazzetto dello Sport», il primo impianto appositamente costruito in visita dei Giochi Olimpici del 1960 che sia stato portato a compimento.

Il nuovo impianto sportivo sorge a breve distanza dallo Stadio Torino, che è in via di demolizione per essere ricostruito con maggiore capienza.

Il Palazzetto dello Sport può ospitare tutte le manifestazioni sportive che si svolgono al coperto: tennis, pallacanestro, ginnastica, pugilato, lotta, sollevamento pesi, scherma, ed ha una capienza di cinquemila spettatori per le manifestazioni di pugilato e lotta, e di quattromila per le altre.

L'impianto copre una superficie di mq. 4.774 e di forma circolare con un diametro di m. 78 ed è coperto da una calotta sferica.

Il campo di gioco è a tre metri sotto la prima fila di gradinate, che sono del tipo «crescent».

Il suo costo è stato di 263 milioni ed i lavori sono durati poco più di un anno.

E', intanto, giunto a Roma Avery Brundage, Presidente del Comitato Internazionale dei Giochi Olimpici.

Egli discuterà con l'avv. Onesti, Presidente del Comitato Italiano in merito alla organizzazione delle Olimpiadi che avranno luogo a Roma.

A quanto si annuncia ufficialmente da Tokio, la candidatura del Giappone ad organizzare a Tokio le Olimpiadi del 1964 sarà formalmente sostenuta dal governo giapponese.

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

SABATO ALLA FIERA

La giornata delle N. U.

La giornata delle Nazioni Unite alla Fiera della Somalia è stata contrassegnata da uno spettacolo cinematografico e soprattutto dal discorso pronunciato dal Presidente del Consiglio Consultivo, e Rappresentante delle Filippine, Ministro Mauro Baradi, discorso che siamo lieti di riportare e che meglio di ogni illustrazione rende il valore e l'importanza della partecipazione delle Nazioni Unite alla IV Fiera della Somalia.

Quando le Nazioni Unite, tramite il Consiglio Consultivo delle Nazioni Unite per il Territorio della Somalia sotto Amministrazione Fiduciaria Italiana, furono invitate a partecipare alla Quarta Fiera Internazionale della Somalia, non abbiamo esitato di accettare lo invito.

Accettammo, primo, perché precedentemente le Nazioni Unite avevano partecipato alla prima, seconda e terza Fiera Internazionale con un padiglione permanente nella Fiera; secondo perché la presente Fiera cerca di mostrare lo sviluppo economico del Territorio, il cui scopo si accorda con gli obiettivi basilari del sistema di amministrazione fiduciaria stabilito dalla Carta delle Nazioni Unite ove si dice « di promuovere il progresso politico, economico, sociale ed educativo degli abitanti del Territorio sotto tutela ».

La Fiera organizzata dalla Camera di Commercio, Industria e Agricoltura della Somalia, mostra multiformi oggetti distribuiti in differenti sezioni, come quella dell'agricoltura, del Commercio, dell'industria, della Zootecnia, dell'artigianato e del Turismo, naturalmente, questi sotto il patronato dell'Italia, l'Autorità Amministratrice del Territorio sotto tutela che ha contribuito grandemente al progresso raggiunto dalla popolazione della Somalia nel campo economico.

E' bene ricordare che nella prima Fiera della Somalia tenutasi dal 14 al 28 settembre del 1952, lo sviluppo economico del Territorio lasciava molto a desiderare.

Erano messi in molta evidenza i seri problemi attinenti alla finanza pubblica, le tasse, l'agricoltura l'allevamento del bestiame, la pesca e i rifornimenti di acqua.

Da allora la situazione economica è lentamente migliorata. Recentemente, il Ministro degli Affari Economici della Somalia citava dati ed elementi riguardanti « promettenti segni dello sviluppo dell'economia somala ». Tra le altre cose, accennava all'incremento degli introiti nel bilancio, al miglioramento nel bilancio commerciale e del tenore di vita, all'aumento della circolazione monetaria e della produzione, e alla valorizzazione delle possibilità esistenti dell'allevamento del bestiame. Nell'altra parte egli accennava ad un problema che esige una urgente soluzione: il reperimento di nuovi capitali per lo sfruttamento delle attuali e concrete possibilità nel campo dell'industria e dell'agricoltura.

Si ricorda che secondo l'accordo di Tutela per il Territorio della Somalia approvato nella risoluzione dell'Assemblea Generale n. 442 (V) del 2 dicembre del 1950 e ratificato dal Parlamento Italiano il 4 novembre del 1951, il Governo Italiano accettò il compito di aiutare e consigliare l'Autorità Amministratrice del Territorio, come i Governi della Colombia, dell'Egitto e delle Filippine, hanno accettato il compito di aiutare e consigliare la Autorità Amministratrice nella loro qualità di membri del Consiglio Consultivo. Inoltre, alla richiesta dell'autorità Amministratrice, il Territorio ha ricevuto di quando in quando la visita degli esperti e rappresentanti delle istituzioni delle Nazioni Unite specializzate nell'interesse della Somalia.

Così, le Nazioni Unite, l'Au-

torità Amministratrice, il Consiglio Consultivo, le istituzioni specializzate nonché altre parti interessate si sono accentrate nel benessere del popolo somalo.

Per quanto riguarda le Nazioni Unite, la presente Fiera offre a questo organismo mondiale una occasione opportuna per diffondere informazioni su alcune materie come quelle che riguardano i territori non autonomi. Le istituzioni specializzate come UNESCO, ILO, FAO, WHO, UNICEF, sono presenti al padiglione delle Nazioni Unite per mezzo dell'esposizione di materiale fotografico di films, di opuscoli, di volantini in distribuzione. Durante la Fiera, ogni istituzione specializzata mostrerà dei films riguardanti i propri programmi particolari e quando è possibile fare delle descrizioni dei propri progetti in Somalia.

Si deve far presente che la Italia, quale Autorità Amministratrice fa uso di facilitazioni tecniche assistenziali fornite sia dalle Nazioni Unite che in istituzioni specializzate nell'assistere non solo lo sviluppo economico del Territorio ma anche il miglioramento delle sue condizioni sociali ed educative.

I grandi benefici portati in Somalia dalla Campagna Antimalarica dell'Organizzazione Mondiale della Sanità e dal Fondo delle Nazioni Unite per l'assistenza all'infanzia sono conosciuti attraverso tutto il Territorio.

La formazione di lavoratori specializzati per l'industria e l'agricoltura così vitale per il futuro del paese, viene assistita dall'Organizzazione Internazionale del Lavoro. L'Organizzazione Mondiale della Sanità si propone in un futuro prossimo d'iniziare un programma di lotta contro la tubercolosi, una delle malattie più gravi fra quelle che attualmente mirano la vitalità produttiva del popolo somalo. La Organizzazione delle Nazioni Unite per l'Educazione, la Scienza e la Cultura compie un lavoro prezioso che viene a completare il programma normale di educazione politica del Territorio.

L'UNICEF, grazie a un dono generoso degli Stati Uniti comincerà prossimamente la distribuzione sistematica di latte a gruppi di scolari e di madri incinte ed allattanti che sono gravemente minate dalla malnutrizione in diverse regioni del paese. Il Contributo di queste ed altri programmi internazionali possono aumentare. Non dimentichiamo che queste istituzioni delle Nazioni Unite non sono casuali, ma rappresentano la volontà collettiva di molte nazioni, particolarmente di quelle che sono economicamente più avanzate nell'aiutare la loro nazione sorella, la Somalia, a progredire verso l'indipendenza economica mantenendo un livello raggiungendo un livello che corrisponda alle possibilità del secolo ventesimo.

Non dimentichiamo neanche che il fornire quest'assistenza implica da parte di colui che la riceve di farne buon uso, obbliga che senza dubbio sarà accettata volentieri.

Nella sua ultima relazione diretta al Consiglio di Tutela delle Nazioni Unite, il Consiglio Consultivo, parlando della situazione politica, ha detto: « Ancora una volta abbiamo la soddisfazione di dichiarare che durante l'anno sotto esame, (dal 1° aprile 1956 al 31 marzo 1957), il progresso del Territorio verso l'autogoverno ha continuato sempre più rapidamente e che ulteriori provvedimenti importanti sono stati presi per affidare ai funzionari somali la funzione responsabile politica ed amministrativa ».

Si crede che politicamente, i Somali potranno assumere esistenza indipendente e sovrana il 2 dicembre 1960, a dieci anni dalla data che l'Accordo

di Tutela fu approvato dalla Assemblea.

Dal punto di vista economico, però, le prospettive non sono così buone. Nel passato la Autorità Amministratrice ha addossato parte più grande del carico per i Somali in questo campo. Oramai siccome il Territorio si avvicina rapidamente all'autogoverno e che il periodo di tutela arriva alla fine, lo sviluppo economico del Territorio deve accelerarsi sempre più. I somali devono lavorare insieme come mai prima; con uno sforzo risoluto di lavorare la ricchezza del paese per raggiungere ad un'economia sana e vitale.

A questo punto si deve ricordare del programma del Governo della Somalia presentato dal Presidente del Consiglio stesso, innanzi all'Assemblea Legislativa nei seguenti termini:

« Il cammino che dobbiamo percorrere nel campo economico implica ridurre al massimo gran parte del deficit che sempre esiste nel bilancio e nella bilancia commerciale, ciò è necessario per portare la nostra nazione all'indipendenza politica senza il quale l'indipendenza politica sarebbe priva di ogni base seria di difesa contro la inevitabile insidia interiore ed esteriore e tanto le constatazioni democratiche quanto la libertà dell'individuo risulterebbero precarie ».

Cari amici del popolo somalo, abbiamo la speranza che il programma economico del Territorio come mostrato in una parte di questa quarta Fiera continuerà ad ampliarsi. La presenza a questa Fiera dei rappresentanti di molte Nazioni, Membri delle Nazioni Unite, e anche un segno incoraggiante. Ci associamo agli altri in cordiale accoglienza. Lo sviluppo dei rapporti economici della Somalia con molte nazioni vicine e lontane, contribuirà senz'altro al benessere economico di questo paese. Così la Somalia meriterà la sua indipendenza e sarà degna di divenire ancora una nazione Africana come nuovo membro dell'Organizzazione delle Nazioni Unite.

GIROVAGANDO PER LA FIERA

350 bambini nel 'paese delle meraviglie'

Nella giornata di giovedì la Fiera ha avuto dei visitatori di eccezione. Non si tratta questa volta di personalità ma di ben 350 scolari giunti, a bordo di 8 autocarri, da Merca, Coriole, Genale, Farhano e Gaivero.

Visetti incantati ed occhi eccitati da tanta luce e da tanta varietà di cose, giravano per la Fiera.

Accompagnati dai loro insegnanti hanno portato un'aria di sincerità e genuina ammirazione per quanto andavano vedendo e per quanto i loro maestri, veri e propri padri, andavano spiegando loro.

Disciplinatissimi e composti sembravano trattenere le loro manine che per legittima curiosità erano portate a toccare tutte « quelle cose meravigliose » come ci ha detto uno di loro.

Vedendoli abbiamo pensato un po' alla nostra infanzia ed a quella meravigliosa cosa che è la storia di Pinocchio, nel punto in cui si parla della città dei balocchi.

Da una meraviglia all'altra andavano i nostri cari bambini, passando con una specie di curiosità ansiosa di stand in stand, di padiglione in padiglione. Il vederli è stato un vero piacere, forse — nessuno ce ne voglia — uno degli spettacoli più belli che la fiera ci ha offerto.

L'iniziativa del viaggio « nel paese delle meraviglie » è stata del dinamico e bravissimo Direttore Didattico di Merca Hassan Sufi, mentre le spese sono

state sostenute dal Comitato Scolastico.

La Fiera è da ieri ricca di due neonati: si tratta di due leoncini consegnati allo zoo della Fiera dal Ministro degli Affari Interni.

Sono originari di Hoddur e, chi sa forse ne avevano già combinata qualcuna, sono stati catturati dagli Agenti della Polizia di Hoddur.

Sono, almeno per il momento, simpaticissimi e prendono il latte con il biberon, proprio come dei bravi bambini, dei quali, certo, costituiranno la delizia.

PARCHEGGI AUTO:

- Via Barone Franchetti, al di là della Via XII Ottobre;
- Via XII Ottobre;
- Via Salad El Din (ex XXIV Maggio)

OGGI IN FIERA

Ore 16 Apertura - Giornata dello studente.

Ore 18.30 Al Teatro Duna proiezione dei seguenti films:

- Visioni della Somalia (Somalia);
- Scuole in Somalia (Somalia);
- Scuola di pesca (ASES-Somalia).

Ore 20.30 Quarta giornata del torneo di pallacanestro « Coppa Terme S. Pellegrino »:

— S. S. « L. Da Vinci » contro A. S. « Hamar »;

— S. S. « San Giorgio » contro G. S. S. « Somalia Nuova ».

Ore 21 Spettacolo teatrale della Compagnia « Terra Somala ». Lo spettacolo si svolgerà al Teatro Duna.

NEL RECINTO DELLA FIERA TUTTE LE SERE: Luna Park, Bar, Dancings, Ristorante Macaia, Cinema e Teatro, pesca-lotteria della IV Fiera della Somalia, mercato e vendita dei lavori dell'artigianato africano.

Lancio del satellite artificiale

(Continuazione 1ª pag.)
indietro nella gara del satellite ».

Il successo sovietico ha, inoltre, rafforzato, secondo fonti bene informate, il contrasto già esistente tra esercito e aviazione su chi debba controllare il programma dei missili e quello del satellite.

Gli esperti dell'esercito, infatti, sostengono che la decisione del Pentagono di affidare il programma al comando dell'aviazione è la causa dei ritardi e delle deficienze dimostrate dagli Stati Uniti in questo campo. Al Pentagono si sostiene che, anche se vi è stato un certo rallentamento nel programma del satellite americano ed anche se i russi hanno potuto così cogliere un successo psicologico di prestigio, lo evento di venerdì non significa alcuna alterazione sostanziale nella « balance of power » militare dei due blocchi e non muta, quindi, le premesse strategiche mondiali.

Il Capo dell'Ufficio Stampa della Casa Bianca ha letto ai giornalisti la seguente dichiarazione del Presidente Eisenhower « il lancio, da parte dei russi, di un satellite, riveste naturalmente un grande interesse scientifico. Esso dovrebbe largamente contribuire all'acquisizione delle conoscenze scientifiche che tutte le nazioni si sforzano di ottenere a vantaggio del mondo, nel corso dell'anno geofisico internazionale ».

Rispondendo ad una interrogazione, il portavoce ha dichiarato che la accademia americana delle scienze e la « fondazione scientifica nazionale » hanno già rintracciato il satellite.

Il Dipartimento della Difesa degli Stati Uniti ha annunciato che il terzo esperimento di lancio, relativo al progetto del satellite americano, avrà luogo fra pochi giorni. Il satellite stesso verrà probabilmente lanciato nella prossima primavera.

« France Soir » il più diffuso giornale francese, scrive che il lancio del primo satellite artificiale « pone la necessità di una legislazione internazionale per evitare una possibile dominazione della terra ».

Tutta la stampa francese riporta con enorme rilievo la notizia. I primi commenti si ispirano ai seguenti temi: —

L'Unione Sovietica ha battuto sul tempo gli Stati Uniti nella realizzazione del satellite artificiale, l'avvenimento apre la via a nuove sensazionali conquiste; i russi riportano, oltre che una vittoria scientifica, una preziosissima vittoria psicologica.

A proposito dei rilievi sul satellite artificiale russo, il prof. Zagar, direttore dell'Osservatorio di Brera, ha fatto all'ANSA la seguente dichiarazione: « all'Osservatorio Astronomico di Brera in Milano, i segnali del satellite sono stati ricevuti sin da ieri in diverse riprese ed oggi anche registrati dall'apparecchiatura elettrica in funzione per l'anno geofisico internazionale ».

Null'altro si può fare dal lato scientifico in questo momento. Gli astronomi sanno infatti che è inutile puntare i telescopi dei loro osservatori alla ricerca visuale del satellite sinché non si hanno dati più precisi circa il suo percorso. La ricerca poi può essere fatta soltanto con strumenti speciali di dimensioni modeste ma a grande campo visivo e con la collaborazione di un gran numero di osservatori organizzati in gruppi distribuiti opportunamente in una vasta zona. Questa organizzazione esiste ed è in efficienza soltanto in America, e quindi bisogna attendere da quella l'annuncio della scoperta visuale e gli elementi dell'orbita.

E' certo che anche in Russia esiste una simile organizzazione ma è inutile attendersi da quella parte i dati predetti non a-

vendola forniti sino ad oggi. La semplice ora del passaggio nel cielo di un luogo, come è stato annunciato questa mattina per Roma, scientificamente non serve a nulla, sia perché la ricezione dei segnali non da alcuna indicazione sulla traiettoria sia perché le notizie scientifiche trasmesse dal satellite sono cifrate e segrete, quasi si trattasse di un ordigno di guerra, mentre il satellite artificiale è notoriamente, e per impegno internazionale, uno strumento scientifico creato principalmente per servire alle ricerche dell'anno geofisico internazionale ».

Da Mosca si apprende che « saranno lanciati numerosi altri satelliti di dimensioni maggiori, muniti di strumenti che consentiranno di raccogliere tutte le informazioni volute sullo spazio cosmico ». Io ha dichiarato questa mattina ai microfoni di Radio Mosca il prof. Erhardt specialista sovietico della propulsione a reazione. Egli ha aggiunto: « il lancio del satellite artificiale non è soltanto un avvenimento scientifico di enorme importanza nella vita dell'umanità, ma costituisce anche il primo passo necessario per la conquista dello spazio interplanetario. Passerà ancora qualche anno e sarà possibile raggiungere la luna, come è stato possibile lanciare il satellite. Lo ricordino gli scettici che parlavano di difficoltà insormontabili. E' questa una grande vittoria della scienza e del regime sovietico ».

Gli incidenti di Varsavia

(Continuazione 1ª pag.)

A sua volta il « Daily Telegraph » prospetta « senza voler porre condizioni politiche », l'opportunità che, in cambio degli aiuti economici occidentali, Gomulka si sforzasse di dimostrare che la libertà ha compiuto progressi nel suo paese.

Intanto, a quanto si apprende da Vienna, la calma regna a Varsavia, tuttavia reparti della milizia operaia pattugliano i quartieri dove si trovano il politecnico e la sede del comitato centrale del partito operaio unificato (Comunista) che furono teatro ieri delle note dimostrazioni di protesta degli studenti per la soppressione del loro settimanale « po Prostu », centocinquanta persone sono state arrestate in seguito agli incidenti.

Un appello alla calma è stato diretto agli studenti dai decani degli istituti di insegnamento superiore della capitale e uno da varie organizzazioni di lavoratori.

Negli appelli non manca una nota di rimprovero e di deplorazione per le manifestazioni « generatrici di incidenti ». L'organo dei sindacati « Trybuna Ludu » ammonisce minacciosamente gli studenti avvertendo che « coloro che turbano la calma e l'ordine verranno severamente puniti ».

La situazione a S. Marino

San Marino. 4.

Le prospettive di una delle possibili soluzioni negoziate della crisi sanmarinese sembrano essersi allontanate oggi.

Esse si erano delineate ieri quando il vecchio governo socialcomunista aveva avanzato all'Italia una richiesta di arbitrato, in trattative che esso avrebbe svolto con il nuovo governo a direzione democristiana. Quest'ultimo, si è espresso oggi pomeriggio in termini decisamente sfavorevoli su quella iniziativa del decaduto segretario agli esteri Giacomini sottolineando tra l'altro in un comunicato che l'Italia riconosce come legittimo solo la nuova amministrazione di San Marino.

Intanto Mosca accusa gli Stati Uniti di interferenze negli affari interni della repubblica di San Marino per aver dato il riconoscimento de facto al governo che secondo l'emittente moscovita, è uscito del colpo di stato.

CARLO BARTOLONI
Direttore Responsabile

بريد الصومال

صفحة يومية تنصّر باللغّة العربية

٧ أكتوبر ١٩٥٧ الموافق ١٢ ربيع الأول ١٣٧٧ هـ

بمناسبة عيد مولد النبي صلى الله عليه وسلم

الرسول منذ ان ولد الى ان بعث

بقلم النائب المحترم السيد شيخ محمود محمد فارح

يخلو بنفسه ويفكر في ذلك برسالة الى هذا العالم يعلمه الحقيقة كثيرا ، واستمر كذلك حتى اخذ واحد ، نبيه محمد الذي يدبر ويراقب اعمال الانسان ، ويعاقب ويجازى الطيبين والاشرار بعد الموت ، كل بمقدار عمله كما دعاهم الى نيل عبادة الأصنام والتسليم لارادة الله .

وكان صلى الله عليه وسلم ذا نفس سميحة تحب الخير وتميل الى العفو .

هذه هي الصفات التي كان يتحلل بها النبي صلى الله عليه وسلم وبذلك نهى ايانا والعالم الاسلامي عامة والشعب الصومالي خاصة بحلول هذا العيد العظيم أعاده الله علينا وعلى جميع المسلمين

إليك اعيان اليم

- ١٢٣٠ - هيلو
- ١٢٤٠ - قبای
- ١٢٥٠ - هيلو
- ١٣٠٠ - نشرة الاخبار
- ١٣٢٠ - أغاني متنوعة
- ١٣٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية)
- ١٣٤٠ - أغاني متنوعة
- ١٤٠٠ - حتمام
- ١٦٠٠ - القرآن الكريم
- ١٦٠٥ - هيلو
- ١٦١٥ - نبذة من الارشادات الاسلامية
- ١٦٢٥ - قبای
- ١٦٣٥ - نشرة الاخبار
- ١٦٥٠ - هيلو
- ١٧٠٠ - الف ليلة وليلة
- ١٧١٠ - هيلو (دويتو)
- ١٧٢٥ - أخبار البلدان المجاورة
- ١٧٣٥ - أغنية صومالية حديثة
- ١٧٤٠ - قورو
- ١٧٤٥ - نشرة الاخبار (بلهجة جوبا العليا)
- ١٨٠٠ - حتمام

- ١٩٣٠ - القرآن الكريم
- ١٩٣٥ - هيلو
- ١٩٥٠ - قبای
- ٢٠٠٠ - هيلو (دويتو)
- ٢٠١٥ - تمثيلية ايطالية
- ٢٠٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية)
- ٢٠٤٠ - أغاني متنوعة
- ٢١٠٠ - نشرة الاخبار

بذلك برسالة الى هذا العالم يعلمه الحقيقة كثيرا ، واستمر كذلك حتى اخذ واحد ، نبيه محمد الذي يدبر ويراقب اعمال الانسان ، ويعاقب ويجازى الطيبين والاشرار بعد الموت ، كل بمقدار عمله كما دعاهم الى نيل عبادة الأصنام والتسليم لارادة الله .

بحثة الرسول

وقد آثر الرسول العزلة وألّف النسك والعبادة فكان يتردد ويذهب الى غار حراء يتحنّث فيه ويتأمل في عجائب الكون ويفكر في البعث والحساب والجنة والنار حتى اذا فرغ ما معه من الزاد عاد الى بيت خديجة فتزود مرة اخرى لمثل ذلك التحنّث ولم يزل كذلك حتى نزل عليه الوحي . وكان اول ما بدى من السوحى الرويا الصالحة وبقي الرسول على ذلك ستة اشهر حتى بلغ الاربعين من عمره فنزل عليه الوحي يوم الاثنين لسبع عشرة ليلة خلت من شهر رمضان . فرأى جبريل الذي ظهر امامه وقال اقرأ فقال ما انا بقارىء فضمه ضمة قوية حتى بلغ منه الجهد وقال له اقرأ باسم ربك الذى خلق ، خلق الانسان من العلق اقرأ وربك الاكرم الذى علم بالقلم علم الانسان ما لم يعلم . فكانت هذه الآية اول ما نزل من القرآن .

وسرعان ما عاد الرسول الى خديجة وهو يرتجف مما أصابه فقال زمولونى زمولونى ، فزملوه حتى ذهب عنه النروع ، واخبر خديجة مما رأى وقال : قد خشيت على نفسى فقالت كلا والله ما يخزيك ابدا ثم انطلقت به الى ابن عمها ورقة بن نوفل ، وكان شيخا كبيرا يحفظ الانجيل فقالت له يا ابن العم اسمع من ابن اخيك . فأخبره الرسول بما رأى ، فقال له ورقة : هذا هو الناموس الذى نزل على موسى ، ثم قال : يا ليتنى كنت جدعا اذ يخرجك قومك . فقال الرسول : او مخرجى هم؟ فقال ورقة : لم يأت رجل قط بمثل ما جئت به الا عودى ، وأن يدركنى يومك انصرك نصر ان مؤزرا ، ثم لم يلبث ورقة ان توفى . فى هذه البيعة التى أنتشرت فيها ظلام الوثنية بعث الله محمدا

صفات النبى واخلاقه

كان رسول الله صلى الله عليه وسلم معتدل القامة متوسط الطول كثيف الشعر عريض ما بين الكتفين اكحل العينين وكان الى ذلك يعنى بنظافة جسمه وثيابه ويحوص على حسن هدمامه وفى ذلك يقول وكان الرسول

له الأجر ، وارتضته زوجا لها وهو فى الخامسة والعشرين وكانت ارملة فى الاربعين ، وقالت له : «يا بن عم : انى قد رغبت فيك ، لقرابتك وستطك فى قومك ، وامانتك وحسن خلقك وصدق حديثك» . وقد دفع صداقة عمه ابو طالب ، وحطب خطبة شهدها حمزة بن عبد المطلب عم الرسول - ابان فيها ما عليه محمد من الفضل والنبل ، على الرغم من قلة ماله فقال : «الحمد لله الذى جعلنا من ذرية ابراهيم وزرع اسماعيل وجعل لنا نبيا محجوجا وبلندا يذبح على النصب ولا يحضر مجالس اللهو .

وقد عصمه الله قبل النبوة وبعدها وبشرت بنبوته التوراة والانجيل كما تنبأ الزهقان والكهان بقرب بعثته وكثرت بذلك الاخبار حتى سمى بعض العرب اولادهم باسم محمد عسى ان يكون هو النبى المنتظر . وقد قال الله حاكيا عما جاء فى لسان عيسى واذ قال عيسى ابن مريم يا بني اسرائيل انى رسول الله اليكم مصدقا لما بين يدي من التوراة ومبشرا برسول ياتى من بعدى اسمه احمد . وقد قال الله تعالى فى سورة الضحى الم يجدك يتيما فاوى ووجدك ضالا فهدى ووجدك عائلا فاغنى فاما اليتيم فلا تقهر واما السائل فلا تنهر واما بنعمة ربك فحدث . ولعل المقصود بالضلال هنا الخيرة فى طريق الهداية التى يسلكها بقومهم ليخرجوا من الوثنية الى الاسلام . وبتضى ذلك فى سرعة ولكن سنة الله فى هداية الاقوام كانت تقضى زمنا اطول الى ان تلمين قلوب العرب لقبول الاسلام . وقد تم ذلك فى خلال ٢٣ عاما سنة الله فى خلقه ولن تجد لسنة الله تبديلا . وقد اجتمع المؤرخون واصحاب السيرة على ان الرسول لم يكن يأتس لهذا النوع من الديانات التى تدين بها العرب ، فقد كان

ولد الرسول فى ٢٠ ابريل سنة ٥٧١ كما تروى لنا الرواية العربية وهى السنة المعروفة بعام الفيل ، من أبوين فقيرين فى مالهما غنيين فى جاههما وحسبهما . وكان ابوه عبد الله بن عبد المطلب ابن هاشم بن عبد مناف بن قصي بن كلاب . وكان لاولاد هاشم سقاية اخاج . وقد مات ابوه قبل ان يولد ، فكفله جده عبد المطلب فلما مات كفله عمه ابو طالب ، وعهد فى ارضاعه الى امرأة بدوية تسمى حليلة ، كما جرت عادة الأشراف من قريش . فنشأ الطفل فى جو بدوى يتكلم لغتهم الفصحى . وتويعت أمه امته وهو فى السادسة من عمره ، ولم يكن له من الميراث الا القليل . وقد اعتاد محمد (صلم) ان يخرج مع اخوته من الرضاع فى رعاية الغنم وهو طفل فى البادية . وكان لهذا العمل اثر كبير فى نفسه ، اذ انه ولدت فى قلبه الرأفة والرحمة ولين الجانب وغيرها من الصفات الحميدة . ثم اشتغل بالتجارة وذهب الى بلاد اليمن والشام . والتجارت - كما لا يخفى - تربي فى التاجر صفات لا تقل عن صفات القائد فى الجيش ، اذ يحتاج التاجر المسافر فى القافلة لحراسة بضاعته والذود عنها اذا هجم عليها بعض الأعراب . وقد اتسعت معرفته وتجربته بما شاهد من احوال الشام وطرق التعامل ، واخلاق الناس ومظاهر الحياة فى البيعة الرومانية ، كما وقف على اساليب الناس فى البيع والشراء مما كان له اعظم الاثر فى التشريعات بعد الرسالة . وقد أدى اشتغاله بالتجارة ، وما عرف عنه من الصدق والأمانة اللتين كانتا شعارا له منذ نعومة أظفاره ، الى معرفته بالسيدة خديجة بنت خويلد ، وهى سيدة شريفة موسرة ، فأفندته فى تجارتها ضعف ما كانت تربح من قبل ، فصاعفت

له الأجر ، وارتضته زوجا لها وهو فى الخامسة والعشرين وكانت ارملة فى الاربعين ، وقالت له : «يا بن عم : انى قد رغبت فيك ، لقرابتك وستطك فى قومك ، وامانتك وحسن خلقك وصدق حديثك» . وقد دفع صداقة عمه ابو طالب ، وحطب خطبة شهدها حمزة بن عبد المطلب عم الرسول - ابان فيها ما عليه محمد من الفضل والنبل ، على الرغم من قلة ماله فقال : «الحمد لله الذى جعلنا من ذرية ابراهيم وزرع اسماعيل وجعل لنا نبيا محجوجا وبلندا يذبح على النصب ولا يحضر مجالس اللهو . ثم ان محمد بن عبد الله ابن اخى ، من لا يوازن به فى من قريش ، الا رجح عليه برا وفضلا وكراما وعقلا ومجدا ونبلا ، وان كان المال قل فأنما المائل زائل وعارية مسترجعة . وله فى خديجة بنت خويلد رغبة ولها فيه مثل ذلك وما احبكم من الصداق فعلى . وقد اعقب منها الرسول ستة اطفال منهم فاطمة التى تزوجت فيما بعد بعلى بن ابى طالب . ويقول ابن اسحاق فى خديجة : «وكانت اول من آمن بالله ورسوله ، وصدق بما جاء به ، فخفت بذلك عن نبيه صلى الله عليه وسلم ، لا يسمع شيئا مما يكفه ، من رد عليه ، وتكذيب له فيحزنه ذلك ، الافرج عنه بها ، وتصدقته ، وتهود عليه احمر الناس» . ولما بلغ الرسول الخامسة والثلاثين جددت قريش بناء الكعبة لتصدع جدرانها وكان الرسول ينقل الحجارة مع القريشيين وقد اختلفوا فى من يضع الحجر الاسود مكانه ثم اتفقوا على ان يحكموا اول داخل من باب الشيبه فكان النبى اول من دخل منه . فقالوا هذا هو الامين رضينا حكما واخبروه الخبر فبسط رداءه ووضع الحجر فيه وقال لتأخذ كل التى تدين بها العرب ، فقد كان

Il Corriere della Somalia

QUOTIDIANO DI MOGADISCIO

TELEFONI
 DIREZIONE GOVERNO 82
 REDAZIONE E CRONACA GOVERNO 21
 AMMINISTRAZIONE GOVERNO 79

Distribuzione: LIBRERIA ITALIA — Via S. F. d'Assisi — Pubblicità: Libreria Impero - Corso Vittorio Emanuele n. 35 - Telefono n. 93 — Tariffe per cm di altezza, larghezza, na colonna: Pubblicità So. 2,50 — 25 a parola, minimo 10 parole — La Direzione dei Necrologi So. 2 — Cronaca So. 3 — Economisti Cent. 25 a parola, minimo 10 parole — La Direzione dei « Corriere della Somalia » si riserva il diritto di non accettare gli ordini e manoscritti non si restituiscono.

ABBONAMENTI
 Annuale So. 60 — Semestrale So. 32 —
 Trimestrale So. 17 — Annuale ridotto per uffici pubblici So. 30.
PREZZO CENT. 29

TRA COMUNICATI E CONTROCOMUNICATI

Si acuisce la questione delle violazioni di frontiera nel Nord Africa

Un nuovo incidente si sarebbe avuto al confine algero-tunisino sabato scorso — La Libia ha fatto appello all'Inghilterra per l'incidente alla sua frontiera — Firmate a Parigi tre convenzioni tra la Francia ed il Marocco.

PARIGI, 7. Viene annunciato, da fonte autorizzata tunisina, che elementi delle truppe francesi in Algeria sono penetrati il 5 ottobre in territorio tunisino, nella regione di Toseur. Non si sono avuti combattimenti. Intanto negli ambienti bene informati del Ministero della Difesa Nazionale francese viene smentita categoricamente la asserzione tunisina, e si afferma che nessun appartenente alle Forze Armate francesi operanti in Algeria ha varcato il confine algero tunisino.

Questa questione degli incidenti di frontiera con i paesi confinanti con l'Algeria minaccia di divenire cronica e di provocare grosse complicazioni.

Da Londra si apprende, infatti, che il Foreign Office sta studiando un rapporto del suo Ambasciatore a Tripoli in merito al recente incidente verificatosi al confine tra la Libia e l'Algeria (di cui noi abbiamo già dato notizia).

In proposito dell'appello rivolto dal governo libico alla Gran Bretagna, fonti autorizzate precisano che il governo della Libia non ha chiesto alla Gran Bretagna di applicare le clausole militari del trattato di alleanza tra l'Inghilterra e la Libia.

La richiesta ufficiale libica ricevuta a Londra, fa richiesta all'applicazione di tali clausole « in caso di bisogno ».

Si fa rimarcare al Foreign Office che il combattimento, avvenuto a sud di Ghat, tra un reparto francese e combattenti algerini non può con assoluta certezza dirsi avvenuto in

territorio libico giacché in quella zona i confini non sono ben definiti.

Si apprende anche che il Ministro degli Esteri marocchino Balafrej, accompagnato dall'Ambasciatore del Marocco a Parigi, è stato ricevuto ieri dal ministro degli Esteri francese Pineau che l'ha trattenuto a colazione.

In effetti, più che di una colazione, si è trattato di un incontro di lavoro, di quelli che rientrano nel quadro delle consultazioni periodiche di reciproca informazione.

Lo scambio di vedute che è servito a passare in rassegna tutti i problemi di comune interesse per la Francia e per il Marocco, è stato ampio e si è protratto anche dopo la colazione.

Nel pomeriggio i due ministri hanno proceduto al Quay d'Orsay alla firma di una convenzione culturale, di una convenzione giudiziaria e di una convenzione di mutua assistenza.

Tutte e tre le convenzioni erano state parafate a Rabat nella scorsa primavera.

In base alla convenzione culturale sarà creata nel Marocco una missione universitaria e culturale francese. La convenzione prevede, inoltre, lo scambio di informazioni culturali tra i due paesi, la possibilità per la Francia di aprire nel Marocco scuole.

Quest'ultima disposizione acquista un particolare valore se si pensa che attualmente risiedono nel Marocco 80.000 bambini francesi in età scolastica e che ben 6.500 insegnanti francesi prestano la loro opera nel Marocco.

La convenzione giudiziaria prevede che le giurisdizioni moderne con cui venivano giudicati i francesi e gli stranieri, dipenderanno dalla Corte Suprema Sceriffiana che sarà creata quanto prima e non rispetteranno più che la sola autorità del Re e dello stato marocchino.

La convenzione di mutua assistenza giudiziaria risolve tre problemi: le trasmissioni degli atti giudiziari ed estragiudiziari, la questione della esecuzione delle decisioni giudiziarie e quella dell'estradizione.

Si costituirà a Ghana un'opposizione a carattere nazionale

Diversi partiti ed organizzazione politiche hanno deciso di unirsi in un partito nazionale di opposizione.

ACCRA, 7. Sei partiti, o organizzazioni politiche, in opposizione al partito della Convenzione del Popolo, il partito del Primo Ministro Nkrumah, hanno deciso, nel corso di una riunione svoltasi ieri a Kumasi, di unirsi per fondare un partito politico nazionale.

Il nuovo partito dovrebbe derivare dalla unione del « Movimento di Liberazione Nazionale », dal « Partito del Popolo del Nord », del « Partito dell'Associazione Musulmana », dell'« Organizzazione della Gioventù Wassaw » e della « Federazione delle Organizzazioni della Gioventù ».

Tutti questi partiti ed organizzazioni, ad eccezione del Movimento di Liberazione Nazionale, saranno proibiti se il decreto che prevede l'interdizione delle organizzazioni politiche per le quali statutariamente l'adesione è basata sul possesso di requisiti tribali, regionali o religiosi, sarà votato alla ripresa parlamentare prevista per i primi di novembre.

Intanto il Giudice Smith, Presidente del Tribunale del Distretto di Kumasi, ha rinviato a venerdì la sentenza relativa alla questione dell'espulsione dei due leaders musulmani, Amadu Baba e Alufa Lardan Lalemie, i quali, come si ricorderà, avevano avanzato istanza al Tribunale per provare la loro qualità di cittadini di Ghana e che pertanto non potevano venire espulsi in virtù della legge sull'espulsione del 1957.

Il Giudice ha tenuto ha ringraziare i due avvocati della difesa per l'atmosfera cordiale in cui si sono svolti i dibattimenti.

Sostenendo la tesi dei suoi due clienti, l'avv. Quass, ha dichiarato che la Corte non deve valutare la saggezza o l'opportunità politica della legge, ma bensì accertare se essa è stata promulgata nel pieno rispetto delle condizioni richieste. Egli ha definito tale legge « un pezzo di legislazione futile ».

L'uso delle parole « Pace, Legge e Buon Governo », ha

Lennox Boyd a Entebbe

ENTEBBE, 7. Il Ministro delle Colonie britannico, Lennox Boyd, è giunto ad Entebbe, prima tappa di un viaggio che lo porterà attraverso i territori dell'Africa Orientale.

Il Ministro è stato accolto dai Governatori dell'Uganda, del Kenya e del Tanganyika, con i quali si è successivamente intrattenuto.

Si crede di sapere che al centro dei colloqui che Lennox Boyd avrà con i Governatori, siano i problemi posti dalle prossime elezioni — le prime dell'Uganda — previste per il 1958, nonché quelle relative alla introduzione del sistema del collegio unico, prevista per il 1961.

I rapporti israelo-sovietici

Gerusalemme, 7. L'Ambasciatore dell'Unione Sovietica in Israele, Abramov, avrebbe iniziato, secondo notizie di ambienti bene informati, una serie di colloqui ufficiosi con i dirigenti dei partiti Mapai (laburista) e Mapam (estrema sinistra socialista).

Dopo l'incontro che la Signora Golda Meir ha avuto a New York col Ministro degli Esteri sovietico, gli osservatori considerano tali conversazioni come uno « sforzo di buona volontà » della Russia nei riguardi di Israele.

DOPO DUE GIORNI E MEZZO DAL LANCIO

Il satellite artificiale ha compiuto 46 rotazioni attorno alla terra

Gli osservatori americani ritengono di poter, entro pochi, giorni fotografare il satellite la cui traiettoria viene seguita con esattezza — Tutto il mondo aspetta a captare i segnali emessi dalla luna artificiale — Espressa dagli scienziati la speranza che l'URSS renda nota la chiave del codice.

Mosca, 7.

L'Agenzia Tass informa che alle ore 6 di stamane (tempo locale) il satellite aveva effettuato trentadue giri della terra, coprendo un milione e quattrocentomila chilometri. Gli impianti di bordo funzionano bene e i dati raccolti sono di grande valore scientifico.

L'Agenzia aggiunge che alle ore 0300 GMT di domani 8 ottobre, dopo più di due giorni e mezzo dal lancio, la luna artificiale avrà compiuto 46 rotazioni attorno alla terra.

Radio Mosca, a sua volta, ha informato che sta ruotando intorno alla terra anche il razzo con cui il satellite è stato lanciato.

L'emittente ha precisato che il razzo ruota intorno la terra alla stessa altitudine del satellite.

Si tratta di quella parte dell'apparato propulsore del satellite che ha operato nell'ultima fase del lancio.

Da Bruxelles si apprende che il Segretario Generale del comitato speciale per l'anno geofisico internazionale professore Nicolet ha dichiarato che la Russia ha rispettato le convenzioni internazionali relative all'anno geofisico stesso che prescrivevano di dare comunicazione solo dopo il lancio di un satellite.

Il professore Nicolet ha anche reso noto che al comitato per l'anno geofisico gli scienziati

sovietici fecero pervenire una settimana fa la comunicazione sulle lunghezze d'onda sulle quali trasmette il satellite.

Sempre a proposito della « baby moon » da Washington giunge notizia che tra qualche giorno gli osservatori degli Stati Uniti potranno, forse, fotografare il satellite la cui traiettoria viene ora seguita con esattezza.

Lo ha dichiarato oggi il direttore dell'osservatorio di Cambridge.

Intanto, un portavoce dell'aviazione americana ha dichiarato oggi che gli Stati Uniti lanceranno quanto prima dall'atollo di Eniwetock, nel Pacifico, un razzo che dovrebbe salire ad una altezza oscillante tra i 1600 e i 6400 chilometri.

Il razzo, a quattro fasi, è pronto per il lancio fino da settembre ma l'esperienza ha dovuto essere rinviata a causa delle condizioni atmosferiche.

Il razzo sarà trasportato ad una altezza di trenta chilometri da un pallone ed a tale altezza avrà luogo il lancio vero e proprio.

Il razzo viene considerato molto importante ai fini delle ricerche scientifiche.

Secondo notizie da Londra sembra che centinaia di persone hanno telefonato al Ministero dell'Aeronautica, chiedendo come mai la RAF non avesse ancora abbattuto il satellite artificiale.

Questa non è che una delle molte reazioni causate dal sensazionale successo della scienza sovietica che ha letteralmente stupefatto gli inglesi.

Gli scienziati britannici lodano l'iniziativa sovietica, ma esprimono una certa irritazione poiché i sovietici non li hanno avvertiti in tempo per permettere loro di preparare la osservazione del caso. Inoltre, essi si lamentano di non poter vedere il satellite, né di poter capire i segnali da esso trasmessi, dato che sono in un codice segreto. Si oppongono, comunque, che i sovietici rivelino la chiave del codice.

A quanto si apprende negli ambienti dell'ONU, gli Stati Uniti proporranno un controllo sui lanci dei satelliti artificiali nel quadro del disarmo.

La delegazione statunitense starebbe studiando, di concerto con altre delegazioni occidentali, un progetto di risoluzione in questo senso, che verrebbe presentato fra giorni all'Assemblea Generale.

La situazione a S. Marino

San Marino, 7. I membri democristiani, Socialdemocratici ed indipendenti del Consiglio Grande e Generale, riuniti oggi nella sede del nuovo governo, hanno approvato l'azione svolta finora da quest'ultimo, e lo hanno invitato a ripristinare, nel minor tempo possibile, la legalità in tutto il territorio, con le forze della gendarmeria a sua disposizione, senza trascurare un'azione pacifica di persuasione per indurre i socialcomunisti a rientrare nella legge.

ALL'ASSEMBLEA GENERALE DELLE N. U.

Violento attacco del Ministro degli Esteri siriano contro la politica degli Stati Uniti

Oggi l'Assemblea eleggerà il suo nono Vice Presidente — Dichiarazione stampa di Cabot Lodge sul discorso di Salah Bittar

New York, 7. L'Assemblea Generale delle Nazioni Unite ha proseguito oggi il dibattito generale.

Essa, con 68 voti favorevoli e nove astensioni (gruppo sovietico), ha approvato la raccomandazione dell'ufficio di presidenza intesa ad iscriverla all'ordine del giorno la questione della nomina di un nono vice presidente per l'attuale sessione.

L'elezione del nono vice presidente avrà luogo domani.

Nel corso dell'odierna seduta, il Ministro degli Esteri siriano Salah Bittar, ha attaccato violentemente gli Stati Uniti, ed in particolare il Segretario di Stato Foster Dulles, accusandolo di aver lanciato dalla

tribuna delle Nazioni Unite accuse ingiuste e ingiustificate contro la Siria e di insistere in una politica di ingerenza negli affari siriani e di colonialismo nei confronti dei popoli arabi.

All'intervento del Ministro siriano ha risposto il capo della delegazione statunitense Cabot Lodge con una dichiarazione letta alla stampa dal portavoce della delegazione, nella quale si « deplora » l'intervento di Salah Bittar ed in particolare il fatto che egli abbia volutamente omesso di ricordare che l'anno scorso gli Stati Uniti si opposero nettamente all'intervento in Egitto e che tutta la loro politica è ispirata al desiderio di aiutare i paesi che cercano la loro indipendenza.

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

LE DELIBERAZIONI DEL CONSIGLIO DEI MINISTRI

Gli ammassi volontari del granoturco e della dura

Come i nostri lettori ricorderanno il Consiglio dei Ministri si occupò nelle sedute del 19 settembre ed in quella del 5 ottobre dell'ammasso dei cereali, granoturco e dura, per il raccolto di Giu 1957.

Il sistema degli ammassi, già a suo tempo posto in atto dall'Amministrazione Fiduciaria, è stato conservato dal Governo della Somalia, in quanto permette un controllo sui prezzi di questo genere base per l'alimentazione della popolazione. Ammassando cereali, il Governo ha la possibilità di controllarne il prezzo, evitando così l'attuazione di manovre speculative che, incidendo, naturalmente, sul prezzo di mercato, andrebbero a tutto detrimento del benessere del popolo e specialmente delle categorie a reddito fisso che sarebbe costretto ad acquistare questo essenziale genere alimentare ai prezzi imposti dal mercato controllato, non dal Governo, ma bensì dagli speculatori.

E' facilmente intuibile — d'altra parte — quali potrebbero essere le conseguenze per l'economia della Somalia di un rialzo dei prezzi del cereale.

Ma la previdenza del Governo non si limita solo al benefico effetto suaccennato, essa tutela anche gli agricoltori produttori i quali hanno la garanzia, attraverso il sistema degli ammassi, che il frutto del loro lavoro sarà giustamente remunerato e quindi anch'essi sono tutelati in ogni caso dal pericolo di cadere in mano a spregiudicati speculatori.

D'altra parte la volontarietà dell'ammasso, cioè la libertà lasciata all'agricoltore pro-

dotto, di conferire o meno al centro ammasso il prodotto, garantisce il principio della economia libera, principio che è alla base della spinta, per ognuno, di produrre di più avendo, se lo vuole, la possibilità di disporre liberamente del frutto delle proprie fatiche.

Il prezzo stabilito dal Consiglio dei Ministri è superiore a quello attualmente di mercato.

A fugare l'obiezione che potrebbe esser fatta, e che cioè la Somalia è attualmente in grado anche di esportare l'eccedenza della sua produzione cerealicola, per cui potrebbe

non ravvedersi l'opportunità degli ammassi, sia pure volontaria, si può rispondere senza tema di sbagliare che al Governo incombe una funzione preventiva per assicurare, in ogni caso e in ogni circostanza, il benessere del popolo.

Ed è per questo, che, a malgrado delle buone previsioni sull'andamento del raccolto, il Governo ha ritenuto di procedere lo stesso all'ammasso volontario del granoturco e della dura.

Pubblichiamo qui di seguito il comunicato emesso, in merito dal Ministero per gli Affari Economici.

MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI Conferimento volontario agli ammassi di granoturco e dura del raccolto "Giù 1957"

Allo scopo di acquisire all'Ente Ammassi delle scorte di cereali sufficienti ad infrenare future eventuali speculazioni di congiuntura a danno delle popolazioni meno abbienti del Territorio; di consentire agli agricoltori produttori cerealicoli di alleggerirsi delle scorte esuberanti dei loro raccolti e di poter anche estinguere con pagamento in natura prestiti agrari a suo tempo contratti con Credito Somalo, il Consiglio dei Ministri ha deliberato che, con decreto, in corso di emanazione, a decorrere dal 10 ottobre 1957 è autorizzato:

- a) il conferimento volontario agli ammassi gestito dal Credito Somalo attraverso la Gestione Autonoma Ammassi, del granoturco del raccolto «Giù 1957» per complessivi sacchi 50.000 in ragione di So. 27 per sacco da kg. 90 netti, merce nuda resa ai magazzini ammassi dei centri di Vittorio d'Africa, Margherita ed Afgoi, granoturco sano, non infestato, con una gradazione di umidità non superiore al 12% ed in ragione di sacchi 25.000 per il centro ammasso di Vittorio d'Africa, 15 per il centro ammasso Afgoi e 10.000 per il centro ammasso Margherita;
- b) il conferimento volontario agli ammassi gestito dal Credito Somalo attraverso la Gestione Autonoma Ammassi, da parte degli agricoltori produttori, della dura del raccolto di «Giù 1957» per complessivi sacchi 18.000 in ragione di So. 27 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura aburas, di So. 25 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura rossa e So. 29 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura bianca, merce nuda resa ai magazzini ammassi dei centri di Baidoa ed Afgoi e dei sottocentri ammassi di Bur Acaba, Belet Uen e Bulu Burti, dura sana, non infestata, con una gradazione di umidità non superiore al 12% ed in ragione di sacchi 11.500 per la Regione dell'Alto Giuba, sacchi 6.000 per la Regione del Hiran e sacchi 500 per la Regione del Benadir (Uanle Uen).

Sono state impartite severe disposizioni affinché i conferimenti siano riservati esclusivamente agli agricoltori produttori.

LA CELEBRAZIONE DELLA NASCITA DEL PROFETA

Si è chiusa ieri sera con un'imponente fiaccolata

Mogadiscio ha iniziato la sua giornata festiva, per la ricorrenza della Nascita del Profeta, con la illuminazione di tutta la città e l'ha chiusa con una grande suggestiva fiaccolata.

Un migliaio di alunni delle scuole e dei colleghi della capitale organizzati a cura del Distretto, ed inquadrati dai rispettivi insegnanti (come già avvenne in occasione dell'apertura della IV Fiera) hanno attraversato la città muniti di fiaccole cantando inni.

Si è così chiusa degnamente una giornata festiva dedicata ad una delle più grandi festività della religione islamica.

La popolazione, tutta, ha grandemente apprezzato la solennità con cui la solennità della Nascita del Profeta è stata celebrata e, dopo aver a lungo pregato nelle Moschee che sono state aperte per tutta la nottata e per tutta la giornata di oggi,

si è riversata nelle strade e, in massa compatta alla Fiera, per godere della gioia che solo certe festività, particolarmente care al cuore ed alla fede, possono dare.

Giovani, ragazzi, padri di famiglia accompagnati dalla moglie e dai bambini, hanno animato la città per tutto il pomeriggio, conferendole una vivacità ed un'animazione del tutto fuori dell'ordinario.

Sul tardo pomeriggio le squadre di scolari che si recavano al punto di riunione per la fiaccolata, od alla Fiera dove oggi si celebrava la giornata dello studente, hanno aggiunto a tanta animazione una nota di allegria e di freschezza.

La fiaccolata, spettacolo di grande bellezza è stata la degnissima manifestazione di chiusura di una giornata veramente bella.

A. M. A.

I LAVORI del Consiglio Municipale di Brava

(Dal nostro corrispondente)
Nel corso di un'importante riunione che ha avuto luogo presso il Municipio il Consiglio Municipale ha esaminato molti importanti argomenti.

Alla riunione, presieduta dal Sindaco, Scek Mohamed Scek Said ha assistito anche il Commissario Distrettuale, Sig. Ahmed Haji Aden e numeroso pubblico.

Data l'importanza degli argomenti all'ordine del giorno la seduta, che ha avuto inizio alle ore 9 si è protratta fino alle 12, ha dovuto riprendere nel tardo pomeriggio per la conclusione dei lavori.

Ecco gli argomenti trattati:

- 1) Nomina della commissione edilizia;
- 2) Pianta organica del personale del Municipio;
- 3) Revoca dell'incarico al Consigliere Municipale Scek Haji Amio;
- 4) Emblema del Municipio;
- 5) Costruzione di una tettoia mercato nel Villaggio di Baghdad con una spesa preventivata di So. 500,;
- 6) Limitazioni sull'orario di apertura e di chiusura degli esercizi pubblici nei giorni di venerdì;
- 7) Pulizia e imbiancatura degli esercizi pubblici;
- 8) Applicazione di una tassa per il materiale ingombrante al mercato e nelle vie cittadine;
- 9) Riduzione del personale;
- 10) Disposizioni affinché la vendita del bestiame al locale mercato non avvenga a trattative private, ma all'asta;
- 11) Applicazioni di contatori agli impianti di erogazione dell'acqua ai privati;
- 12) Pulitura straordinaria del pozzo principale dove è installata la motopompa.

Gli interventi sui vari argomenti sono stati numerosissimi e le dichiarazioni si sono svolte in un'atmosfera di tranquilla, attiva e sentita cooperazione secondo il più alto spirito democratico.

Raffaello Ali Ibrahim

PRONTAMENTE domata a Mahaddei l'influenza asiatica

(Dal nostro corrispondente)

Anche Mahaddei come le altre piccole località di Burfule, Seidle Bari, Huddur-Issa, ecc., ha subito l'influenza asiatica, importata, per così dire, da Villabruzzi, con cui hanno frequenti contatti di carattere commerciale.

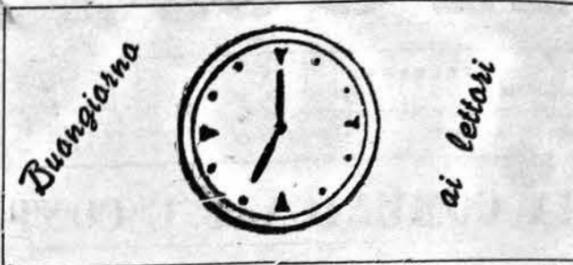
Con immediata prontezza, la organizzazione sanitaria del Governo è entrata in funzione e medicinali sono stati distribuiti alle popolazioni, mentre la unità sanitaria guidata dal Capo infermiere Ali Ulluso, sta operando, senza pose, anche nelle più lontane località colpite.

Grazie a questa prontezza di intervento l'epidemia è già in fase decrescente e, attualmente, non si riscontrano casi gravi.

E' stata disposta una provvisoria chiusura delle scuole che per altro hanno riaperto le loro porte alla grande folla degli scolari.

La popolazione non manca naturalmente di notare e testimoniare, come i servizi sanitari del Governo siano stati pienamente all'altezza dei loro compiti.

Salah Gassim Hussein



8 ottobre 1957, martedì.
13 Rabi-al-Aual 1377 dell'anno dell'Egira.

EFFEMERIDI

Viene inaugurato a Mogadiscio, l'8 ottobre 1953, il Seminario della W.F.U.N.A. per l'Africa Orientale. Si tratta della prima manifestazione a carattere internazionale che si svolge in Somalia.

In vista dell'inizio dei negoziati franco-tunisini (il governo di Tunisi sconfessa l'8 ottobre 1954, alcune manifestazioni di violenza del partito Neo Destur).

L'8 ottobre del 1956, Israele respinge ogni ingerenza delle Nazioni Unite negli incidenti di confine. La questione del Canale di Suez occupa sempre di più le cancellerie di tutto il mondo: grande interesse suscita la permanenza di Menon al Cairo. Prosegue nel mondo comunista la polemica pro e contro la destalinizzazione.

IL PROGRAMMA DI RADIO MOGADISCIO

- 12.30 - Hello
- 12.40 - Gabai
- 12.50 - Hello
- 13.00 - Giornale Radio
- 13.15 - Notiziario in collegamento diretto con Radio Nazioni Unite (in occasione della XII sessione dell'Assemblea generale delle Nazioni Unite).
- 13.20 - Ritmi ballabili e canzoni
- 13.30 - Giornale Radio (Italiano)
- 13.40 - Ritmi ballabili e canzoni
- 14.00 - Fine della trasmissione
- 16.00 - Recitazione ed interpretazione del Corano
- 16.15 - Hello
- 16.25 - Gabai
- 16.35 - Giornale Radio
- 16.50 - Hello
- 17.00 - Il problema dei confini tra la Somalia e l'Etiopia
- 17.20 - Hello (duetto)
- 17.35 - Canzone moderna Somala (duetto)
- 17.45 - Giornale Radio (Dialecto Alto Giuba)
- 18.00 - Fine della trasmissione
- 19.30 - Recitazione del Corano
- 19.35 - Hello
- 19.50 - Gabai con musica
- 20.00 - Hello (duetto)
- 20.15 - Abbiamo trasmesso programma gentilmente offerto dalla RAI
- 20.30 - Giornale Radio (Ital.)
- 20.40 - Abbiamo trasmesso programma gentilmente offerto dalla RAI
- 21.00 - Giornale Radio
- 21.15 - Fantasia
- 22.00 - Fine della trasmissione

GLI SPETTACOLI

- CINEMA BENADIR — «Prigionieri del male» con May Britt, Bernard Blier.
- CINEMA CENTRALE — «Detective G. Sezione Criminale» con Rod Cameron, Gale Robbins - Cinegioriale.
- CINEMA EL GAB — «Fuoco a Cartagena».
- CINEMA HADRAMUT — «Le avventure di Peter Pan» - In Technicolor.
- CINEMA HAMAR — «Il muro di vetro» con Vittorio Gassman, Gloria Grahame - Cinegioriale.
- CINEMA MISSIONE — «Virgo Torgace» - Film indiano.

SUPERCINEMA — «Il prigioniero del Re» - Ferraniacolor - con Pierre Gressoy, Andree Debar.

LE PIOGGE

Giunge notizia da Hoddur che in quella zona è caduta pioggia per circa 10 millimetri.

LE MAREE DI OGGI

- ALTA MAREA (ore locali) — 03.54 — 16.10
- BASSA MAREA (ore locali) — 2.45 — 2.29
- ALTEZZA in metri sul livello di riduzione degli scandagli
- ALTA MAREA — 10.00 22.01
- BASSA MAREA — 0.60 — 0.55

Prime visioni Gli ultimi cinque minuti

Peppino d'Amato ci era noto; che avesse tanto spirito non lo sapevamo. Con questa occasione gli ne rendiamo merito.

E' raro tanto buon gusto e tanto «esprit» in una commedia brillante di gusto contemporaneo. Di solito la corrente produzione degli «Studios» di Ginecittà, per restare nell'argomento, non riesce ad andare oltre alle battute grassocce della solita pochade.

Una buona dose di humour, la signorilità disinvolta del migliore De Sica, la femminilità tutta mediterranea della Darnell...

Tutto sommato una bella sorpresa ed un piacevole spettacolo.

Toselli

GOVERNO DELLA SOMALIA MINISTERO AFFARI GENERALI Dipartimento del Personale SEZIONE CONCORSI

AVVISO

Si porta a conoscenza degli interessati che il termine utile per la presentazione delle domande per la partecipazione al concorso a 9 posti per il Servizio Fari e Segnalamenti marittimi è stato — con decreto in corso — prorogato al 31 ottobre 1957.

Autoservizi corriera Pigafetta

Si avverte la Spett. Clientela che a partire dal 10 c. m. inizierà il nuovo orario sulla linea Mogadiscio-Chisimaio con partenza al giovedì per Chisimaio e ritorno al sabato.

Giovedì 10 corrente, nel trigésimo della sua morte, sarà letta una Messa a suffragio dell'anima di

PARODI SANTO

Si ringraziano coloro che vorranno intervenire.

S/S "SHER",

proveniente da Mombasa proseguirà nei prossimi giorni per Bosaso, Gibuti, Aden, Mukalla e Bombay.

Per prenotazioni di carico rivolgersi alla

MITCHELL COTTS & Co. (East Africa) Ltd.

C. P. 22

Telef. 115

Ufficio del Pubblico Ministero Cancelleria Esecuzione

Pubblicazione di sentenza

La Corte d'Assise della Somalia nel procedimento penale

CONTRO
HASSAN ABDI CUIO, di anni 22, cabila Hintire, rer Uakle, nato e residente nel Villaggio Frukle di Afgoi, sciambista;

IMPUTATO

Di omicidio aggravato (art. 575, 576 n. 5 C. P.) per avere, il giorno 14 aprile 1956, in località «Hirirta» di Afgoi, nell'atto di commettere il reato di violenza carnale, cagionato la morte della somala Aba Ahmed Mohamed, di anni 20, cabila Bimal, rer Ismin, avendola colpita con varie pugnalate nell'addome ed al collo;

alla pubblica udienza del 20 settembre 1956 ha pronunciato e pubblicato mediante lettura il seguente dispositivo di sentenza:

La Corte d'Assise visti gli artt. 483 — 488 C. P. nonché l'art. 36 C. P.

DICHIARA

Hassan Abdi Cuiio colpevole del delitto ascrittogli e lo;

CONDANNA

alla pena di morte;

ORDINA

Che la presente sentenza sia, per estratto, pubblicata, per una volta sola, mediante inserzione sul «Corriere della Somalia» e mediante affissione negli albi dei Municipi di Mogadiscio e di Afgoi.

Per estratto

IL SEGRETARIO CAPO

(dr. Alberto Campanella)

L'imputato in data 25 settembre 1956 interpose appello alla Corte di Assise di Apello.

La Corte di Assise di Appello della Somalia, con sentenza in data 14 marzo 1957 confermava l'impugnata sentenza.

L'imputato in data 16 marzo 1957 interponeva ricorso alla Corte di Giustizia.

La Corte di Giustizia con sentenza in data 2 ottobre 1957 rigettava il ricorso.

Per estratto

IL SEGRETARIO CAPO

(dr. Alberto Campanella)

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

ALLA FIERA Lo stand del Somaliland

L'assoluta mancanza di spazio ci ha impedito ieri, di fare, nel quotidiano resoconto delle attività fieristiche, accenno alla giornata della Gran Bretagna celebrata domenica.

Lo stand della Gran Bretagna, propriamente detto, non offre certo gran che, all'infuori di alcune ottime fotografie, quello che, invece, appare vera-

mentemente interessante è lo stand del Somaliland.

Tra quanto in esso è esposto spiccano, e per la loro fattura, e per la loro originalità, due quadretti in legno pirografato rappresentanti scene di vita campestre e pastorale.

Semplici nelle linee, e particolarmente sobrii nella concezioni, hanno qualche cosa che attira l'attenzione del visitatore che, anzi, addirittura la attrae. Sono veramente due pezzi inte-

ressanti, che a quanto ci hanno detto sono opera degli studenti della scuola di Scek, una località del Somaliland che è, in qualche senso, il centro culturale del Territorio.

Di particolare valore, dal punto di vista economico, appaiono alcune confezioni in pelletteria: guanti e gilet di pelle, lavorati in Europa, Inghilterra e Germania, con pelli originarie del Somaliland.

Colpisce, in particolare, l'estrema e delicata morbidezza della pelle, la cui concia è anch'essa « made in England ».

Abbiamo, appreso, tra l'altro, visitando l'interessante stand che si attendono, nel Somaliland, i macchinari atti a lavorare sul posto le pelli.

Oltre a ciò il padiglione espone prodotti a noi ben noti in quanto caratteristici della Somalia.

Baidoa Scolastica

Il Commissario Distrettuale, Sig. Ahmed Raghe, attenendosi alla circolare Ministeriale, anche quest'anno ha provveduto alla costituzione del comitato scolastico di « Baidoa ».

Alla carica di vice Presidente Economo Cassiere e Segretario all'unanimità sono stati designati:

Direttore Didattico, sig. Mohamed Giama - V. Presidente Direttore Esperto, sig. Giacinto Cataldo - Economo Cassiere - Insegnante, sig. Vasta Domenico, Segretario - una vasta partecipazione di autorità civili, Capitoli, Notabile, esponenti politici locali e cittadini ha caratterizzato la prima riunione del comitato.

Il sindaco della città, sig. Mohamed Iero, per acclamazione è stato proposto alla presidenza onorario dell'Assemblea.

Dopo il saluto augurale di buon lavoro, rivolto dal Sindaco, il Direttore Didattico ha illustrato ai presenti i compiti, le finalità; gli scopi a cui tutti dovranno attendere per una effettiva collaborazione tra scuola, e famiglia, ed ha sottolineato, in particolare, l'importanza della scuola, la cui opera deve essere affiancata dalla attiva collaborazione delle famiglie.

Ha affermato quindi di essere pienamente convinto che tutti i cittadini sentiranno l'alta importanza dei problemi educativi, sociali ed umani che il nuovo Comitato Scolastico si impegna ad assolvere, e che ognuno si sentirà onorato di porgere il suo generoso contributo, affinché sui volti di tanti bambini sfortunati torni a brillare il sorriso, che è speranza e fiducia nella fraternità e nella bontà del prossimo.

Prima che la riunione si sciogliesse è stata aperta una sottoscrizione volontaria fra tutti i componenti del comitato e fra tutti i dipendenti degli Uffici pubblici, Enti ed Organizzazioni che alla scuola ed ai suoi problemi hanno sempre rivolto le loro cure e attenzioni.

Varie e interessanti iniziative a carattere educativo - assistenziale questo comitato si propone di attuare.

La chiusura della riunione è stata salutata da applausi di approvazione.

Ali Hassan Roble

Avviso d'asta

Si comunica che l'asta indetta dalla Mitchell Cotts & Co. (East Africa) Ltd. per i pezzi di ricambio Chevrolet e Land Rover è stata rimandata a giovedì 10 ottobre 1957.

S'invitano pertanto tutti gli interessati a presentare la loro offerta negli Uffici della Mitchell Cotts in Corso Vittorio Emanuele in busta chiusa entro le ore 10 del 10 corr. L'apertura delle buste, in presenza degli interessati e con le modalità già stabilite, seguirà alle ore 10.05 dello stesso giorno.

LO SPORT

LA QUARTA GIORNATA DEL TORNEO PALLACANESTRO

Hamar-L. Da Vinci 20 a 16

S. Giorgio-Somalia Nuova 33 a 16

La quarta giornata del torneo di pallacanestro per la disputa della coppa « Terme di S. Pellegrino », pur non avendo - per fortuna - dovuto registrare impreviste vivacità, ha anch'es-

biamo avuto ragione, e, una volta di più, il principio che nello sport volontà e spirito agonistico hanno spesso ragione della classe, ha confermato la sua giustezza.



La squadra della « San Giorgio » (Foto Hussen)

sa avuto la sua sorpresa, costituita dalla imprevista vittoria dell'A. S. « Hamar » sul G. S. S. « Leonardo Da Vinci ».

Nel presentare il torneo, avevamo indicato la formazione del L. Da Vinci, tra le candidate alla vittoria finale e la « Hamar » tra le squadre « sorpresa ». Non proprio per merito nostro, o meglio del nostro pronostico, ma degli atleti della « Hamar », ab-

Il relativo scarto di punti, quattro, torna tutto ad onore della squadra vincitrice che, certo, ha dovuto superare un duro ostacolo, anzi, ha dovuto addirittura, sovvertire il pronostico.

L'incontro è riuscito correttissimo.

Risultato normalissimo quello del secondo incontro della serata che ha opposto la S. Giorgio

alla Somalia Nuova. Il punteggio sta a dire chiaramente la differenza esistente tra le due squadre.

La partita è scorsa via liscia, sulla linea della massima correttezza sportiva.

La classifica dopo la quarta giornata:

San Giorgio	punti 6
Leonardo Da Vinci	» 4
Hamar	» 3
Somalia Nuova	» 2
Alessandro Volta	» 1

Ed ecco la classifica dei « marcatori »:

Scotti P. Luigi punti 50, Abukar Mohamed 43, Sorrentino Mario 33, Hassan Elmi 17, Abdulkadir Mohamed Hassan 16, Abdurahman Mohamed 14, De Martino Giulio 13, Maremmo Vittorio 11, Squarcia Sergio 10.

Aperta la IX conferenza del piano Colombo

Saigon, 7.

Il Ministro degli Esteri del Vietnam, Vu Van Mau, ha aperto questa mattina a Saigon, la nona sessione della conferenza del Piano di Colombo.

Nel suo discorso il Ministro, dopo aver sottolineato che questa conferenza « si pone oramai tra le più importanti assise internazionali » ha formulato voti « perchè essa faccia sorgere delle amicizie solide oltre ad una reciproca comprensione tra i vari paesi ».

Nehru a Tokio

San Francisco, 7.

Il Primo Ministro indiano Nehru, il quale si trova in Giappone in visita ufficiale, ha tenuto a Tokio una conferenza stampa nel corso della quale ha ripetuto i propri punti di vista rispetto ai più importanti problemi internazionali.

Egli ha detto, tra l'altro, che per la causa della pace è necessario, innanzi tutto, sospendere tutti gli esperimenti nucleari almeno per un periodo di due anni ed evacuare le truppe stanziate in territori stranieri.

Nehru ha quindi espresso la speranza che il lancio del satellite contribuisca ad una riduzione della tensione internazionale.

Messaggio di Re Hussein a Re Saud

Il Cairo, 7.

Un messaggio di Re Hussein di Giordania è stato consegnato ieri sera a Re Saud dal Ministro di Corte giordano Suleiman Tukan, a quanto ha annunciato stasera il governo dell'Arabia Saudita.

QUOTE TOTOCALCIO

ROMA. — (Quote totocalcio) — il numero dei vincitori è molto elevato ed ai 4269 spettano lire 54.300 circa, ai 114.000 dodici lire 1.990 circa.

CARLO BARTOLONI
Direttore Responsabile

Stamperia del Governo - Mogadiscio

OGGI IN FIERA

Ore 16 Apertura - Giornata del Pakistan.

Ore 18.30 Festival della Cinematografia Africana, saranno rappresentati, al Teatro Duna, i seguenti films:

- Desert Comeng to Life (Pakistan);
- Second Pakistan Olimps (Pakistan);

Ore 21 Al Teatro Duna spettacolo teatrale della Compagnia « Farah Iga Filo ».

A tutti i bambini dalle ore 19 alle 20 sarà offerta una « Merendina Cappuccetto ».

COME VENIRNE FUORI...

Forse è capitato anche a voi, nel leggere gli annunci pubblicitari che esaltano le qualità di una benzina, di chiedervi che cosa ci sia di vero in certe formulazioni scientifiche e se il ricorso a un linguaggio tecnico non miri a complicare le cose. Non abbiate simili timori.

Rispetto al tempo in cui la si otteneva con un semplice processo di distillazione, la benzina ha veramente subito una profonda trasformazione: è diventata diversa e migliore.

Oggi si ricorre a costosi, delicati e complessi procedimenti di raffinazione, che ne elevano la potenza e la qualità. E, soprattutto, c'è un fatto nuovo, notevole: gli additivi chimici.

Il primo importante additivo fece la sua apparizione nel 1922: era il piombo tetraetile, che rappresentò una vera e propria rivoluzione e conseguì il risultato straordinario di ridurre il « battito in testa » del motore.

La SHELL è sempre stata all'avanguardia in questo campo.

La scoperta di maggior rilievo degli ultimi 35 anni è oggi rappresentata dall'additivo I.C.A. a base di tricresilfosfato, che elimina i difetti di accensione

dovuti ai depositi carboniosi che si formano nel motore, causa di perdita di potenza. Un carburante integrato dall'additivo I.C.A. fa sviluppare tutta la potenza del motore. Ecco perchè SHELL con I.C.A. è più potente, più moderno, e costituisce il miglior esempio del contributo offerto dalla SHELL, mediante la qualità dei suoi prodotti, a rendere più facile e più economico il viaggiare in auto.

POTETE ESSERE SICURI DI



بريد الصومال

صفحة يومية تنص بالغة العربية

٨ أكتوبر ١٩٥٧ الموافق ١٣ ربيع الأول ١٣٧٧ هـ

قرارات مجلس الوزراء

وافق مجلس الوزراء في جلستي يوم ٢ و ٣ من الشهر الجاري على المسائل التالية التي قدمها وكيل مجلس الوزراء :

المرسوم الاداري الخاص بتعيين الدكتور أتونيو زوكاردي مرلي واليوزباشي محمد أبشير موسى واليوزباشي حسين كلمبي أفرح اعضاء في اللجنة الخاصة للنظر في قانون العقوبات لصوماليا واعداده بصفتهم خبراء جدد ؛

المرسوم الاداري الخاص بتعيين اليوزباشي محمد أبشير موسى واليوزباشي حسين كلمبي أفرح اعضاء في اللجنة الخاصة للنظر في قانون الاجراءات الجنائية لصوماليا واعداده بصفتهم خبراء جدد ؛

مرسوم القانون الخاص بإمداد الضمان الاداري وبالسماح برفع الدعوى ؛

المرسوم الخاص بوضع قلم الاحصاءات تحت اشراف رئاسة مجلس الوزراء .

ووافق مجلس الوزراء في الجلسة التي عقدها يوم ٤ أكتوبر ١٩٥٧ على المسائل التالية التي قدمت من طرف وزير الشؤون الاقتصادية :

المرسوم الخاص لجمع الذرة من محاصيل موسم «قو» ١٩٥٧ وبتحديد أثمانها ؛

ذرة : صومالي ٢٧ لكل كيس يحتوي على ٩٠ كيلو ؛

ذرة أبوراس : صومالي ٢٧ لكل ٦ «تنكة» تحتوي على ٩٦ كيلو ؛

ذرة حمراء : صومالي ٢٥ لكل ٦ «تنكة» تحتوي على ٩٦ كيلو ؛

ذرة بيضاء : صومالي ٢٩ لكل ٦ «تنكة» تحتوي على ٩٦ كيلو .

حفلة استقبال

في مقر الجمعية التشريعية

أقام رئيس الجمعية التشريعية المحترم أذن عبد الله عثمان ورئيس الوزراء المحترم عبد الله عيسى حفلة استقبال في مساء يوم الجمعة الماضي تكريماً باللجان التي قدمت الى مقديشو بمناسبة المعرض الدولي الرابع لصوماليا .

وكان السكرتير المحترم شيخ محمود محمد فارح والسكرتير المحترم محمد شيخ عثمان يستقبلان المدعوين ويقدمانهم لرئيس الجمعية التشريعية ولرئيس الوزراء .

وفي تمام الساعة ١٨.٣٠ وصل الحاكم الاداري وكان يرافقه سكرتيره الخاص . وقد استقبل من طرف المحترم أذن عبد الله عثمان والمحترم عبد الله عيسى .

وكان حاضرا في الحفلة جميع الوزراء ووكيل مجلس الوزراء ونائب الجمعية التشريعية وعدد كبير من النواب ونائب السكرتير العام ومدوبيا مصر والفيلين لدى

استقبالات رئيس الوزراء

استقبل رئيس الوزراء المحترم عبد الله عيسى في صباح يوم

الجمعة السادة ألكسي باسيوتين جيفركيان وأليكساندر أستروفسكي وهما من سفارة الاتحاد السوفيتي في الحبشة . والسيد ألكسي مستشار لديها بينما السيد أستروفسكي أول سكرتير ومستشار تجاري لديها .

المسافرون والقادمون

وصل على متي طائرة من شركة عدن الجوية من نيروبي السادة : أبرهام سمويل أبرهام ، جيوفاني كابانو ، ريجينالد كاتر .

وغادر العاصمة بنفس الطائرة الى هرجيسة - عدن السادة : علي حسين قاسم ، فريديني يمان ، ألدو سبراني ، جون وبيير وصل على متن طائرة من شركة عدن الجوية من عدن - هرجيسة السادة :

احمد محمد سعيد راجه ، بييري بولات ، أنتوني بيسي ، مانتانال ترامبال شاه ، ألكسي باسيوتيني ، دافيد اسنيل .

وغادر العاصمة بنفس الطائرة الى نيروبي السادة :

رايموند كوكس ، دافيد كوفان ، هيشل ويمر .

وصل على متن الباخرة - «أليدا» من ايطاليا السادة :

جيوفاني كركوفورو ، مرجريتا كركوفورو ، أنا ماريا كركوفورو ، اميليا فرسكارولو ، جيوفانا فامبارو .

اخبار متنوعة

منظمة الزيوت

الايطالية «ايني» تشرع في البحث عن البترول في ايران

سيشرع عن قريب في أعمال البحث عن البترول في المناطق الايرانية الثلاث الممنوحة الى منظمة «سريب» - وهي الشركة التي أنشئت على أساس الاتفاق المبرم بين مؤسسة الزيوت الايطالية «ايني» ، وبين شركة البترول الايرانية الحكومية (نيوك) . وهكذا تشرع هذه المنظمة

الجديدة في مباشرة عملها فوراً بعد انقضاء أيام قليلة على تأسيسها، والأمل عظيم في أن تسفر بحوثها وجهودها عن نتائج باهرة في المستقبل القريب .

هذا وما يزال يتردد في العالم صدى الاهتمام البالغ بهذه الصيغة الجديدة للتعاون بين ايطاليا وايران حسب الاتفاق المذكور . وجميع حكومات البلاد منتجة البترول آخذة حالياً في دراسة شروط هذا الاتفاق ، في حين أن بعض البلاد الغربية بدأت تدرك أهمية هذا الحادث الجديد الخطير .

ومن الأهمية بمكان ما نشرته جريدة «التايمز» منذ أيام في أعمدتها الرئيسية ، فكتبت هذه الصحيفة البريطانية الهامة في معرض كلامها عن الشرق الأوسط قائلة : «ما الخطوات التي يمكن اتخاذها في حزم وتبصر لاجتداب هذه الحكومات وشعوبها الى التعايش الوثيق مع الغرب ؟ ، ان المرحلة الحالية تعتبر الفرصة السانحة لهذه التغييرات قبل أن يفلت الموقف من أيدينا . والمؤكد أن أي توظيف جديد للأموال لا بد وأن يقوم على أساس جديد حتى وان كانت انجلترا في هذه الآونة مضطرة الى أن ترى غيرها يخطو هذه الخطوة» .

يدو اذا أن ثمة شيئاً جديداً قد طرأ في عالم البترول ، وأنه وليد حركة الشعوب العربية الماضية في طريقها لاقامة العلاقات مع العالم الغربي ، على أساس الكرامة والاحترام المتبادل .

ولقد أدركت ايطاليا هذه الظاهرة وأحست بها منذ أن ظهرت بوادرها في حينه فكانت في الوقت نفسه رائداً للبلاد الغربية للسير في الطريق الذي يحسن اتباعه .

«مونت كاتيني» الى كشف علمي هام باستخراج مادة جديدة من الترمو بلاستيك تدعى «موبلين» (بوليروبيلين) ، وهي ذات خصائص كيميائية وصناعية نادرة . وتعتبر هذه المادة الجديدة مصدراً لطائفة من منتجات عديدة تثير اهتمام الدوائر الصناعية والفنية والصحية العالمية .

هياً هذا الكشف الكيماوي لرجال الصناعة الحصول على الجزيئات المكونة للذرة المادة وتحضيرها بطريقة معينة تضمن خصائص المتانة والتماكك اللازم لتوافرها في المنتجات الفرعية المستخرجة منها .

وبمعنى آخر ، أن الخير الفني الذي أصبح في وسعه تركيب جزيئات الذرة على ما يشاء ويهوى ، يمكنه الآن تحضير عجينة ذات خصائص طبيعية وكيميائية عالية لم يسبق أن تيسرت لمصانع البلاستيك على الإطلاق .

وقد استغرق التوصل الى هذا الكشف نحو ثلاث سنوات ونصف دأب مئات الباحثين بمعامل «مونت كاتيني» العديدة على تجارب شاقة تكلفت أموالاً جسيمة . وان تهافت الطلبات العديدة من جميع بقاع العالم وبالأخص من الولايات المتحدة واليابان لدليل على ما لهذا الكشف العلمي - الصناعي من أهمية .

تجاوزت السادة البلاستيكية الجديدة حد المائة درجة حرارية . مما يعتبر من أهم خصائصها اد في وسعها مقاومة الحرارة الى درجة ١٦٠ . هذا الى أن عجينة «الموبلين» من أخف لدائن البلاستيك التي وفق الى استنباطها حتى اليوم (فدرجة كثافتها ٩٠٠ . بحيث أنها تعوم فوق الماء مع ارتفاع درجة مقاومتها الميكانيكية) .

ويمكن لشرط رقيق شفاف مستخرج منها سمكه المليمتر الواحد أن يتحمل ثقل مائة كيلوجرام . وهذه الطاقة قابلة للزيادة المطردة مما يجعل

شركة مونت كاتيني تشرع مادة جديدة من الترمو بلاستيك روما (موندان) : وفقت معامل البحوث والتجارب التابعة لمصانع شركة

«الموبلين» أشد مقاومة من الصلب . فالشرط المكون من هذه العجينة ، الذي يبلغ عرضه ٣ سم ، وسمكه ٥/١٠ المليمتر الواحد يتحمل بسهولة ما يزيد على ٣٠٠ كيلوجرام .

الإذاعة اليوم

- ١٢٣٠ - هيلو
- ١٢٤٠ - قباي
- ١٢٥٠ - هيلو
- ١٣٠٠ - نشرة الاخبار
- ١٣١٥ - أبناء عن الدورة الثانية اتصالاً مع اذاعة الامم للامم المتحدة وذلك عشرة للجمعية العامة المتحدة
- ١٣٢٠ - أغاني متنوعة
- ١٣٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية) *
- ١٣٤٠ - اغاني متنوعة
- ١٤٠٠ - ختام *
- ١٦٠٠ - القرآن الكريم وتفسيره
- ١٦١٥ - هيلو
- ١٦٢٥ - هيلو
- ١٦٣٥ - نشرة الاخبار
- ١٦٥٠ - هيلو
- ١٧٠٠ - مشكلة الحدود ما بين صوماليا والحبشة
- ١٧٢٠ - هيلو (دوتو)
- ١٧٣٥ - أغنية صومالية حديثة (دوتو)
- ١٧٤٥ - نشرة الاخبار (بلهجة جوبا العليا)
- ١٨٠٠ - ختام
- ١٩٣٠ - القرآن الكريم
- ١٩٣٥ - هيلو
- ١٩٥٠ - قباي
- ٢٠٠٠ - هيلو (دوتو)
- ٢٠١٥ - أذعنا برنامج مهدات من الاذاعة الايطالية
- ٢٠٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية)
- ٢٠٤٠ - أذعنا برنامج مهدات من الاذاعة الايطالية
- ٢١٠٠ - نشرة الاخبار
- ٢١١٥ - أغاني
- ٢٢٠٠ - ختام

Il Corriere della Somalia

QUOTIDIANO DI MOGADISCIO

TELEFONI
DIREZIONE GOVERNO 82
REDAZIONE E CRONACA GOVERNO 21
AMMINISTRAZIONE GOVERNO 79

Distribuzione: LIBRERIA ITALIA - Via S. F. d'Assisi - Pubblicità: Libreria Impero - Corso Vittorio Emanuele n. 35 - Telefono n. 93 - Tariffe per cm. di altezza, larghezza, na colonna: Pubblicità So. 2,50 - Necrologi So. 2 - Cronaca So. 3 - Economici Cent. 25 a parola, minimo 10 parole. - La Direzione del «Corriere della Somalia» si riserva il diritto di non accettare gli ordini e manoscritti non si restituiscono

ABBONAMENTI
Annuale So. 60 - Semestrale So. 32 - Trimestrale So. 17 - Annuale ridotto per uffici pubblici So. 39.
PREZZO CPNT. 20

MALGRADO I COLLOQUI DI DAMASCO

Gli attriti tra Giordania, Egitto e Siria mantengono ancora in agitazione il M. O.

La stampa egiziana accusa Amman di «deviazionismo dalla politica di solidarietà araba» — Vive speranze vengono nutrite sia a Londra che al Cairo per un possibile riavvicinamento dei rapporti economici tra Egitto ed Inghilterra — Le due economie sono complementari, si dice, ed i rapporti con l'URSS non hanno risolto i problemi dell'economia egiziana

IL CAIRO, 8.

Come nelle altre capitali del mondo, al Cairo in questi giorni non si parla che del satellite lanciato dall'Unione Sovietica. Gli avvenimenti politici vengono quasi ignorati dalla massa, e negli ambienti anti-occidentali non si cela una profonda soddisfazione per il «trionfo» della scienza del «grande amico» del mondo arabo.

Tuttavia gli osservatori hanno notato, in questi ultimi giorni, vari indizi suscettibili di provocare nuovi avvenimenti importanti in questo settore. Sembra che la «rinnovata unità araba» di cui si è parlato tanto la settimana scorsa dopo la visita di Re Saud a Damasco sia di nuovo compromessa.

Infatti l'ufficioso «Al Massaa» il giornale diretto da Khaled Mohieddin, afferma oggi che l'Egitto e la Siria hanno deciso di non pagare le sovvenzioni promesse alla Giordania accusando questo stato di «deviazionismo dalla politica di solidarietà araba». Non solo ma «Al Massaa» dichiara che anche Re Saud, il quale fu il solo quest'anno a versare il contributo di cinque milioni di sterline a Re Hussein, ha deciso di astenersi da qualsiasi ulteriore pagamento.

Le sovvenzioni — come si ricorderà — erano state promesse alla Giordania in sostituzione dell'assistenza finanziaria britannica, dopo la denuncia del trattato fra Londra ed Amman. Giorni fa Re Hussein, in un discorso pronunciato in Parlamento, aveva criticato l'Egitto e la Siria per aver mancato di parola. «Al Massaa» risponde quindi alle lagnanze del giovane monarca giordano, accusandolo apertamente, di fare una politica non conforme ai concetti di Nasser e del generale Al Bizri.

D'altra parte è stato annunciato che la polizia giordana ha tratto in arresto diverse persone le quali, trovate in possesso di armi di origine cecoslovacca, nel villaggio di Huwa, e che queste avrebbero confessato di averle ricevute in consegna in un villaggio siriano sito presso la frontiera sirio-giordana.

Se si aggiunge a questi avvenimenti lo scontro a fuoco

La riunificazione tedesca

Washington, 8.

La riunificazione della Germania è sempre uno degli obiettivi della politica estera degli Stati Uniti, ha dichiarato oggi nel corso di una conferenza stampa il portavoce del Dipartimento di Stato, in relazione con le opinioni attribuite dalla stampa ad alcune personalità statunitensi le quali riterrebbero non indispensabile ai fini della pace tale riunificazione.

Gli Stati Uniti — ha precisato il portavoce — sono invece tuttora convinti della necessità di riunificare la Germania e non condividono affatto il punto di vista di quelle personalità

avvenuto ieri fra truppe siriane e turche alla frontiera fra i due paesi, ci si rende conto che l'agitazione nel Medio Oriente è sempre viva, e quindi sempre pericolosa, malgrado gli sforzi di Re Saud ed i colloqui di Damasco.

Sembra ormai, secondo gli ambienti politici che gli attriti tra la Giordania e l'Asse Cairo-Damasco vadano aumentando di numero e di intensità. Le conseguenze di questo stato di cose sono imprevedibili.

Frattanto, il Cairo e Londra si accingono a compiere un nuovo tentativo per riavvicinare dei rapporti economici, dopo la rottura completa del settembre scorso a causa della «guerra» sul Canale di Suez.

Una delegazione egiziana ha lasciato il Cairo stamane per Roma dove si incontrerà con i rappresentanti di Londra. Benchè la parola d'ordine degli ambienti ufficiali egiziani a questo riguardo sia «nessun ottimismo e massima cautela», numerose persone sperano che i colloqui di Roma potranno preparare la via ad un ripristino di rapporti normali tra Egitto e Inghilterra. Naturalmente tutti sono concordi nell'affermare che sarebbe prematuro di parlare, in questa fase, di ripresa di rapporti diplomatici.

DOPO IL LANCIO DELLA "SECONDA LUNA"

Gli Stati Uniti disposti a discutere con la Russia il controllo dei satelliti e dei missili

L'esame della questione sarebbe al di fuori di qualsiasi programma di disarmo generale e sempre in accordo con gli alleati dell'America — Esclusa, quindi, la possibilità di trattative dirette russo-americane — Il satellite continua intanto la sua rotazione.

WASHINGTON, 8.

Gli Stati Uniti desiderano discutere il controllo dei satelliti e dei missili al di fuori di qualsiasi programma di disarmo generale, ha dichiarato oggi il Segretario di Stato John Foster Dulles al termine di un colloquio con il Presidente Eisenhower.

Un portavoce del Dipartimento di Stato aveva poco prima respinto la proposta presentata ieri da Kruscev per un accordo bilaterale fra Unione Sovietica e Stati Uniti sul controllo internazionale dei missili e dei satelliti.

Al colloquio fra Eisenhower e Dulles, durato un'ora e un quarto, era presente Harold Stassen.

Il Segretario di Stato ha espresso la speranza che l'URSS vorrà accettare una proposta occidentale tendente a stabilire che tutti gli oggetti inviati nello spazio siano impiegati esclusivamente a scopi di pace. Egli ha poi aggiunto che gli Stati Uniti propongono di esaminare la questione del controllo degli spazi separatamente

Una normalizzazione completa delle relazioni anglo-egiziane non potrà realizzarsi così presto. Tuttavia l'obiettivo immediato delle conversazioni di Roma sarebbe la soluzione di un certo numero di problemi in sospeso, che permetterebbero l'inizio di rapporti economici che entrambi i paesi sono desiderosi di riprendere al più presto.

Sotto vari aspetti le rispettive economie egiziana e britannica sono complementari. Le nuove realizzazioni con il mondo sovietico sono lungi dall'aver risolto i numerosi problemi economici del Cairo. Nell'ambito di una ripresa parziale nel campo economico, gli ambienti egiziani esprimono un certo ottimismo. I problemi sono ardui — specialmente quelli relativi al sequestro dei beni britannici in Egitto ed all'egizianizzazione di varie ditte inglesi e quelli dei crediti egiziani bloccati a Londra — ma si spera molto data la «buona volontà» manifestata dalle due parti.

In un'intervista al Cairo «Al Goumria», il Ministro degli Esteri sovietico Gromyko ha dichiarato che l'Unione Sovietica è favorevole allo svolgimento di conversazioni dirette fra Siria e Stati Uniti per la soluzione della tensione fra i due paesi.

te dal piano occidentale di disarmo generale.

Successivamente un portavoce del Dipartimento di Stato ha aggiunto che gli USA sono pronti, d'accordo con i loro alleati, a iniziare lo studio della proposta di Kruscev per il controllo dei satelliti senza attendere la conclusione delle trattative sulle questioni generali del disarmo. Tuttavia gli USA si oppongono a qualsiasi esatta

(Continua in V pag.)

Approvato dalla Camera il discorso di Re Hussein

Amman, 8.

La Camera Giordana ha approvato all'unanimità il discorso del Trono, pronunciato la settimana scorsa da Re Hussein. L'approvazione del Parlamento il cui tenore è una totale approvazione della politica estera del Re, chiede, d'altra parte, l'abrogazione della legge marziale ed il ritorno ad uno stato di normalità.

I lavori della agenzia atomica

Vienna, 8.

All'inizio dell'odierna seduta della conferenza generale dell'Agenzia Atomica il delegato polacco ha salutato con gioia la creazione dell'autorità internazionale dell'energia atomica. La Polonia — egli ha aggiunto — possiede grandi giacimenti di materie prime, di cui però, ancora non si conosce l'entità.

Il governo polacco accoglierà volentieri scienziati stranieri e ne appoggerà i lavori in Polonia.

Il delegato olandese ha ringraziato per «il costruttivo aiuto dato dagli Stati Uniti e dall'URSS, senza dei quali i lavori dell'agenzia sarebbero rimasti soltanto alla superficie».

Hanno parlato successivamente i delegati d'Israele, della Svizzera, dell'Ungheria e del Brasile tutti mettendo in risalto l'importanza dell'energia atomica per lo sviluppo delle risorse economiche dei propri paesi.

IN UN DISCORSO ED IN UN'INTERVISTA

Kruscev attacca duramente la politica estera statunitense

Accusata la Turchia di concentrare truppe alla frontiera siriana — Disposta la Russia a porre sotto controllo internazionale il satellite artificiale e tutti i missili, nel quadro di un accordo diretto con gli S. U.

Mosca, 8.

Il primo segretario del partito comunista sovietico Kruscev ha preso la parola ieri sera all'Ambasciata Tedesca dove festeggiava l'anniversario della fondazione della Repubblica Democratica.

Kruscev ha iniziato facendo un breve sintetico commento sulla situazione internazionale «la luce degli ultimi avvenimenti politici e scientifici. Gli imperialisti — egli ha detto — non hanno ancora rinunciato ad accendere un conflitto nel Medio Oriente. Dapprima gli Stati Uniti: hanno tentato di scagliare contro la Siria, l'Irak e la Giordania. Fallito, questo colpo hanno messo in moto la Turchia.

Il Primo Ministro di Ankara, Menderes, ha risposto ai nostri avvertimenti in modo tutt'altro che convincente, dichiarando che la Turchia non ammassa truppe sulla frontiera Siriana. Noi sappiamo invece, benissimo, che unità militari turche sono allontanate perfino dai nostri confini per essere portate su quelli della Siria. E' questo un gesto avvertito: Statisti saggi non avrebbero agito così perché i governanti turchi dovrebbero sapere che una guerra contro la Siria si allargherebbe totalmente, perché all'epoca nostra, quando cominciano ad uscire i missili, una guerra non può restare localizzata.

Kruscev è passato, quindi, a parlare delle moderne armi a razzo. Quando noi abbiamo annunciato di possedere missili intercontinentali — egli ha affermato — ci hanno detto che tentavamo di esercitare una pressione psicologica ed adesso che abbiamo lanciato il satellite che cosa diranno? Nessuno può mettere in dubbio il nostro successo.

Intanto il «New York Times» pubblica stamane una intervista concessa al suo corrispondente a Mosca, James Reston; Kruscev.

La prima parte dell'intervista è dedicata ad una vivace critica della politica estera americana. Kruscev ha detto, tra l'altro, che uno dei maggiori responsabili del peggioramento delle relazioni americano-sovietiche, sono le conferenze di Ginevra, ed ha ribadito il punto di vista sovietico sulla coesistenza pa-

DICHIARATA DAL MINISTRO DEGLI INTERNI

La ferma posizione del Governo di Ghana nei riguardi dell'opposizione

Qualunque attentato al Primo Ministro o ai membri del governo porterà alla sospensione della Costituzione — Non vi saranno nuove elezioni prima di cinque anni — Riunione dei sindacati in un'unica organizzazione

Accra, 8.

Il Ministro degli Interni di Ghana, Krobo Edusei, ha fatto ieri alcune dichiarazioni nel corso di un'intervista concessa ad una nota agenzia di informazioni, e durata circa un'ora.

Il Ministro ha dichiarato, tra l'altro, che dopo l'espulsione dei due leaders musulmani, avvenuta nell'agosto scorso, lo stato di Ghana è diventato tranquillo

lo e che tutto il mondo si rende ora conto che «il governo governa».

Krobo Edusei ha confermato una sua dichiarazione, resa in altra circostanza, riaffermando che «l'opposizione ha offerto mille sterline a chiunque ucciderà il Primo Ministro o qualunque altro membro del gabinetto».

Alla seguente domanda posta dall'intervistatore: «Lei ha detto recentemente che nel caso di un attentato contro il Primo Ministro, o qualunque altro membro del gabinetto, tutta l'opposizione sarà arrestata ed incarcerata, la Costituzione sospesa e una dittatura instaurata. Non pensa che tutto ciò potrebbe portare alla guerra civile?». Il Ministro ha risposto: «Si noi chiederemo al Governatore Generale di sospendere la Costituzione, e tratteremo l'opposizione da uomo a uomo. Metteremo i membri dell'opposizione là dove non vedranno il sole per molti anni. Tutto ciò non provocherà la guerra civile. Il governo ha i mezzi per impedire ogni disordine».

Essendogli stato chiesto se il governo mantiene tutt'ora la sua intenzione d'interdire con una legge le organizzazioni politiche a carattere tribale, razziale e religioso, malgrado la decisione dei gruppi di opposizione di fondersi, il Ministro degli Interni ha risposto «Sì, la legge vale per il presente e per l'avvenire. La fusione non riuscirà mai ad impedire la realizzazione delle intenzioni del governo».

«Ritiene Lei che il suo partito riuscirà, ad Accra, così facilmente nelle prossime elezioni, come accadde la prima volta».

(continua in V pag.)

ALL'ASSEMBLEA GENERALE DELLE N. U.

Medio Oriente ed Algeria al centro degli interventi

New York, 8.

All'Assemblea Generale delle Nazioni Unite è proseguito il dibattito di politica generale.

Il Ministro degli Esteri libanese, Charles Malik, nel suo intervento ha detto che «il Libano verrà immediatamente in soccorso alla Siria se sarà attaccata».

«Il Libano si pone senza riserva — ha detto ancora Malik — a fianco dei Paesi Arabi in qualunque conflitto debba verificarsi tra il mondo arabo e l'Occidente».

Il Ministro ha poi insistito sulla solidarietà che il Libano e la Siria, condizione essenziale per la pace nel Medio Oriente.

Per quanto concerne Israele il Ministro libanese ha detto che il suo paese condivide il punto di vista degli altri Paesi arabi «Israele è al centro di tutti i problemi mediorientali. Il suo espansionismo ha creato una corsa agli armamenti nella regione che apre le porte del Medio Oriente alla guerra fredda ed ai rischi di quella calda».

In merito alla questione algerina Malik ha detto di ritenere che sarebbe opportuno «soddisfare le aspirazioni legittime del popolo algerino alla indi-

pendenza ed alla libertà e salvaguardare gli interessi legittimi delle parti interessate». Ha espresso, inoltre, la speranza che i delegati e l'Algeria «libera e sovrana» possano sedere presto alle Nazioni Unite, ed ha aggiunto di condividere, nell'attesa, il pensiero del F.L.N.A. che vorrebbe che il Marocco e la Tunisia partecipassero ai negoziati tra il Movimento stesso e la Francia.

Concludendo Malik ha sottolineato la grande importanza che l'appoggio economico e militare americano rappresenta per il Libano.

Nel suo intervento il delegato della Tunisia, ha dichiarato che il suo Paese è deciso a ricorrere a tutti i mezzi di conciliazione per regolare le sue divergenze con la Francia. Circa il problema algerino ha respinto tutta la politica fondata sulla concezione di un'Algeria parte integrante della Repubblica Francese. Egli ha poi accusato le autorità militari francesi di agire come se volessero costringere la Tunisia ad una reazione violenta che non fosse giustificata, da parte loro, un'invasione in forze del territorio tunisino.

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

CON FEDE ED ENTUSIASMO

La Somalia tutta ha celebrato la ricorrenza della Nascita del Profeta

La celebrazione solenne della ricorrenza della nascita del Profeta si è svolta, con grande entusiasmo di popolo, in tutta la Somalia, e segnalazioni in proposito ci giungono in continuazione dai nostri corrispondenti.

Nel Benadir

Ad Itala la grande ricorrenza è stata celebrata con solenne cerimonia nella Sede del Distretto presenti gli esponenti religiosi, politici ed etnici.

Tutti i presenti in alcuni discorsi hanno espresso la loro vivissima soddisfazione per la solennità con cui si è voluta festeggiare la ricorrenza ed hanno elevato voti augurali per il Governo e per una serena e pacifica vita della Somalia.

La cerimonia è terminata con un rinfresco.

A Brava la solenne ricorrenza della Nascita del Profeta è stata celebrata con una grande riunione a cui hanno preso parte oltre le locali autorità i rappresentanti della religione, gli esponenti dei partiti politici, i capi ed notabili.

Nel corso dei molti ed elevati discorsi, pronunciati per la circostanza, gli oratori hanno espresso il loro ringraziamento e quello della popolazione per la ammirevole iniziativa del Governo per la solennizzazione della ricorrenza del « MAULID ».

A Merca la popolazione di Merca ed i suoi esponenti religiosi, etnici, e politici, hanno pregato il Reggente del Distretto di farsi interprete, attraverso il Ministero degli Interni, della vivissima soddisfazione procurata dalle disposizioni intese a dare la massima solennità alla ricorrenza della Nascita del Profeta.

Nel Mudugh

Il nostro Corrispondente da Obbia, Mohamed Addou, ci telegrafia che nel pomeriggio di lunedì presso la Sede del Distretto, presenti, oltre al Commissario Distrettuale, il Sindaco di Obbia, il Qadi Seek Ali Mohamad, il Comandante la Stazione di Polizia, l'AIuto Medico, i Capi ed i Notabili, i Consiglieri Distrettuali e Municipali, nonché i dirigenti dei partiti politici, gli esponenti religiosi, il personale dipendente del Distretto ed altri numerosi invitati è stata celebrata con la massima solennità la ricorrenza della nascita del Profeta.

Il Commissario Distrettuale ha pronunciato brevi parole di circostanza, porgendo ai presenti, ed alla popolazione tutta, il saluto augurale del Governo.

Successivamente il Qadi Seek Mohamed Mohamad ha pronunciato un discorso sulla vita del Profeta e terminando con la parola di ringraziamento per il Governo che tanta solennità ha voluto attribuire alla giornata. Altri oratori hanno anch'essi avuto parole di vivo elogio per l'iniziativa del Governo.

Anche ad Harardere la solennità è stata degnamente celebrata e la popolazione non ha mancato di esprimere la sua soddisfazione.

Nel Basso Giuba

A Chisimaio al termine della solenne celebrazione della festa del « MAULID » i Consiglieri Distrettuali e Municipali, gli e-

sponenti politici e religiosi, le notabilità e la popolazione hanno incaricato il Prefetto di farsi interprete del loro vivissimo ringraziamento e di porgere fervidi auguri al Governo ed a S. E. l'Amministratore.

Anche la popolazione di Gellib ha voluto che giungesse al Governo la sua viva riconoscenza per l'iniziativa presa.

In Migiurtinia

Tutta Bosaso ha festeggiato con il massimo entusiasmo la ricorrenza della nascita del Profeta.

Nel tardo pomeriggio presso gli uffici della Regione è stato offerto un rinfresco a cui sono pervenuti gli esponenti religiosi, etnici e politici.

Nell'Alto Giuba

La popolazione di Lugh Ferrandi, tramite il suo Commissario Distrettuale, esprime al Governo i più sentiti ringraziamenti per la solennità con cui è stata celebrata la ricorrenza della nascita del Profeta.

DOPO LE DISPOSIZIONI PER L'AMMASSO DEI CEREALI

Espressa al Primo Ministro la viva riconoscenza della Popolazione del Distretto di Baidoa

A seguito delle disposizioni governative in merito all'ammasso volontario del granturco e della dura sono pervenuti al Primo Ministro, on. Abdullahi Issa, da Baidoa i telegrammi che qui sotto riportiamo, che sono una chiara attestazione di quanto il provvedimento sia riuscito accetto:

« At nome popolazione Baidoa et in particolare Consiglio Municipale porgo vivissimi ringraziamenti al Governo Somalo per averci fatto comperare produzione locale at Credisom at prezzo molto incoraggiante ».

Sindaco - Mohamed Iero

« Nome Consiglieri Municipali et popolazione Baidoa ringrazioVi per festa indetta nostro Profeta et per provvedimenti favorevoli at coltivatori Alto Giuba ».

Consigliere Municipale - Sido Ilole.

« Rappresentanza contadini Baidoa esprimo vivissimi ringraziamenti al Governo Somalo per aver generosamente fatto prendere nostra produzione at Credisom at prezzo molto incoraggiante ».

Rappresentante - Hagi Abdullahi Figo

« Consiglio Distrettuale Baidoa esterna vivo ringraziamento al Governo Somalo per aver generosamente interessato economia contadini Somali facen-

OGGI IN FIERA

Ore 16 Apertura - Giornata degli Stati Uniti di America.

Ore 18.30 Al Teatro Duna, Festival della Cinematografia africana:
— Il viaggio del Vice Presidente Nixon in Africa (Stati Uniti).

Ore 20.30 Torneo di pallacanestro per la Coppa « Terme di S. Pellegrino »:
— G. S. S. « Somalia Nuova » contro G. S. S. « Alessandro Volta »;
— S. S. « San Giorgio » contro G. S. S. « Leonardo da Vinci ».

Ore 21 Al Teatro Duna spettacolo teatrale. Reciterà la Compagnia « Alba Somala ».

Ospiti di riguardo ad Afgoi

(dal nostro corrispondente)
Ieri 5 corrente alle ore 15 sono giunti ad Afgoi i Signori: Alexei S. Pasiutin, Pavel Geyvorkyan e Alexander G. Ostrovsky, rispettivamente Consigliere, Primo Segretario e Consigliere Commerciale dell'Ambasciata dell'Unione Sovietica in Etiopia, accompagnati dal Commissario

Distrettuale di Mogadiscio Signor Giam Gani.

Al loro arrivo sono stati ricevuti dal Commissario Distrettuale di Afgoi Signor Adda Megne e dal Presidente della Cooperativa ACCA Signor Gilberti Giovanni.

Dopo essersi intrattenuti brevemente all'Ufficio del Distretto, i graditi ospiti hanno visitato le varie aziende di Afgoi, e particolarmente le aziende coltivate a cotone ed a ramiè dove si sono trattenuti a lungo con il Signor Giovanni Gilberti il quale ha fornito, in maniera ampia e dettagliata, tutte le informazioni richieste.

Successivamente i visitatori si sono portati all'azienda della produzione bananiera dove, sempre accompagnati dal Commissario e dal Signor Gilberti, hanno avuto ampie spiegazioni di carattere tecnico dal Presidente dell'ACCA.

Terminata la visita alle aziende, rientrati ad Afgoi, è stato offerto agli ospiti un rinfresco, dopo di che i visitatori, salutavano il Commissario Distrettuale di Afgoi, il Presidente della Cooperativa ACCA ed il Segretario locale della Lega dei Giovani Somali Signor Ahmed Giar e rientravano, insieme al Signor Giam Gani, a Mogadiscio.

A. Salah

do comperare Credito Somalo dura at prezzo molto incoraggiante ».

Rappresentanti - Abdi Maho et Scerif Hassan

« Nel Rappresentare Popolazione abitanti zona Sciavello, Distretto Baidoa, esterniamo vivissimi ringraziamenti al Governo Somalo per averci generosamente fatto comperare nostra dura at Credisom at prezzo molto incoraggiante oltre indimenticabile costruzione di Scuola et Ambulatorio nel nostro villaggio ».

Rappresentante - Hassan Mohamed Nur.

« At nome popolazione Baidoa esprimiamo vivi ringraziamenti al Governo Somalo per aver generosamente incoraggiato contadini Somali facendo comperare produzione locale at Credisom pur essendo contro interesse Governo ».

SYL

Incendio a Bulu Mererta

Nel Villaggio di Bulu Mererta, a causa di un lume lasciato acceso, si sviluppava un incendio che distruggeva tre tukul e un arisc nonché gli oggetti in essi contenuti, di proprietà di Omar Abucar Seek Mohamed, di anni 42.

L'incendio veniva domato dal pronto intervento della Polizia e popolazione.

Danno So. 2300 circa. Nessun danno alle persone.

In visita ai mercati il Commissario Distrettuale di Mogadiscio

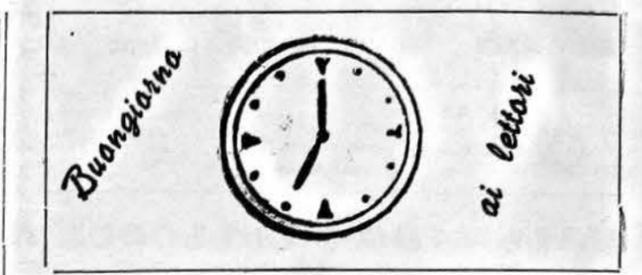
Nella mattinata di ieri il Commissario Distrettuale di Mogadiscio Signor Giam Gani, accompagnato dal Veterinario Municipale, si recava a visitare i mercati della carne, del latte e della verdura.

Il dinamico Commissario Distrettuale, compiva un ampio giro attraverso i mercati accuratamente visitandoli.

Al termine della visita il Commissario Distrettuale, d'accordo con il Veterinario, riconosceva la necessità di apportare alcune migliorie ai mercati soprattutto in ordine da un maggior rispetto delle norme igieniche ed alla pulizia dei mercati stessi, sia durante le ore di vendita che dopo la chiusura.

Avviso

La Compagnia Artistica « ALBA SOMALA » presenterà, questa sera alle ore 21, presso il Teatro Duna della Fiera della Somalia, l'indimenticabile Commedia « Tala Tugh lacuma Tana ». « Non si arricchisce con i consigli del ladro ».



9 ottobre 1957, mercoledì
14 Rai-al-Aual 1377 dell'anno dell'Egira

EFFEMERIDI

Il Consiglio Territoriale della Somalia, in seduta il 9 ottobre del 1957, esamina la composizione della rappresentanza politica nei Consigli Territoriali e di Residenza.

Sono in corso a Mogadiscio, il 9 ottobre del 1957, i lavori del Convegno della WFUNA a cui partecipano le delegazioni di sei paesi.

E' in esecuzione, il 9 ottobre del 1954, l'armistizio indocinese: popolazione e truppe si dirigono verso la prima tappa del ripiegamento, Haipong.

Mentre si protrae la disputa anglo-saudita per l'Ossi di Buraimi, il 9 ottobre 1957, Eden definisce pericolosa la situazione nel Medio Oriente.

Al Consiglio di Sicurezza, dove è in corso il dibattito per la questione del Canale di Suez, Egitto ed URSS respingono la mozione franco-britannica, proponendo la costituzione di un organo internazionale per negoziare la soluzione della vertenza.

IL PROGRAMMA DI RADIO MOGADISCIO

- 12.30 - Hello
- 12.40 - Gabai
- 12.50 - Hello
- 13.00 - Giornale Radio
- 13.15 - Notiziario in collegamento diretto con Radio Nazioni Unite (in occasione della XII sessione dell'Assemblea Generale delle Nazioni Unite).
- 13.20 - Musica a richiesta
- 13.30 - Giornale Radio (Italiano)
- 13.40 - Musica a richiesta
- 14.00 - Fine della trasmissione

- 16.00 - Recitazione del Corano
- 16.05 - Hello
- 16.15 - Nozioni di istituzioni islamiche
- 16.25 - Gabai
- 16.35 - Giornale Radio
- 16.50 - Hello
- 17.00 - Problemi dell'Agricoltura Somala
- 17.10 - Gabai con musica
- 17.25 - Notizie dai paesi vicini
- 17.35 - Canzone moderna Somala (duetto)
- 17.40 - Gurou

17.45 - Giornale Radio (Dialeto Alto Giuba)

- 18.00 - Fine della trasmissione
- 18.30 - Recitazione del Corano
- 19.35 - Hello
- 19.50 - Gabai
- 20.00 - Hello (duetto)
- 20.15 - Ritmi ballabili e canzoni
- 20.30 - Giornale Radio (Ital.)
- 20.40 - Ritmi ballabili e canzoni
- 21.00 - Giornale Radio
- 21.15 - Fantasia
- 22.00 - Fine della trasmissione

GLI SPETTACOLI

- CINEMA BENADIR - « Detective G. Sezione Criminale » - con Rod Cameron, Gale Robbins.
- CINEMA CENTRALE - « Bella non piangere » con Ettore Manni, Maria Fiore - Cinegiornale.
- CINEMA EL GAB - « La maschera di Porpora ».
- CINEMA HADRAMUT - « La catena dell'odio ».
- CINEMA HAMAR - « Il muro di vetro » con Vittorio Gassman, Gloria Grahame - Cinegiornale.
- CINEMA MISSIONE - « Jeet Raho » - Film indiano.
- SUPERCINEMA - « Femmina ribelle » - Cinemascope - con Jane Russel, Richard Egan - Cinegiornale.

IL TEMPO

- del giorno 8 ottobre 1957
- Temperatura massima C. 30.5
- Temperatura minima C. 24.5
- Vento prevalente Km. ora 6.3
- LIVELLO DEI FIUMI
- Belet Uen
- Uebi Scebeli m. 1,65
- Lugh Ferrandi
- Giuba m. 2,25

LE MAREE DI OGGI

- ALTA MAREA (ore locali) - 04.25 - 16.41
- BASSA MAREA (ore locali) - 2.54 - 2.30
- ALTEZZA in metri sul livello di riduzione degli scandagli
- ALTA MAREA - 10.29 - 22.34
- BASSA MAREA - 0.58 - 0.54

Giovedì 10 corrente, all'ore 7 nel trigesimo della sua morte sarà letta una Messa a suffragio dell'anima di

PARODI SANTO
Si ringraziano coloro che vorranno intervenire.

Associazione Nazionale Bersaglieri

SEZIONE DI MOGADISCIO

BERSAGLIERI!

Non mancate di assistere alla rappresentazione di

Bella non piangere

al CINEMA CENTRALE, oggi, Mercoledì 9 corrente dalle ore 20. Prima visione per Mogadiscio. Rivivete i vostri verdi anni. Portate le vostre Famiglie. Bambini accompagnati accesso gratuito.

Una cosa preme a tutti: la salute! Molti succhi di frutta Yoga, molta salute! Attenzione, però: soltanto Yoga originali **MOSSALOMBARDA** - Rappresentante per la Somalia: **GINO CAPONE** - Mogadiscio
Distributore: FABIO POLI - Mogadiscio

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

IERI ALLA FIERA

La giornata del Pakistan

Il Fadiglione del Pakistan, sito nella nuova costruzione a carattere stabile, appare, ad un primo sguardo superficiale, piuttosto insignificante, ma per chi ci si intrattenga con attenzione, si rivela uno scrigno di cose belle e oltremodo interessanti per la quantità e

ai colori che si adattano ai più diversi arredamenti, offrono allo sguardo una piacevole vivacità, mentre al tatto danno una sensazione di morbidezza che dimostra la bontà della loro fattura.

Un padiglione, quello del Pakistan, a sorpresa e quindi in-

Consoli Generali dell'Etiopia e dell'Egitto, il Console degli Stati Uniti d'America, il Segretario Principale del Consiglio Consultivo, molti Parlamentari, il Prefetto della Regione del Benadir, il Commissario Distrettuale ed il Sindaco di Mogadiscio, la Giunta Municipale,



Visitatori al padiglione del Pakistan

(Foto Hussen)

la diversità dei prodotti esposti.

Dai biscotti, agli occhiali, ai ferri chirurgici, alle scarpe, ai manufatti in cotone, il Pakistan espone una vasta gamma di prodotti segno tangibile di un paese in pieno sviluppo produttivo e ricco di capacità creative nel campo dell'industria e del commercio. E sono prodotti ben finiti e ben presentati che resistono validamente a qualunque esame critico e comparativo.

Ma a prescindere dagli aspetti suaccennati il padiglione offre delle cose particolarmente belle che fanno venire l'acquolina in bocca al visitatore. Sahri in seta, lavorati a mano, che hanno la leggerezza di una nuvola e che sono arricchiti da magnifici ricami, bellissime sciarpe per signora, anch'esse in seta e ricamate con gusto; lavori in pelle e tra essi borsette con piacevoli applicazioni in oro e adattissime per sera. Frutto, queste belle cose, di un gusto che è retaggio di un'antica e nobile civiltà.

I tappeti, poi, ed il parlare ci sembra superfluo data la loro ben nota fama, sono quanto mai belli. Arabeschi, classici o disegni moderni, insieme

interessantissimo a visitarsi. — Per la «Giornata del Pakistan», il Rappresentante del Governo pakistano, a Mogadiscio, in occasione della Fiera, ha offerto nel pomeriggio di ieri un ricevimento a cui sono intervenuti il Presidente dell'Assemblea Legislativa, il Primo Ministro ed il Ministro per gli Affari Economici, i due Vice Presidenti dell'Assemblea Legislativa, il Sottosegretario alla Presidenza del Consiglio, i Delegati dell'Egitto e delle Filippine al Consiglio Consultivo delle Nazioni Unite, il Vice Segretario Generale, il Vicario Apostolico di Mogadiscio, il Capo dell'Ufficio Affari Italiani, il Vice Capo di Gabinetto, i

il Comandante interinale delle Forze di Polizia, il Comandante dell'Aeronautica, il Rappresentante dell'ICA ed il Presidente dell'ASES, esponenti dei partiti politici, funzionari dell'Amministrazione e del Governo. Ufficiali, molti dei delegati delle Nazioni partecipanti alla Fiera, una larga rappresentanza delle comunità minoritarie nonchè i dirigenti della Camera di Commercio e della Fiera della Somalia.

Gli invitati, che si sono intrattenuti a lungo, in piacevole conversazione, sono stati ricevuti dal Signor Abdel Hamid Dracha, Rappresentante del Governo del Pakistan e dal Sign. Ahmed Fadel Hascim.

Danni per 12.000 So. in un incendio ad Uarchesama

(Dal nostro corrispondente)

Un gravissimo incendio sviluppatosi per motivi non bene accertati, ma probabilmente da attribuirsi alla solita disattenzione, ha distrutto la casa, e quanto in essa era contenuto, frutto di molto lavoro, di Hagi-Hassan Iusuf.

Il fatto si è verificato nel Villaggio di Uarchesama, nella circoscrizione del distretto di Alula.

Poiché al momento in cui si sono levate le fiamme l'Hagi Iusuf, ne i suoi familiari si trovavano in casa, ma erano fuori per lavoro, tutta la popolazione del villaggio, con generoso slancio, si prodigò per domare le fiamme, ma ogni sforzo riuscì vano poiché il fuoco divam-

pava furioso alimentato da una forte quantità di grasso di pesceccane che era conservato in una stanza della casa.

Tuttavia il tempestivo intervento della popolazione di Uarchesama riuscì a far sì che l'incendio rimanesse circoscritto.

Il danno complessivo subito dal proprietario della casa è valutabile in 12.000, So. essendo andati distrutti, tra l'altro, 2 quintali di madreperla e 4 quintali incenso.

Avviso d'asta

Si comunica che l'asta indetta dalla Mitchell Cotts & Co. (East Africa) Ltd. per i pezzi di ricambio Chevrolet e Land Rover è stata rimandata a giovedì 10 ottobre 1957.

S'invitano pertanto tutti gli interessati a presentare la loro offerta negli Uffici della Mitchell Cotts in Corso Vittorio Emanuele in busta chiusa entro le ore 10 del 10 corr. L'apertura delle buste, in presenza degli interessati e con le modalità già stabilite, seguirà alle ore 10.05 dello stesso giorno.

CHI ARRIVA E CHI PARTE

Con l'Adenayr, da Mombasa, è giunto:
Nur Ali Ascim.

Con lo stesso aereo, per Hargesa-Aden, sono partiti:
Mohamed Farreh Samantar, Kalaimpurkar Dayanand Shankar.

Rissa a Goluin

In Goluin presso l'azienda agricola Fanti, durante una fantasia non autorizzata, per futili motivi, si verificò una rissa durante la quale due persone riportavano lesioni di lieve entità.

La Polizia del luogo, prontamente intervenuta, ristabiliva l'ordine e procedeva all'arresto di quattro dei rissanti.

Avviso

La Direzione del Partito Democratico Somalo, avverte gli iscritti che il giorno 13 ottobre 1957 p. v. alle ore 15 sarà tenuta una riunione per la elezione del nuovo Comitato Direttivo. tutti i soci del Partito sono invitati a presentarsi prima della suddetta data alla segreteria per la regolarizzazione della tessera e il pagamento della quota mensile.

IL SEGRETARIO
A. Amin

Acqua dolce ad Alidere

Apprendiamo da Villabrucci che in località Alidere, sita a 45 chilometri ad Est di Mahaddei, la trivellazione di un pozzo ha dato esito e l'acqua dolce sgorga abbondante.

La portata del pozzo, benché ancora non misurata con esattezza, si aggira sui 30 mila litri orari.

Gli esponenti e la popolazione del posto hanno chiesto al Commissario Distrettuale di Villabrucci, Signor Hassan Mohamed, di farsi interprete della loro gratitudine presso il Governo.

Epidemia influenzale ad Harardere

(Dal nostro corrispondente) Nella località di Harardere ha cominciato a diffondersi una epidemia influenzale.

Fino ad ora sono stati registrati 80 casi tra cui i maestri e numerosi alunni della locale scuola.

Mohamed Addou

Autoservizi corriera Pigafetta

Si avverte la Spett. Clientela che a partire dal 10 c. m. inizierà il nuovo orario sulla linea Mogadiscio-Chisimaio con partenza al giovedì per Chisimaio e ritorno al sabato.

IV Fiera della Somalia

TEATRO «DUNA»

Giovedì 10 ottobre 1957 - Ore 21

**Giornata dell'Italia
Serata della Moda**

Organizzata dalla Ditta «Alta Moda»

Presentatore LAURO MOJA

Presentazione di modelli in 6 quadri e 2 tempi

Intermezzo di balletti somali e canzoni

Ingresso So. 5

I biglietti sono in vendita presso la Ditta ALTA MODA e al botteghino del Teatro «Duna».

S/S "SHER,"

proveniente da Mombasa proseguirà nei prossimi giorni per Bosaso, Gibuti, Aden, Mukalla e Bombay.

Per prenotazioni di carico rivolgersi alla

MITCHELL COTTS & Co. (East Africa) Ltd.

C. P. 22

Telef. 115

Un'idea italiana

E' vanto dell'industria italiana aver creato il veicolo più geniale del dopoguerra:

Il motor-scooter, che ha permesso la motorizzazione di un pubblico sempre più vasto.

In Francia, in Germania, in Inghilterra, in tutta Europa, e nella stessa America, circolano i modelli creati nel nostro Paese.

Un'idea italiana corre, nel vero senso della parola, su tutte le strade del mondo portandovi come una ventata di spirito giovanile.

Il motore a due tempi presenta problemi particolari per il duro lavoro cui è sottoposto e richiede una speciale miscela di carburante e lubrificante.

I Laboratori di Ricerca SHELL hanno messo a punto il prodotto che occorre per meglio rispondere alle esigenze di questi speciali motori.

La miscela SHELL, dotata di particolari requisiti che permettono di ottenere il più elevato rendimento del motore a due tempi, è il frutto di una tecnica produttiva d'avanguardia: essa porta nel serbatoio del vostro scooter l'esperienza e i risultati di una grande organizzazione mondiale.

POTETE ESSERE SICURI DI



Avvisi e comunicati

Municipio di Mogadiscio Segreteria e SS. GG.

Tariffe dei servizi di trasporto urbano con vetture ed autovetture

IL SINDACO

VISTE le tariffe in vigore per i servizi di trasporto urbano a mezzo di autovetture e di vetture a trazione animale;

ATTESA la necessità di un unico provvedimento che comprenda negli itinerari tipo anche i nuovi villaggi;

PER gli effetti previsti dai regolamenti municipali per gli esercenti i servizi pubblici di trasporto urbano, e su conforme parere della regione e della Camera di Commercio;

ORDINA

1) A decorrere dal 10 ottobre 1957 le tariffe dei servizi di trasporto urbano di persone e di cose a mezzo di taxi, taxi ape e vetture a trazione animale sono le seguenti, riferite ad itinerari — tipo di maggior percorrenza:

Posteggi centrali a:	Taxi	Carrozze e Taxi Ape
Assemblea Legislativa, Poliambulanza, INAIL,	So. 1,50	So. 1,00
F.at, Frigorifero, Staz. Polizia Orientale	1,50	1,00
Ingresso Dogana	1,50	1,00
Licce e Scuole elementare di Corso Italia,	1,50	1,00
Mercaio piazza M. Rava	1,50	1,00
Polizia Biet-El-Ras	1,50	1,00
Ufficio Postale, Ufficio Genio Civile	1,50	1,00
Campo CONI	2,00	1,30
Caserma salita Via Cecchi	2,00	1,30
Cimitero, Forte Cecchi	2,00	1,30
Interno Dogana	2,00	1,30
Ingresso Ospedale Carlo Forlanini	2,00	1,30
Monopolio tabacchi	2,00	1,30
Mercato Amaruini, Cinema Benadir	2,00	1,30
Ospedale De Martino	2,00	1,30
Stabilimenti bagni, Villaggio ONU	2,00	1,30
Rhama, Segheria Vecco	2,50	1,65
Ex Autoparco civile, Distretto	2,50	1,65
Interno Ospedale C. Forlanini	2,50	1,65
Posto di blocco strada Balad	3,50	2,30
Ingresso Campo Aviazione	3,50	2,30
Villaggio Anziolotti, Mercato bestiame		
Uardiglei, Agip Ras Sif	3,50	2,30
Campo di volo Aitalia, Crocevia 4° Km.	4,50	3,00
Autogruppo, Campo Bottego	7,50	5,00

2) Le suddette tariffe si intendono per ogni corsa dal posteggio alla località di destinazione o viceversa.

Per i percorsi intermedii fra quelli sopraindicati sarà applicata la tariffa immediatamente superiore.

Dalle ore 23 alle 6 antimeridiane le tariffe sono aumentate del cinquanta per cento.

3) Nella tariffa e compresa una sosta di cinque minuti per ogni corsa: oltre tali limiti la tariffa è aumentata di So. 1 per i taxi e di So. 0,50 per i taxi ape e le carrozze per ogni 15 minuti o frazione.

4) Limitatamente ai trasporti con taxi è dovuto un aumento del 2% se i passeggeri da trasportare sono più di due, e di So. 0,50 per ogni collo di peso superiore ai 20 Kg. posto all'esterno della vettura, nel bagagliaio od a fianco del conducente.

5) Ai contravventori si applicherà l'ammenda fino a So. 400 secondo le disposizioni degli articoli 94 e seguenti dell'ordinamento approvato con legge 30 settembre 1956 n. 9, salvo le maggiori sanzioni previste dalle leggi in vigore.

6) Gli agenti della forza pubblica cureranno l'esecuzione della presente ordinanza.

7) E' revocata ogni disposizione contraria.

Mogadiscio, 23 settembre 1957.

IL SINDACO
U. S. Giamal Abdullahi

Municipio di Mogadiscio Segreteria e SS. GG.

ORARIO DI APERTURA E CHIUSURA AL PUBBLICO DEI NEGOZI E DEGLI ESERCIZI PUBBLICI

ATTESA la necessità di coordinare in un unico testo le varie disposizioni vigenti per disciplinare l'orario di apertura e di chiusura al pubblico dei negozi e degli esercizi pubblici;

SENTITA la Camera di Commercio;

VISTO il Regolamento di Polizia urbana;

AI SENSI e per gli effetti previsti dall'articolo 35 della legge 30 settembre 1956 n. 9;

ORDINA

a decorrere dal 30 settembre 1957 l'orario di apertura e di chiusura al pubblico dei negozi e degli esercizi pubblici esistenti nella circoscrizione di Mogadiscio è fissato come appresso:

1) Negozi in Genere: Apertura: non prima delle 6 e non dopo le 8 antimeridiane. Chiusura: ora 20 con facoltà di protrarre la chiusura fino alle ore 21. Di domenica e negli altri giorni festivi l'apertura è obbligatoria fino alle ore 13 solo per gli spacci di generi alimentari, e facoltativa fino alle ore 20 in tutti i casi (generi alimentari, cartolerie, orefici, orologiai, mode ecc.)

Durante il Ramadan e la festa dell'Arara è consentito di protrarre la chiusura fino all'alba. Durante le feste del Ramadan e dell'Arara per tutti gli esercizi gestiti da Mussulmani è consentita la chiusura nelle ore diurne.

Alla vigilia delle feste di Natale, Capodanno e Pasqua e consentito di protrarre la chiusura fino alle ore 22.

2) Macellerie: — giorni feriali e festivi — Apertura: non prima delle 4,45 e non dopo le 8. Chiusura: ore 10,30.

3) Ristoranti e Macaie: — giorni feriali e festivi — Apertura: non prima delle 5 e non dopo le 11 antimeridiane. Chiusura: ore 24.

Durante il Ramadan e la festa dell'Arara è consentito di protrarre la chiusura fino all'alba.

Alla vigilia di Natale, Capodanno e Pasqua, nonché in ricorrenza delle feste medesime, è consentito di protrarre la chiusura fino alle 1,30.

4) Caffè — Bar — giorni feriali e festivi — Apertura: non prima delle 5 e non dopo le 7. Chiusura: ore 24.

Alla vigilia di Natale, Capodanno e Pasqua, nonché in ricorrenza delle feste medesime, è consentito di protrarre la chiusura fino alle 1,30.

5) Cinematografi — giorni feriali e festivi — Apertura: non prima delle 16. Chiusura: ore 24.

6) Sale da Ballo: Apertura: non prima delle 16. Chiusura: non dopo le due del mattino. Alla Vigilia dei giorni festivi è consentito di protrarre la chiusura fino alle ore 3. Restano ferme in ogni caso le disposizioni vigenti per impedire disturbi alla quiete pubblica dopo le ore 24.

7) Barbieri: Apertura: non prima delle 6 e non dopo le 7. Chiusura: ore 20, con facoltà di protrazione fino alle ore 22.

Nei giorni di venerdì ai barbieri di religione musulmana è fatto obbligo di chiudere l'esercizio alle ore 11.

Agli altri barbieri è fatto obbligo di chiusura nei giorni di lunedì per l'intera giornata; inoltre è in loro facoltà di chiudere l'esercizio dalle ore 13 in poi nei giorni festivi.

8) Rivendite Tabacche: se annesse a negozi, ristoranti, bar, cinematografi, ecc., seguono l'orario dei rispettivi esercizi; se non annesse ad alcun esercizio osservano il seguente orario: apertura non prima delle 6 e non dopo le 8, chiusura ore 22.

NORME GENERALI

Per tutti gli esercizi gestiti da Mussulmani la chiusura è obbligatoria nei giorni di venerdì dalle ore 21 alle 13.

Fatta eccezione per i ristoranti, macaie, caffè e bar, è in ogni caso consentito di chiudere l'esercizio dalle ore 12 alle 16 di ciascun giorno.

La presente ordinanza non si applica ai mercati municipali, per i quali vige apposito orario. Eventuali eccezioni debbono es-

sere autorizzate per iscritto dal Sindaco.

I trasgressori si esporranno all'ammenda fino a So. 400 — ai termini degli articoli 94 e seguenti dell'ordinamento approvato con legge 9 settembre 1956 n. 9, quando la legge non dispone altrimenti.

Gli agenti della forza pubblica sono tenuti a cooperare intorno alla esecuzione della presente ordinanza.

IL SINDACO

(M. S. Giamal Abdullahi)

ORDINE DI MANUTAZIONE DEGLI EDIFICI PROSPICIENTI LE VIE E PIAZZE CITTADINE

IL SINDACO

CONSIDERATO che molti edifici esistenti nella Città non sono conservati nelle condizioni prescritte dalle disposizioni in vigore, per inadempienza dei proprietari;

RITENUTO che ragioni di sicurezza, estetica e decoro cittadino impongono l'esecuzione delle opere occorrenti;

AI SENSI degli articoli 27 dell'Ordinamento sanitario, 96 del regolamento municipale di edilizia, e 35 — 94 e seguenti dell'Ordinamento approvato con legge 30 settembre 1956 n. 9;

SU CONFORME parere dell'Ufficiale sanitario e del Tecnico municipale, e con riserva di estendere l'applicazione della presente ordinanza ad altre vie dell'abitato;

ORDINA

tutti i proprietari di edifici posti a lato delle seguenti vie e piazze Via Roma — Lungomare Duca degli Abruzzi — Via Ustad Osman — Piazza Bongiovanni — Piazza Mazzini — Via Scerif Abdalla (Scerif Abdalla Nadir) — Lungomare Cristoforo Colombo — Viale Regina Elena — hanno l'obbligo di eseguire, entro il 31 dicembre 1957, tutti i lavori necessari per la regolare conservazione degli edifici stessi e precisamente:

1) le opere di riparazione delle parti che non si trovano in stato di conveniente conservazione;

2) le opere di ripristino oppure di demolizione delle parti pericolanti;

3) la intonacatura ed imbiancatura delle facciate prospicienti la via o la piazza, nonché la verniciatura dei relativi infissi;

4) la rimozione dei materiali depositati nei pressi degli edifici;

Trascorso inutilmente il termine sopra stabilito gli interessati saranno colpiti da ammenda fino a 400 So., salvo che non ricorra l'applicazione dell'articolo 677 del Codice Penale.

Indipendentemente dalle suddette sanzioni, quando sia trascorso inutilmente tale termine l'Amministrazione potrà eseguire d'ufficio tutte le opere occorrenti, compresa la demolizione delle parti pericolanti, a tutte spese dei proprietari. L'Ufficio tecnico è incaricato della esecuzione della presente ordinanza, con la cooperazione — ove occorra — della forza pubblica.

IL SINDACO

(M. S. Giamal Abdullahi)

DIVIETO DI SOSTA CAMMELLI IN VIA CHIARINI

IL SINDACO

PREMESSO che da molto tempo gli abitanti della zona insistono per ragioni di igiene af-

finche venga vietata la sosta in Via Chiarini dei cammelli, i quali ivi affluiscono in notevole numero per il trasporto delle merci destinate al mercato di Bondere;

CHE, per permettere l'accogliamento di tale richiesta, l'Amministrazione ha recentemente costruito nella zona appositi abbeveratoi, così che il luogo di sosta del bestiame può ora essere trasferito;

SU CONFORME proposta dell'Ufficiale sanitario e del Tecnico municipale, ed ai sensi dell'articolo 35 dell'ordinamento approvato con legge 30 settembre 1956 n. 9;

ORDINA

a partire dal 1° ottobre 1957 in via Chiarini, od altre vicinanze del mercato di Bondere, è vietata la sosta dei cammelli e di ogni altra specie di bestiame.

Con pari decorrenza la sosta del bestiame nel villaggio Bondere viene autorizzata nell'area appositamente sistemata a nord vasche centrali dell'acquedotto, presso gli abbeveratoi testè costruite dall'Amministrazione municipale.

I trasgressori saranno puniti con l'ammenda fino a 400 somali, giusta l'art. 94 dell'ordinamento citato.

Il Comandante dei Vigili urbani darà esecuzione alla presente ordinanza, con la cooperazione dell'Ispettorato dei mercati municipali.

IL SINDACO

M. S. Giamal Abdullahi

LO STATO CIVILE

NASCITE:

dal 24-9-1957 — al 5-10-1957

Abderrezzagh Ali Nur, Haua Ismail Kobia, Ahmed Abdullahi Omar, Macnima Nur Hussein, nazizzata Adouana Ahmed, Mohamed Ahmed Mohammed, Cauglia Ali Bin Ali, Nasser Ali Bin Ali, Cauglia Abdullahi Ragne, Zeinab Omar Mahmud, Amin Scech Ali Scech Saadign, Fatma Duale Hassan «Dunna», Munira Chamas Mudarec, Binto Barou Hassan, Mohammed Haji Abdelcaali Acucar, Amina Abdullahi Isnac, Mohammed Mahmud Ali, Maria Assunta di Halima Usugne, Mohammed Abdelaziz Mohammed, Ascia Ahmed Hassan, Mariam Scech Said Mohammed, Ahmed Siad Fido, Abdullahi Abu car Ahmed, Salah Hussein Abdalla, Dora Ali Matan Hasci, Suleiman Ahmed Ali, Bai Geani Mohammed, Mughtar Ahmed Maalim Hassan, Saida Ahmed Auale, Ascia Abdalla Ahmed, Ibado Ahmed Dirsee, Abdullahi Jusuf Uar sama, Salah Ali Salah, Amina Mohammed Abdulle, Abdalla Seid Mohammed Salam, Maie Mahmud Mohammed, Binti Gant Mohammed, Abdelcadir Mohammed Ali, Batula Scech Degò Aden, Amina Mohammed Omar Agem Mohammed Abdi, Ahmed Mohammed Mahmud, Mohammed Omar Ibrahim, Giumala Ahmed Mohammed, Osman Moham med Abacar, Mohsena Mohammed Mohsen,

Fattuma Scerif Scech Omar, Fattuma Mohammed Hassan, Ruchia Ibrahim Mursal, Gamar Ali Afrah, Fattuma Habarec Ali, Said Ida Salem, Mahad Salad Ali, Lidia di Halima Elmi, Amina Mohammed Hadafò «Hilaa» Fattuma Ahmed Hussein, Chadigia Haji Omar Salem, Miglio di Fattuma Samantar, Fattuma Mohammed Haji Gelani «Ha-

bon», Sittei Scech Hussein Osman, Chadigia Jusuf Haji Abdi, Mariam Hussein Asser, Galei Osman Nur, Abdelcadir Ahmed Scech Mohammed, Hussein Ahmed Mohammed, Zeinab Mohammed Herò, Scerifa Addoi Scerif Abbas Abò, Gigia Omar Ali, Fattuma Mohammed Mudarec, Scerif Giffar Scerif Mohammed, Said Hasci Moham med, Raha Abdelaziz Abucar, Giamal Ahmed Ali, Mohammed Omar Mohammed, Haua Mohammed Abucar, Fattuma Ali Arab, Abdurrahman Hassan Hussein, Halima Sodal Gibril, Sacauo Aues Abù, Salada Mahmud Jusuf, Hussein Omar Abdulle, Dega Mohammed Said.

MORTI:

Ahmed Hasser Hassan, Hussein Scech Abdulle Mohammed, Ahmed Farah Samantar, Geani Abdò Rabbi, Halima Mahad Mumin Mohammed Abucar Giodah, Dahabo Hassan Farah, Fattuma Ali si Mohaammed,

Mussa Maalim Mahmud, Islam Salem Said, Amina Ali Hilole, Ibrahim Farah Miad, Aclim Maalim Gasseem Enò, Said Ahmed Mohammed Moga Maalim Alassò, Dahabo Osman Guled, Maiò Ierò Aden, Haua Abdelaziz Abucar, Mohammed Hussein Barcadle.

GOVERNO DELLA SOMALIA MINISTERO AFFARI GENERALI Dipartimento del Personale SEZIONE CONCORSI

AVVISO

Si porta a conoscenza degli interessati che il termine utile per la presentazione delle domande per la partecipazione al concorso a posti per il Servizio Fari e Segnaamenti marittimi è stato — con decreto in corso — prorogato al 31 ottobre 1957.

Avvisi ad opponendum

Si rende noto che è stato affisso all'albo municipale, e rimarrà esposto per la durata di giorni 30, un avviso ad opponendum riguardante una domanda del Scech Mohamud Farah per la concessione, a scopo edilizio, di un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio, Via Forte Cecchi.

Gli interessati possono prendere visione della planimetria, che è depositata presso l'ufficio tecnico municipale e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si rende noto che è stato affisso all'albo municipale, e rimarrà esposto per la durata di giorni 30, un avviso ad opponendum riguardante una domanda del Sig. Abdurrahman Ali Mohamed per la concessione, a scopo edilizio, di un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio, Villaggio Arabo.

Gli interessati possono prendere visione della planimetria, che è depositata presso l'ufficio tecnico municipale e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

I PREZZI DI VENDITA DEL BESTIAME

Durante la giornata del 2/10 1957 nel mercato di Uardiglei sono stati venduti i seguenti capi di bestiame ai prezzi indicati a fianco di ciascuna specie:

Cammelli n. 23 da So. 100 a 250 l'uno;
Buoi n. 134 da So. 40 a 130 l'uno;
Vitelli n.12 da So. 20 a 60 l'uno;
Vacche da Latte n. 4 da So. 160 a 280 l'uno;
Coprini n.332 da So. 6 a 45 l'uno;

Durante la giornata del 3/10 1957 nel mercato di Uardiglei sono stati venduti i seguenti capi di bestiame ai prezzi indicati a fianco di ciascuna specie: Cammelli n. 38 da So. 57 a 310 l'uno;
Buoi n. 66 da So. 57 a 150 l'uno;
Vitelli n. 12 da So. 20 a 85 l'uno;
Vacche da Latte n. 6 da So. 110 a 220 l'uno;
Caprini n. 381 da So. 10 a 43 l'uno;
Asini n. 1 da So. 40 a 40 l'uno;

MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI Conferimento volontario agli ammassi di granoturco e dura del raccolto "Gu 1957"

Allo scopo di acquisire all'Ente Ammassi delle scorte di cereali sufficienti ad infrenare future eventuali speculazioni di congiuntura a danno delle popolazioni meno abbienti del Territorio; di consentire agli agricoltori produttori cerealicoli di alleggerirsi delle scorte esuberanti dei loro raccolti e di poter anche estinguere con pagamento in natura prestiti agrari a suo tempo contratti con Credito Somalo, il Consiglio dei Ministri ha deliberato che, con decreto in corso di emanazione, a decorrere dal 10 ottobre 1957 è autorizzato:

a) il conferimento volontario agli ammassi gestito dal Credito Somalo attraverso la Gestione Autonoma Ammassi, del granoturco del raccolto «Gu 1957» per complessivi sacchi 50.000 in ragione di So. 27 per sacco da kg. 90 netti, merce nuda resa ai magazzini ammassi dei centri di Vittorio d'Africa, Margherita ed Afgoi, granoturco sano, non infestato, con una gradazione di umidità non superiore al 12% ed in ragione di sacchi 25.000 per il centro ammasso di Vittorio d'Africa, 15 per il centro ammasso Afgoi e 10.000 per il centro ammasso Margherita;

b) il conferimento volontario agli ammassi gestito dal Credito Somalo attraverso la Gestione Autonoma Ammassi, da parte degli agricoltori produttori, della dura del raccolto di «Gu 1957» per complessivi sacchi 18.000 in ragione di So. 27 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura aburas, di So. 25 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura rossa e So. 29 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura bianca, merce nuda resa ai magazzini ammassi dei centri di Baldoa ed Afgoi e dei sottocentri ammassi di Bur Acaba, Belet Uen e Bulò Burti, dura sana, non infestata, con una gradazione di umidità non superiore al 12% ed in ragione di sacchi 11.500 per la Regione dell'Alto Giuba, sacchi 6.000 per la Regione del Hiran e sacchi 500 per la Regione del Benadir (Uanle Uen).

Sono state impartite severe disposizioni affinché i conferimenti siano riservati esclusivamente agli agricoltori produttori.

MUNICIPIO DI MOGADISCIO

"Lotteria pro-casa," due premi due case nuove al Villaggio ANZILOTTI

UN BIGLIETTO So. 5

Ultimi giorni di vendita
Estrazione al 12 Ottobre
nel recinto della Fiera

CURIOSITA' DEL CORPO UMANO

Perché usiamo la destra?

All'inizio l'uomo era ambidestro, cioè usava tutte e due le mani per compiere le proprie azioni. Egli discendeva dai « primati » che erano ambidestri. Doveva spesso combattere con le fiere e con gli altri uomini e a tale scopo poteva usare l'una o l'altro mano. Il combattimento però vedeva quasi sempre la vittoria di quello dei due rivali, che impugnava le armi con la destra poiché, dirigendo i propri colpi contro l'avversario, che adoperava la mano sinistra, lo colpiva nella parte sinistra raggiungendo il cuore ed uccidendolo. A poco a poco si operò una selezione tra gli uomini primitivi. Sopravvissero soltanto quelli che si servivano della mano destra per cui si diffuse il dextrismo, ereditato dalle generazioni future.

Questa che potrebbe sembrare una storiella è invece la ricostruzione dell'origine del dextrismo fatta da uno studioso, il Weber, il quale nel 1905 dedicò all'argomento un intero trattato. Naturalmente gli altri scienziati che si erano interessati del problema ritennero questa versione fantastica e priva di basi scientifiche. Tuttavia vi fu chi la prese per buona e credè alle lotte dei nostri progenitori ed alle vittorie di quelli che impugnavano le armi con la destra per colpire la parte sinistra del nemico.

Ma non è stata soltanto questa la ricostruzione delle origini e delle cause del dextrismo. Il fenomeno della prevalenza di una mano sull'altra ha destato l'attenzione e l'interesse di moltissimi scienziati, in ogni tempo. Sono state fornite diverse spiegazioni, molte delle quali munite di una solida base scientifica che, malgrado tutto, lascia ancora lo spiraglio a qualche dubbio.

I biologi incominceranno a cercare una soluzione nei dati dell'embriologia. Il dott. Darste, illustre teratologo, in una comunicazione alla Società d'Antropologia di Parigi fatta il 21 maggio 1885 fece osservare come l'embrione di animali da lui osservati si volta, ad un certo momento, sulla parte sinistra ed eccezionalmente esso si volta nella parte destra. Questa sarebbe la probabile causa della ineguaglianza delle due parti del corpo. Il dextrismo sarebbe diffuso tra coloro i cui embrioni si voltano dalla parte sinistra, mentre i mancini proverrebbero da quella categoria, poco numerosa, di embrioni che si voltano sulla parte destra del proprio corpo.

Da qualcun altro, come ad esempio il dott. Bouchard, autore di una memoria presentata nello stesso anno alla Società d'Anthropologie di Bordeaux, si è sostenuto l'influsso della circolazione sanguigna immediatamente dopo la nascita dell'individuo. Vi fu chi affermò la grande importanza del cervello sinistro rispetto a quello destro. Il cervello sinistro, secondo gli ossertori di tale teoria, avrebbe più viva ripercussione in atto la parte destra del corpo che da esso dipende. Qualcun altro spiegò il dextrismo con la cecità dello sviluppo delle erconvoluzioni dell'emisfero sinistro del cervello rispetto a quelle di destra. Questa interpretazione fu data dal fisiologo ed antropologo Pierre Gratiolet, mentre un suo collega, Merkel, implicò più tardi questa versione.

Nel 1875 Hyrtl propose una nuova teoria che ricollegava il dextrismo ed il mancino ad una disposizione delle grandi arterie che nascono dalla aorta, la circolazione del sangue è chiamata in causa anche da chi sostiene che essa è più forte nella parte sinistra del cervello, portando così al fenomeno del dextrismo. Tra tutte queste opinioni che hanno una base scientifica non manca naturalmente quella di quanti ritengono semplicemente che il dextrismo sia un prodotto dell'educazione e dell'abitudine, come il fisiologo ed anatomico Debierre.

Ma oltre all'educazione ed all'abitudine è tirata in ballo, da altri, addirittura la civiltà: è stato osservato difatti che spesso i popoli primitivi e selvaggi, soprattutto appartenenti alle razze di colore e ai negri l'ambidestria è più frequente. Da questa considerazione è nata la idea che la civiltà, l'incivilimento dei popoli diseducati la sinistra per facilitare lo sviluppo

nella mano destra. La teoria è senz'altro arida come è arida anche quella secondo la quale all'ambidestria sarebbe più diffuso tra i neonati e i bambini ed andrebbe scomparendo con il progredire dell'età.

Insieme alla origine del dextrismo o del mancino gli scienziati hanno cercato di stabilire se all'uomo sia utile lo imbidestria. Il problema ne comporta un secondo, se cioè l'ambidestria acquisito può essere nocivo o meno al dextrismo naturale o spontaneo. I sostenitori dell'ambidestria sono molti. Essi si affannano ad affermare che occorre abituare l'uomo a usare la mano sinistra sin dalla sua nascita oltre che la destra. Ci fu chi, come la fisiologa belga Varia Kiliani, insegnava a scrivere tanto con la destra quando con la sinistra. Di più: questa studiosa insegnava anche a scrivere, con la destra, senza andare a capo, cioè continuando, o meglio tornando indietro, con la stessa mano, da destra a sinistra per poi riprendere il verso normale alla fine della seconda riga.

Ma, qualora si raggiungesse il mancino, alla stessa pari del

la diffusione del dextrismo, potrebbe adattarsi le macchine e gli utensili all'uomo mancino? Gli antropologi si sono trovati a dover rispondere a tutta una serie di quesiti; tra i principali: esiste l'ambidestria negli animali? il mancino è più frequente nei criminali? è maggiormente diffuso tra gli idioti ed alcune categorie di alienati? si riscontra di più in alcune classi inferiori della società? è un segno di degenerazione per gli individui? è un segno atavico.

A tutt'oggi molte di queste domande, quasi tutte anzi, sono ancora senza risposta. Nello stesso tempo gli studiosi cercano di stabilire se i mancini che vengono educati al dextrismo possono soffrire disturbi psichici appunto per ciò. Come si misura il grado di mancino negli individui? I sistemi più odoperati sono il dinamometro, il trachigrafo, l'ergografo e vari altri. Si tratta in sostanza di misurare la forza, la velocità, la resistenza della mano sinistra. Non è detto che essi siano perfetti, tuttavia indicano bene quanto uno è mancino.

Gabriella Cluffa

AD INIZIATIVA DELL'ISTITUTO ITALIANO PER L'AFRICA

I rapporti di scambi con il Continente africano

Si sono riuniti a Bari esponenti del Governo, operatori economici, dirigenti della Banca e della Finanza, economisti e studiosi di problemi africani per fare il punto sulla situazione dei nostri rapporti di scambio con i diversi paesi del Continente africano e per esaminare quali le premesse e quali condizioni e necessario creare per sviluppare detti rapporti nell'ambito di tutte le ulteriori possibilità esistenti. E' superfluo sottolineare l'importanza del convegno, organizzato su scala nazionale dall'Istituto italiano per l'Africa, in quanto la materia da esso trattata, oltre ad essere di viva attualità e soprattutto un campo che interessa migliaia e migliaia di aziende italiane.

Naturalmente, richiamare l'interesse degli uomini di affari verso il mercato africano presuppone anche approfondire i problemi connessi con l'azione di penetrazione commerciale allo scopo di individuare se gli strumenti di tale penetrazione sono adeguati ai fini che essa si propone di raggiungere. I problemi, come ognuno può ben comprendere, sono molteplici e riguardano diversi aspetti sia dell'organizzazione commerciale privata che della politica economica del Governo.

Per quanto riguarda la prima è sempre necessario insistere sulla assoluta necessità per le aziende di disporre in loco di una idonea forma di rappresentanza commerciale o tecnica, che sia in grado di tutelarne gli interessi tanto nella fase di acquisizione delle commesse quanto in quella della coltivazione delle relazioni già acquisite nell'intento di rafforzarle ed ampliarle. Questo problema richiede studi di mercato e scelta di mezzi che molte volte urtano contro la difficoltà di reperire elementi sicuri sui quali poter basare gli studi stessi impedendo un impiego razionale di mezzi nella conquista dei mercati.

Un ausilio notevole in questo settore potrebbe essere rappresentato dai servizi di informazione svolti dagli uffici commerciali all'estero oggi ancora scarsamente efficienti. Sembra che il Mincomes sia orientato per un potenziamento di tali uffici, ma purtroppo agisce con eccessiva lentezza per cui vi è da temere che il ritardo ci ponga di fronte a situazioni irrimediabili di svantaggio nei confronti della concorrenza straniera.

Vi sono, inoltre, problemi collegati con l'assicurazione dei crediti all'esportazione, con il finanziamento delle forniture, con i trasporti, e molti altri ancora che verranno sollevati in sede di Convegno dai parteci-

panti stessi. Sulla scorta delle segnalazioni che verranno fornite, la Sezione economica dell'Istituto italiano per l'Africa potrà intraprendere una efficace azione sia presso le categorie economiche interessate che presso gli organi di Governo allo scopo di rimuovere, nei limiti del possibile, gli inconvenienti e le lacune di natura organizzativa o propulsiva che frenano la partecipazione dell'economia italiana alla valorizzazione delle risorse produttive africane.

Tale partecipazione non è solo una esigenza di ordine economico che si innesca su interessi privatistici, ma anche una esigenza di ordine politico che si inquadra, fra l'altro, nelle direttive per la formazione del Mercato comune europeo, in quanto è evidente che solo attraverso un livello sociale più progredito delle aree sottosviluppate si potranno conseguire obiettivi di equilibrio e di pace nel mondo.

La collaborazione dell'Italia allo sviluppo dell'economia africana, nel quadro di questa duplice funzione è, quindi, un imperativo inderogabile a cui non è possibile sottrarsi perché ciò significherebbe rinunciare anche alla missione civilizzatrice che è stata sempre una delle prerogative di qualsiasi azione svolta dall'Italia all'estero.

Il Convegno di Bari ha certo alimentato una nuova spinta delle attività italiane in Africa per inserire effettivamente il nostro paese nel consesso di quei del mondo occidentale, il cui apporto tende ai medesimi fini sia di ordine economico che politico.

EDMONDO BRESSAN

Elisabetta o Nkruman sui biglietti di banca a Ghana?

La sezione sud del Movimento di Liberazione Nazionale di Ghana ha recentemente adottato una risoluzione in cui si dichiara contrario all'eventuale intenzione di sostituire l'effigie della Regina Elisabetta II con quella del Primo Ministro Kwame Nkrumah « fondatore dello stato di Ghana », sulla moneta nazionale sia metallica che cartacea. La risoluzione chiede che sia mantenuta l'effigie della Regina Elisabetta II capo costituzione dello stato di Ghana. L'opposizione parlamentare è stata invitata, se necessario, a sollevare la questione davanti all'Assemblea Nazionale.

RICHIAMA L'ATTENZIONE DEGLI OSSERVATORI POLITICI

La visita di Zhukov a Tito, manifestazione del riaccostamento russo-jugoslavo

La visita del Maresciallo sovietico a Belgrado dovrebbe anche essere un'ulteriore attestazione della identità di vedute che esiste tra lui e Kruscev — Zhukov offrirebbe al Maresciallo jugoslavo la fornitura di materiale bellico di ogni genere.

Belgrado, 8. Il Ministro della Difesa sovietica Maresciallo Zhukov è giunto stamane a Zara a bordo dello incrociatore « Kuibishev ». Egli è stato salutato dalle maggiori autorità jugoslave.

La visita di Zhukov che è accompagnata da quattro generali, un ammiraglio e altri ufficiali, benché sia presentata come una semplice restituzione della visita fatta a giugno a Mosca dal Segretario alla Difesa jugoslavo.

Generale Govsjak, in realtà è di natura tale da concentrare su di essa l'attenzione di tutti gli osservatori politici belgradesi.

Fonti vicine all'Ambasciata sovietica affermano che i rapporti fra Jugoslavia e URSS sono andati continuamente migliorando, non solo in seguito all'incontro Tito-Kruscev in Romania, ma anche per altri fattori, non ultimo l'adesione della Jugoslavia alla prossima riunione di tutti i paesi comunisti che si terrà a Mosca o a Leningrado.

Tale riunione, secondo le stesse fonti, non mira né a creare un nuovo « Informbureau », né ad intese vincolanti, ma ad libero scambio di opinioni.

Fra Russia e Jugoslavia non è stato ancora raggiunto, in proposito un definitivo accordo perché, mentre Mosca desidererebbe vedere la Jugoslavia rappresentata da personalità investita di responsabilità di governo, Tito vorrebbe ripiegare su qualche funzionario di partito.

La recente visita di Gomulka alla Jugoslavia, benché avvenuta senza la presenza dell'Ambasciatore sovietico a Belgrado avrebbe ottenuto, anche nei dettagli, il preventivo assenso del Cremlino.

Le stesse fonti, infine, per quanto si riferisce più propriamente alla visita di Zhukov sottolineano come essa voglia dimostrare agli alleati di Mosca che la Jugoslavia è da considerarsi un paese amico e soprattutto che fra il segretario del partito comunista Kruscev e il supremo responsabile della difesa del mondo sovietico esiste la più completa intesa sulla politica da seguire nei confronti di Tito e del suo regime.

Nel corso della sua visita Zhukov proporrebbe alla Jugoslavia la fornitura di armi e materiale bellico di ogni genere compresi aerei a reazione Mig 15. Negli ambienti citati si nutrono fondate speranze sull'accettazione Jugoslavia di tali offerte.

Da Zara, in aereo, Zhukov ha raggiunto Belgrado al cui aeroporto erano ad attenderlo il Ministro della Difesa Jugoslavo, Generale Gosnjak, il vice ministro degli esteri Vidic e da altre personalità.

Dopo gli onori militari, Zhukov ha pronunciato un caloroso indirizzo di saluto.

Governo e opposizione a Ghana

(Continuazione 1ª pag.) ha chiesto ancora l'intervistatore al Ministro, ed egli ha risposto « Il Partito della Convenzione del popolo vincerà ancora le elezioni, ed ha aggiunto, per altro non vi saranno, come prevede la Costituzione, elezioni prima di cinque anni ». Avendogli il giornalista obiettato che pure si erano svolte delle elezioni prima del termine previsto, Krobo Edusei ha prontamente ribattuto con queste parole « Erano elezioni di regime coloniale ». Richiesto di fare qualche dichiarazione a proposito delle voci che girano circa l'intenzione del governo di allontanare Asei Akoto, il Presidente Nazionale del « Movimento di Libera-

iniziale che era di 29 mila chilometri all'ora.

Secondo alcuni la velocità della « seconda luna » sarebbe ora di 25 mila chilometri, secondo altri di 22 mila chilometri orari.

Da una segnalazione dell'osservatorio di Copenaghen si apprende che un portavoce dell'osservatorio stesso ha dichiarato che se il satellite diminuirà di velocità con lo stesso ritmo attuale, fra due giorni potrebbe cadere.

Intanto venti ufficiali di marina — si apprende da Washington — hanno visto ieri all'alba il satellite artificiale mentre attraversava il cielo dell'Alaska.

Gli ufficiali hanno dichiarato di aver seguito ad occhio nudo il satellite per dieci minuti. Esso era singolarmente vivido, con una stella di seconda grandezza.

Il portavoce della Casa Bianca ha reso noto che gli Stati Uniti non accelereranno la realizzazione dei loro programmi relativi al lancio di satelliti.

Questa è la conclusione alla quale si è giunti in una riunione svoltasi oggi alla Casa Bianca. Vi hanno partecipato personalità scientifiche e militari impegnate nei programmi americani in tale campo.

Pleven prosegue le consultazioni

PARIGI, 8. Il leader dell'UDSR Pleven, designato per un tentativo di composizione della crisi proseguita nelle sue consultazioni.

Si apprende che in seguito agli incidenti verificatisi alla frontiera tra l'Algeria e la Libia, il governo francese ha proposto a quello libico di costituire una commissione mista per un'inchiesta sui fatti e per fissare sul terreno la frontiera la cui imprecisione è stata la causa prima dell'incidente.

Negli ambienti bene informati si esprime la speranza che su questa base l'incidente possa essere rapidamente risolto.

OLEODOTTO della Persia in Turchia

Londra, 8. Lo Scià Reza Pahlevi ha annunciato oggi, parlando alla seduta inaugurale del Senato, che un gruppo finanziario americano si è impegnato, in base ad un contratto firmato con la Società Iraniana dei Petroli, a sostenere le spese relative alla costruzione di un grande oleodotto che collegherà i giacimenti petroliferi di Qum e il porto di Alessandretta in Turchia.

Egli ha aggiunto che i profitti derivanti all'Iran, che sfrutterà in proprio i suddetti giacimenti, saranno altrettanto importanti di quelli attesi dal recente contratto stipulato con la società italiana ENI.

A proposito di questo contratto, che assicura all'Iran il 75% dei profitti lo Scià ha affermato che esso assicura all'Iran la posizione di assoluto privilegio rispetto agli altri produttori di petrolio.

Tito visiterà Mosca

Belgrado, 8. Il Maresciallo Tito si recherà a Mosca il sette novembre in occasione del 40.º anniversario della rivoluzione sovietica.

L'annuncio è stato dato oggi durante una conferenza stampa, tenuta dal portavoce del governo jugoslavo, Tabor.

Il portavoce del governo jugoslavo ha detto inoltre che la delegazione jugoslava, guidata dal Ministro delle Finanze, Avdo Humo, conduce a Washington trattative con il governo americano per una collaborazione economica a lunga scadenza.

CARLO BARTOLONI Direttore Responsabile

Stamperia del Governo - Mosadiscola

Il satellite artificiale

(Continuazione 1ª pag.)

me bilaterale con l'URSS di tale questione.

Sulla vita della luna artificiale si apprende da Radio Mosca che lo ha annunciato stamane che il satellite continua ad effettuare il suo periplo alla terra secondo l'orario previsto.

Il razzo portatore — ha precisato la radio — continua a seguire il satellite ad un migliaio di chilometri di distanza.

Intanto in relazione al fatto che i segnali emessi dal satellite non vengono più percepiti né chiaramente, né regolarmente, Radio Mosca ha annunciato che l'emissione dei segnali radio del satellite artificiale potrà cessare fra breve a causa dell'esaurimento delle batterie elettriche che alimentano le due trasmettenti.

L'Emittente sovietica ha aggiunto che la durata delle batterie era prevista soltanto per alcuni giorni e che comunque il viaggio del satellite continuerà ad essere seguito, dopo la cessazione dei segnali, con mezzi ottici e mediante radio localizzatori.

Gli obiettivi fissati dagli scienziati sovietici per le osservazioni effettuate col satellite sono stati raggiunti. Sono state ottenute — conclude il comunicato di Radio Mosca — informazioni preziose.

Radio Mosca ha anche dichiarato, questa sera, che il satellite alle ore 15 (gmt) aveva compiuto 53 rivoluzioni intorno alla terra.

Da Bonn si apprende che secondo gli studiosi dell'Istituto di fisica « Max Plank » di Berlino, il satellite sovietico potrebbe disintegrarsi entro stasera, dopo aver perso quota ed aver ruotato subendo un maggior attrito e quindi riscaldandosi fino a bruciare.

Da New York giunge notizia che in base alle segnalazioni di diversi osservatori, la luna artificiale avrebbe attualmente una velocità inferiore a quella

بريد الصومال

صفحة يومية تنص بالغة العربية

٩ أكتوبر ١٩٥٧ الموافق ١٤ ربيع الأول ١٣٧٧ هـ

الاحتفال بذكرى المولد النبوي الشريف في المحفل الاسلامي بمقديشو

أقيمت في مساء يوم الاحد الماضي الموافق ٦ أكتوبر ١٩٥٧ في المحفل الاسلامي بمقديشو بمناسبة الاحتفال بذكرى المولد النبوي الشريف حفلة رائعة برئاسة الشريف عيروس وحضر الاحتفال عدد كبير من المسلمين وممثلا مصر والقلين لدى المجلس الاستشاري التابع للامم المتحدة وحاكم منطقة البنادر الشرفاوي أحد علماء الأزهر الشريف وكان يمثل أيضا الحكومة وحاكم ناحية مقديشو وممثلو القنصليات وبعض النواب وممثلو الجاليات ومختلف الطبقات الشعبية .
وانتحت الحفلة بتلاوة آي الذكر الحكيم وألقى بعد ذلك الشريف عيروس الخطبة الرسمية وأعقبها كلمة من الشيخ محمد الشرفاوي أحد علماء الأزهر

العلم والحرية والعدل والمساواة والتسامح والاخاء أسس الرسالة المحمدية والمجتمع الاسلامي

الكلمة التي القاها السيد الوزير الدكتور محمد حسن الزيات في المحفل الاسلامي بمقديشو بمناسبة الاحتفال بذكرى المولد النبوي الشريف مساء الاحد ٦ أكتوبر سنة ١٩٥٧

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته واحمدته تعالى اذ يشرفني اليوم بالوجود بينكم والتحدث اليكم وادعوه تعالى في اول هذا الكلام ان يتقدم برحمته من استشهد في خلال هذا العام في طاعته وأن يجعل العام القادم عام خير وسعادة وسلام في كل مكان . وبعد فاني أود أن أذكر أولا بالخير والشكر الشريف العيروس بن علي الذي بذل الجهود في سبيل اقامة هذا الحفل وأستاذته في أن أعبر عن تقديرنا الصادق وترحيبا القلبى برئيس المجلس الاستشاري للامم المتحدة وبموظفيه وبالسادة الحاضرين من غير المسلمين أما السيد ممثل الحكومة الصومالية فهو بطبيعة الحال في بيته وبين أهله .
أيها الأخوة ، ان حياة العظيم لا تنتهي بانتهاء الموقوتة له في هذه الدنيا والعمل الصالح الذي يعمله يمكث في الأرض ليكون المثال الذي يحتذى والآخر الذي يقتضى والمنار الذي يهتدى به الباحثون عن الهدى ، المتلمسون سواد السبيل .
وان صح هذا بالنسبة للعاديين من العظماء فانه أصدق بالقياس الى صاحب الذكرى رسول الله صلى الله عليه وسلم .

ولد الرسول صلى الله عليه وسلم في مثل هذا اليوم بين آلاف المواليد وعاش كما يعيش الناس ثم انتهى أجله فمات كما يموت الناس ولكن حياته الحققة لم تنقض بذلك الموت ، بل ظل اسمه على الدهر تردده كل يوم ملايين الشفاهة وتخفق به كل ساعة ملايين القلوب ويذكر فيصلى عليه السامعون من المسلمين في أربعة أركان المعمورة « يا أيها الذين آمنوا صلوا عليه وسلموا تسليما » واذ كان الكتاب والعلماء قد تعجبوا من ان رسول الله قد انشأ في أعوام معدودة مجتمعا جديدا على أساس المجتمع العربي المتهاروكون أمة متساندة متكافلة من القبائل المتفرقة المتنازرة وانشأ بها دولة جاوزت حدود الجزيرة العربية فان الأجدى في رأيي ، بالتأمل هو بقاء هذه الدعوة حتى اليوم قوية وطيدة صالحة يهتدى بها مئات الملايين من المسلمين في أمور معانهم ومعادهم في شؤون حياتهم الروحية والدنيوية ولهذا تأمل في مناسبة هذه الذكرى أسس هذه الدعوة العظيمة فاذا ذكر منها بعض الأسس التي أحب أن أفكر فيها في هذا اليوم الكريم في حدود الهدى والتقوى ، ومنها العدل عدل الانسان في نفسه ومع مجتمعه ،

ومنها المساواة بين الأفراد في هذا المجتمع ، ثم أذكر العلم الذي يرفع الفرد الى مستوى الانسانية وادكر التسامح الذي يوحى به العقل الواسع والقلب الكبير . نقرأ في السيرة عن رسول الله صلى الله عليه وسلم قوله « جاني جبريل وانا نائم بنمط من ديباج فيه كتاب فقال اقرأ فقلت ما اقرأ . قال ففتني به حتى ظننت انه الموت ، ثم ارسلني فقال اقرأ . . . الى ان قال صلى الله عليه وسلم « فقال اقرأ فقلت ماذا اقرأ ؟ » فقال « اقرأ باسم ربك الذي خلق خلق الانسان من علق اقرأ وربك الاكرم الذي علم بالقلم علم الانسان ما لم يعلم » . هذه الآية الكريمة التي كانت اول ما نزل من القرآن ، وهذا الاسلوب الشديد في الدعوة الى العلم لها في رأيي اهمية عظيمة في تبيين طبيعة الرسالة التي عاش لها صاحب المولد صلى الله عليه وسلم ، انها ليست دعوة الى القراءة والكتابة ولكنها دعوة الى العلم باوسع معانيه ، فليتأمل السامع قوله تعالى « خلق الانسان من علق » فانه يتأمل بذلك اصل الوجود ، وليتأمل السامع قوله تعالى علم الانسان ما لم يعلم ليدرك ان الانسان انما يكون جديرا بانسانيته بهذا العلم الذي يكتسبه بتوفيق الله ،

ثم فليتأمل طبيعة هذه الدعوة الى العلم فلن يجدها قاصرة على علم بذاته في عصر من العصور بل هي دعوة خالدة غير محدودة ، الم يقل تعالى « ولو ان ما في الارض من شجرة اوراق والبحر يمده من بعده سبعة ابحر ما نفدت كلمات الله » وقال « وما اوتيتم من العلم الا قليلا » .
والاساس الثاني من اسس المجتمع الذي انشأه صاحب هذا اليوم هو العدل فقيما ووحى به الى صاحب الذكرى « ان الله يامر بالعدل والاحسان وابتأ ذى القربى وينهى عن الفحشاء والمنكر والبغى » فمعنى العدل هنا مثل معنى العلم واسع شامل فالتهنى عن الفحشاء دعوة الى ان يعدل الانسان مع نفسه والتهنى عن المنكر دعوة الى ان يعدل الانسان مع غيره .
وفي معنى العدل معنى المساواة وفي الكتاب الكريم الذي وحي به الى صاحب المولد قوله تعالى « والله خلقكم من نفس واحدة » وقد تحدث صاحب الذكرى فقال « كللكم لآدم وادم من تراب » وقال « لا فضل لعربي على عجمي الا بالتقوى » وبعث رسول الله عبدا مملوكا وهو اسامه فجعله رئيسا للسرية وفيها اجلاء الصحابة ورؤساء القبائل . والى جانب العلم والعدل نرى الحرية اساسا من اسس دعوة صاحب الذكرى ولنسمع الى هذه الآيات « ارايت الذي ينهى عبدا اذا صلى ارايت ان كان على الهدى او امر بالتقوى الم يعلم بان الله يرى كلا لئن لم ينته لنسفعا بالناسفة ناصبة كاذبة خاطئة فليدع نادية سندعو الزبانية كلا لا تطعه واسجد واقترب » فهذه دعوة متحمسة الى التحرر دون خوف ولكنها دعوة مقيدة بان لا يعارض سبيل الحرية سبيل الهدى والتقوى .
هذه الاسس التي اختلفت بناء المجتمع الاسلامي لم تقمه مجتمعا متسما بالعدالة او العدوان على غيره من المجتمعات ، بل اقامته متجملا بالتسامح الواسع ايضا ، يروى ابن اسحق عن بعض اهل العلم « ان نفرا من اصحاب رسول الله قالوا يا رسول الله اخبرنا عن نفسك قال نعم « انا دعوة ابي

الاحتفال الرابع

بزيارة الشيخ محمد بن الشيخ محيي الدين ويعلم كل أحد
أولا تقدم بشكر الله عز وجل ثم انا قد هيأنا للقيام في هذه الذكرى التاريخية باحياء هذه المناسبة العظيمة لزيارة شيخ الفتوى والتدريس الشيخ محمد بن الشيخ محيي الدين بن الشيخ مكرم ، وكان كبير قضاة صوماليا المقبور في مشهد والده في شارع القاضي الشيخ محيي الدين وسيداً قراءة القرآن على قبره صبح يوم الخميس ويختم صبح يوم السبت ويرى في هذا اليوم الباهر الذي يحتفل فيه بالذكرى السنوية على وفاة الشيخ الجليل المذكور يوم ١٧ ربيع الأول سنة ١٣٦٨ الموافق ٧١ جابو سنة ١٩٤٩ تغمده الله برحمته .
يرى ان شاء الله كالعادة رجال مختلفة مجتمعون في هذا المكان المقدس رغبة في اظهار شعور التيجيل والاحترام للمرحوم الصالح الذي هو من أكبر العلماء الاجلاء في ارضينا الصومال وفي هذه المناسبة تشرف بدعوة جميع اخواننا المسلمين لمشاركنا في حضور الاحتفال المذكور وذلك في مساء يوم السبت ١٧ ربيع الأول

سنة ١٣٧٧ هـ الموافق ١٢ أكتوبر ١٩٥٧ من ساعة ١٠ الى ١٢ حسب التوقيت العربي في مشهد والده فإله يوفقنا وياكم التوفيق والسلام فالزيارة محبوبة بل هي من جملة المحبة في الله كما في الحديث ألا لا ايمان لمن لا محبة له .
الامضاء
الشيخ ابي بكر بن الشيخ محيي الدين قاضي القضاة الشرف بالصومال

يحاط علم الجميع بانه ستقام هذه السنة ايضا الزيارة للشيخ المعروف الشيخ حاج اويس في بولي بقرب تجقلو في مساء يوم الخميس ١٧ من الشهر الجاري . ويمكن لجيخ المسلمين أن يشتركوا فيه .

إذاعة اليوم

- ١٢٣٠ - هيلو
- ١٢٤٠ - قباي
- ١٢٥٠ - هيلو
- ١٣٠٠ - نشرة الاخبار
- ١٣١٥ - أبناء عن الدورة الثانية اتصالا مع اذاعة الامم للامم المتحدة وذلك عشرة للجمعية العامة المتحدة
- ١٣٢٠ - ما يطلبه المستمعون
- ١٣٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية)
- ١٣٤٠ - ما يطلبه المستمعون
- ١٤٠٠ - ختام
- ١٦٠٠ - القرآن الكريم
- ١٦٠٥ - هيلو
- ١٦١٥ - نبذة من الارشادات الاسلامية
- ١٦٢٥ - قباي
- ١٦٣٥ - نشرة الاخبار
- ١٦٥٠ - هيلو
- ١٧٠٠ - مشكلة الزراعة الصومالية
- ١٧١٠ - قباي مع الموسيقى
- ١٧٢٥ - أخبار البلدان المجاورة
- ١٧٣٥ - أغنية صومالية حديثة
- ١٧٤٠ - قورو

Il Corriere della Somalia

QUOTIDIANO DI MOGADISCIO

TELEFONI
 DIREZIONE GOVERNO 82
 REDAZIONE E CRONACA GOVERNO 21
 AMMINISTRAZIONE GOVERNO 79

Distribuzione: LIBRERIA ITALIA - Via S. F. d'Assisi - Pubblicità: Libreria Impero - Corso Vittorio Emanuele n. 35 - Telefono n. 93 - Tariffe per cm. di altezza, larghezza, na colonna; Pubblicità So. 250 - Trimestrale So. 17 - Annuale ridotto per uffici pubblici So. 30. - La Direzione del «Corriere della Somalia» si riserva il diritto di non accettare gli ordini. I manoscritti non si restituiscono.

ABBONAMENTI
 Annuale So. 60 - Semestrale So. 32 - Trimestrale So. 17 - Annuale ridotto per uffici pubblici So. 30.
PREZZO CENT. 20

LA VITA POLITICA ITALIANA

Ribadite, al Senato, dal Ministro Pella le linee direttrici della politica estera italiana

Esse si sostanziano nel considerare l'alleanza atlantica come il cardine fondamentale della politica estera: nel suo quadro va intesa la necessità della unificazione europea e la feconda collaborazione con i paesi mediterranei e mediorientali.

Roma, 9.
 Il Ministro degli Esteri italiano Giuseppe Pella ha concluso questa sera al Senato il dibattito sul disegno di legge di ratifica dei trattati per il mercato comune europeo e per l'Euratom, già ratificati dall'altro ramo del Parlamento.

Nella prima parte del suo discorso Pella ha illustrato la portata dei due trattati, ponendone in rilievo il valore di «naturale» sviluppo e potenziamento dell'economia e della produzione italiana sul piano della collaborazione internazionale.

Nella seconda parte il Ministro si è intrattenuto sugli aspetti politici dei due documenti ed ha colto l'occasione per ribadire le linee direttrici della politica estera italiana.

Pella ha detto che l'alleanza atlantica continua e continuerà ad essere cardine fondamentale della politica estera italiana; «qualsiasi tentativo di intepidire la nostra stretta solidarietà con gli alleati sarà inesorabilmente respinto».

L'Italia ha insistito tuttavia perché siano accentuati due aspetti particolari dell'alleanza: una concreta parità di diritti fra gli stati membri, da realizzarsi specialmente attraverso una consultazione politica permanente; una progressiva ed efficiente collaborazione sul piano economico e sociale, oltre che militare, nel comune generale interesse.

Ad ogni modo, il processo di unificazione europea deve svolgersi entro la solidarietà atlantica e non fuori, o contro, di essa. Il governo ha sempre respinto qualsiasi forma di terzoforismo che rappresenterebbe, oggi, soltanto un indebolimento del mondo libero.

Dopo aver auspicato che si trovi secondo le parole di Pio dodicesimo, una formula di «coesistenza nella verità», Pella ha affermato che la perfetta collaborazione atlantica e la vocazione europeistica non ci precludono affatto la strada verso feconde collaborazioni con paesi tradizionalmente amici, ed in particolare con i paesi del Mediterraneo e del Medio Oriente. Queste collaborazioni non sono in contrasto con l'atlantismo e l'europeismo, come del resto hanno riconosciuto gli stessi alleati dell'Italia, e innanzi tutto gli Stati Uniti, constatando l'interesse e il contributo dell'Italia nel Medio Oriente e nel Mediterraneo.

L'Italia - ha detto a questo punto il Ministro degli Esteri - intende essere fonte di forze centripete e non già di forze centrifughe».

Dopo aver illustrato le possibilità di collaborazione sul piano economico e culturale e tecnico, nel mediorientale e mediterraneo, egli ha dichiarato che, specialmente la penetrazione economica, «deve svolgersi fatalmente entro i limiti delle nostre possibilità e tenendo conto delle nostre esigenze». «Questo governo - ha aggiunto il Ministro - non ha avuto finora occasione di dare il via a nuove operazioni dell'Ente Nazionale Idrocarburi fuori d'Italia, oltre a quelle note dell'Iran. L'ENI rappresenta uno strumento efficace di penetrazione economica italiana in alcuni paesi, e come tale, deve essere utilizzato. Ma è chiaro - e la dichiarazione è impegnativamente responsabile - che la sua azione deve essere stretta-

mente coordinata alle esigenze della nostra politica estera e non viceversa: ne abbiamo motivo di dubitare».

Pella infine - chiedendo al Senato il voto favorevole alla ratifica dei due trattati - ha espresso la certezza «di vedere l'Italia sempre meglio presente nel mondo, particolarmente in questo periodo della storia europea protesa alla ricerca di forme superiori di solidarietà».

Il Ministro ha dedicato una parte del suo discorso alle possibilità di apertura e di ampliamento del mercato comune europeo, e alla realizzazione dell'auspicata associazione della Gran Bretagna e di altri paesi dell'OECE in una zona di libero scambio per cui - ha detto - sono in corso trattative particolarmente laboriose e difficili.

La stessa volontà di collaborazione sussiste, inoltre, verso

tutti paesi extraeuropei e quindi anche verso quelli che sono eminentemente esportatori di materie prime».

Il disegno di legge per la ratifica dei trattati del mercato comune e euratom è stato approvato al Senato stasera coi voti delle DC, PLI, PR, PSDI, PMPA e OMI.

I comunisti hanno votato contro. I socialisti in favore dell'euratom ma si sono astenuti sul mercato comune.

Dal punto di vista della politica interna, e specialmente in vista della discussione sul bilancio del Ministero degli Esteri, il leader del Partito Liberale on Malagodi, e il segretario del Movimento Sociale Michelini, nel corso di un colloquio hanno esaminato oggi la possibilità di un «allineamento dei gruppi della destra al fine di uscire dall'isolamento in cui si trovano».

Riprese a Roma le trattative economico-finanziarie tra l'Egitto e la Gran Bretagna

Si registra al Cairo un certo ottimismo sulla loro riuscita - Re Saud sarà oggi a Beirut per incontrarsi col Presidente del Libano, Chamoun.

Il Cairo, 9.
 L'attenzione degli ambienti politici ed economici egiziani è concentrata sui colloqui anglo-egiziani iniziati oggi a Roma.

Questi ambienti non nascondono che l'Egitto auspica una «riconciliazione» con Londra che contribuirebbe non solo ad un miglioramento della situazione finanziaria egiziana, ma anche a creare un principio di distinzione nei rapporti fra Cairo e Occidente.

A questo riguardo i circoli vicini al governo del Cairo affermano che questo è pronto a manifestare molta «buona volontà».

Secondo voci generalmente bene informate, Nasser sarebbe disposto a consentire ad una restituzione dei beni britannici sequestrati dopo le ostilità dello scorso novembre e a discutere un indennizzo ai proprietari delle aziende «egizianizzate».

Naturalmente, a questa «buona volontà» egiziana deve corrispondere un atteggiamento egualmente conciliante da parte del governo di Londra. Non vi è nessuno dubbio che l'Egitto insisterà sullo sblocco di buona parte dei crediti egiziani «congelati» a Londra e sul pagamento di «riparazioni».

Entrambi i problemi, per quanto complicati, potrebbero venire risolti in modo soddisfacente affermano gli ambienti del Cairo.

Circa i crediti bloccati l'Egitto non esige uno sblocco immediato di tutta la somma che ammonta a circa 190 milioni di sterline, basterebbe che Londra accettasse di liberare un certo ammontare ogni anno, come avveniva prima della crisi di Suez. Nel quadro degli accordi passati, Londra concedeva all'Egit-

to una quindicina di milioni di sterline trasferibili ogni anno. Il Cairo potrebbe ora esigere un ritmo più accelerato di scongelo ma, nell'opinione degli osservatori anche tale esigenza non costituisce l'ostacolo maggiore nelle trattative in corso, per quanto riguarda la questione delle «riparazioni» il problema è piuttosto di indole psicologica.

Di molto interesse è anche il viaggio di Re Saud nel Libano. Il monarca arabo è atteso domani a Beirut. Fatto interessante dei colloqui è che questi si svolgeranno tra i due soli Capi di Stato.

Si era parlato di una conferenza generale dei capi di stato arabi, ma pare che Nasser, perseverando nell'atteggiamento astensionista manifestato in occasione dei recenti colloqui di Damasco abbia reso noto che giudicata tale conferenza come prematura in questo momento. Ciò ha indotto Saud a suggerire dei colloqui bilaterali con Chamus senza la partecipazione dei monarchi della Giordania, Irak e del Presidente siriano.

Pleven ha declinato l'incarico

PARIGI, 9.
 René Pleven ha rinunciato a formare il governo.
 Dopo aver annunciato la sua decisione al Presidente Coty, Pleven ha dichiarato alla stampa di aver rinunciato al proprio tentativo poiché non gli è stato possibile ottenere la partecipazione al Gabinetto di tutti i partiti repubblicani.
 Coty ha convocato i Presidenti dell'Assemblea Nazionale e del Consiglio della Repubblica.

NEL CORSO DI UNA CONFERENZA STAMPA

Il Presidente Eisenhower ha confermato l'opinione del Dipartimento di Stato sul controllo dei satelliti

Escluse le trattative bilaterali USA-URSS - Nessuna apprensione di carattere militare per il lancio del satellite - Le congratulazioni agli scienziati russi - Eisenhower non era al corrente del progettato viaggio del Generale Zhukov a Washington

WASHINGTON, 9.

Commentando il lancio del satellite da parte sovietica, il Presidente Eisenhower ha messo in luce, nel corso della consueta conferenza stampa, i seguenti punti: il fatto non comporta di per sé pericoli di carattere militare per gli Stati Uniti; esso non ha suscitato apprensioni per quanto riguarda la sicurezza del paese; l'esperimento non prova che la Russia sia riunita a mettere a punto un razzo intercontinentale capace di rientrare nell'atmosfera terrestre, nella parte discendente della sua traiettoria, e di colpire con precisione, un determinato obiettivo.

Il Presidente, che si è congratulato con gli scienziati russi per il risultato conseguito, ha annunciato che il primo esperimento di un satellite statunitense avrà luogo in dicembre, mentre un satellite, completamente equipaggiato, e capace di raccogliere più informazioni del satellite sovietico, sarà lanciato probabilmente nel prossimo marzo.

Riferendosi alla rivelazione di Kruscev, secondo cui da parte statunitense si sarebbe opposto un rifiuto al progettato viaggio a Washington del Maresciallo Zhukov, Eisenhower ha dichiarato di non saperne nulla.

Tornando sul problema del satellite, egli ha dichiarato che gli Stati Uniti hanno di proposito separato questo programma da quello militare e che il loro lavoro non è mai stato ispirato alla preoccupazione di una corsa al cronometro con altri paesi.

Il Presidente statunitense ha dichiarato di essere d'accordo con Foster Dulles circa l'opportunità che la questione del controllo internazionale sui satelliti artificiali venga studiata separatamente dalle proposte presentate dalle nazioni occidentali alla conferenza londinese sul disarmo il ventinove agosto scorso. Però egli ha dichiarato che ogni negoziato con l'Unione Sovietica sui satelliti o razzi stratosferici deve essere multilaterale: gli Stati Uniti non tratteranno quindi con la Russia che in accordo con i propri alleati.

Anche a proposito della mancata visita di Zhukov a Washington, Eisenhower ha sottolineato che il suo carattere di incontro avrebbe potuto pregiudicare i buoni rapporti tra gli Stati Uniti e i suoi alleati.

Circa la questione del controllo internazionale dei satelliti ed in relazione alle proposte di Kruscev in merito, il portavoce del Dipartimento di Stato ha fatto la seguente dichiarazione: «per quanto concerne un suggerimento che il Signor Kruscev avrebbe fatto circa uno studio americano-sovietico del controllo degli ordigni entrati negli strati superiori dell'atmosfera, il Dipartimento di Stato ricorda che il Canada, la Francia, il Regno Unito e gli Stati Uniti avevano posto in rilievo la necessità di un tale studio nelle loro proposte presentate a Londra nell'agosto scorso. E' da sperare che la Russia accetterà tale offerta».

«Il Dipartimento di Stato ha posto in rilievo che gli auto-

ri delle proposte presentate a Londra domandavano uno studio internazionale e multilaterale di questo problema e non uno studio bilaterale tra gli Stati Uniti e l'URSS, e che gli Stati Uniti non sarebbero disposti a prendere in considerazione un cambiamento a tal riguardo delle proposte in questione, benché, se i loro alleati fossero d'accordo, un tale studio potrebbe essere affrontato senza attendere la conclusione dei colloqui sulle questioni di fondo contenute nelle suddette proposte».

Da Londra si apprende che un portavoce del Foreign Office ha commentato stasera con vivo compiacimento le assicurazioni del governo americano che gli Stati Uniti non accettano negoziati bilaterali con l'URSS relativamente ai satelliti artificiali.

Come è fatto e come è giunto ad un'altezza di 900 Km. il satellite artificiale

Si tratta di una sfera in leghe di alluminio che uno speciale razzo-veicolo a tre sezioni ha trasportato nello spazio fino al punto prestabilito - La luna baby ha già compiuto 70 giri della terra, cioè a dire tre milioni di chilometri

MOSCA, 9.

Oltre al satellite ed all'ultima sezione del razzo propulsore, un terzo oggetto sta ruotando intorno alla terra, si tratta di un casco di protezione che la luna artificiale aveva quando fu lanciata nello spazio.

Questa dichiarazione è stata fatta dalla «Pravda» che, nel suo numero odierno, fornisce, per la prima volta, dettagli sull'ordigno, sul razzo-veicolo e sulla tecnica di lancio del satellite.

Per quanto riguarda la struttura della luna artificiale, la «Pravda» specifica che essa ha la forma di sfera ed è realizzata in leghe di alluminio.

All'interno del satellite sono installate due potenti radio trasmettenti i cui segnali radio, oltre a facilitare l'osservazione dell'orbita del satellite, attraverso l'alterazione delle radiofrequenze dei segnali e la correlazione tra la loro durata e la pausa, permettono di stabilire i mutamenti della temperatura e di risolvere numerosi problemi specifici.

La seconda luna, è dotata di quattro antenne opposte ai poli.

Circa la tecnica di lancio del ordigno il giornale sovietico afferma che a tale scopo è stato progettato un potentissimo razzo-veicolo dotato di organi di propulsione che operano in condizioni termiche differenti. Per mezzo di un accurato sistema di controlli automatici è stato, poi, assicurato che il satellite percorresse la traiettoria stabilita necessaria per inserirsi nella sua orbita. L'ordigno è stato posto all'estremità del razzo-veicolo, ricoperto di un cono di protezione, ed è stato lanciato verticalmente.

La prima sezione del razzo-veicolo, la più potente, è salita verticalmente fino a 1500-2000 metri, si è poi inclinata a 45-50 gradi ed ha raggiunto una distanza di circa 50-80 chilometri dalla base di lancio. A questo punto essa si è staccata ed è entrata in funzione la seconda sezione del razzo che ha

GIUNTI IERI A MOGADISCIO

Gli Ambasciatori degli S.U. e del Sudan in Addis Abeba

Con aereo speciale è giunto a Mogadiscio, nel primo pomeriggio di ieri, l'Ambasciatore degli Stati Uniti in Etiopia, Signor D. B.H.S.

Egli è stato ricevuto all'Aeroporto dal Capo del Cerimoniale, dal Vice Capo di Gabinetto dell'Amministrazione della Somalia, dal Console e dal Vice Console degli Stati Uniti a Mogadiscio, dal Comandante dell'Aeronautica e da altre Personalità.

Con il D C 6-B dell'Alitalia - Linee Aeree Italiane - è, anche, giunto S. E. Samed Khalifa Abbas El Obeidah, Ambasciatore del Sudan in Etiopia.

Erano all'Aeroporto a riceverlo il Sottosegretario alla Presidenza del Consiglio, in rappresentanza del Governo, il Segretario all'Assemblea Legislativa, in rappresentanza dell'Assemblea stessa, on. Scek Mohamu Mohamed Farah, il Delegato dell'Esitto presso il Consiglio Consultivo delle Nazioni Unite, il Vice Capo di Gabinetto dell'Amministrazione della Somalia, il Presidente del Comitato Esecutivo della IV Fiera della Somalia, una rappresentanza del Comitato Centrale dell' Lega dei Giovani Somali, guidata dal Segretario e dal Cassiere Generale.

Ai due illustri ospiti il sincero benvenuto in Mogadiscio de « Il Corriere della Somalia ».

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

CORRIERE DA MARGHERITA

Visita a Mofi

sull'altra sponda del Giuba

(Dal nostro corrispondente)

Mofi è un piccolo paesetto sulla sponda destra del Giuba si raggiunge da Margherita percorrendo circa 13 Km. sulla direttrice verso Mogadiscio e poi, traghettando il fiume su una barchetta costruita localmente e guidata da quattro rematori.

La barchetta costituisce il traghetto normale per chi si sposta con continuità tra Margherita e Mofi.

Non è grande, e il salirci sopra, la prima volta — sapendo che il fiume è popolato da ippopotami e da cocodrilli — fa una certa impressione che, per altro, viene subito fugata dalla maestria con cui i barcaiuoli fanno scivolare la piccola imbarcazione sull'acqua che scorre placida.

Mofi è piuttosto caratteristica e trae il suo nome da «Majumbe Mofi» il fondatore del paese.

La popolazione, oramai somala, mantiene caratteristiche e espressioni dialettali, proprie. Dal punto di approdo del traghetto, al centro abitato, corrono quasi due chilometri che debbono essere compiuti a piedi e che, peraltro, si percorrono agevolmente all'ombra di grossi alberi di mangus, mentre a perdita d'occhio si distendono i bananeti.

Il paese conta circa 5.000 abitanti, ma di giorno è pressoché spopolato poiché tutti gli abitanti sono dispersi nei campi a lavorare giacché la popolazione è dedita esclusivamente all'agricoltura.

Proprio in fondo al paese si trova la Chiesa della Missione Cattolica, dove il bravo padre Pietro Turrati, molto noto per la sua intensa attività, era intento a fare scuola.

È difficile dire quale profonda impressione provochi il fatto di scoprire, in un remoto e piccolo villaggio, una scuola piena di bambini che ansiosamente imparano per prepararsi a divenire i cittadini di domani.

L'accoglienza degli scolari, come quella di Padre Pietro, un uomo che con la sua opera incessante si è saputo conquistare la stima e l'amicizia non solo di Mofi ma anche di Brava dove ha risieduto alcuni anni, è stata quanto mai affettuosa ed i bravi bambini non hanno mancato di raccomandarmi di far presente al Governo, — il che faccio di buon grado tramite queste colonne la loro viva soddisfazione per quanto esso fa per la gioventù studiosa.

Istituito un corso femminile per adulte

Presente tutto il corpo insegnante, ha aperto i battenti nel centro di Margherita una scuola serale per adulte.

Il lungo e costante interessamento del Direttore Didattico

Municipio di Mogadiscio

Lotteria pro casa

Si avverte la cittadinanza che l'estrazione dei biglietti vincitori della Lotteria Pro Casa avrà luogo nel Teatro della Fiera verso le ore 22,30 di sabato durante lo svolgimento dello spettacolo « Microfono d'argento ».

L'estrazione sarà fatta dal Notaio dr. Mario Ciotola alla presenza del pubblico.

La cittadinanza è invitata ad assistere all'estrazione.

IL SINDACO
(M. S. Giamal Abdullahi)

del centro di Margherita Signor Abdalla Baacaba presso il Ministero Affari Sociali ha fatto sì che, anche in questo centro, si possa dare una educazione ed una istruzione alla donna adulta somala.

Con l'aiuto della popolazione e delle varie autorità, ha detto il Direttore Abdalla, nell'aprire il corso, credo, anzi sono sicuro, di poter riuscire molto presto ad ottenere un sensibile progresso in tutti i campi, sia in quello della istruzione, che in quello della morale casalinga.

La scuola è distinta in due classi, una per l'istruzione vera e propria, ed una di cucito e ricamo che conto 40 alunne ed è diretta dalla insegnante Cluffo Lidia Ionta che con molta costanza le avvia alla meta.

Inoltre è stato aperto anche un corso di matematica, dall'insegnante Attilio Ionta, anche esso molto utile e vantaggioso.

Le alunne del corso hanno vivamente pregato il Direttore, perché si faccia interprete presso il Ministero per gli AA. SS., della loro più viva riconoscenza promettendo nel contempo tenacia e costanza nello studio.

Dulgio

I signori Pasiutin e Gevorkyan in visita ai Ministri per gli AA. SS. e AA. GG.

Nella mattinata di ieri il Ministro per gli Affari Sociali, on. Scek Ali Giemale, ha ricevuto nel suo ufficio i Signori: Alexei S. Pasiutin e Pavel Gevorkyan, rispettivamente Consigliere e Primo Segretario dell'Ambasciata dell'Unione Sovietica in Etiopia.

LA SOLENNITA' DELLA NASCITA DEL PROFETA

Celebrata anche a Bardera e Gardo

Seguitano a pervenire dallo interno della Somalia segnalazioni sullo svolgimento delle cerimonie tenutesi per la ricorrenza della nascita del Profeta.

A Bardera l'inizio della festività è stato contrassegnato da una salva di cinquanta colpi di fucile sparati da un plotone misto di Ilalo e Polizia, contemporaneamente il centro abitato si illuminava, avendo la popolazione predisposto luminarie con i mezzi a disposizione mentre il Municipio aveva provveduto a far sì che gli edifici pubblici rimanessero illuminati per tutta la notte.

La giornata festiva è stata, altresì, rigorosamente osservata con la sospensione di ogni attività commerciale, mentre ovunque le bandiere garrivano al vento.

Il Commissario Distrettuale, Signor Abdi Mire, riuniva, nella mattinata del giorno 7, nei locali del Distretto il Sindaco, i Consiglieri Distrettuali e Municipali, gli esponenti religiosi, quelli dei partiti politici e delle Comunità Minori, nonché le scolaresche.

A tutti i convenuti, il Commissario Distrettuale, ha rivolto parole di circostanza adatte alla sacra giornata.

Successivamente ha preso la parola il Qadi di Bardera il quale, dopo aver letto uno specifico brano del Sacro Corano,

OGGI IN FIERA

Ore 16 Apertura - Giornata dell'Italia.

Ore 18.30 Festival della Cinematografia Africana. Al Teatro Duna saranno proiettati i seguenti films:

- Isole della Luna;
- Lemuria;
- Lago Tana;
- Macallè-Dessiè;
- Debra Tamo.

Ore 21 Al Teatro Duna, sfilata della moda.

sciata dell'Unione Sovietica in Etiopia.

I due diplomatici erano accompagnati dal Sottosegretario alla Presidenza del Consiglio.

Il Ministro ha intrattenuto i visitatori con cordiale conversazione, dopo di che ha presentato loro i Capi Dipartimento Sanità e Istruzione Pubblica.

Successivamente i Signori Pasiutin e Gevorkyan, accompagnati dal Sottosegretario della Presidenza del Consiglio e dai due Capi Dipartimento, si sono recati in visita all'Ospedale Forlanini dove, ricevuti dal Direttore, hanno compiuto un ampio ed esauriente giro.

Dal Forlanini i visitatori si sono recati alla Scuola di Avviamento Professionale, dove a riceverli erano il Direttore e l'esperto dell'ILO.

La visita è stata oltremodo accurata e le due personalità si sono intrattenute nelle aule e nei laboratori, dove gli alunni erano in piena attività di studio.

Vivo interessamento essi hanno mostrato per alcuni moderni macchinari per la lavorazione dei metalli, che, l'esperto dell'ILO ha detto essere stati forniti dall'organizzazione nel programma di assistenza tecnica.

ha illustrato l'alto significato della celebrazione, cogliendo, tra l'altro, l'occasione per incitare tutti a seguire i buoni principi che il Governo ha instaurato.

Prima che la riunione avesse termine i presenti, tutti, hanno chiesto al Commissario Distrettuale di farsi interprete presso il Governo della loro più viva soddisfazione per l'iniziativa presa.

Gli alunni delle scuole hanno eseguito alcuni canti, e quindi i convenuti erano ospiti del Commissario Distrettuale che offriva un signorile rinfresco.

A Gardo la solennità è stata festeggiata ugualmente con una cerimonia svoltasi nei locali del Distretto e dalla quale sono intervenuti autorità, Consiglieri Distrettuali, la Giunta Municipale, gli esponenti dei partiti politici.

Il Commissario Distrettuale, a quanto ci telegrafa il nostro Corrispondente Osman Yusuf Mohamed, ha porto ai presenti i saluti e gli auguri del Governo e suoi personali.

A nome della popolazione hanno risposto, ricambiando gli auguri ed auspicando un sempre migliore avvenire per la Somalia, il Deputato Halid Yusuf Bogor ed il Qadi Scek Osman Omar.

A questo proposito egli ha specificato che l'International Labour Organisation ha fornito alla Somalia, nel quadro del programma di assistenza tecnica fino ad ora materiali per 7.500 dollari, che entro il prossimo marzo giungeranno materiali per 3.500 dollari e che, infine, per tutto il 1958 è prevista una fornitura di 10.000 dollari di materiali.

A sua volta il Direttore della Scuola ha informato i visitatori che i diplomati dell'anno scorso sono in parte assistenti tecnici presso la Scuola stessa mentre un'altra parte si trova in Italia per corsi di perfezionamento. Ha anche annunciato che altri 24 giovani, non appena avranno conseguito il diploma saranno inviati in Italia per perfezionarsi.

Il Direttore, a richiesta degli illustri visitatori ha precisato come sia l'Aeronautica della Somalia che la FIAT Somalia ed altre Aziende, abbiano richiesto di poter impiegare elementi diplomati della scuola.

Ultima ad essere visitata è stata la Scuola Media Somala, dove ricevuti dal Preside i due funzionari Russi hanno avuto modo di vedere le aule e le attrezzature scolastiche e di avere informazioni circa la durata dell'intero corso e le materie di insegnamento.

A chiusura della mattinata i Signori Alexei S. Pasiutin e Pavel Gevorkyan hanno visitato la biblioteca ed il Museo della Garesa.

Prima di recarsi dal Ministro per gli Affari Sociali il Consigliere ed il Primo Segretario dell'Ambasciata dell'Unione Sovietica avevano reso visita accompagnati dal Vice Capo di Gabinetto Signor Omar Mahlim, al Ministro per gli Affari Generali, on. Mahamad Abdinur.



— 10 ottobre 1957, giovedì
— 15 Rab-al-Aual 1377 dell'anno dell'Egira.

EFFEMERIDI

Prosegue, il 10 ottobre 1957, al Consiglio Territoriale della Somalia l'esame per la determinazione della base territoriale nella rappresentanza nei Consigli Territoriale e di Residenza.

Prosegue a Mogadiscio, il 10 ottobre del 1953, lo svolgimento delle relazioni al Seminario della W.F.U.N.A.

Il 10 ottobre del 1955, il Segretario di Stato Dulles rivolge un monito contro qualunque indebolimento tra gli Occidentali.

Con un discorso di Foster Dulles, il Consiglio di Sicurezza delle Nazioni Unite, che, il 10 ottobre 1956, sta ancora dibattendo la questione del Canale di Suez, chiude le sue riunioni pubbliche per iniziare quelle a porte chiuse. Il Presidente Nasser auspica la formazione di un fronte economico dei Paesi di Bandung.

IL PROGRAMMA DI RADIO MOGADISCIO

- 12.30 - Hello
- 12.40 - Gabai
- 12.50 - Hello
- 13.00 - Giornale Radio
- 13.15 - Ritmi ballabili e canzoni
- 13.30 - Giornale Radio (Italiano)
- 13.40 - Ritmi ballabili e canzoni
- 14.00 - Fine della trasmissione
- 16.00 - Recitazione del Corano
- 16.05 - Musica a richiesta
- 16.35 - Giornale Radio
- 16.50 - Musica a richiesta
- 17.00 - I grandi uomini del Islam
- 17.10 - Musica a richiesta
- 17.45 - Giornale Radio (Dialeto Alto Giuba)
- 18.00 - Fine della trasmissione
- 19.30 - Recitazione del Corano
- 19.35 - Hello
- 19.50 - Gabai con musica
- 20.00 - Hello (duetto)
- 20.15 - Ritmi ballabili e canzoni
- 20.30 - Giornale Radio (Ital.)
- 20.40 - Ritmi ballabili e canzoni
- 21.00 - Giornale Radio
- 21.15 - Fantasia
- 22.00 - Fine della trasmissione

GLI SPETTACOLI

CINEMA BENADIR — « Detective G. Sezione Criminale » - con Rod Cameron, Gale Robbins.

CINEMA CENTRALE — « Bella non piangere » con Ettore Manni, Maria Fiore - Cinegiornale.

CINEMA EL GAB — « Criminale contro il mondo ».

CINEMA HADRAMUT — « Banditi senza mitra ».

CINEMA HAMAR — « Le amanti di Monsieur Ripois » con Gerard Philippe, Natacha Parry.

CINEMA MISSIONE — « Veer Gatotkach » - Film indiano.

SUPERCINEMA — « Femmina ribelle » - Cinemascope - con Jane Russel, Richard Egan - Cinegiornale.

IL TEMPO

del giorno 9 ottobre 1957
Temperatura massima C. 30,7
Temperatura minima C. 25,3
Vento prevalente Km. ora 6,0
LIVELLO DEI FIUMI
Belet Uen
Uebi Scebeli m. 1,40
Lugh Ferrandi
Giuba m. 2,10

LE MAREE DI OGGI

ALTA MAREA (ore locali) — 04.52 — 17.10
BASSA MAREA (ore locali) — 2.59 — 2.40
ALTEZZA in metri sul livello di riduzione degli scandagli
ALTA MAREA — 11.02 — 22.58
BASSA MAREA — 0.45 — 0.56

Prime visioni

Bella non piangere

Un po' difficile esprimere un giudizio obiettivo su di una realizzazione di questo genere, che comunque un termine appropriato potrebbe definire « mi sera ».

David Carbonari ha avuto la felice intuizione di tirare fuori chissà da dove una riuscita selezione di vecchie pellicole girate dal vero durante il conflitto 14 — 18, pezzi che hanno un sapore ormai cinematograficamente storico, ma nel tentare di incastrarli nell'insieme, li ha mutilati e sbocconcellati senza pietà.

L'interpretazione narrativa della storia, d'altra parte è sientata, rudimentale, priva di entusiasmo e gli attori sono poco convincenti. Enrico Toti meritava proprio qualcosa di meglio. Toselli

Sabato alle ore 20.00
al TEATRO "DUNA"
RADIO MOGADISCIO presenterà
gli aspiranti al

Microfono d'Argento 1957

Concorso indetto per i dilettanti gabaisti, helisti, del gurou e degli interpreti della canzone moderna somala, nonché di orchestre caratteristiche.

Prezzo d'ingresso So. 3

MOTTA Panettoni - Prenotate pacchi per Natale e Capodanno per le vostre famiglie presso il rappresentante Gino CAPONE - Mogadiscio e presso i principali negozi

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno IERI ALLA FIERA La giornata degli S. U.

Seguendo quella, che oramai è divenuta una nostra consuetudine, in occasione di questa quarta Fiera della Somalia, siamo andati, ieri giornata degli Stati Uniti d'America, a dare una sbirciatina nello stand « U.S.A. ».

Ci siamo trovati a riflettere sul fatto che le fiere dovrebbero essere visitate con molta più attenzione di quanto comune-

menti osservate con cura e seriamente meditate.

Nel tema della giornata degli Stati Uniti d'America, rientrava anche una visita allo stand della Sinclair: stand che difficilmente sfugge all'attenzione dell'osservatore non solo per la notorietà del nome che lo contraddistingue, ma anche per quella serie di mostri antiluviani che ne ornano le pa-

rti esterne e che richiamano vivamente l'occhio.

Anche qui, all'interno, una serie di magnifiche ed espressive fotografie attestanti la mastodontica attività della società e, interessante un modellino di sonda, ma, soprattutto, le teste delle trivelle che perforano la terra.

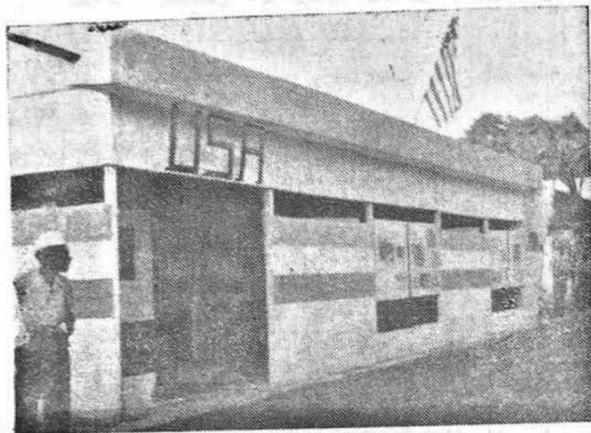
Ingranaggi massicci e complessi in leghe di acciaio speciale che riescono a stritolare qualunque roccia e qualunque stratificazione geologica si presenti sul loro cammino verso la profondità della terra alla caccia dell'« oro nero ».

Influenza a Bardera

(Dal nostro corrispondente)

Anche a Bardera si è diffusa la così detta influenza asiatica, gran numero di cittadini è stato costretto a letto da questa noiosa malattia che, per fortuna, ha avuto decorso benigno. Le scuole sono state temporaneamente chiuse per favorire l'ulteriore propagarsi dell'influenza, molta diffusa anche tra gli alunni.

Hagi Ali



L'esterno dello stand degli S. U. (Foto Hussen)

mente si faccia, noi compresi. Lo stand degli Stati Uniti d'America appare all'osservatore superficiale come niente altro che una parata di fotografie. Ma avendo la pazienza di osservare con cura quelle fotografie e di leggerne con attenzione le didascalie, si viene a scoprire quanto sia grande ed universale lo sforzo che gli Stati Uniti d'America hanno compiuto, e vanno compiendo, con il programma di assistenza tecnica per provocare un maggiore sviluppo nell'economia delle aree depresse e dei paesi, cosiddetti sottosviluppati.

Quali siano i vantaggi che un tale sviluppo economico apporta alle popolazioni che ne beneficiano è inutile dire, giacché anche noi in Somalia ne stiamo avendo tangibili dimostrazioni.

Tutto ciò è, del resto, chiaramente visibile attraverso le molte dimostrazioni fotografiche dello stand degli Stati Uniti d'America: fotografie che, è bene dirlo, non vanno osservate con occhio distratto, ma

Nastro bianco

La famiglia del Signor Mohidin Mohallim è stata rallegrata dalla nascita di un vivace maschietto a cui è stato imposto il nome di Abdullahi.

Alla puerpera, Signora Amburei, al felice papà, ai fratellini, ed al piccolissimo Abdullahi, i cordiali vivi auguri del « Il Corriere della Somalia ».

LO SPORT

TERMINATO IL TORNEO DI PALLACANESTRO

« Somalia Nuova » - A. « Volta » 15 a 10

« S. Giorgio » - « L. Da Vinci » 42 a 33

La S. S. « San Giorgio » ha vinto la Coppa « Terme di S. Pellegrino »

Il torneo di pallacanestro, svoltosi nel quadro delle manifestazioni fieristiche, per la disputa della coppa « Terme di S. Pellegrino », ha chiuso ieri sera i battenti, dopo due begli incontri che hanno visto a fronte i Gruppi Sportivi Scolastici Somalia e Alessandro Volta e la San Giorgio opposta al Leonardo da Vinci.

Due belle partite, giocate con correttezza e, nello stesso tempo, con brio e spirito battagliero come dimostrano lo scarso scarto di « canestri » nel primo incontro e, invece, la larga segnatura del secondo.

La « San Giorgio », confermano il pur approssimativo pronostico della vigilia ha conquista-

to la Coppa con largo scarto di punti sulla seconda classificata, la « L. Da Vinci » che per altro è riuscita a conservare la piazza d'onore solo per merito del maggior numero di punti segnati.

Un elogio a parte merita la formazione « Somalia Nuova » che è terza, ma a pari punti con la più anziana Da Vinci. Il piazzamento della Somalia Nuova è un po' fuori del pronostico. E questo fatto oltre che tornare a tutto onore e merito della squadra e del suo bravo allenatore, fa ben sperare per i rincalzi nel settore della pallacanestro: uno sport che ci auguriamo vivamente, non debba tornare nell'ombra fino alla prossima fiera della Somalia.

LE INTERVISTE DI KRUSCEV AL « NEW YORK TIMES » La Russia disposta ad esplorare la possibilità di un miglioramento dei rapporti con gli Stati Uniti

Secondo Kruscev i contatti preliminari dovrebbero avvenire con alte personalità statunitensi e dovrebbero avere lo scopo di preparare negoziati ad alto livello — Rivelato dal Primo Segretario del PCUS che l'URSS era disposta ad inviare Zhukov a Washington se questi fosse stato invitato.

New York, 9.

Il « New York Times » pubblica stamane la seconda parte dell'intervista concessa al suo corrispondente James Reston da Kruscev.

In essa, dopo aver rivelato che nel luglio scorso il governo sovietico era pronto ad inviare il Maresciallo Zhukov a Washington e che solo la posizione negativa assunta al Segretario di Stato Foster Dulles, annullò questo progetto, Kruscev indica che l'URSS è disposta ad esplorare, attraverso contatti preparatori con alte personalità statunitensi, la possibilità di un miglioramento dei rapporti tra i due paesi ed ha avanzato l'idea di invitare a Mosca il principale assistente della Casa Bianca Adams.

E' sulla base di tale incontro preparatorio che Kruscev ritiene possibili, in un secondo tempo, negoziati ad un più alto livello.

Kruscev ha anche dichiarato a Reston che il 23 luglio scorso, dopo una conferenza stampa del Presidente Eisenhower, in cui questi aveva espresso il parere che un incontro tra i Ministri della difesa russo ed americano — Zhukov e Wilson — avrebbe potuto essere utile, il Cremlino inviò al Dipartimento di Stato un promemoria in cui si indicava di essere pronti ad inviare Zhukov a Washington. Tuttavia, ha proseguito Kruscev, il Segretario di Stato rispose che la Russia aveva interpretato male le parole di Eisenhower, e si rifiutò di fare qualsiasi invito.

E' stata questa una pessima cosa — ha detto Kruscev a Reston — noi russi siamo una nazione fiera e non vogliamo metterci in ginocchio per stabilire un incontro del genere.

Quando Reston ha chiesto a Kruscev se egli poteva fornire una documentazione della cosa, il leader sovietico ha risposto che il Ministro degli Esteri sovietico avrebbe consegnato al « New York Times », il promemoria riguardante l'episodio.

Tale promemoria è stato infatti consegnato ieri a Mosca al

Ecco la classifica finale:

S.S. « San Giorgio »	P. 8
G. S. S. « L. Da Vinci »	» 4
G. S. S. « Somalia Nuova »	» 4
A. S. « Hamar »	» 3
G. S. S. « A. Volta »	» 1

Ede ecco anche la classifica finale dei marcatori:

Scotti punti 74, Abuker Mohamed 43, Sorrentino Mario 41, Maremmo Vittorio 19, Abdulkadir Mohamed Hassan 18, De Martino Giulio 17, Hassan Elmi 17, Squarcia Sergio 14.

corrispondente del quotidiano.

Esso dice: « Il 23 luglio un rappresentante dell'Ambasciata sovietica a Washington ha fatto visita al Segretario di Stato e gli ha dichiarato che il governo dell'URSS annetteva importanza alla dichiarazione del Presidente Eisenhower circa un possibile scambio di visite tra i Ministri della Difesa americano e russo. Il governo sovietico vorrebbe sapere adesso quale è il significato da dare a tale dichiarazione. Il governo sovietico tiene a fare notare che se la dichiarazione aveva per scopo di invitare il Ministro della Difesa russa a Washington, essa avrebbe prodotto a Mosca una risposta positiva.

Dulles, secondo quanto ha detto Kruscev dichiarò che, prima di dare una risposta, egli voleva procedere a delle consultazioni.

Il giorno successivo, il 24 luglio, il capo della sezione affari Europa Orientale del Dipartimento di Stato, dichiarò ad un rappresentante dell'Ambasciata russa che, dopo consultazioni del Dipartimento di Stato con il Presidente Eisenhower, egli era autorizzato a dichiarare che gli accenni del Presidente ad una visita di Zhukov erano una risposta ipotetica ad una domanda ipotetica.

Il promemoria sovietico continua osservando che, inoltre, il governo russo venne informato da quello americano, che, poiché negoziati intensi sono in corso a Londra sul disarmo, non sarebbe tempestivo svolgere negoziati attraverso altra strada.

Il satellite artificiale

(Continuazione 1ª pag.)

raggiunto la velocità di 18.000-20.000 Kms all'ora.

E' intervenuta, quindi, la terza sezione che ha portato il satellite al punto più alto dell'orbita prestabilita, e cioè a 900 Km. dalla terra, conferendogli la velocità massima di 28.800 Km. all'ora.

Quando i motori dell'ultima sezione hanno smesso di funzionare il cono di protezione si è staccato ed il satellite si è distaccato, a sua volta, dal razzo.

La « Pravda » circa l'orbita del satellite afferma che presentemente il perielio dell'orbita, si trova nello emisfero settentrionale.

Il piano dell'orbita fa un angolo di 65 gradi con il piano equatoriale. In seguito a ciò, esso passa su zone della terra che approssimativamente stan-

no tra i circoli polari Artico ed Antartico.

L'articolo termina affermando che molti settori della fisica e degli strati superiori dell'atmosfera, e lo studio dello spazio cosmico intorno alla terra rientrano nel programma di osservazione con l'ausilio del satellite artificiale.

L'Unione Sovietica lancerà anche un satellite con a bordo animali allo scopo di studiare il comportamento degli organismi viventi durante i voli cosmici.

Intanto Radio Mosca ha informato che il satellite ha compiuto il suo settantesimo giro intorno alla terra coprendo circa tre milioni di chilometri dal momento del lancio.

Secondo gli scienziati sovietici non vi sono ancora sintomi di una sua caduta e disintegrazione. Le osservazioni sul suo andamento da parte degli osservatori sovietici continuano con successo.

Secondo il laboratorio della marina di Washington il satellite continua a ruotare secondo la stessa orbita e alla stessa velocità ed altezza.

L'ordigno è passato sulla capitale federale alle ore 11,15 gmt e i suoi segnali sono stati percepiti nettamente, e in modo abbastanza forte.

L'Inghilterra ha sperimentato una bomba pulita

LONDRA, 9.

La Gran Bretagna ha effettuato stamane il terzo ed ultimo esperimento nucleare della serie condotta nei terreni sperimentali di Maralinga (Australia).

Si apprende che l'ordigno esplosivo era il più potente finora sperimentato, dall'Inghilterra.

La bomba sperimentata, era del tipo cosiddetto « pulito », in ragione della scarsa quantità di residui radioattivi dannosi per la vita umana.

Per questa sua caratteristica, l'ordigno era stato battezzato « gentlemen ».

Tecnici italiani nell'Iran

Roma, 9.

Presidente della Società Iraniana dei Petroli, Abdullah Entezam si trova da alcuni giorni in Italia dove ha visitato gli impianti dell'ENI a Cortemaggiore e a San Donato Milanese.

Il signor Entezam ha avuto anche colloqui col presidente dell'ENI Mattei, in relazione alle ricerche petrolifere che avranno luogo nell'Iran.

Si apprende, intanto, che diversi tecnici italiani sono partiti in questi giorni, ed altri ne partiranno prossimamente alla volta dell'Iran allo scopo di iniziare le prespezioni nelle aree di sfruttamento della società italo-iraniana Sirip.

I lavori verranno compiuti da squadre equipaggiate con i più moderni strumenti di ricerca, e capaci di operare anche in zone sottomarine.

CARLO BARTOLONI
Direttore Responsabile

Stamperia del Governo - Mogadiscio

GLI ADDITIVI SONO... ...SONO COSE CHE SI AGGIUNGONO AD ALTRE...

E' semplice, per dare a un olio caratteristiche speciali basta... aggiungergli qualcosa.

Semplice? In realtà è stata un'idea rivoluzionaria. La teoria che l'usura del motore sia dovuta principalmente all'attrito ne è uscita radicalmente modificata. Come è stato provato dai tecnici dei Laboratori di Ricerca Shell, un motore si logora, soprattutto, per l'azione corrosiva del vapore acqueo e degli acidi prodotti dalla combustione.

Questa scoperta ha posto l'esigenza di nuovi requisiti nell'olio lubrificante.

Oggi, infatti, un olio può dirsi veramente efficace soltanto se, oltre ad esercitare sul motore una normale azione lubrificante, neutralizza anche gli acidi della combustione.

I Laboratori di Ricerca Shell hanno trovato la soluzione con l'impiego di appropriati additivi chimici.

Così è nato lo SHELL X-100 MOTOR OIL, il lubrificante moderno per eccellenza.

SHELL X-100 MOTOR OIL possiede i requisiti richiesti dai motori di oggi nei quali si sviluppano temperature e pressioni più elevate che in passato.

Gli additivi chimici ne fanno un olio completo, la cui superiorità sta a dimostrare, ancora una volta, come la Shell sia sempre all'avanguardia nel rispondere alle esigenze di un mondo in continua evoluzione.

POTETE ESSERE SICURI DI



بريد الصومال

صفحة يومية تنص بالغة العربية

١٠ أكتوبر ١٩٥٧ الموافق ١٥ ربيع الأول ١٣٧٧ هـ

حكومة الصومال نحو ميلاد الرسول بقلم السيد محمد سالم الحامد

الأول مرة في تاريخ الشعب ويوم محمد صلى الله عليه وسلم الصومالي الشقيق يصبح يوم ميلاد الرسول الكريم عيداً رسمياً تعلقته دولة الصومال الفتية الجديدة بدافع من الشعور الفياض نحو بطل الإسلام والتاريخ: محمد صلى الله عليه وسلم: وقد برزت هذه الحسنة كنموذج قومي في تاريخها المبكر الجديد إذ تقرر ان اليوم الثاني عشر من شهر ربيع الأول من كل عام أصبح عيداً عظيماً تحتفل به الأمة الصومالية شعباً وحكومة تزين فيه المدن الرئيسية في أنحاء القطر بالانوار وتعلق الحكومة فيه دوائرها واعمالها وتأمز باقتال المحلات التجارية والمهنية وتثار كبار المساجد وتطلق المدافع ويرفه بالأكل الطيب على السجاء والبؤساء مما يخلق جواً أخاذاً يرمز الى الاحساس الصادق بالقومية الاسلامية التي ينض بها الضمير الصومالي المجيد وتجلي فيه الروح العالية في مناسبة من مناسبات الاسلام والمسلمين تأتي وليدة لنضوج في العقل والفكر نحو تقدير المثل العالية والسير مع الشعوب الاسلامية والاشتراك الوجداني معهم بكل حماس وتعظيم وهذا دليل قوي في الانسجام الاسلامي مع شعوب الاسلام وبرهان صادق على صلاحية المبادئ القومية في الاتجاه الاسلامي والفكر القومي نحو عظيم المسلمين .

قرارات مجلس الوزراء جمع الحبوب

تداول مجلس الوزراء كما يذكر قراراتها الغراء في جلستي يوم ١٩ سبتمبر ويوم ٥ أكتوبر ١٩٥٧ . وقد احتفظت الحكومة بما سبق ان حققته الادارة الوصية في هذا الميدان أي جمع الحبوب وهذا لانه يسمح مراقبة أسعار هذا العنصر الرئيسي لتغذية الاهالي . ويكون في وسع الحكومة بجمع الحبوب ان تراقب الأسعار وأن تمنع أية مناوره استغلاية تؤثر عليها وتخل بمصالح الشعب وبالأخص بتلك الطبقات من المستخدمين الذين سيضطرون الى شراء الحبوب بالاسعار المفروضة من طرف المستغلين لو لم تضطلع الحكومة بهذه المهمة الخطيرة في المراقبة .

هذا ولهو من البديهي أن يتوقع المرء النتائج المخلة باقتصاد الصومال المترتبة على ارتفاع الاسعار في هذا الميدان . ولا تراعى الحكومة هذا الوجه فقط بل انها تراعى أيضاً مصالح المزارعين الذين تضمن لهم بطريقة الجمع مكافأة اشغالهم كما يضمن لهم دره خطر وقوعهم في أيدي المستغلين .

هذا ومن جهة أخرى فان الحرية المتروكة للمزارعين في ارسال محاصيلهم الى مركز الجمع لهي ضمان لمبدأ الاقتصاد الحر وهو المبدأ الأساسي الذي يحفز الافراد الى اكبر انتاج لمحاصيلهم يمكنهم

بعضائها الا نالت مكانتها تحت الشمس والشعب الصومالي إذ يشهد هذا العرض انما يشهد أمانه باسمه في نون اسلامي مجيد يجتمع فيه المسلم بأخيه مبتسماً والتهنئة والابتسامه معانها الرباط الفضي بينهما ؟ وما نشر المحبة وتبادل الاخاء بين الأفراد والجماعات الا قوة لا تقهر وسلاح تدرع به الشعوب والامم .

أن يستفادوا منها بالطريقة المشار اليها . والسعر المقرر من طرف مجلس الوزراء هو أعلى من سعر السوق . ويمكن الرد على كل قائل يقول ان صوماليا تستطيع في الوقت الحاضر أن تصدر بقية انتاج حبوبها وعلى كبل من يدعي بان جمعها لا يجدي نفعاً بان الحكومة لها مسئولية في ضمان رفاهية الشعب في كل وقت وفي كل حال من الأحوال . وقد قررت الحكومة بناء على ذلك وبالرغم عن حسن سير المحاصيل بجمع الذرة والحبوب بصورة اختيارية .

شكر أهالي ناحية بيدوا لرئيس الوزراء

بعد اصدار القرارات بشأن جمع الحبوب على أثر اصدار القرارات الحكومية بشأن جمع الحبوب والذرة بصورة اختيارية أرسلت الى رئيس الوزراء المحترم عبد الله عيسى من بيدوا البرقيات التي نشرها فيما يلي والتي هي دليل واضح على الأثر الذي تركته تلك القرارات في نفوس أهالي الناحية المذكورة :

« باسم الاهالي والمجلس البلدي بالأخص أرسل جزيل الشكر للحكومة الصومالية لسماحها بشراء المحصول المحلي من طرف فرع التسليف الصومالي بأسعار

مشجعة . الامضاء
محمد ييرو
رئيس بلدية بيدوا
* باسم مستشاري بلدية بيدوا وباسم اهالي بيدوا أرسل لكم جزيل الشكر للقرارات التي اتخذتموها بمناسبة ذكرى المولد النبوي وللإجراءات الملائمة لمزاعي منطقة جوبا العليا . الامضاء
سيدو الولي
مستشار بلدية بيدوا
* باسم فلاحى بيدوا أرسل أحر شكرى للحكومة الصومالية لسماحها بشراء محصولنا من طرف التسليف الصومالي بسعر مشجع . الامضاء
حاج عبد الله فيقو
ممثل الفلاحين
* يقدم أهالي شيللو جزيل شكرهم للحكومة الصومالية لسماحها بشراء انتاج الذرة من طرف التسليف الصومالي بأسعار مشجعة ولبناء المدرسة والعيادة في قريتنا . الامضاء
حسن محمد نور
ممثل الاهالي
* باسم أهالي بيدوا تقدم جزيل الشكر للحكومة الصومالية لتشجيعها المزارعين الصوماليين ولسماحها بشراء محاصيلنا من طرف التسليف الصومالي بالرغم من أن ذلك كان يعاكس مصالح الحكومة . الامضاء
فرع وحدة الشباب الصومالي

الحياة ، ويعترف لك في اصراحه أن فيه العنب وفيه الحصرم . وأنت حر بعد ذلك إذا أكلت الحصرم فحسرت . . . ان هذا القطف الشهى اللذيذ من عنقيد الفكر عند الأستاذ نعيمة يحمل حبات كثيرات ، كل حبة منها نتيجة تجربة ، وخلاصة خبرة ، وثمرة تفكير عميق . وكل حبة من هذا الكرم وجيزة كأنها المثل في ايجازة ، فلا تطول وتفضل عن المعنى ، ولا تقصر عنه انها على قد المعنى تماما ، كان كل كلمة أنزلت مواطنها بقدر . . . ان المؤلف هنا يقرب طرفه في السماء والأرض ، وفي الظلام والنور ، وفي وجهي السيد والشقاء من الحياة ، فيرى في كل شيء عبرة وحكمة ، وسيخرج الحكمة من مكانها ليعرضها عليك أيها القارئ ، مصفاة ناصعة كأنها أصفى حبات العنقيد . انه يستعرض دائماً وجهي الخير والشر في الحياة ، فيرى أن لا مفر منها ولا معدى عنها ، ويقول لنا في لغته السهلة السمحة : « شتان ما بين حمة النحل وخرطومها : تلك تقطر السم ، وهذا يستقطر العسل . . . ولكن لا حياة للنحلة الا بكليهما . . . ويمضى بنا الكاتب المفكر في تأملاته ، فيرى الشهرة ، وقد وفدت على بعض الناس في المساء في ثوب عرس ، كأنها عروس فاتنة ، وما هي الا أن يطويها المساء وساعات الليل فتسجل الى فضيحة يتكشف عنها وجه الصباح ! ويمضى الكاتب الكبير في خطراته ، فيتصور لقمة العيش التي نأكلها والحق أنها هي التي نأكلنا . . . لكثرة ما تأخذ منا من العرق والتعب والفضي والجهود . . . فيقول في ألفاظه الرشيقه : « ورغيفك رغيفان : رغيف تأكله ، ورغيف يأكلك » . اننا هنا أمام قطوف من الحكمة دانية الثمار . . .

ركن السكتب كرم على درب

للأستاذ ميخائيل نعيمة (خطرات وأفكار في الحياة وشذور وأمثال - طبعة ثانية - ١٠٤ صفحة - قطع متوسط - الثمن ٢٠ قرشاً) هنا بيدو كاتبنا العربي المفكر الكبير متواضعا كهدهنا به في كل أطوار حياته . انه يعرض عليك كرمه المتناثر على طول الدرب الطويل في

للمعارضة ، وسيبقى معلقاً على نفس القائمة لمدة ٣٠ يوماً . ويتعلق هذا الاعلان بعريضة قدمها النائب المحترم شيخ محمود محمد فارح لطلب قطعة من الارض الاميرية الكائنة في شارع فوري سيكي بمقدشو لاقامة البناء عليها . يستطيع المهتمون أن ينظروا مساحة سطح البناء (بلازميتريا) الموجودة في مكتب الفني للبلدية وفي ادارة الشؤون المالية المذكورة تعان ادارة الشؤون المالية بأنه قد علق على قائمة البلدية اعلان قابل للمعارضة ، وسيبقى معلقاً على نفس القائمة لمدة ٣٠ يوماً . ويتعلق هذا الاعلان بعريضة قدمها السيد عثمان احمد روبله لطلب قطعة من الارض الاميرية الكائنة في قرية أنزيلوتي بمقدشو لاقامة البناء عليها . يستطيع المهتمون أن ينظروا مساحة سطح البناء (بلازميتريا) الموجودة في مكتب الفني للبلدية وفي ادارة الشؤون المالية المذكورة

الاذاعة اليوم

- ١٢٣٠ - هيلو
- ١٢٤٠ - قباي
- ١٢٥٠ - هيلو
- ١٣٠٠ - نشرة الاخبار
- ١٣١٥ - اغاني متنوعة
- ١٣٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية)
- ١٣٤٠ - اغاني متنوعة
- ١٤٠٠ - ختام
- ١٦٠٠ - القرآن الكريم
- ١٦٠٥ - ما يطلبه المستمعون
- ١٦٣٥ - نشرة الاخبار
- ١٦٥٠ - ما يطلبه المستمعون
- ١٧٠٠ - عظماء رجال الاسلام
- ١٧١٠ - ما يطلبه المستمعون
- ١٧٤٥ - نشرة الاخبار (بلهجة جوبا العليا)
- ١٨٠٠ - ختام
- ١٩٣٠ - القرآن الكريم
- ١٩٣٥ - هيلو
- ١٩٥٠ - قباي
- ٢٠٠٠ - هيلو (دويتو)
- ٢٠١٥ - أغاني متنوعة
- ٢٠٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الايطالية)

اعلانات قابلة للمعارضة

تعان ادارة الشؤون المالية بأنه قد علق على قائمة البلدية اعلان قابل

Il Corriere della Somalia

QUOTIDIANO DI MOGADISCIO

TELEFONI
DIREZIONE GOVERNO 82
REDAZIONE E CRONACA GOVERNO 21
AMMINISTRAZIONE GOVERNO 79

Distribuzione: LIBRERIA ITALIA - Via S. F. d'Assisi - Pubblicità: Libreria «Impero» - Corso Vittorio Emanuele n. 35 - Telefono n. 93 - Tariffe per cm. di altezza, larghezza, na colonna: Pubblicità So. 2,50 - Necrologi So. 2 - Cronaca So. 3 - Economici Cent. 25 a parola, minimo 10 parole - La Direzione del «Corriere della Somalia» si riserva il diritto di non accettare gli ordini e manoscritti non si restituiscono

ABBONAMENTI
Annuale So. 60 - Semestrale So. 32 - Trimestrale So. 17 - Annuale ridotto per uffici pubblici So. 30. PREZZO CENT. 20

CONSEGNATO DALL'AMBASCIATORE ZELLERBACH

Un messaggio personale del Presidente Eisenhower al Presidente della Repubblica italiana

Nel suo messaggio il Presidente statunitense esprime il compiacimento del governo degli Stati Uniti per il contributo dell'Italia alla politica estera dell'Occidente - Il Presidente Gronchi nell'esprimere i suoi ringraziamenti all'Ambasciatore Zellerbach ha sottolineato l'apporto che l'Italia può dare per la pace nel Mediterraneo - Iniziato alla Camera il dibattito sul bilancio degli Esteri.

ROMA, 10. Nel corso di una udienza, stamane al Quirinale, l'Ambasciatore degli Stati Uniti a Roma, Zellerbach, ha consegnato al Presidente della Repubblica un messaggio personale del Presidente degli Stati Uniti.

In esso il Presidente Eisenhower esprime al Presidente Gronchi la soddisfazione con la quale dal governo statunitense viene seguita la funzione di avanguardia che l'Italia sta svolgendo, col suo contributo alla unità europea e alla attuazione di un'efficace politica estera dell'Occidente.

Nel pregare l'Ambasciatore di trasmettere al Presidente Eisenhower l'espressione del suo cordiale ringraziamento, il Presidente Gronchi ha tenuto a riaffermare che l'azione dell'Italia, fondata sulla solidarietà con gli Stati Uniti e con gli altri paesi dell'alleanza atlantica, mira a rafforzare questa ultima su un piano di fattiva collaborazione, tenuto, in particolare, presente l'apporto che l'Italia è in posizione di darvi, in direzione dell'unità europea e della pace del Mediterraneo.

Intanto, si è iniziato stamane alla Camera il dibattito sul bilancio degli Esteri.

Il primo oratore l'on. Treves, del PSDI, ha rilevato nella politica estera del governo, ed in particolare nei rapporti con la alleanza atlantica, troppe parole che hanno ingenerato equivochi ed incertezze. «Abbia fede» - ha esclamato il Ministro degli Esteri Pella, dal banco del governo.

L'oratore socialdemocratico ha chiesto comunque una chiarificazione della politica estera del Gabinetto Zoli. Problemi tecnici dell'emigrazione sono stati dibattuti dai successivi intervenuti, senza elementi di particolare interesse.

L'intervento nel dibattito di politica estera il, leader del

Partito Liberale Italiano, Giovanni Malagodi ha affermato tra l'altro che «tra gli elementi negativi dell'attuale situazione internazionale vi è il rifiuto sovietico ad un controllo efficace degli armamenti, cui fa riscontro la riduzione, nell'Europa occidentale, delle forze tradizionali, mentre comincia a farsi strada la tendenza degli alleati, per un accordo basato su un «equilibrio del terrore, tra le armi termonucleari sovietiche e quelle americane».

Di fronte a tale minaccia - ha proseguito Malagodi - non vi è per i paesi occidentali che una soluzione, cioè una più chiara intesa ed una più efficace solidarietà nell'ambito dell'alleanza atlantica».

Fatto il raffronto tra le risorse economiche industriali organizzative della Russia sovietica e del mondo occidentale,

l'oratore ha rilevato che l'occidente ha un tale margine di superiorità che, se unito e concorde, può guardare senza alcuna apprensione all'avvenire. Quanto all'atteggiamento dell'Italia nei confronti dei popoli dell'Africa e del Medio Oriente pervenuto di recente alla indipendenza, l'on. Malagodi ha raccomandato la massima prudenza per non guastare le tradizionali amicizie.

Ha preso poi la parola il presidente la Commissione Esteri della Camera on. Bettiol il quale, dopo aver sottolineato che la politica estera è indirizzata verso la pace, ma verso una pace che non può essere un'abdicazione, e una capitolazione nei confronti della forza e della violenza, ha ricordato il compito dell'Italia di contribuire alla pacificazione nel Medio Oriente.

IL DISARMO ALL'ASSEMBLEA GENERALE

Frustrate da Gromyko le speranze in un accordo espresse da Cabot Lodge

New York, 10. Si è iniziato alla Commissione Politica, dell'Assemblea Generale dell'ONU, il dibattito sul disarmo. Il delegato degli Stati Uniti Cabot Lodge ha sottolineato anzitutto, nel suo intervento in apertura della seduta, come i sovietici si fossero dichiarati d'accordo, in linea di principio, con

molti punti delle tesi occidentali, il che vuol dire - egli ha aggiunto - che i negoziati londinesi non sono stati del tutto inutili. Secondo Lodge sono possibili nuovi progressi verso un'intesa, non avendo la Russia respinto ancora, in via assoluta, i piani occidentali.

Gli Stati Uniti sono contrari ad un ampliamento della sotto-commissione per il disarmo, ha detto poi Lodge, dopo aver riassunto le tesi presentate dal suo governo a Londra.

In merito ai satelliti, il delegato americano ha affermato l'esigenza di un controllo internazionale, da stabilirsi su di essi, attraverso un accordo multilaterale, con la Russia, ed indipendentemente dal problema del disarmo.

Cabot Lodge, dopo aver negato che gli esperimenti nucleari costituiscono un pericolo, e aver riaffermato che gli Stati Uniti li continueranno, ha concluso con un appello all'Unione Sovietica.

(continua in V pag.)

Il primo rappresentante del Sudan in Bulgaria

Sofia, 10. Il primo rappresentante diplomatico della Repubblica sudanese in Bulgaria, Signor Dayed Mohamed Hamad El Nil, ha presentato oggi le lettere credenziali al Presidente del Presidium dell'Assemblea Nazionale Bulgara.

ATTUALITÀ



L'Ambasciatore del Sudan in Etiopia (alla destra del Primo Ministro) durante la visita al Consiglio dei Ministri (Foto Hussien)



L'arrivo del Capo del Territorio e dei Membri del Governo e dell'Assemblea Territoriale della Costa Francese dei Somali (Foto Hussien)

MENTRE SI GUARDA AI NEGOZIATI DI ROMA

Si attendono con ansia al Cairo gli sviluppi dei colloqui saudiano-libanesi, iniziati oggi a Beirut

I cittadini egiziani potranno di nuovo recarsi in Francia - Drastici provvedimenti ad Amman contro i «sovversivi» - La nota siriana alla Turchia - Re Saud continuerà a versare alla Giordania la sovvenzione annua di cinque milioni di sterline

IL CAIRO, 10.

«Cauto ottimismo» continua ad essere la parola d'ordine al Cairo nei confronti dei colloqui anglo-egiziani che sono in corso a Roma.

La stampa del Cairo riferisce solo la cronaca dei negoziati limitata al fatto che i delegati dei due paesi si sono incontrati e stanno discutendo questioni preliminari e che le sedute proseguiranno nei prossimi giorni.

Negli ambienti politici si manifesta un grande riserbo circa l'esito dei negoziati, sebbene sia sempre più palese il desiderio di trovare la via verso una normalizzazione dei rapporti fra Cairo e Londra.

Sembra che lo stesso spirito di conciliazione si delinei anche nei confronti della Francia.

Il Ministro egiziano degli interni ha annunciato oggi che

per la prima volta dopo il conflitto del novembre dello scorso anno, ai cittadini egiziani sarà permesso di recarsi in Francia. Per il momento l'autorizzazione sarà concessa solo per viaggi d'affari e per ragioni di salute.

Gli ambienti politici egiziani seguono, intanto, con vivo interesse gli eventuali sviluppi di Beirut dove Re Saud è giunto oggi per incontrarsi col Presidente del Libano.

L'opera di riconciliazione interaraba ed i risultati dei suoi primi colloqui con il Capo dello Stato libanese sono attesi con ansia al Cairo tanto più che le relazioni fra Siria e Giordania e tra Siria e Turchia non accennano a migliorare in modo convincente.

Infatti ad Amman il giovane Re Hussein sembra più de-

(Continua. V pag.)

GIUNTI IERI DA GIBUTI

Il Capo del Territorio e Membri del Governo e del Parlamento

Con aereo speciale è giunto, ieri, da Gibuti il Capo del Territorio della Costa Francese dei Somali, Signor Maurice Meker.

Con il Signor Meker sono arrivati anche: il Vice Presidente del Consiglio del Governo della Costa Francese dei Somali, on. Mohamud Harbi, il Ministro del Lavoro, on. Barbed Dirie, il Vice Presidente dell'Assemblea Territoriale on. Ahmed Cunnane, on. Abdurrahman Ahmed Gabod, Segretario Generale dei Sindacati, on. Ali Arif, Assistente Direttore di Radio Gibuti, il Capo di Gabinetto del Capo del Territorio, Signor Bergeron, il Signor Guy Picat, funzionario del Ministero della Francia d'Oltremare ed il Signor Pierre Sasseau, Direttore di Radio Gibuti.

Gli illustri ospiti sono stati ricevuti all'Aeroporto dal Vice Presidente dell'Assemblea Legislativa, on. Abdirur Mohamed Hussien, in rappresentanza dell'Assemblea Legislativa, dal Sottosegretario alla Presidenza del Consiglio in rappresentanza del Governo, dal Capo del Cerimoniale, dal Vice Capo di Gabinetto dell'Amministratore della Somalia, dal Console Generale di Francia e dal Commissario Distrettuale di Mogadiscio.

Ai rappresentanti della C.F.S. il cordiale benvenuto da «Il Corriere della Somalia».

Fotografato il satellite e avvistato il razzo propulsore

Washington, 10.

La prima comunicazione ufficiale di avvistamento del satellite da parte di un osservatore degli Stati Uniti è stata data oggi dal laboratorio smithsoniano di Cambridge nel Massachusetts, dove una gigantesca macchina fotografica capace di fermare l'immagine del satellite artificiale nella sua corsa orbitale è stata messa a punto.

Oltre al satellite, che è stato fotografato ad Alberta - informa ancora il laboratorio smithsoniano - è stato avvistato per la prima volta negli Stati Uniti il razzo propulsore che l'accompagna.

Una notizia su una sfera incandescente, che sarebbe stata vista sul Colorado e sull'Utah, e

parte della quale sarebbe caduta al suolo, è stata dichiarata senza fondamento dagli osservatori americani, ai quali risulta che nell'ora del supposto avvistamento il satellite e il razzo passavano su altri stati.

Da New York si apprende che la Russia lancerebbe il secondo satellite tra un mese.

Una dichiarazione in tal senso è stata fatta oggi da un esperto scientifico militare sovietico, il Gen. Blaganravov, durante una sua visita alla sede dell'ONU.

Si ricorda tuttavia che una notizia relativa al lancio imminente di un secondo satellite sovietico venne immediatamente smentita da Mosca, alcuni giorni fa.

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

IERI POMERIGGIO A VILLA ITALIA

Il ricevimento dell'Amministratore della Somalia per le Delegazioni dei Paesi partecipanti alla Fiera

Nel pomeriggio di ieri, S. E. l'Amministratore della Somalia, ha offerto a Villa Italia un ricevimento in onore delle delegazioni dei Paesi partecipanti alla IV Fiera della Somalia.

Nell'ampia e verdeggiante terrazza prospiciente alla Villa, sono convenute le più alte Autorità e Personalità della Somalia, ed ospiti della Somalia, le quali si sono a lungo intrattenute in conversazione variata e disinvolta.

Gli ospiti erano ricevuti dal Vice Segretario Generale, dalla Signora Fattarappa-Sandri e dal Vice Capo di Gabinetto, mentre S. E. l'Amministratore e Donna Jacqueline, si intrattenevano con gli invitati, passando di gruppo in gruppo.

Il ricevimento, si è protratto fino a sera avanzata mentre Villa Italia brillava per una artistica illuminazione.

Al ricevimento hanno partecipato il Presidente dell'Assemblea Legislativa, il Primo Ministro, i Ministri ed il Sottosegretario alla Presidenza del Consiglio, i due Vice Presidenti dell'Assemblea Legislativa, il Delegato delle Filippine e dell'Egitto al Consiglio Consultivo delle Nazioni Unite, gli Ambasciatori degli Stati Uniti d'America e del Sudan in Etiopia, il Capo del Territorio, il Vice Presidente del Consiglio, il Ministro del Lavoro, il Vice Presidente dell'Assemblea Territoriale, due Deputati e tre alti funzionari della Costa Francese dei Somali, il Presidente della Corte di Giustizia, il Vicario Apostolico di Mogadiscio, il Capo dell'Ufficio Affari Italiani.

L'Ambasciatore degli S.U. in Addis Abeba in visita al Presidente dell'Assemblea Legislativa

L'Ambasciatore degli Stati Uniti d'America in Etiopia, Sig. D. Bliss, ha reso visita, nella mattinata di ieri, al Presidente dell'Assemblea Legislativa, on. Aden Abdulla Osman, il quale, nel suo Ufficio, lo ha intrattenuto in cordiale colloquio.

Ricevuti dal Primo Ministro gli Ambasciatori degli S.U. e del Sudan in Etiopia

Nella mattinata di ieri l'Ambasciatore del Sudan in Etiopia si è recato a rendere visita al Primo Ministro.

Poiché era in corso una seduta del Consiglio dei Ministri, S. E. Sayed Khalifa Abdas el Obetdah è stato ricevuto nella sala del Consiglio, dove gli sono stati presentati i membri del Governo.

L'on. Abdullahi Issa ed i Ministri hanno intrattenuto lo Ambasciatore degli Stati Uniti d'America, Sig. D. Bliss.

L'on. Abdullahi Issa ha intrattenuto il Signor D. Bliss in lungo e cordiale colloquio.

DOPO LA CELEBRAZIONE DELLA NASCITA DEL PROFETA

Proseguono le attestazioni di riconoscenza al Governo

Il nostro corrispondente da Afgoi A. Salah ci scrive circa la celebrazione della nascita del Profeta quanto qui sotto riportiamo:

« Mai Afgoi era apparsa, anche in circostanze particolarmente solenni, nella sua storia antica e moderna, come era martedì.

« Mai si erano viste tante luci e bandiere, anche nei lontani villaggi, poiché tutti hanno festeggiato la celebrazione della nascita del Profeta.

« In base alle disposizioni del Governo, il Commissario Distrettuale invitò tutti i Capi e gli esponenti religiosi dei Partiti politici e gli esponenti delle comunità minori invitandoli a far sì che la ricorrenza della Nascita del Profeta fosse celebrata nel modo più solenne.

Il Sindaco, ha subito emanato un'ordinanza per la chiusura di tutti gli esercizi pubblici, tranne quelli per la vendita dei generi alimentari ed ha paventato con bandiere italiane e sceme tutte le vie di Afgoi, disponendo, inoltre per l'illuminazione dell'edificio municipale e della piazza del centro abitato con lampade multicolori, nonché le moschee, che rimasero aperte fino all'alba.

La mattina del giorno 7, nella sede del Distretto, si sono riuniti tutti i Capi, Notabili, esponenti dei partiti politici e gli esponenti delle comunità minori e sono stati pronunciati vari discorsi in cui è stata messa in luce la vita del Profeta.

« Oratore è stato il gran-

de Santone Scek Abdullahi Beghed, il quale concludeva il suo discorso con un elogio al Governo somalo per la brillante iniziativa e pregando Iddio che conceda prosperità e pace al Governo ed al popolo somalo ».

Da Obbia è pervenuto al Governo della Somalia il seguente telegramma:

« Abbiamo ricevuto tramite Commissario Obbia comunicazione relativa celebrazione nascita Profeta Mohamed ./ In contraccambio auguriamovi infinitamente per grandi feste che tutto popolo musulmano festeggia in tutto il mondo ./ Ringraziamo vivamente Governo Somalo per giubilo notizie concernere santità nostro Profeta et per rispetto della nostra religione ./ »

Popolazione Obbia - Sindaco, Hagi Osman - Hagi Erek - Mohamed Abdi - Kaire Ahmed - Ali Bulale.

Il Sindaco di Harardere ha così telegrafato:

« Popolo Harardere es grato et ringrazia Governo Somalo opera et celebrazione sacra ricorrenza nascita Profeta att Esprimo che sia sempre migliore ogni anno alt Habet fatto cerimonia forma solenne et feste indimenticabile att ».

Da Hodder è pervenuto al Governo il seguente telegramma:

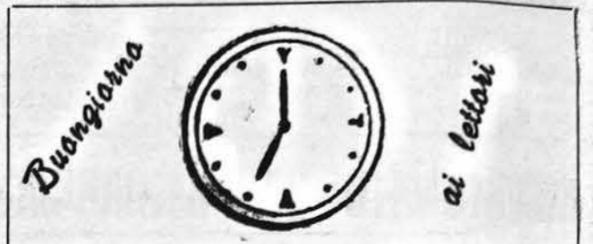
« Punto popolazione del Distretto Hodder indistintamente ringrazia, oltre ogni cosa Governo Somalo per l'alta et nobile riconoscimento della nascita nostro lodevole Profeta Mohamed att Ogni località Distretto Benedicasi Governo Somalo per aver notato Maulid in modo mai celebrato in Somalia att ».

Autoservizi corriera Pigafetta

Si avverte la Spett. Clientela che a partire dal 10 c. m. inizierà il nuovo orario sulla linea Mogadiscio-Chisimaio con partenza al giovedì per Chisimaio e ritorno al sabato.

LE MAREE DI OGGI

ALTA MAREA (ore locali) - 06.09 - 17.34
BASSA MAREA (ore locali) - 2.95 - 2.60
ALTEZZA in metri sul livello di riduzione degli scandagli
ALTA MAREA - 11.24 - 23.21
BASSA MAREA - 0.44 - 0.59



11 ottobre 1957, venerdì.
16 Rab-al-Aual dell'anno 1377 dell'Egira.

EFFEMERIDI

Continua al Consiglio Territoriale, l'11 ottobre del 1951. l'esame della rappresentanza politica ed economica.

Proseguono a Mogadiscio, l'11 ottobre del 1953, i lavori del Seminario della W.F.U.N.A.

In vista del primo alzabandiera della nuova bandiera somala, giunge a Mogadiscio l'11 ottobre 1954 il Ministro Ponti, in rappresentanza del Governo italiano, mentre l'on. Bettiol ed il Sen. Perrier, giungono in rappresentanza del Parlamento italiano.

L'Assemblea Nazionale francese, votando l'11 ottobre 1954 a favore del governo Faure, dà il suo benestare alla politica che porterà all'indipendenza del Marocco.

Mentre, l'11 ottobre del 1956, il Consiglio di Sicurezza discute a porte chiuse la questione di Suez, un'intensa attività diplomatica si svolge, nel tentativo di trovare una soluzione della vertenza.

IL PROGRAMMA DI RADIO MOGADISCIO

12.30 - Hello
12.40 - Gabai
12.50 - Hello
13.00 - Giornale Radio
13.15 - Ritmi ballabili e canzoni
13.30 - Giornale Radio (Italiano)
13.40 - Ritmi ballabili e canzoni
14.00 - Fine della trasmissione

LIVELLO DEI FIUMI

B-elct Uen m. 1.30
Uebi Scebeli m. 1.30
Lugh Ferrandi m. 2.05
Giuba m. 2.05

20.40 - Ritmi ballabili e canzoni
21.00 - Giornale Radio
21.15 - Fantasia
22.00 - Fine della trasmissione.

GLI SPETTACOLI

CINEMA BENADIR - « Il prigioniero del Re » - Ferran-color - con Pierre Gressoy, Andree Debar.

CINEMA CENTRALE - « L'amore più grande del mondo » - Trucolor - con Ann Sheridan, Steve Cochran - Cinegiornale.

CINEMA EL GAB - « Banditi senza mitra ».

CINEMA HADRAMUT - « Detective G. Sezione criminale ».

CINEMA HAMAR - « Le amanti di Monsiur Ripois » con Gerard Philippe, Natacha Parry.

CINEMA MISSIONE - « Jeet Raho » - Film indiano.

SUPERCINEMA - « Il segno del pericolo » con Robert Beatty, Terry Moore - Cinegiornale.

IL TEMPO

del giorno 10 ottobre 1957
Temperatura massima C. 30.0
Temperatura minima C. 25.2
Vento prevalente Km. ora 8.0

Prime visioni

Le amanti di Monsiur Ripois

In un film di René Clement, lo spirito è di prammatica; in questa sua versione cinematografica di « Monsiur Ripois e il suo destino » ve se ne trovano degli ottimi spizzichi, anche se l'insieme non riesce a sottrarsi da un certo velo di disincantata e scettica tristezza. Il ritmo della narrazione infatti, mantiene un tono piacevolmente scanzonato per circa la prima metà dello spettacolo, mentre nelle battute seguenti ristagna il ritmo delle pulsazioni.

Il finale azzeccato, riporta tutto a galla e fa sì che il film possa essere veduto e meritamente apprezzato.

Toselli

VACANZE DELLE SCUOLE



Per contentare i vostri bambini dovete portarli con voi per le vacanze d'estate. Prezzi speciali per bambini e studente.

Consultate la vostra Agenzia di Viaggio oppure Mitchell Cotts & Co. (E. A.) Ltd.



Sabato alle ore 20.00 al TEATRO "DUNA"

RADIO MOGADISCIO presenterà gli aspiranti al

Microfono d'Argento 1957

Concorso indetto per i dilettanti gabaisti, hel-listi, del gurou e degli interpreti della canzone moderna somala, nonché di orchestre caratteristiche.

Prezzo d'ingresso So. 3

OLIVETTI - Macchine da scrivere e da calcolo; mobili di ferro Synthesis; nastri originali Olivetti per tutti i tipi di macchine; officina per riparazioni

Concessionario per la Somalia
GINO CAPONE - Mogadiscio

Cronaca di Mogadiscio e dell'interno

IERI ALLA FIERA

La giornata dell'Italia

Il padiglione dell'Italia alla IV Fiera della Somalia si presenta particolarmente abbellito dal punto di vista estetico. Magnifici pannelli sintetizzano in moderna sintesi le attività tecniche, industriali ed intellettuali del popolo italiano, di cui, del resto, l'eleganza ed il buon gu-

furgoncino accanto ad un «Esatau» carrozzato da Viberti che è un vero e proprio modello di eleganza e di praticità. L'«Alfa Romeo» con la sua «Giulietta» che per la sua linea aggraziata e per la nota fama della casa costruttrice, induce qualunque automobilista

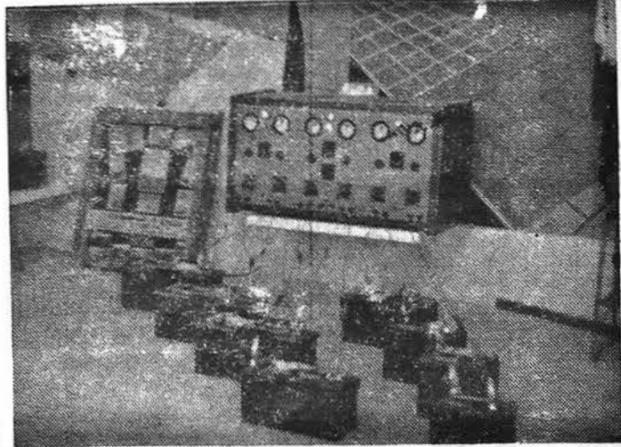
lente Campagnola. Ma, nello stesso stand, la bella mostra di se anche il proiettore «micro-tecnica», facilmente trasportabile e molto curato, vera gioia dei numerosi cinefili.

La chiave di «macchine» una divagazione merita anche qualche «ca cuere». Perfette e per il vero piacere vederle lavorare, giacché lavorano da sole, anche per proiami come noi. Tutte manifestazioni, queste, dell'altissimo livello tecnico raggiunto dalla industria italiana che, per altro, sa addolcire il ireo dell'acciaio con un buon gusto e con una raffinatezza tutte particolari.

Il padiglione dell'Agip offre un magnifico modello di stand che attira la curiosità di tutti. È una perfetta ricostruzione di quei mastodontici complessi che irraggiano nella terra per andarne a scovare le più nascoste ricchezze.

Il «Loya Trieste» si presenta con uno stand ricco di fotografie ampiamente dimostrative della perfezione raggiunta dalle più moderne navi italiane, del resto a noi ben note, per vedere spesso fermarsi al largo del nostro porto.

La visita al padiglione «Italia», ed agli stand di tutte italiane, è, in certo senso, un rivedere vecchie e nuove amicizie. È quasi una visita in famiglia e, proprio per questo, più che mai piacevole.



Un aspetto del padiglione Italia (Foto Hussen)

sto del padiglione sono già, di per se stessi, una chiara dimostrazione.

I numerosi prodotti esposti, frutto di un'attività industriale e commerciale universalmente note, sono troppo noti perché abbiano bisogno di una presentazione. Comunque, tra le novità, vanno sottolineati i prodotti dell'industria automobilistica: la casa lancia espone una magnifica «Appia» ed un

trasformarsi in «Romeo». Ma accanto alla «Giulietta», fa bella mostra di se un'automobile che è veramente un miracolo di razionalità.

E giacché siamo in tema di automobili, vale la pena di dare due parole sullo «stand» della «Fiat» che se anche priva dell'ultimo suo gioiello «la nuova 500», pure attira il pubblico con la «600» decapotabile e con la pur sempre bella e po-

OGGI IN FIERA

- Ore 16 Apertura.
- Ore 18,30 Festival della Cinematografia Africana. Fuori concorso saranno presentati i seguenti films:
 - Pozzi trivellati;
 - Lavori Pubblici in Somalia;
 - Lavori Pubblici in Mogadiscio;
 - Iusuf il Migiurtino;
 - The World is Ours (O.N.U.).
- Ore 21 Conclusione del II Festival della Cinematografia Africana e presentazione del film vincitore: «Ethiopia the Empire».

RIUNIONE del Consiglio Municipale di Brava

Presente il Deputato Scek Mohamed Fighi, ha avuto luogo presso il Municipio di Dusa Mareb, una importante seduta a cui hanno partecipato, oltre il Sindaco, Sig. Hassan Uarsama Giama ed ai Consiglieri Municipali, anche alcuni commercianti ed alcuni funzionari governativi.

Due erano gli argomenti all'ordine del giorno: — chiusura degli esercizi pubblici il venerdì all'ora della preghiera, e — costruzione di un mercato nuovo al centro del Paese.

I due argomenti, specialmente il secondo, sono stati oggetto di un'ampia discussione, ed il Sindaco ha dato i più vasti chiarimenti sull'argomento, insistendo, in particolare, sulla necessità del secondo punto dell'ordine del giorno.

Al termine della riunione i consiglieri, dopo aver espresso i loro ringraziamenti al Sindaco e al Segretario, hanno approvato di stanziare una somma di So. 1500, — per l'immediata costruzione del nuovo mercato.

LO SPORT

La serata schermistica

Questa sera alla Fiera, alle ore 20

Finalmente dopo un lungo periodo di silenzio risentiremo parlare, almeno per una volta tanto, di stoccate, botte dritte, parate e risposte, cavazioni e controavazioni, uscite in tempo, frecciate tutte cose che ravviveranno l'entusiasmo e la competenza degli appassionati. E cosa veramente di rilievo, vedremo l'apertura della serata con incontri di scherma femminile.

Un altro degli elementi d'interesse di questa serata schermistica sarà costituito anche dalla partecipazione di schermidori provenienti da due scuole diverse: quella che fa capo alla Scuola di Polizia e quella del G.S.S. Leonardi da Vinci.

La differente impostazione in pedana sarà notata anche dai profani e la cosa renderà gli incontri ancora più interessanti mentre un pizzico di agonismo in più si aggiungerà a quello che anima i tiratori.

Per questa serata invitiamo il pubblico ad occorrere numeroso per incoraggiare ed applaudire questi ragazzi, vincitori e no, i quali si cimenteranno fra loro ed esauriranno in pochi minuti di gara, le proprie speranze di successo e mesi di faticosa ed intensa preparazione.

Ci auguriamo che la scherma a Mogadiscio non abbia a terminare con la serata della Fiera ma, da ora in poi, possa essere praticata da un maggior numero di appassionati e che presto si possano vedere altre competizioni. — Gli elementi non mancano e non dobbiamo dimenticare che la nobile arte della scherma, arte delle armi, abitudine a nessun altro sport, alla lealtà al coraggio e alla fiducia in se stessi.

Torneo fioretto femminile
 1) Carmi Luciana-Amina Ismail
 2) Pallini Carla-Soada Jusuf
 3) Amina Ismail-Soada Jusuf
 4) Carmi Luciana-Pallini Carla
 5) Soada Jusuf-Carmi Luciana
 6) Amina Ismail-Pallini Carla

Torneo Fioretto Maschile
 Ibrahim Issak, Poletto Cesare, Giorgio Cesare, Kauten Giorgio, Artan Giunale, Poletto Cesare, Ibrahim Issak, Kauten Giorgio, Giorgio Cesare, Artan Giunale, Poletto Cesare, Kauten Giorgio, Ibrahim Issak, Giorgio Cesare, Artan Giunale, Kauten Giorgio, Giorgio Cesare, Poletto Cesare, Ibrahim Issak, Artan Giunale.

Torneo di Sciabola
 Carnelutti Michele, Abdi Ahmed, Mohamad Ali, Vezzalini Gherardo, Poletto Franco, Hassan Sahal, Carnelutti Michele, Vezzalini Gherardo, Mohamad Ali, Hassan Sahal, Poletto Franco, Abdi Ahmed, Carnelutti Michele, Hassan Sahal, Mohamad Ali, Abdi Ahmed, Poletto Franco, Vezzalini Gherardo, Carnelutti Michele, Mohamad Ali, Abdi Ahmed, Vezzalini Gherardo, Mohamad Ali, Poletto Franco, Abdi Ahmed, Hassan Sahal, Carnelutti Michele, Poletto Franco, Vezzalini Gherardo, Hassan Sahal.

Giudici di gara per i due tornei: Presidente di Giuria: Sig. Baldassare Piergiacomo.

Giurati Sig. Campanella Alberto, De Grignis G. Battista, Del Pianta Alarico, Storch Giovanni.

PREMI:
 Al 1) Classificato dei tornei maschili: Medaglia d'oro piccola. Al 2) Classificato Medaglia d'argento grande. Al 3) Classificato Medaglia d'argento media.

I premi sono stati offerti dalla «ALEMAGNA» di Milano. Una cassetta «CARPANO» per entrambi i tornei.

La parte spettante agli atleti somali sarà comutata in altri prodotti, e ciò per espresso desiderio della S.R.L. Gioffi-Montinari.

Alla vincitrice del Torneo femminile: Cofano portagioie offerto dalla «MOTTA» di Milano.

Alle altre partecipanti: una medaglia d'argento ciascuna della «CONI» Delegazione per la Somalia.

6000 So. in fumo

Mercoledì a mezzogiorno improvvisamente nel villaggio Bulalo di Argo si sviluppava un violento incendio che poteva essere circoscritto, e domato, solo grazie al pronto intervento dei Vigili del fuoco giunti, in brevissimo spazio di tempo, da Mogadiscio.

Il danno ammonta a circa 6000 So. L'incendio è stato provocato da un focolaio di un fuoco distrutto durante una protesta egiziana.

Fortunatamente non vi è stata alcuna vittima. La esatta quantificazione della spesa sarà fatta in un secondo momento.

UNA CATTIVA MUGLIE

In una locanda situata nella località di Mataban, si è verificato giovedì un grave caso di sangue.

Una giovanissima sposa, Amina Scek Yusuf di anni 16, vibrava ben 6 pugnalate al proprio marito.

Pare che fossero passati solo 15 giorni dal loro matrimonio, che, per altro, non sembra fosse ben riuscito perché la ragazza, per la sua età giovanile non aveva gradito il fatto di dover sposare un uomo di 54 anni.

Il marito trovatosi attualmente in Ospedale, ed è stato dichiarato guaribile in 25 giorni salvo complicazioni.

M. Giama Ahmed

CORRERE DA DUSA MAREB

Il passaggio di consegne al Distretto

(dal nostro corrispondente)

Il 3 ottobre 1957, ha avuto luogo a Dusa Mareb, presenti: il Prefetto della Regione del Mudugh, Sig. Dahir Haji Osman, il deputato Scek Mohamed Mohamad, il Sindaco del Consiglio Municipale al completo, il Comandante la Tenenza di Dusa Mareb e tutti i Capi Servizio del Distretto ed altre personalità locali; il passaggio di consegne tra il Commissario Distrettuale uscente Sig. Abdulrahim Mumin ed il nuovo Commissario Distrettuale Sig. Abdi Gavere.

Il Prefetto della Regione del Mudugh ha preso la parola per rivolgere all'uscente Sig. Abdulrahim, destinato ad altro incarico, un vivo elogio per l'opera da lui svolta in qualità di Commissario, opera, che grazie all'impegno ed alla serietà ed onestà del funzionario, è stata particolarmente proficua per il Distretto di Dusa Mareb.

Presentando poi il nuovo Commissario, il Prefetto ha sottolineato come questo funzionario abbia già una notevole pratica dei compiti che dovrà svolgere in quanto è stato Vice Commissario a Brava prima di recarsi in Italia ad ultimare i suoi studi.

Nel concludere, il Prefetto, ha invitato le Autorità presenti a dare al Sig. Abdi Gavere la stessa encomiabile collaborazione che sempre hanno dato al Commissario Distrettuale uscente, nell'interesse generale della Somalia e per il bene del-

la popolazione della Divisione del Distretto di Dusa Mareb.

Prendeva quindi la parola il Commissario Distrettuale uscente il quale rivolgeva a tutti i presenti un vivo ringraziamento per avere facilitato con il loro attivo lavoro, la sua opera. Anche lui invitava tutti a dare al suo successore la stessa calda collaborazione e termina-va augurando a tutta la popolazione di Dusa Mareb ogni bene.

Il Signor Abdi Gavere, al termine delle parole rivolte agli astanti dal Sig. Abdulrahim, alzandosi ringraziava gli interpellati e in breve faceva presente come con l'aiuto dei Capi e dei suoi diretti collaboratori, senza dei quali non è possibile governare saggiamente, sperava di poter reggere le sorti del Distretto con tutta la sua esperienza per il bene del popolo.

Il Deputato Scek Mohamed Mohamad, ribadiva a tutti la necessità di collaborare lealmente col nuovo Commissario Distrettuale come in passato. Za hanno collaborato con il Sig. Abdulrahim, facendosi presente che durante la sua permanenza del Sig. Abdulrahim a Dusa Mareb, era stata la causa della tranquillità e della calma e della saggia amministrazione di questi e dalla collaborazione di tutti, augurandosi che in futuro questa collaborazione non venga a cessare.

Altri discorsi venivano pronunciati dai presenti.

...il pieno, per favore!

Chissà quante volte avete pronunciato questa frase. Sono poche parole, riassumono un fatto di tutti i giorni. Eppure, quale enorme cammino deve compiere la benzina per arrivare al vostro serbatoio!

I giacimenti petroliferi si trovano spesso in regioni impervie. Per raggiungerli bisogna attraversare giungle, esplorare deserti e persino sondare il fondo degli oceani. Ogni anno la SHELL investe miliardi in queste ricerche. Ma trovare il petrolio è solo l'inizio. Bisogna portarlo alla superficie, fargli percorrere migliaia di chilometri con oleodotti e navi-cisterna, avviarlo alle raffinerie, dove infine ha luogo il lavoro complesso per ottenere una benzina moderna e potente.

E' qui che gli additivi chimici giocano con importante ruolo nella determinazione della qualità di un carburante.

E' il caso di I.C.A., l'additivo scoperto dalla SHELL per eliminare i depositi incandescenti.

Questo additivo rappresenta il più importante progresso degli ultimi 35 anni nel settore dei carburanti perché risolve il problema dell'accensione difettosa e consente al motore di sviluppare tutta la sua potenza.

Prodotti come SHELL con I.C.A. attestano la funzione d'avanguardia svolta dalla SHELL nel rispondere alle esigenze sempre nuove e in continua evoluzione del mondo moderno.

POTETE ESSERE SICURI DI



Avvisi e comunicati

MINISTERO PER GLI AFFARI ECONOMICI

Conferimento volontario agli ammassi di granoturco e dura del raccolto "Gu 1957"

Allo scopo di acquisire all'Ente Ammassi delle scorte di cereali sufficienti ad infrenare future eventuali speculazioni di congiuntura, a danno delle popolazioni meno abbienti del Territorio; di consentire agli agricoltori produttori di alleggerirsi delle scorte esuberanti dei loro raccolti, e di poter anche estinguere con pagamento in natura prestiti agrari a suo tempo contratti con Credito Somalo, il Consiglio dei Ministri ha deliberato che, con decreto in corso di emanazione, a decorrere dal 10 ottobre 1957 è autorizzato:

a) il conferimento volontario agli ammassi gestito dal Credito Somalo attraverso la Gestione Autonoma Ammassi, del granturco del raccolto "Gu 1957" per complessivi sacchi 50.000 in ragione di So. 27 per sacco da kg. 90 netti, merce nuda resa ai magazzini ammassi dei centri di Vittorio d'Africa, Margherita ed Afgoi, granoturco sano, non infestato, con una gradazione di umidità non superiore al 12% ed in ragione di sacchi 25.000 per il centro ammasso di Vittorio d'Africa, 15 per il centro ammasso Afgoi e 10.000 per il centro ammasso Margherita;

b) il conferimento volontario agli ammassi gestito dal Credito Somalo attraverso la Gestione Autonoma Ammassi, da parte degli agricoltori produttori, della dura del raccolto di "Gu 1957" per complessivi sacchi 18.000 in ragione di So. 27 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura aburas, di So. 25 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura rossa e So. 29 per sacco da 6 taniche non inferiore a kg. 96 per la dura bianca, merce nuda resa ai magazzini ammassi dei centri di Baidoa ed Afgoi e dei sottocentri ammassi di Bur Acaba, Belet Uen e Bulu Burti, dura sana, non infestata, con una gradazione di umidità non superiore al 12% ed in ragione di sacchi 11.500 per la Regione dell'Alto Giuba, sacchi 6.000 per la Regione del Hiran e sacchi 500 per la Regione del Benadir (Uanle Uen).

Sono state impartite severe disposizioni affinché i conferimenti siano riservati esclusivamente agli agricoltori produttori.

Municipio di Mogadiscio Segreteria e Ss. GG.

Tariffe dei servizi di trasporto urbano con vetture ed autovetture

IL SINDACO

VISTE le tariffe in vigore per i servizi di trasporto urbano a mezzo di autovetture e di vetture a trazione animale;

ATTESA la necessità di un unico provvedimento che comprenda negli itinerari tipo anche i nuovi villaggi;

PER gli effetti previsti dai regolamenti municipali per gli esercenti i servizi pubblici di trasporto urbano, e su conforme parere della Regione e della Camera di Commercio;

ORDINA

1) A decorrere dal 10 ottobre 1957 le tariffe dei servizi di trasporto urbano di persone e di cose a mezzo di taxi, taxi ape e vetture a trazione animale sono le seguenti, riferite ad un'ora — tipo di maggior percorrenza:

	Taxi	Carrozze e Taxi Ape
Assemblea Legislativa, Poliambulanza, INAIL	So. 1,50	1,00
F. at. Frigorifero, Staz. Polizia Orientale	1,50	1,00
Ingresso Dogana	1,50	1,00
Liceo e Scuole elementare di Corso Italia	1,50	1,00
Mercato piazza M. Rava	1,50	1,00
Polizia Biet-El-Ras	1,50	1,00
Ufficio Postale, Ufficio Genio Civile	1,50	1,00
Campo CONI	2,00	1,30
Culmine salita Via Cecchi	2,00	1,30
Cimitero, Forte Cecchi	2,00	1,30
Interno Dogana	2,00	1,30
Ingresso Ospedale Carlo Forlanini	2,00	1,30
Monopolio tabacchi	2,00	1,30
Mercato Amaruini, Cinema Benadir	2,00	1,30
Ospedale D. Martino	2,00	1,30
Stabilimenti; bagni, Villaggio ONU	2,50	1,65
Rohani, Segheria Vecco	2,50	1,65
Ex Autoparco civile, Distretto	2,50	1,65
Interno Ospedale C. Forlanini	2,50	1,65
Posto di blocco strada Balad	3,50	2,30
Ingresso Campo Aviazione	3,50	2,30
Villaggio Anzilotti, Mercato bestiame	3,50	2,30
Uardiglei, Agip Ras Sif	4,50	3,00
Campo di volo Alitalia, Crocevia 4° Km.	4,50	3,00
Autogruppo, Campo Botteggo	7,50	5,00

2) Le suddette tariffe si intendono per ogni corsa dal posteggio alla località di destinazione o viceversa. Per i percorsi intermedi fra quelli sopraindicati sarà applicata la tariffa immediatamente superiore.

Dalle ore 23 alle 6 antimeridiane le tariffe sono aumentate del cinquanta per cento.

3) Nella tariffa è compresa una sosta di cinque minuti per ogni corsa; oltre tali limiti la tariffa è aumentata di So. 1 per i taxi e di So. 0,50 per i taxi ape e le carrozze per ogni 15 minuti o frazione.

4) Limitatamente ai trasporti con taxi è dovuto un aumento del 20% se i passeggeri da trasportare sono più di due e di So. 0,50 per ogni collo di peso superiore ai 20 Kg. posto all'esterno della vettura, nel bagagliaio od a fianco del conducente.

5) Ai contravventori si applicherà l'ammenda fino a So. 400 secondo le disposizioni degli articoli 94 e seguenti dell'ordinamento approvato con legge 30 settembre 1956 n. 9, salvo le maggiori sanzioni previste dalle leggi in vigore.

6) Gli agenti della forza pubblica cureranno l'esecuzione della presente ordinanza.

7) E' revocata ogni disposizione contraria.

Mogadiscio, 23 settembre 1957.

IL SINDACO
U. S. Giamal Abdullahi

GOVERNO DELLA SOMALIA Ministero per gli Affari Generali Dipartimento del Personale SEZIONE CONCORSI

Bando di concorso

PER TITOLI ED ESAMI PER L'ARRUOLAMENTO N. 8 ALLIEVI GUARDIE VETERINARIE IN PROVA

Art. 1

E' indetto un concorso per titoli ed esami per l'arruolamento di n. 8 allievi guardie veterinarie in prova.

Art. 2

Al concorso possono partecipare coloro che alla data di pubblicazione del Bando nel Bollettino Ufficiale della Somalia abbiano compiuto il 20 anno di età e non abbiano superato gli anni 35; che abbiano sempre tenuto regolare condotta morale e civile; che siano di sana e robusta costituzione ed esenti da difetti e imperfezioni che influiscano sul rendimento del servizio; che siano in possesso della licenza elementare o titolo equipollente.

Art. 3

Coloro che intendono partecipare al concorso debbono presentare entro un mese dalla data di pubblicazione del presente Bando, domanda in carta da bollo da So. 0,80 al Ministero per gli Affari Generali — Dipartimento del Personale — Sezione Concorsi — stanza n. 11.

Nella domanda debbono essere indicate le generalità complete del candidato, nonché il luogo di sua residenza abituale con il relativo recapito presso il quale l'interessato intende ricevere ogni comunicazione relativa al concorso, e della dichiarazione del concorrente di accettare qualsiasi destinazione nel Territorio della Somalia.

Le domande possono essere anche presentate ai Distretti che le trasmetteranno col primo mezzo al predetto Ministero per gli Affari Generali.

Alla domanda debbono essere allegati i seguenti documenti:

a) certificato di nascita o atto notorio dal quale risultino il luogo di nascita e l'età dell'aspirante, debitamente legalizzato;

b) certificato di buona condotta morale e civile rilasciato dal Distretto di residenza dell'aspirante;

c) certificato di medico, rilasciato da un medico dell'Amministrazione, dal quale risulti che l'aspirante si trova nelle condizioni fisiche indicate nell'articolo 2;

d) titolo di studio richiesto all'Art. 2 del presente bando;

e) fotografia del concorrente con la firma del medesimo, debitamente autentica dal Commissario Distrettuale o altro legale documento idoneo all'identificazione del concorrente stesso.

L'aspirante può allegare alla domanda tutti i titoli professionali, di studio e di lavoro che ritenga utili agli effetti della valutazione di cui all'articolo 6.

Art. 4

L'esame delle domande e dei documenti esibiti è devoluto ad apposita Commissione esaminatrice, composta di un Presidente e 4 membri, la quale decide sulle ammissioni, al concorso e stabilisce le date degli esami e provvede alle relative comunicazioni da farsi agli interessati, mediante lettera raccomandata e telegramma.

Il Governo si riserva la facoltà di escludere dal concorso coloro che a suo giudizio insindacabile, non ritenga idonei ad essere immessi nei ruoli.

Art. 5

Le prove di esame da sostenere sono le seguenti:

PROVE SCRITTE OBBLIGATORIE

- a) una prova scritta sotto dettatura di un brano in lingua italiana;
- b) una prova scritta di aritmetica consistente nella risoluzione di un problema limitato al calcolo delle quattro operazioni, con numeri interi e decimali;

PROVE ORALE

- a) una prova orale di lingua italiana (letteratura di un brano e sua esposizione);
- b) una prova di aritmetica (cal-

coli sulle quattro operazioni con numeri interi e decimali).

Art. 6

Ogni componente della Commissione esaminatrice dispone di dieci punti per la valutazione di ciascuna prova di esame.

Saranno ammessi alla prova orale i candidati che abbiano riportato la media di almeno 7/10 nelle prove scritte obbligatorie e non meno di 6/10 in ciascuna di esse. La prova orale, che è unica, non si intende superata se il candidato non ottenga almeno la votazione corrispondente a 6/10.

La votazione complessiva è stabilita dalla somma della media dei punti riportati nelle prove scritte e del punto ottenuto in quella orale.

La graduatoria degli idonei è formata secondo l'ordine dei punti della votazione complessiva. A parità di punteggio avrà la precedenza il concorrente che ha maggiori titoli.

Art. 7

La graduatoria finale sarà approvata dal Ministro per gli Affari Generali e pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Somalia. Contro di essa è ammesso ricorso entro trenta giorni dalla data di pubblicazione della graduatoria stessa nel Bollettino Ufficiale della Somalia, al predetto Ministero il quale decide in via definitiva.

Art. 8

Saranno dichiarati vincitori del concorso i primi otto in graduatoria, i quali saranno arruolati con la qualifica di «allievi guardia veterinarie in prova»; e con diritto allo stipendio lordo di So. 105 — sino al termine del periodo di prova che avrà la durata di mesi sei.

I candidati dichiarati idonei in eccedenza al numero dei posti messi a concorso non acquisteranno alcun diritto a coprire i posti che si rendessero vacanti.

Art. 9

Coloro che saranno confermati in servizio dopo il periodo di prova assumeranno la qualifica di «Guardia Veterinaria» e saranno arruolati con lo stipendio lordo di So. 135. — mentre coloro che non saranno confermati in servizio cesseranno di far parte del personale del Governo senza diritto ad alcun compenso od indennizzo.

Mogadiscio, li 21/9/57

GOVERNO DELLA SOMALIA Ministero per gli Affari Generali Dipartimento del Personale SEZIONE CONCORSI

Bando di concorso

Art. 1

E' indetto un concorso interno per titoli ed esami a n. 60 posti di Vice Applicato — Cat. C. XI — riservato al personale subalterno in servizio presso l'Amministrazione.

Art. 2

Al concorso possono partecipare coloro che alla data di pubblicazione del presente Bando sul Bollettino Ufficiale abbiano compiuto il 18 anno di età e non abbiano superato gli anni 45.

Art. 3

Coloro che intendono partecipare al concorso debbono presentare entro un mese dalla data di pubblicazione del presente Bando, domanda in carta da bollo da So. 0,80 al Ministero per gli Affari Generali — Dipartimento del Personale — Sezione Concorsi — stanza n. 11.

Nella domanda debbono essere indicate le generalità complete del concorrente, nonché il luogo di sua residenza abituale con il relativo recapito presso il quale l'interessato intende ricevere ogni comunicazione relativa al concorso, ed accompagnata dalla dichiarazione del concorrente medesimo di accettare qualsiasi destinazione nel Territorio della Somalia.

Le domande possono essere anche presentate ai Distretti che le trasmetteranno col primo mezzo al predetto Ministero per gli Affari Generali.

Alla domanda dovrà essere allegato: — Certificato di servizio rilasciato dal proprio Capo Ufficio dal quale dovrà risultare che il concorrente sa leggere e scrivere.

L'aspirante può allegare alla domanda tutti i titoli professionali, di studio e di lavoro che

ritenga utili agli effetti della valutazione di cui all'articolo 4.

Art. 4

L'esame delle domande e dei documenti esibiti è devoluto ad apposita Commissione di cui al successivo art. 7, la quale decide sulle ammissioni al concorso e stabilisce le date degli esami e provvede alle relative comunicazioni da farsi agli interessati mediante lettera raccomandata o telegramma.

Il Governo si riserva la facoltà di escludere dal concorso coloro che, a suo giudizio insindacabile, non ritenga idonei ad essere immessi nei ruoli.

Art. 5

Le prove da sostenere sono le seguenti:

- a) — una prova scritta sotto dettatura di un brano di lingua italiana;
- b) — una prova scritta di aritmetica consistente nella risoluzione di un problema basato sulle quattro operazioni con numeri interi e decimali;
- c) — una prova orale sulle suddette due materie;

Art. 6

Ogni componente della Commissione esaminatrice dispone di dieci punti per la valutazione di ciascuna prova di esame. Saranno ammessi alla prova orale i candidati che abbiano riportato la media di almeno 7/10 nelle prove scritte e non meno di 6/10 in ciascuna di esse.

I risultati di ogni singola prova orale faranno media con il corrispondente risultato della prova scritta per le materie d'esame per le quali sono previste una prova scritta e una prova orale. — La votazione complessiva è stabilita dalla somma medie dei singoli risultati riportati.

Art. 7

La Commissione esaminatrice è composta di un Presidente e di 4 membri.

Art. 8

La graduatoria finale degli idonei è formata secondo l'ordine dei punti della votazione complessiva di cui al precedente articolo 6.

A parità di punteggio avrà la precedenza il concorrente che ha maggiori titoli ed a parità di questi ultimi il concorrente che ha maggiore anzianità di servizio.

Art. 9

La graduatoria finale sarà approvata dal ministro per gli Affari Generali e pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Somalia.

Contro di essa è ammesso ricorso entro trenta giorni dalla data di pubblicazione della graduatoria stessa nel Bollettino Ufficiale della Somalia al predetto Ministero, il quale decide in via definitiva.

Art. 10

Saranno dichiarati vincitori del concorso, i primi 60 in graduatoria, i quali saranno assunti in servizio con la qualifica di Vice Applicato ed inquadriati alla categoria «C» grado 11 con lo stipendio lordo mensile di So. 250.

I vincitori saranno esentati dal periodo di prova prescritto dall'art. 8 del Regolamento del Personale Civile.

Art. 11

Per quanto non previsto nel presente bando di concorso si applicano le disposizioni dell'Ordinanza 5 aprile 1954, n. 9 e dei decreti 22 dicembre 1955 n. 247 e 27 novembre 1954, n. 153.

Mogadiscio, li 21/9/57

GOVERNO DELLA SOMALIA MINISTERO AFFARI ECONOMICI 1° DIPARTIMENTO SERVIZIO TELEFONI

VARIANTI N. 1 da apportare all'elenco telefonico Edizione 1957-1958.

- 1 — Pag. 27: sostituire l'utenza n. 224 con n. 222.
- 2 — Pag. 27: aggiungere all'utenza: Autoparco Uff. Movimento n. 224.
- 3 — Pag. 31: aggiungere dopo l'utenza 718: Borzoni Dr. Vito n. 725 Via del Lazzaretto.
- 4 — Pag. 33: sostituire all'utenza 737 l'indirizzo Via Antonelli con: Via Balad.
- 5 — Pag. 39: sostituire l'utenza 386 l'indirizzo Viale del Lido con: Corso Italia.
- 6 — Pag. 41: inserire dopo l'utenza n. 16: Gennaro Filippo: Via Mohamed Kamal E. S. n. 459-3 chiam.

- 7 — Pag. 49: depennare l'utenza del n. 362 e scrivere: Archivio.
- 8 — Pag. 51: sostituire l'utenza 224-2 ch. con 244 ch.
- 9 — Pag. 55: Depennare l'utenza n. 60.
- 10 — Pag. 63: Depennare l'utenza n. 725.
- 11 — Pag. 67: dopo l'utenza 193 aggiungere: Volpi Lindo — Spedizioniere Via A. Diaz — n. 60.
- 12 — Pag. 67: depennare l'utenza n. 362.
- 13 — Pag. 67: depennare l'utenza n. 235.
- 14 — Pag. 71: depennare all'utenza n. 60: Parmeggiani Rag. Giuseppe.
- 15 — Pag. 79: sostituire voce relativa utenza n. 362 con Regione Archivi.
- 16 — Pag. 83: inserire dopo utenza n. 459: 459/3 ch. Gennaro Filippo.
- 17 — Pag. 89: sostituire l'utenza n. 725 con Borzoni Dott. Vito.
- 18 — Pag. 98: aggiungere al n. 83 Regione Benadir.
- 19 — Pag. 100: aggiungere al n. 83 Regione Benadir.
- 20 — Pag. 100: aggiungere alla voce «Assemblea Legislativa»: n. 21 Ufficio verbalizzazione.

Avvisi ad opponendum

Si rende noto che è stato affisso all'albo municipale, e rimarrà esposto per la durata di giorni 30, un avviso ad opponendum riguardante una domanda del Scek Mohamad Farhan per la concessione, a scopo edilizio, di un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio, Via Forte Cecchi.

Gli interessati possono prendere visione della planimetria, che è depositata presso l'ufficio tecnico municipale e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Si rende noto che è stato affisso all'albo municipale, e rimarrà esposto per la durata di giorni 30, un avviso ad opponendum riguardante una domanda del Sig. Abdurahman Mohamed per la concessione, a scopo edilizio, di un appezzamento di terreno demaniale sito in Mogadiscio, Villaggio Arabo.

Gli interessati possono prendere visione della planimetria, che è depositata presso l'ufficio tecnico municipale e presso il Dipartimento Fondiario e del Demanio.

Municipio di Mogadiscio

DIVIETO DI SOSTA CAMMELLI IN VIA CHIARINI

IL SINDACO

PREMESSO che da molto tempo gli abitanti della zona insistono per ragioni di igiene affinché venga vietata la sosta in Via Chiarini dei cammelli, i quali ivi affluiscono in notevole numero per il trasporto delle merci destinate al mercato di Bondere;

CHE, per permettere l'accoglimento di tale richiesta, l'Amministrazione ha recentemente costruito nella zona appositi abbeveratoi, così che il luogo di sosta del bestiame può ora essere trasferito;

SU CONFORME proposta dell'Ufficiale sanitario e del Tecnico municipale, ed ai sensi dell'articolo 35 dell'ordinamento approvato con legge 30 settembre 1956 n. 9;

ORDINA

a partire dal 1° ottobre 1957 in Via Chiarini, od altre vicinanze del mercato di Bondere, è vietata la sosta dei cammelli e di ogni altra specie di bestiame.

Con pari decorrenza la sosta del bestiame nel villaggio Bondere viene autorizzata nell'area appositamente sistemata a nord vasche centrali dell'acquedotto, presso gli abbeveratoi costruite dall'Amministrazione municipale.

I trasgressori saranno puniti con l'ammenda fino a 400 somali, giusta l'art. 94 dell'ordinamento citato.

Il Comandante dei Vigili urbani darà esecuzione alla presente ordinanza, con la cooperazione dell'Ispettorato dei mercati municipali.

IL SINDACO
M. S. Giamal Abdullahi

SECONDO LA RIVISTA "AL-TAHRIR"

Il colonialismo americano si estende in Africa

Proseguendo nel nostro compito di informare i lettori su quanto si scrive sulla Somalia, pubblichiamo qui di seguito la traduzione letterale di un articolo, che è poi un'intervista, apparso sulla rivista egiziana "Al-Tahrir" del 24 settembre 1957 con il titolo "Il colonialismo americano si estende in Africa".

L'articolo è stato redatto a cura del Signor Fathi Salim, il quale ha intervistato il Signor Scerif Mahmud Abdurahman.

La Somalia si prepara all'autogoverno... Ma... le circostanze indicano che nel 1960 non vi sarà una completa liberazione della Somalia. Gli artigiani dell'America sono giunti colà... sono giunti e gli italiani hanno aperto le porte poiché è nell'interesse dell'Italia che l'Occidente domini su questa terra giovane. Se l'Italia non riesce in ciò, lo sia per l'America... Per ciò le autorità hanno aperto le porte alle compagnie americane... Per ciò esse combattono ogni progresso, per ciò combattono la scienza e i mezzi moderni che sono proibiti alle popolazioni locali... per ciò esse assassinarono Gamal Eddin Salah.

Verità e menzogne

Ciò che vi è di strano è che la superficie della Somalia è due volte quella dell'Italia... il numero degli abitanti è di tre milioni di unità il cui sangue è stato succhiato dal colonialismo quel colonialismo che è rappresentato da cinquantamila italiani che dominano su ogni cosa colà, dominano sulle società e sulla terra e privano gli abitanti di ogni cosa. Ma i somali pensano ad un'altra cosa, per sanare ai giorni futuri all'avvenire del loro paese dopo tre anni, dopo cioè il termine della tutela italiana e dopo che l'autorità sarà conferita al popolo.

La Lega Mussulmana

Il futuro comando della Somalia verrà fuori dal popolo... e i governanti del popolo somalo sono i capi della Lega Mussulmana. Essa si costituì nel 1950 ed ha riunito intorno a sé il cuore del popolo somalo ed è riuscita ad opporsi alla propaganda occidentale dei paesi colonialisti, e di mettersi in contatto con i paesi arabi e soprattutto con l'Egitto. L'Egitto ha inviato in Somalia cinquanta maestri e quattordici azzharisti che insegnano colà.

Un racconto che non pecca di chiarezza

Da due settimane è in visita al Cairo il signor Scerif Mahmud Abdurahman, Presidente della Lega Mussulmana in Somalia. E' uomo su cui il popolo somalo ripone le sue speranze per la sua liberazione. La redazione lo ha intervistato dopo la sua visita al Presidente Gamal Abdul Nasser. L'uomo era molto esplicito e duro nella sua critica nei riguardi della Lega Araba che non è riuscita finora a dare qualcosa alla Somalia e di opporsi alla forte propaganda occidentale.

La parte che svolge il Congresso Islamico

Disse lo Scerif Somalo... che il Congresso Islamico partecipa fattivamente alla resistenza contro la propaganda occidentale. Ha istituito un centro culturale che è il centro di raccolta di tutte le categorie del popolo. Il Congresso sta ora istituendo numerose scuole preparatorie e secondarie, sta costruendo una moschea ed un ambulatorio ed una clinica veterinaria, ed ha fatto inviare esperti agricoli in Somalia.

Lotta contro Israele

La Lega Mussulmana e con essa l'intero popolo somalo hanno osservato un atteggiamento oneroso allorché gli israeliani vollero entrare nella capitale Mogadiscio e stabilirvisi. Essi posseggono una grande società di importazioni ed esportazioni a Gibuti. Ma noi ci sollevammo

contro di essi e giurammo di uccidere chiunque avesse tentato di entrare nel nostro paese. A seguito di ciò non riuscirono ad entrarvi nonostante le grosse somme spese nella propaganda e per la corruzione.

Il colonialismo avverso tenace della Lega Mussulmana. Con esso vi sono elementi ligi ma il popolo ha cominciato a svegliarsi ed a partecipare nella lotta.

Noi non operiamo a seguito di ispirazione di qualsiasi organizzazione o governo arabo ma combattiamo per ispirazione della coscienza somala che ha cominciato a pulsare.

Le campagne protestanti

Noi moriremo per la liberazione del nostro paese e senza dubbio lo libereremo o moriremo anziché vivere una vita miserabile sotto il tallone del colonialismo.

Noi combattiamo con tutte le nostre forze contro la campagna protestante che l'Occidente ci ha voluto inviare. La loro fine è prossima nel nostro Paese, ed il giorno della liberazione si approssima velocemente. Nel 1960 ci libereremo per sempre dal dominio colonialista. Non permetteremo ad un solo piede colonialista di calpestare la nostra terra. Li caccieremo e ci libereremo di loro per sempre.

I colonialisti tentano di influenzare i nostri animi e cercano di attirare verso di loro la maggior parte del popolo per creare un ponte per mezzo del quale ritorneranno a far spargere il nostro sangue. Ciò è impossibile. Noi abbiamo gli occhi bene aperti verso i loro complotti.

Lo uccisero degli irresponsabili

Qual'è il vostro parere circa l'assassinio di Gamal Eddin Salah? A questo punto l'uomo si commosse e disse:

Il martire era un uomo amante della sua Patria e della sua religione... faceva discorsi dichiarazioni in ogni assemblea da noi... tutti noi lo amavamo e gli eravamo intorno. Si frammischiava a noi tutti e conosceva la verità delle nostre questioni. I somali allorché conobbero la sua buona fede lo seguirono. Non prevedevamo mai un incidente del genere. Era uno di noi. L'incidente repentino sconvolse tutti. Il popolo somalo trascorse giorni interi in lutto e tutti piangevano. Vi posso assicurare che irresponsabili italiani hanno ucciso il martire. Essi lo hanno assassinato e le autorità hanno voluto discoppiarlo incolpando un somalo.

Un discorso sulla Patria

Dall'assassinio passammo a trattare dell'attuale situazione e dell'avvenire della Somalia. Lo Scerif Mahmud disse: «Tu non puoi credere che il popolo somalo vive la più squallida vita mentre gli italiani usufruiscono e godono i nostri beni. La percentuale dell'insegnamento è da noi del 10 per cento ed il popolo si dedica al mestiere di cameriere di portiere e di schiavo della terra. Le scuole sono solo per i figli degli italiani. Non vi sono altre scuole che quelle costruite dal Congresso Islamico e vi sono 300 studenti qua in Egitto nelle scuole e nelle università.

Il lavoro comune

Abbiamo chiesto a Scerif Mahmud: Quali sono le vostre impressioni sul Presidente?

Il Presidente è un uomo coraggioso ed esplicito; L'ho trovato molto interessato della nostra causa e della causa del popolo africano.

L'abbiamo esaminato assieme e siamo giunti ad una sola conclusione e cioè che è necessario il lavoro comune per liberare questo continente da ogni dominio e da ogni sfruttamento. Spero che il mio contatto col Presidente egiziano sia continuo.

Quanti partiti vi sono nel vostro Paese?

Il Partito della Lega dei Giovani Somali presieduta da Haji Mohamed Nussen; il Partito Digihl Mirifle presieduta da

Geilani Sceek Bin Sceek (!)...Vi è un altro partito chiamato Unione Giovani Benadir.

Questi partiti svolgono un'attività politica?

L'attività è sospesa per ordine dell'Amministratore.

Quali sono le comunità straniere in Somalia?

La comunità italiana e quella yemenita che contano trentamila unità e si dedicano al commercio. La comunità pakistana e quella eritrea che contano quattromila unità circa.

Non vi sono americani da voi?

Vi sono molti... sono arrivati col pretesto di fare ricerche petrolifere e sono, in fatto di numero, secondi rispetto agli italiani... forse è un nuovo colonialismo.

Vi sono contatti tra le tre Somalie?

Un contatto tra la Somalia Italiana e quella inglese (l'Etiopia) da una parte... e da un'altra parte un contatto tra l'Etiopia e la Somalia francese. Vi è un blocco ed una forte concorrenza tra le tre Somalie.

Il Governo ed i Ministri

Il Primo Ministro della Somalia è il signor Abdullahi Issa. Vi sono quattro Ministri: il Ministero della Polizia con a capo Haji Mussa, Bogor, il Ministero della Cultura con a capo Sceek Ali Giumale, il Ministero della Finanza con a capo Haji Sar Ali ed un Ministero degli Esteri con a capo un italiano!

Il Governo ha l'autorità esecutiva sufficiente?

Non ha nessuna autorità! Tutta l'autorità è nelle mani dell'Amministratore Italiano il signor Anzilotti.

Di nuovo un discorso senza senso

Avete giornali?

Un giornale in lingua italiana... Non esistono giornali in lingua araba... Nel giornale italiano vi è una pagina in lingua araba, ma esso non è che veleno e propaganda per gli italiani...

Perché non pubblicate un giornale a vostro nome?

Le tipografie sono nelle loro mani... e che cosa noi possediamo?!

Avete dei cinematografi?

In ogni città vi è un cinema italiano col compito di rappresentare films che si adeguano agli interessi del colonialismo... i films egiziani non vengono rappresentati se non contengono balli e bevute.

E i teatri?

Abbiamo teatri per le occasioni! Non esistono teatri con rappresentazioni continue. Le rappresentazioni sono a cura di giovani somali colti ai quali ci affidiamo per la diffusione dei nostri principi di liberazione. Essi non hanno tempo libero per dedicarsi all'arte.

E la Voce araba

L'Italia sin dai tempi del fascismo aveva creato una stazione per la radiodiffusione in lingua somala. E' il più grande mezzo di propaganda per essa. Ma noi continuiamo ad ascoltare l'Egitto e la Voce araba. Nei giorni dell'aggressione contro l'Egitto il popolo si riuniva nelle strade, nei negozi e nei caffè per apprendere le prime notizie e la polizia italiana si affrettava a colpirlo e a disperderlo!

Colonialismo... colonialismo

Qua ebbe termine il racconto di Scerif Mahmud... Così si appalesa il gioco del colonialismo. Colonialismo in ogni luogo.

L'INTERVISTA DI KRUSCEV AL "NEW YORK TIMES"

Dulles avrebbe incitato la Turchia ad attaccare la Siria

Il Segretario del PCUS ha dichiarato anche di poter provare le sue asserzioni nei riguardi del Segretario di Stato Foster Dulles ed è stato piuttosto minaccioso nei riguardi di Ankara.

WASHINGTON, 10.

In una dichiarazione consegnata stasera alla stampa il Dipartimento di Stato americano ha risposto alle accuse lanciate da Kruscev contro il Segretario di Stato Foster Dulles il quale, secondo quanto asserito dal primo segretario del PCUS, nella nota intervistata al «New York Times» avrebbe incitato la Turchia a scatenare la guerra contro la Siria.

Le dichiarazioni di Kruscev vengono smentite nel modo più categorico e la dichiarazione rivolge avvertimento alla Russia contro «qualsiasi politica di avventure che essa potrebbe pensare di adottare nei confronti della Turchia».

La dichiarazione sottolinea i rapporti di amicizia e alleanza che legano gli Stati Uniti alla Turchia e ammonisce l'Unione Sovietica a non farsi illusioni che gli Stati Uniti prendano alla leggera i loro impegni nel quadro della NATO.

La dichiarazione afferma, inoltre, che il segretario del partito comunista sovietico nell'intervista al «New York Times» minaccia apertamente la Turchia.

Intanto sotto la presidenza di Eisenhower si è riunito oggi a Washington il Consiglio Nazionale di sicurezza americano.

Si ritiene che i satelliti ed i missili siano stati il principale argomento del dibattito, poiché hanno partecipato ai lavori l'esperto di disarmo Harold Stanssen, il direttore dei piani per gli ordigni interplanetari John Hagen, i vice segretari alla difesa Quarles e Holaday, e autorevoli esperti militari e scientifici.

Contrastanti reazioni ha questa mattina la stampa maggiore statunitense dopo le dichiarazioni fatte dal Presidente Eisenhower ieri.

Mentre il «Daily News» scrive che le parole del Presidente

«dovrebbero calmare i nervi di tutti, negli Stati Uniti e fuori», altri giornali esprimono riserbo sulla sostanza delle spiegazioni date da Eisenhower. Il «New York Times» ed il «New York Herald Tribune» le giudicano poco soddisfacenti e deplorano «l'inattesa ingenuità di Washington» mostrata in occasione delle riduzioni dei fondi necessari per il programma del satellite artificiale.

Per la «Washington Post» la decisione di separare il programma del satellite artificiale da quello dei missili è critica-

Il disarmo

(Continuazione 1ª pag.)

tica perchè si giunga all'accordo sul disarmo.

Lodge ha confermato che l'Occidente «è pronto ad iniziare l'intero programma di una prima fase di disarmo senza porre condizioni politiche di sorta, e cioè senza chiedere che neppure una sola questione politica venga risolta». Egli ha anche sottolineato che è necessario che il controllo sulla eliminazione degli esperimenti entri in funzione prima della fine del primo anno. Una sospensione dei soli esperimenti, egli ha detto, non farebbe cessare l'ammasso delle armi nucleari.

Il delegato del Giappone, Matsudaira, ha affermato, invece, la tesi del suo paese circa gli esperimenti nucleari, e cioè che essi devono essere sospesi al più presto, con adeguati controlli ed ispezioni internazionali.

Egli ha, tuttavia, ammesso che l'accordo non dovrà limitarsi agli esperimenti nucleari, bensì coinvolgere gradualmente tutti gli altri problemi del disarmo.

CON UNA DICHIARAZIONE DEL DIPARTIMENTO DI STATO

Smentito Kruscev e ammonita la Russia a non tentare avventure in Turchia

Contrastanti reazioni della stampa alle dichiarazioni del Presidente Eisenhower

Il «New York Times» pubblica oggi la terza parte dell'intervista concessa da Kruscev.

Nel sottolineare la decisione sovietica a sorvegliare la situazione del Medio Oriente, Kruscev non ha esitato a ricorrere ad una chiara minaccia. «Nel caso di guerra nel Medio Oriente, la Turchia non reggerebbe un solo giorno. Noi siamo vicini alla Turchia e voi invece non lo siete. Quando i cannoni hanno cominciato a sparare ed i razzi volare sarà troppo tardi per pensarci».

Dulles, secondo Kruscev, avrebbe dato istruzioni al Sottosegretario di Stato Loy Henderson dapprima di incitare contro la Siria, Giordania ed Irak, poi, fallito, questo tentativo, avrebbe «messo sotto pressione la Turchia» per farla intervenire contro la Siria.

All'obiezione di Reston che queste erano accuse molto serie ed alla richiesta se avesse documenti per provarle, l'intervistato ha detto: «Le consiglio di chiedere a Mister Dulles, che si richiama spesso a

go. Esso ha gli stessi sistemi... succhiare il sangue dei cittadini.

Il popolo somalo combatte per la sua libertà ed i paesi liberi lo devono aiutare... Lo devono aiutare a liberarsi dal colonialismo italiano e ad arrestare l'avanzata del colonialismo americano che allunga i suoi artigli verso quel paese.

«L'atteggiamento delle potenze occidentali, e quello degli Stati Uniti in particolare, rende impossibile un accordo sul disarmo ha dichiarato il Ministro degli Esteri sovietico Andrei Gromyko prendendo la parola al dibattito alla commissione politica dell'ONU.

Gromyko ha aggiunto che le proposte fatte finora dagli occidentali «non servono in alcun modo come base per un accordo».

Alla Commissione politica speciale, dell'Assemblea Generale, si è iniziato oggi il dibattito sulle ammissioni.

E' stato presentato dall'India e dall'Indonesia un progetto di risoluzioni nel quale si chiede che sia il Consiglio di Sicurezza ad esaminare le richieste di ammissione alle Nazioni Unite.

Al termine del suo intervento Gromyko ha proposto le seguenti misure immediate che potranno servire come base per un accordo generale sul disarmo: sospensione degli esperimenti nucleari due anni; impegno a non servirsi delle bombe atomiche e ad idrogeno per un periodo di cinque anni; riduzione delle forze armate dell'URSS, Stati Uniti, Gran Bretagna e Francia dislocate in Germania e nei paesi della NATO e del patto di Varsavia; interdizione ai paesi che possiedono armi nucleari di dislocare al di fuori del loro territorio nazionale tali armi; costituzione di posti di controllo per evitare attacchi di sorpresa.

I colloqui di Beirut

(Continuazione della 1ª pag.)

ciso che mai ad eliminare qualsiasi influenza o attività comunista che si manifestasse nel suo regno.

Oggi, il gabinetto giordano ha deciso di costituire un comitato di tre ministri incaricati di condurre un'inchiesta fra tutti i funzionari del governo, a cominciare dai Sottosegretari, e licenziare chiunque venga giudicato «sovversivo» o sia membro di «un partito politico clandestino» (leggi comunista).

A Damasco intanto viene ufficialmente annunciato che il governo siriano ha inviato a quello turco una nota di protesta accusandolo di «organizzare continue dimostrazioni ostili ed atti provocatori» presso il confine settentrionale.

Altre notizie di provenienza dello Yemen hanno suscitato qualche preoccupazione negli ambienti occidentali del Cairo, secondo un'informazione da Aden l'Unione Sovietica avrebbe iniziato la costruzione di un aeroporto militare presso la città di Sanaa, capitale dello Yemen, dove si starebbero approntando una trentina di abitazioni per gli operai sovietici addetti ai lavori. D'altra parte il ministro Yemen in Egitto, Abdel Rahman Abou Taleb, ha annunciato che il suo governo e l'URSS hanno deciso di elevare le rispettive rappresentanze diplomatiche al rango di ambasciata.

Non vi è dubbio che questi sviluppi verranno discussi a Beirut.

Il monarca ha voluto oggi fare un'altro gesto di distensione, infatti il governo saudiano ha annunciato che, contrariamente alla Siria e all'Egitto, l'Arabia continuerà a versare alla Giordania la sovvenzione annua di cinque milioni di sterline promessale quando Hussein rinunciò l'anno scorso, all'assistenza finanziaria britannica.

E' anche possibile che Saud intervenga presso Nasser e Kwatly affinché riconsiderino la loro decisione di non versare sovvenzioni promesse, per non insaprire ulteriormente i loro rapporti già tesi con la Giordania.

Ospite di Eisenhower il Ministro delle Finanze di Ghana

WASHINGTON, 10.

Il Ministro delle Finanze di Ghana, Gbdemah, ha rinviato la sua partenza per accettare l'invito rivoltagli dal Presidente Eisenhower di recarsi alla Casa Bianca per consumare la prima colazione con lui e col Vice Presidente Nixon.

Il Ministro Gbdemah fu invitato lunedì scorso ad uscire da un ristorante della cittadina di Dover, nel Delaware, dove era di passaggio, essendo il locale riservato ai bianchi.

Ieri egli ricevette le scuse del Dipartimento di Stato e poco dopo l'invito del Presidente Eisenhower.

CARLO BARTOLONI Direttore Responsabile

Stampatoria del Governo - Mogadiscio

بريد الصومال

صفحة يومية تنصّر باللغة العربية

١١ أكتوبر ١٩٥٧ الموافق ١٦ ربيع الأول ١٣٧٧ هـ

الوفود العربية في الدورة الثانية عشرة لهيئة الأمم المتحدة تضم ٨ وزراء وثلاث مندوبات

يحضر الدورة الثانية عشرة للجمعية العامة أكبر عدد من وزراء العرب شهدته الأمم المتحدة، فسوف يرأس الوفد المصري الدكتور محمود فوزي وزير الخارجية وهو من الشخصيات المعروفة في الأمم المتحدة إذ تقلد منصب مندوب مصر الدائم من ١٩٤٧ - ١٩٥٢، كما مثل بلاده في مجلس الأمن حين كانت مصر عسوفية، ورأس وفد مصر إلى الدورة التذكارية التي عقدت بسان فرانسيسكو في يونيو عام ١٩٥٥ احتفالاً بمرور عشر سنوات على انشاء الأمم المتحدة.

ويرأس الوفد اللبناني الدكتور شارل مالك وزير الخارجية وهو ليس بغريب عن الأمم المتحدة إذ بدأت صلته بها منذ البداية حين حضر مؤتمر سان فرانسيسكو في عام ١٩٤٥ الذي وضع الميثاق، وحضر جميع دورات الجمعية العامة، ورأس المجلس الاقتصادي والاجتماعي ولجنة حقوق الانسان، ورئيس وفد المملكة العربية السعودية هو الاستاذ أحمد الشقيري وزير الدولة لشؤون الأمم المتحدة وهو ليس بغريب أيضاً فقد رأس في الماضي وفد سوريا إلى الجمعية العامة عدة مرات، ومثل الحكومة السورية في اجتماعات مجلس الأمن.

والوفد التونسي برئاسة وزيرين هما الاستاذ الباهي لدغم الذي يتولى الشؤون الخارجية بمكتب الرئيس حبيب بورقيبة، والدكتور صادق المقدم وزير الخارجية، وهذه هي أول مرة يحضر فيها الاستاذ لدغم، والدكتور المقدم الجمعية العامة، ولوان الاول حضر بعض الدورات السابقة بوصفه مراقب الحزب الحر الدستوري قبل استقلال تونس وانضمامها إلى الأمم المتحدة، وفي الوفد ايضا الاستاذ منجي سليم السفير لدى واشنطن والمندوب الدائم الذي

اجتماعات الجمعية العامة، ويليه في الوفد الاستاذ فريد زين الدين وهو الذي رأس الوفد في الدورة الماضية وحضر بعض الدورات السابقة.

أما الوفود العربية الأخرى فبرئاسة المندوب الدائم كوفد السودان الذي يرأسه الاستاذ يعقوب عثمان، ووفد الأردن برئاسة الدكتور يوسف هيكل السفير لدى واشنطن، ووفد ليبيا برئاسة الاستاذ سليمان الجريبي السفير لدى واشنطن، أما وفد اليمن فيرأسه الامير سيف الحسن ووليه الاستاذ كامل عبد الرحيم المندوب الدائم.

وشيء آخر تسم به الوفود العربية خلال الدورة الراهنة وهو ان ثلاثة منها تضم مندوبات يمثلن المرأة العربية، فمن اعضاء وفد العراق السيدة بديعة افان، وهي رائدة في هذا الميدان إذ كانت أول سيدة عربية حضرت دورات الجمعية العامة، وهناك أيضاً الأنسة دنيس هيكل عضو وفد الأردن، والأنسة فائقة فاروق عضو وفد تونس، وهما تحضران الجمعية العامة لأول مرة.

اجتماعات الجمعية العامة، ويليه في الوفد الاستاذ فريد زين الدين وهو الذي رأس الوفد في الدورة الماضية وحضر بعض الدورات السابقة.

أما الوفود العربية الأخرى فبرئاسة المندوب الدائم كوفد السودان الذي يرأسه الاستاذ يعقوب عثمان، ووفد الأردن برئاسة الدكتور يوسف هيكل السفير لدى واشنطن، ووفد ليبيا برئاسة الاستاذ سليمان الجريبي السفير لدى واشنطن، أما وفد اليمن فيرأسه الامير سيف الحسن ووليه الاستاذ كامل عبد الرحيم المندوب الدائم.

وشيء آخر تسم به الوفود العربية خلال الدورة الراهنة وهو ان ثلاثة منها تضم مندوبات يمثلن المرأة العربية، فمن اعضاء وفد العراق السيدة بديعة افان، وهي رائدة في هذا الميدان إذ كانت أول سيدة عربية حضرت دورات الجمعية العامة، وهناك أيضاً الأنسة دنيس هيكل عضو وفد الأردن، والأنسة فائقة فاروق عضو وفد تونس، وهما تحضران الجمعية العامة لأول مرة.

وصول سفير الولايات المتحدة وسفير السودان في الحبشة إلى مقديشو

وصل يوم الاربعاء الماضي بطائرة خاصة سفير الولايات المتحدة في الحبشة السيد بليس وكان في استقباله في مطار العاصمة رئيس مكتب التشريرات ونائب رئيس ديوان الحاكم الإداري وقصص الولايات المتحدة ونائبه وقائد سلاح الطيران وشخصيات أخرى بارزة.

وقد وصل أيضاً باحدى طائرات الخطوط الجوية الإيطالية سعادة سيد خليفة عباس العبيدة سفير السودان في الحبشة.

وكان في استقباله في مطار العاصمة وكيل مجلس الوزراء بالنيابة عن الحكومة وسكرتير الجمعية التشريعية بالنيابة عن الجمعية التشريعية ومندوب مصر لدى المجلس الاستشاري التابع للأمم المتحدة ونائب رئيس ديوان

لدى السفارة نفسها.

وكان يرافق الدبلوماسيين وكيل مجلس الوزراء. وقد قدم لهما الوزير رؤساء مصلحتي الصحة والتعليم بعد حديث دار بينهما.

وتوجه بعد ذلك الضيفان برفقة وكيل مجلس الوزراء ورؤساء مصلحتي الصحة والتعليم إلى مستشفى فرلانتي لزيارتها وقد استقبلا من طرف المدير. وزار بعد ذلك الضيفان مدرسة الارشاد المهني حيث استقبلا من طرف المدير وخير المكتب الدولي للعمل.

وفي النهاية توجه السيد باسيوتين والسيد جيفركيان إلى المدرسة الثانوية الصومالية وإلى المتحف «جاريسا» لزيارتها.

وزار قبل استقباليهما من طرف وزير الشؤون الاجتماعية برفقة نائب رئيس ديوان الحاكم الإداري السيد عمر معلم والمحترم محمود عبد نور وزير الشؤون العامة.

أقيمت في مختلف أنحاء القطر احتفالات بذكر المولد النبوي الشريف وقد أقدنا بها مراسلوناً في منطقة انبادر.

أقيم احتفال في اتالا في مكتب الناحية بحضور ممثلي الطرق الدينية وممثلي الأحزاب. وقد أدلى الحاضرون عن سرورهم وابتهاجهم بمناسبة الاحتفال وتمنوا للحكومة أحسن التمنيات وهذا حتى تسود حياة هادئة في الصومال.

وأما في براوه أقيم محفل اشتركت فيه جميع السلطات المحلية وممثلو الطرق الدينية والأحزاب والأعيان. واثاء الخطب التي أقيمت وجهت للحكومة أطيب التكرات للخطوة التي اتخذتها بشأن الاحتفال بذكرى المولد النبوي الشريف.

في المدق فيذنا مراسلنا الخاص في هوبيا محمد عدو بأن أقيم احتفال

مساحة سطح البناء (بلاصميتريا) الموجودة في مكتب الفني للبلدية وفي ادارة الشؤون المالية المذكورة تعلن ادارة الشؤون المالية بأنه قد علق على قائمة البلدية اعلان فابل. للمعارضة، وسيبقى معلقاً على نفس القائمة لمدة ٣٠ يوماً.

ويتعلق هذا الاعلان بمرضة قدمها السيد انريكو لويجي لطلب قطعة من الارض الاميرية الكائنة في شارع ليدو بمقديشو لاقامة البناء عليها.

يستطيع المهتمون أن ينظروا مساحة سطح البناء (بلاصميتريا) الموجودة في مكتب الفني للبلدية وفي ادارة الشؤون المالية المذكورة

وفي نهاية الاحتفالات بذكرى المولد النبوي الشريف كلف مستشارو ناحية وبلدية كسمايو وممثلو الأحزاب والطرق الدينية والأعيان والاهالي حاكم المنطقة بأن يبلغ الحكومة والحاكم الإداري تهنيتهم الحارة.

اعلانات قابلة للمعارضة

تعلن ادارة الشؤون المالية بأنه قد علق على قائمة البلدية اعلان فابل للمعارضة، وسيبقى معلقاً على نفس القائمة لمدة ٣٠ يوماً.

ويتعلق هذا الاعلان بمرضة قدمها النائب المحترم شيخ محمود محمد فارح لطلب قطعة من الارض الاميرية الكائنة في شارع فوري سيكي بمقديشو لاقامة البناء عليها.

يستطيع المهتمون أن ينظروا مساحة سطح البناء (بلاصميتريا) الموجودة في مكتب الفني للبلدية وفي ادارة الشؤون المالية المذكورة

تعلن ادارة الشؤون المالية بأنه قد علق على قائمة البلدية اعلان قابل للمعارضة، وسيبقى معلقاً على نفس القائمة لمدة ٣٠ يوماً.

ويتعلق هذا الاعلان بمرضة قدمها السيد عثمان احمد روبله لطلب قطعة من الارض الاميرية الكائنة في قرية أنزيلوتي بمقديشو لاقامة البناء عليها.

يستطيع المهتمون أن ينظروا

إذاعة اليوم

- ١٢٣٠ - هيلو
- ١٢٤٠ - قباي
- ١٢٥٠ - هيلو
- ١٣٠٠ - نشرة الأخبار
- ١٣١٥ - اغاني متنوعة
- ١٣٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الإيطالية)
- ١٣٤٠ - اغاني متنوعة
- ١٤٠٠ - ختام
- ١٦٠٠ - القرآن الكريم وتفسيره
- ١٦١٥ - هيلو
- ١٦٢٥ - قباي
- ١٦٣٥ - نشرة الاخبار
- ١٦٥٠ - هيلو
- ١٧٠٠ - تحية الامراض الى أقاربهم البعداء
- ١٧١٠ - هيلو (دويتو)
- ١٧٢٥ - أخبار البلدان المجاورة
- ١٧٣٥ - أغنية صومالية حديثة
- ١٧٤٠ - قورو
- ١٧٤٥ - نشرة الاخبار (بلهجة جوبا العليا)
- ١٨٠٠ - ختام
- ١٩٣٠ - القرآن الكريم
- ١٩٣٥ - هيلو
- ١٩٥٠ - قباي
- ٢٠٠٠ - هيلو (دويتو)
- ٢٠١٥ - أغاني متنوعة
- ٢٠٣٠ - نشرة الاخبار (باللغة الإيطالية)
- ٢١١٥ - أغاني
- ٢٢٠٠ - ختام